EN CINO ANS

ivernement va dégager rillions de F de crédits

Circhi non l'équipement de la Corse lire page 20 l'articlo de J. de BARRIN.)

Fondateur: Hubert Beuve-Méry

Directeur : Jacques Fauvet

Alparie, 1 DA; Marce, 1,30 dir.; luncie, 100 dl.; Allemajoe, 1 DM; Antriche, 5 sch.; Beigique, 16 fr.; Canada, 65 c. cts; Banemark, 2,75 fr.; Espague, 22 des.; Grande-Greague, 16 p.; Groos, 13 dr.; Itzu, 45 ris.; Itzue, 256 l.; Linan, 125 p.; Lacembourg, 16 fr.; Norvega, 2,75 pr.; Pays-Bas., 0,80 fr.; Portogal, 11 stc.; Sodde, 2 tr.; Saisse, 0,80 fr.; U.S.A., 65 cts; Youguslavic, 18 m. fin.

fartt des eponnements page 14

5. RUE DES TTALIENS 75427 PARIS - CEDEX 09 C.C.P. (207-23 Paris Telex Paris no 5572 Tél. : 770-91-29

## pération Apollo-Soyouz

## ricains et Soviétiques doivent encontrer pour la première fois dans l'espace

Peris).

Lancès' mardi 15 juillet, res

pectivement de Balkonour et

de Cap-Kennedy, la cebine

spatiale Soyouz (avec deux

cosmoneutes soviétiques

Alexel Léonov et Valeri Ku-

basov) el le valsseeu Apollo

(avec trols estronautes amé-

ricains : Thomas Stattord,

Vance Brand et Donald Slay-

ton) doivent s'arrimer, jeudl

17 fuillet à 17 h. 15 (heure de

De notre envoyée spéciale

Houston. - Le 24 maj 1972,

MM Kossyguine et Nixon signalent

à Moscou un accord - de coopération

pour l'exploration et l'exploitation de

l'espace à des fins pacifiques », qui prévoyalt, notamment pour l'année

1975, un rendez-vous entre un vais-

seau Apollo et une cabine Soyouz,

en vue d'accroître le sécurité des

vols hamains dans l'espece et de

Le projet arrive sujourd'hui à terme

dana les dàlais prévus il y e trois

Un grand numbre d'hommes politi-

ques du mende entier sont ettendus à

Cap-Kennedy, où se trouveront, aussi,

des personnalités soviétiques, tandis

que des personnalités américalnes.

nour, le centre spatiel de l'U.R.S.S.

DOMINIQUE VERGUESE.

(Live la sutte page 8.)

réaliser des expériences con

## symbole la détente

a presque dix-huit ans, ohre 1957, que le « bip-du premier Spoutuik it la conquête de l'espace. ès des Soviètiques a en Pun défi que les Etats-A vonta relever. Avec un is retard, les Américaine gent dans la compétition tre mais plus tard, ils lent leur premier engin.

ender-vons spatial du let entre un Soyeuz et dee qu'ont one les propees des deux pays, le vol de Gagarine autour Terre, en avril 1961, et le ement d'Armstrong sur en juillet 1969. La signipolitique de l'événement de loin son intérêt seienet technique; la compêa fait peur un temps, la coopération, et il n'est is intérêt de noter que le ndant de berd de la cabine pre Soprem and prendra logne américain la n d'un syndicat des hom-e l'espace. Bontado certes, inconsevable il y a scule-quelques années et combien trice d'une évolution des

nat 1972, lorsque MM. Nixon ossygnino décidèrent pour développer des es de rendez-vous et sage, pour accroître la scdes vols humains dans e et réaliser des expériences mes, cette rencontre an t, a Moscov, marquait, en s reconnaissance d'un nouapport de forces entre les es spatiales. De 1963, l'Union soviétique remporté toutes les grandes cains, surtout le président dy, out estime qu'ils subisme défaite humiliante.

is an vif et reprenant per hnologiques, les Etats-Unis it en 1969, par reprendre tage et par distancer leur en débarquant les premiers Lune, C'est vraisemblablece renversement de situaqui a convainou les iques de la nécessité de er et de signer l'accord de

comprend que, sprès la effrénée à laquelle elles mt livrées, les deux grandes mces fuseent curicuses de litre plus précisément ce 'adversaire était techniquecapable de faire. La prépadu vol conjoint a permis Américains et aux Soviétide découvrir les principales déristiques des cabines du confiance s'établissant provement, des techniciens et astronautes américains out rendre à Balkonour, tandis leurs homologues soviétiques ut invités à Cap-Kennedy.

commentateur soviétique s ifié ce val commun de « pout Alque de l'amitie soviéto-ricaine, qui se fait au nom avenir de l'humanité ». Mais itoyen américain est, peut-resté pins sceptique. Entre propos de Soljenitsyne qui, mment, demandait aux Améins de ne pas se laisser abupar la détente, le problème l'émigration des juifs bors alon soviétique et un autimunisme évident aux Etatss, le citoyen d'outre-Atlane ne sait plus commont cilier des images contradices. Et il parait troaver. ourd'hui, que c'est payer bien r que de consacrer 500 mils de dollars - le coût du vol artager entre les deux pays à une poignée de main dans

## VRAIE DÉMISSION OU FAUSSE SORTIE?

## Les ministres socialistes quittent le gouvernement portugais

«Republica» reparaît sous contrôle militaire

Le parti socialiste, qui denonçait le « manontvre dictatoriale du M.F.A. », a annoncé, jeudi soir 10 juillet, sa décision de quitter la cealition gou-vernementale pour protester contre la positiou adoptée par le Conseil de la révolution dans l'affaire de « Republica ». Le quotidien portugais reparait en effet depuis le 10 juillet à Lisbenne, mais sous le contrôle d'un officier nammé comme nouveau directeur et d'une commission administrative. Le journal est désormais entièrement rédigé par les ouvriers, le rédaction et l'aucienne direction favorables au parti socialiste ayant été évincées.

Les deux ministres socialistes, MM. Mario Soares, sans portefeuille, et Francisco Salgado Zenha, ministre de la justice, ont adressé, ce vendredi, leurs lettres de démission au général Francisco da Costa Gomes, président de la République. Les dirigeants du parti populaire démocratique. la seconde formation du pays, ont, quant à sux. demandé audience au président de la République avant de fixer leur attitude.

De natre envoyé spécial

Lisbonne. — Chacun son camp et tout deviendra pius clair. Les choses, bien sur, ne sont pas dites aussi crument. Mais à lire la etme » des journaux de Lis bonne ce vendredi matin on prend vite la mesure du nouveau bonc que vient d'effectuer la révolution portugaiss. Le Diario de Noti dont le NASA refuse pour l'instant de donner les noms, seront à Balkoelas rend même tout commentaire superfiu en jouant d'un subti équilibre des manchettes : « Le parti socialiste abandonne le gou-vernement » aumoncs l'une. Rien n'e été négligà pour faire de ce vol commun le symbole de la

DOMINIQUE POUCHIN. (Lere la sutte page 2.)

La justice militaire en question

Répondant à l'appel de l'intersyndicale appuyée par le parti communiste, dix mille personn manifesté jeudi soir à Lisbonne leur soutien à la ligna politique définie le 8 juillet par le M.F.A. Prenant la parola, le premier ministre, le général Vasco Gençalves, a repondu indirectem accusations de M. Soares en affirmant : .. Le M.F.A. ne vent pas instaurer la dictature au Portugal. Les organisations populaires ne signifient pas un règime d'oppression. • De sou côté, le président Costa Gomes a condamné « les opportunistes et les eventuriers - et a învité les ouvriers è défendre la révolution contre . tous ses ennemis .

M. Mario Soares, secrétaire genéral du parti socialiste, participait de son côté à un meeting tenu su même moment dans la banlieue de Lisbonna. Accusant une nonvelle fois le MFA de charcher à instaurer une . dictature commu niste .. il a déclaré : . Il appartient maintenant eu M.F.A. de proclamer solennallement s'il désire gouverner avec une minorité de communistes ou avec la majorité du peuple portugais ».

## RISQUE

Le parti accialiste portugais retire ses ministres du gouvernement. Le perti populaire démocratique va peutfin d'une période de le révolution, le rupture de l'ellence entre les milltaires, qui avalent organisé la révolte contra le salazarisme, el les politiques, qui entendalent le cenaliser? Dès la mois d'avril, le dialogue tournett à l'aigre. Contortées par le verdict des électeurs, les deux plus importantes formations de la coalition gouvernementale entendalent occuper

la piace qui seur revenait dans un les plus ectits du M.F.A., eux, ne se être suivre cet exemple. Est-ce la souciaient per outre mesure des règles de la démocratie parlementairs : ile s'essionalent la mission de révélar et da satisfaire les aspirations authentiques, mais encore cachées, d'un peuple angourdi par un demi siècle de dictature.

BERNARD FERON. There to suite page 2.)

### AU JOUR LE JOUR

## **Petit Carlos** illustré

C'est fou ce qu'ou en apprend avec Carlos I Les policiers venus l'arrêter ont tout d'abord appris qu'il était helas I un meurtrier. Ceux qui jont Penquete ont ensuite appris qu'il avait presque autant de bombes et d'appartements que de petites amies.

Aux dernières nouvelles, ce terroriste aurait ell des relations avec des espions, et ces espions, dipiomates de Cuba, orientent tout naturellemen les recherches de la D.S.T. vers les paye de l'Est. A remonter ainsi aux sources, on finira bien par arrêter M. Breinev. A ce moment-là,

il ne sera plus besoin de rechercher Carlos. BERNARD CHAPUIS.

### SELON L'INSEE

## La reprise économique n'interviendrait qu'à la fin de l'année

### Forte baisse de la production industrielle en mai

La reprise de l'économu française devrait interventr à la fin de 1975. Ce pronostic prudent a été avancé par l'Institut national de la statistique dans une étude sur la situation et les perspectives en France à la fin du mois de juin. En attendant, la production industrielle, calculée en mai a baisse de près de % en un mois et de près de 13 % en un an-

La consommation des ménages ne reprend pas et la demande étrangère faiblit. Le ralentissement de la hausse des prix scratt moins important que prévu officiellement et le chomage з'адргатета au cours des prochains mois.

De son côté, le Conseil économique et social, à l'issue de son débat sur la confoncture, a émis la crainte que la reprise ne soit ajournée au début de 1976, doutant que les mesures gouvernementales de relance scient suffisantes.

L'optimisme officiei quant à la proximité d'une reprise est battu en brèche, non esulement par les confoncturistes étrangers et français, mels aussi par les experts officiels.
Alnet pour l'INSEE, l'amélloration de
la trésorerie des entreprises et la
résorption progressive des atocks de prodults finis - devraient autorteer i le lin de l'année une reprise do la production .. Le pronostic est prudent, d'autant que, pour l'instant, la situation économique de la France

La production industrielle e de nouveau balssé en mal, sprès evoir stagné en avril. L'indice, calculé par l'institut netienal de la statistique, s'est inscrit à 110 (base 100 en 1970), en recul de 1,8 % par repport à son laut rementer à mai 1972 pour retrou ver un indice eussi faible. En un an. par reppert à mai 1974, la chute de le production industrielle e attein 12.7 %

Au cours du second semestre de cette année, la production devrait se stabiliser, en raison de l' « assainis eement physique et financier - mis en œuvre dens les entreprises depuis la fin de 1974, indique l'Institut nationai de la statistique dans l'étude Intitulée Situation et perspectives de l'écunomie trançaise à la fin juit 1975. Toutelels, cet assain ■ n'est pee suffisamment avancé pour que so len l'évitées une nouvel réduction des effectifs et, denc, une aggravation du chômage ..

(Live la suite page 21.)

nents des forces armées (T.P.F.A.), se renforce. Dernièrement encore, le parti communiste frangais, dans sa Déclaration des libertes, écrit que a les juridictions d'exception sont interdites. La Cour de sûraté de l'Etat, les tribunaux permamis des forces armé positions du code de justice militaire pour le temps de paix sont abrogées ». L'Allemagne fédérale, l'Autriche, la Suède et

Le courant d'opposition aux juridictions mili-

taires, et principalement aux tribuneux permaen temps de paix. Les suires pays d'Europe occidentale les ont maintenus dans des formes analogues à celles de la France. En France, précisément, les T.P.F.A. commeg-

cent à être misux comms du grand public, en de procès reste l'exception pour les tribunaux militaires qui ont, le plus souvent, à comusière de délits dépourvus de toute coloration éthique

le Dansmark ont supprime les tribunaux militaires

## I. - L'album d'Epinal du malheur ordinaire

« Jo no peux pas convenir que, dans son essence, la justice rendue par des militaires soit une bonne justice », écrit M. Raymond Lindon (1). Ce ne sont pas là des propos de gauchiste ou d'antimilitariste qui feindrait d'attaquer l'effet pour s'en prendre à la cause, mais l'opinion d'un haut magistrat - il est premier avocat général honoraire à la Cour cassation — étonné, sinon indigné, par une sorte de pro-miscuité qu'il rejette. A chacun sa tache, semble-t-il dire, et la jus-

tice sera mieux rendue. Une fréquentation assidue des tribunaux permanents des forces armées empêche vraiment de prendre pour exemple l'affaire Dreyfus, qui mettait en jeu des forces morales et politiques sans commune mesure avec les centalnes de procès actuels. Dénoncer les erreurs d'un conseil de guerre, c'est laisser croire que la justice militaire ne s'occupe toujours que de défense nationale au plus haut niveau ou de l'honneur de l'armée, alors que le plus souvent, nolens

volens, elle traque la misère. Voici Jean-Pierre G..., juge pour désertion en temps do paix. Il est noté comme un individu sale, négligé, agressif envers ses camarades, nul sur le plan militaire. Abandonné par ses parents, il a été élevé par l'Assistance publi-que. Il a déserté parce que, prétend-il, il n'aime pas être en groupe, ce qui ini vaut cette remarque du président : « A-moins d'être navigateur solitaire, je ne vois pas comment vous alles viere. > Le commissaire du gouvernement se montre pessimiste : « G... apparait comme bien orienté dans la voie de la délinquance habituelle. Il n'y a pas

(1) Justice. Un magistrat dépose..., de Raymond Lindon. Process uni-versitaires de France.

par FRANÇOIS SIMON

chez his d'anomalies majeures, seulement des troubles du comportement »; il réclame cinq mois d'emprisonnement. L'avocat ne veut pas quo son client resta détenu « J'ai jevilleté ici l'album d'Eninal du malheur ordinairo » dit-il, mais Jean-Pierre G. est condamné à cinq mois d'emprisonnement

## Délit de fuite

Deux mois pour le suivant. On

rappelle à l'audience qu'il a déjà été condamné à cinq mois de prison par le tribunal pour enfants de Grenoble pour vois de voitures. Ne s'étant pas présenté à la date de son incorporation, il est réputé insoumis. • Co sont vos fréquentations qui vous ont amené à la délinquance », lui lance lo président. L'accusé le regarde, perplexe. « Quelles sont core le magistrat. • Faire mon armée et reprendre une vie normale a répond-il Le commissaire du gouvernement se déclare intransigeant : « L'insoumission qui lui est reprochée est mettement caractérisée. Il ne s'est pas soucié d'aller à la gendarmerie votr quelle était sa situation. » C'est d'autant plus vrai que l'accusé avait quelques raisons de se méfier des gendarmes. Son défenseur souhaite qu'on l'envois sans plus tarder à la caserne, afin e de lui permettre par le moven d'exercices physiques, intellectuels même, de s'améliorer ».

Et ainsi de suite, pour celui qui a volé 300 F et un costume civil, comme pour celui à qui est reproché un délit de fuite après un accrochage en voiture. On sourira à peine en entendant le commissaire du gouvernement

reconnaître qu'il n'a sur ce dernier que d'excellents renseignements, et que les autorités militaires e lui ont déliore le certifient de bonne condutte ».

Rien ne prête à rire au cours d'une audience d'un tribunal permanent, que ce soit à Paris, à Lyon ou à Bordeaux. Tout y est cérémonieux et grave. On y voit des soldats ou des gendarmes en gants blancs présenter les armes des officiers lourds de décors tions encadrant deux juges civils, l'un en robe rouge et l'autre en robe noire, tandis que l commissaire du gouvernement et lo greffler arborent des uniformes qui ressemblent à ceux des sous-préfets; cette justice solennelle passe sur des petits voleurs, des violents ou d'autres à la parole trop leste, sur les déserteurs, principalement, qui fournissent plus de la moitié des délinquants.

Des garçons par dizaines ont fui la caserne pour cause de « ras le bol ». Ils n'ont que de pauvres explications : la flancée malade, la petite amis enceinte la mère fatiguée. On les juge et on les condamne ; le plus souvent à la prison. Ce dernier point mérite l'attention, car, quand il s'agira de discuter des avantages ou des défants des T.P.F.A., on en arrivera vite à des querelles de juristes oublieuses de la condi-tion des justiciables. Voir les choses du côté cour enlève de l'acuité aux peines encourues, tandis que la parole fait défaut au petit peuple des condamnés. Or, la prison, ce n'est pas rien De l'avis de ceux qui la connaissent par le dedans, comme les aumôniers, elle réduit davantage le délinquant à sa misère, elle lo conforte, parfois irremédiablement, dans sa certitude d'être un

(Lire la suite page 7.)

## OUVERTURE A AIX-EN-PROVENCE

## Campra ressuscité par Lavelli et Flasson

succès, montrant que les Abrois tiennent à leurs aubades et sérénades de l'été sans avoir besoin d'être mativés par les appels répé-tés de la radia, le Festival d'Aixen-Provence, dîrigé par Bernard Lefort, semble ovoir retrouvé toute son audace et son bonheur d'antan, en débutant jeudi por un coup d'éclat : la résurrection du « Carnaval de Venise », opéra-ballet de l'Aixois André Compre, qui n'evoit été joué que six fois à l'Académie royale de musique en 1699, et Igmais depuls.

Sommes-nous victimes d'un tenchantement avec Jorge Lavelli ? Certainement. En quatre mois, il nous a donné le coup de foudre pour trois œuvres oussi différente: que « Idoménée » à Angers, « Foust » à l'Opéra et ce « Cornaval », s'imposant comme un des grands metteurs en scène lyriques.

Tandis que « Musique dans la Ou plutôt, il ne s'impose pas, rue » s'est achevé avec un plein n'éclipse pas les œuvres, mais succès, montrant que les Abais rayonne derrière elles comme la puissance du solell, renforcant et porfois suppléant celle du compositeur. Il ne trohit pas celul-ci, il ne recherche jamale la reconstitution historique, mais II transpose fidèlement l'étot d'esprit et s'efface derrière l'œuvre transfigurée.

Soutenir l'intérêt pendant les trois heures que dure (dans la version excellemment réalisée et condensée par Roger Blanchard) cet apèra-ballet tenoit de la gogeure, ovec cette profusion d'entrées de danse entrelardant une touchante et pôle histoire d'amour et de jolousie, introduite par une intervention de Minerve et concluo par la représentation d'un « Orfeo »

JACQUES LONCHAMPT. (Live la suite page 16.)

### L'ÉVOLUTION DE LA SITUATION AU PORTUGAL

### LES SOCIALISTES QUITTENT

### LE GOUVERNEMENT

(Suite de la première page.) Une autre, encore plus large, one alure, encore pius large, répond en écho : e Appui popu-laire à l'alliance avec le M.F.A. ». Il reste juste assez de place pour mettre deux autres titres tout aussi habilement contrastés : le premier fustige « l'attaque du P.S. et du P.P.D. contre les jorces armées ». le second se félicite de « l'accueil enthousiaste du public à la reparution de Republica ». On ne saurait trouver raccourei

ď.

On ne saurait trouver raccourci plus saisissant de la nouvelle situaplus salsissant de la nouvelle situation créé par la publication le
8 juillet du « document-guide »
adopté par l'assemblée générale
du M.F.A. Il est incontestable
qu'un nouveau seuil est désormais
franchi. Tout parsit conduire
maintenant à l'épreuve de force.
Le divorce semble consommé entre
socialistes et militaires, si tant
est qu'il y eût un jour mariage.
A-t-on vraiment atteint le point
de non-retour ? Est-ce l'heure de
l'affrontement ?

l'affrontement ? Certains le souhaitent sans le dire, d'antres le craignent et s'em-ploient à obtenir un surais. Les so-cialistes eux-mêmes, après avoir tonné très fort et mis le feu aux poudres en annonçant leur départ du gouvernement, ont jugé bon de prendre quelques précautions. Vraie démission ou fausse sortic? Vraie démission ou fausse sortic ?
Tel était le choix : le parti de
Mario Soares a décide de laisser
planer le doute. Une nouvelle fois
il suspend sa participation à la
coalition et met comme condition
à son retour le règlement à son
avantage du conflit de Republica.
Le P.S. à longuement hésité,
tergiverse même, avant de fixer
sa tactique. La teneur des a mesures historiques a décrétées par

sa tactique, la teneur us mus-sures historiques » décrétées par l'assemblée du MFA. l'a sans doute pris au dépourvu. N'avait-il pas bruyamment applaudi les pas bruyamment applation les « résolutions positives » do plan d'action publié dix jours plus tôt ? N'était-il pas alors descendu dans la rue pour « remercier » le Conseil de la révolution, qui vensit de réaffirmer solennellement son attachement à la e voie plusifier de la le roie procession de la le roie plusifier de la le roie procession de la le roie procession de la le roie procession de la le roie plusifier de la le roie procession de la le roie plusifier de la le roie plus de la le roie plusifier de la roie plusifier de la le roie plusifier de la le roie plusifier de la roie plusif ment son attachement a la e rolle pluraliste »? Le voilà apparem-ment blen mal payé de ses efforts. Les socialistes, décootenaocés, se soot sentis grugès, piégés. Cela suffit sans doute à expliquer leurs réactions successives et désordon-

### Le pouvoir en uniforme

Dans un premier temps, ils se contentent de dénocer la manifestation organisée le 10 juillet par l'Intersyndicale et le parti communiste comme une a ma-nœuvre divisionniste ». Puis, soudain, ils sortent la plus violente diatribe qu'on ait jamais osé lancer à l'encootre du M.F.A. C'est uo véritable réquisitoire, long de six feuillets dactylographiés, qui accuse le M.F.A. de vouloir a militariser la vie politique » et déconce par avance a l'Etat typiquement policier » qui se profilerait à l'horizon.

Dans un pays qui a connn un demi-siècle de dictature fasciste, de tels propos font impression. Les hommes qui tirent l'essentiel de leur fierté — et de leur pouvoir — d'avoir été le « bras libérateur » euront pour la plupart

reiser » ell'ont pour la plupart ressecti cela comme un affront ou une insulte. Et, le soir mêmc, devant les milliers de militants massés sous les murs roses du palais de Belcm, le général Vasco Gonçalves s'est attaché à réfuter Gonçalves s'est attaché à réfuter point par point les allégations d' « un parti qui devrait faire preuve de plus de potriohsme ».

L'attaque en règic engagée par le P.S., accompagnée d'une note interve appelant les membres du parti à la « mobilisation généralc », laissait prévoir de telles prises de position radicales. Les dirigeants ont-ils alors eu peur d'avoir été trop loin et trop tôt?

Le troisième communiqué, publié Le trolsième communiqué, publié dans la nuit de jeudi à vendredi, change de ton et traduit une modification sensible de la tsctique : certes, on y annonce la « démission. conditionnellc » des ministres socialistes, mais le tout et attaché au cert sensible. ministres socialistes, mais le tout est rattaché au « cas Republica ». Plus un mot des « manœuvres totalitaires » ni des « soviets » qui menacent. C'est un recul

qui menacent. C'est un recul indéniable.

Le P.S., dans ce troisième communiqué, reprend en fait l'attitude qu'il avait adoptée en mai aux premiers jours du conflit Republica. Le ton est un peu plus virulent, sans plus. On peut douter de l'efficacité de la manœuvre : la menace brandie il y a deux mois n'a pas eu d'effet. Comment en aurait-elle davantage aujourd'hui, slors que désormais le journal reparait sous l'autorité de son nouveau directeur, le colonel Pereira de Carvalho, C'est donc une fois de plus C'est donc une fois de plus l'impasse, mais les uns ont avance la où les autres se retrou-vent enferrés dans ce même piège. En haussant la voix, Mario Soares et ses amis n'ont, pour l'instant, rien gagné. En mettant leur menace à exécution, ils provoquent une crise ooverte. cette fols risque de conduire tout droit au gouvernement militaire...
un peu plus tôt que prévu. Ils seraient alors désignés comme responsables de l'échec de la coalition. Vollà ce que leur déconseillent les centristes du P.P.D.,
qui, sentant venir eux aussi le pouvoir en uniforme, prétèrent en laisser l'initiative et la res-ponsabilité aux militaires eux-DOMINIQUE . POUCHIN.

## Un débat difficile pour la gauche européenne

Depuis l'élection présidentielle de mai 1974, un nouveau débat s'est engage au sein de la gauche française sur la recherche des voies les plus sures de passage au socialisme. Il s'est tradult ao parti communiste par un réajustement des analyses et un rappel de la position traditionnelle qui fait du position traditionnelle qui fait du P.C. le parti de l'e avant-garde » charge d'exprimer la volonté populaire en s'appuyant sur des mobilisations de masse. Au sein du parti socialiste, et en filigrane du débat sur l'autogestion, se développe également une contro-verse d'ordre stratégique portant verse d'ordre strategique portant sur la nature et la fonction des mobilisations populaires qui ne manqueraient pas de suivre, ainsi que le prouvent les précédents historiques, une victoire électorale de la gauche.

En conséquence, l'évolution de la situation au Portugal est suivre avec une attention toute particulière puisou'elle contribue, sur le

lière puisqu'elle contribue, sur le terrain, à apporter un certain nombre d'éléments de réponse aux interrogations de la ganche fran-caise. Certes, traumatisés par le précédent chillen, les dirigeants communistes et socialistes rap-pellent régulièrement qu'ils n'entendent pas intervenir dans les affaires d'un pays voisin et que, de toute manière, la situation portugaise n'est pas comparable à la situation française.

Il n'empêche que, pen à peu, lo Portugal est devenu l'un des arguments majeurs du débat politique.

Les liens amicaux noués à Paris durant les années d'exil aidant, communistes et socialistes fran-çais se sont mobilisés aux côtés cais se sont mobilises aux cotes de leurs homologues portugais. Dès lors, la gauche française s'est trouvée contrainte d'appro-fondir ses discussions. Déjà, entre 1970 et 1972, elle était passée d'un débat idéologique à unc négociation plus concrète sur un programme commun de gouvernement. La question jusqu'alors théorique de l'alternance au pou-voir s'était trouvée ainsi réglée par des clauses précises, octam-ment l'adoption d'un contrat de lègislature. Avec le Portugal, les dirigeants socialistes et communistes se voient offrir l'occasion

croyable aveuglement.

ration sulvante :

M André Bord, secrétaire géné-ral de l'UDR, nous a fait ven-dred! matin 11 juillet la décla-

ration suivante:

a Nous avons suivi avec intérêt et sympathic l'action menée au Portugal depuis les élections par les forces non communistes et en particulier par M. Mario Soares. Je suis surpris et peiné de la décision qui a dû être prise par les socialistes portugais. Je ne comprends pas qu'à l'heure actuelle l'alliance qui s'est nouée en France entre le parti communiste et le parti socialiste laisse étouffer otnsi sans profestation la démocratie

parti socialiste laisse éloujjer oinsi sans profestation la démocratie qui était en cours de construction au Portugal. Si cette attitude ne m'étonne pas de la part du parti communiste, elle me dépoit de la part du parti socialiste. Quel in-croyable aveuglement !

croyable aveuglement !

» Pour nous, gaulistes, la processus qui se développe de cette
façon prouve, une fois de plus,
l'impossibilité de réaliser vraiment
le socialisme là où n'existe pas
une réelle démocratie. La démonstration est faits que seul un
régime comms celui que nous
connaissons en France permet le
développement du socialisme dans
la liberté. Les événements du Portugal devraient donc être pour
tous les électeurs socialistes français l'occasion d'une réflexion

cais l'occasion d'une réflexion

grave et importante. »

mêmes analyses et que leur con-ception de la démocratic est bien la même.

Tel n'a pas été le cas jusqu'à présent. Si le débat engagé an Portugal sur la nécessité d'une présent. Si le debat engage an Portugal sur la nécessité d'une centrale syndicale unique n'avait guere au de réparcussions en France, déjà n'aissait prévoir l'aifrontement qui sest déroulé ensuite au tnur du qootidien Republica. Sur ce terrain, choisi par M. Mario. Soares comme devant être particulièremeot favorable aux socialistes, le gauche française s'est divisée. Le 27 mai, M. Georges Séguy estimait que la fermenure du quotidien n'était que le résultat « d'un conflit classique du trovail ». Le 3 juin, le burean exècutif du P.S. pour une fois unanime, reaffirmait sa solidarité aux socialistes portugais. Le 19 juin, lors de la rencoutre « au sommet » des partis signataires du programme commun, le problème était à nouvean évoqué sans que les positions des uns et des autres varient.

Remublica passit d'une manière

Republica posait d'une manière encore marginale le problème de le démocratie. Blan qu'il ne soit pas toujours d'accord sur la manière dont M. Soares mène son action, M. Mitterrand n'en estime pas moins que e le parti socialiste portugie et la carent de le chiportugais est le garant de la dé

mocratie » (TF 1, le 20 mars).

Pour le P.C.F., le comportement des socialistes a pour résultat de compromette le passage au socialisme. L'Humanité du 29 mars déplorait, par exemple, la « curieuse attitude » qui consiste à « c'absteuir de metire l'accent sur la nécessité de fonder la démocratie politique sur la démomocratie politique sur la démo-cratie économique ». Les dirigeants de la ganche

Les dirigeants de la ganche française ponvaient user jusqu'à présent, en dépit de ces difficultés, d'un argument fort en soulignant que la coalition de ganche a o Portugal restait intacte. Il n'en va plus de même depuis que la décision du M.F.A. de mettre en place un mouvement populaire autonome a provoqué la rupture avec les socialistes. Pour les militaires de Lisbonne, qui sembient avoir adopté une idéologie « thers-mondiste », les conséquences d'une telle décision sur les voisins européens du Portugal ne paraissent guère les préoccuper. En revanche, pour les partis socialistes et communistes d'Europe de l'Ouest, et en particulier pour les P.C. espagnol, labien et français, l'évolution de la situation va les pobliger à se prosituation va les noliger à se pro-noncer sur la nature de la démocratie expérimentée au Portugal.

## RISQUE

(Suite de la première page.)

cédartes révolutions, le problème du double pouvoir était posé. Les aocielistes et les membres du P.P.D. l'Assemblée constituante, et ils éleieni représentés au gouvern Mais pour y faire quol ? Le centre vérileble de décisions était eilleurs, dans ces assemblées du Mouvement des forces armées, qui dégagent les grandes crientations, et dans le . Conseil de la révolution, qui en

d'un progrès plus substantiel encore. Ils peovent donner la preuve que face à une réalité concrète ils développent les biées élues ou à élire selon una pronouveau plan visant à organiser les

M. André Diligent, premier secrétaire de la Fédération des réformateurs, nous à déclaré ven-dredi matin 11 juillet : « Maigré

LES RÉACTIONS

M. ANDRE BORD : quel in- M. DILIGENT : maintenant tout

est clair.

cédure classique, le réaction du parti socieliste était inévitable.

THIERRY PRISTER.

Le combat sereit dérisoire s'il ne 'agissail que d'une bataille pour le pouvoir. En teit, une question essentielle est posée : celle des libertés. - Formelies -, les millieires pensent qu'altes cachent l'explohation des plus détevorisés. Pour eux, c'est le liberté du renerd dans le pouleiller Les eocialistes peuveni répondre à bon droit qu'il esi toujours dangereux d'en prendre é son alse avec les liberiés formelles — ou encore - bourgeoises - - mais ou'à ce leu on risque de pardre la liberté tout, court.

L'effaire de Republica e proyoge dénovement. En mei, les socialistes s'étalent déjé retirés du gouvertiement forsque les travailleurs du journal eveleni empăché la direction el les journatistes de publier le quo-tidien. Ils avelent repris leur place eprès avoir obtenu des millieires le promesse que l'équipe rédectionnelle aurait à nouveau le contrôle du journel. Le désignation per la M.F.A. edministrative à le direction de Republica e toui remis en question. Les socialistes demendent que le président Coste Gomes tienne son angagement de restituer le quotidien é ceux qui l'enimeieni et le rédi-

En donneni leur démission, le socialistas espèrent un fois encore corriger le cours des événements. Leur décision surait peut-être quel que effet al les militeires du M.F.A. avaient encore besoin du concours des partis politiques ou si ceux-ci, au lieu de se diviser et de se disputer, avaient su ou pu les elder efficecement deputs le 25 avril.

## Prague, les socialistes français croyaient de bonne foi que dans une démocratie occidentale un contrat loyal de gouvernement pouvait être passé avec le parti communiste... > Maintenant tout est clatr. M. Marchais l'acait annonce en 1972. La prise du pouvoir par l'union de la gauche ne devait

être à see yeux qu'un e point de départ ». Le drame da Portugal, le retrait des socialistes, nous démontrent ce qu'auroit été chez nous la deuxième étape. >

BERNARD FÉRON.

## Dans la presse parisienne

L'HUMANITE : la danger viant de la drolis.

Le processus révolutionnaire au Portugal connaît une évolution irrégulière, marquée par des pous-sées de tension. Les motivations, les prélexies, les occasions, les protagonistes mêmes, les rebon-dissements de situation changent. dissements de situation changent. Une constante demeure: depuis le 25 avril 1978 les confilts sont devenus plus aigus, les contrastes plus vils, chaque fois que le M.F.A. et les foices populaires ont entrepris de donner à la jeune démocratis portugaise une dimension politique et économique, sans laquelle la liberté resteruit un mot creux. (\_)

laquelle la liberté resteruit un mot creux. (...)

3. Libre à Mario Soares de contester loute compétence à l'assemblés générale du M.F.A. Libre à l'un de dénier au M.F.A. le droit de 70uer un rôle actif et souvent primordial dans les destinées du Portugal. Force est donc de constater que sans le M.F.A. le leader du P.S. serait peut-être encore en exil et Caelang d'Lisbonne tano d Lisbonne

un regime autoritaire — et ce danger n'est pas écarté — il n'émane ni du M.F.A., ni des com-munistes, ni des organes de pou-voir populaire. Il provient de la droite réactionnaire. »

LE OUOTIDIEN DE PARIS vars quels excès ?

vers quels excès?

« Le bouleverement qui remue actuellement le Portugal est prodigieux, c'est vrai. On assiste à la naissance d'un peuple, les chaines craquent, tout n'est qu'élan, liberation, espérance, c'est vrai. Et il est sans doute vrai aussi que cette armée qui veut se confondre avec le peuple croit agir pour le bien du peuple. Mais comment peut-on ne pas voir, ou, lorsqu'en voit, comment peut-on admettre qu'une à une s'elfondrent les quelques garanties et remparis qui protégeaient encore l'avenir de cette aventure contre les dangers de dévoiement? Vers quels excès le Portugal ne risque-1-il pas d'aller pour s'être refusé au respect des principes élémentaires qui fondent la démocratie? »

(PRILIPPE TESSON.)

(PHILIPPE TESSON.)

## D'un «Republica» à l'autre

C'est eous le contrôle d'un comité de coordination des travallieurs - que la quotidien porla jaudi 10 juillet, pour la première tole depuis se termeture. le 19 mai dernier. Les typographes ont accepté la désignetion, par le gouvernement, du colonel Pereirade Carvelho su poste de rédecteur en chet et de président de la commission administrative. Le journal, out n'a plue grand-chose à voir avec l'encien Republica, se présente comma . une publication Indépandante. libre de la tutelle d'un partil et qui sert effectivement les intérêts du peuple portugais et de la clesse ouvrière en parti-

Un erlicle à le «una» reppelle les étapes les plus imporlantes du - problème Republica -, et un autre ettaque violemment le perti socialiste, qu'il qualitie de - force la plue réactionnaire du pays ..

Le parti socialiste, dont Republica exprimali les vues depuis le 25 avrit 1974, ne semble pas s'être opposé à sa parution. En privé les dirigeants socialistes evalent d'alileurs déclare, il y a quelques fours, evoir - abandonné l'espoir de reprendre le contrôle du journal ».

L' - eliaire Republica - evait écielé le 2 mai 1975, à la suite du relus des typogrephes de taire peralire daux erticles condamnant fintersyndicale portugaise, considérée comme resnsable des incidents survenus le 17 mai. lorsque M. Soures, ainsi que d'eutres dirigeants eocialistes se virent refuser l'accès à le pribune officiella. La direction du journal evait accepté, dens un premier temps. l'élection d'une commission de iravailleurs chargée de dialoguer rédection. Meis, la 15 mai, un article violemment anticommuniste avait provoqué la rupiure, Les ouvriers avaient alors exigé la démission de M. Raul Rego, directeur du loumai. Le 19 mai, les ouvriers publishent une pretraient M. Reut Rego. Le 20 mai é l'aube, les mititaires leisaient évacuer les loceux.

La récuverture du louinat. lament repoussée. La direction at l'administration avaient posé comme condition is respect par le Copcon (Organisme de coordination des torces de securité portugalsel de la tol sur la presse tavorable aux lournaliste et l'interdiction à M. Selo Marques, désigné per les typographes, le 19 mai, pour rem-placer M. Rauf Rego, de pérétrer dens les locaux. La Copcon rolusali et livait av 16 juin, è 19 heures, l'expiration d'un délail'edministration devalent (> ) / > sevoir si elles ecceptélent de reprendre le travail en accord avec les ouvriers. Les ouvriere pocupaient alors les locaux de Repu-blics malgré l'opposition de le

Le 24 juin, le Quotidien de Peris publieit qu'il re pages écrites per les journalistes de Republica at contament un laux document ettribus & M Pontmerev. A la suite des ramous provoqués per cette publication Alvaro Cunhal, sacrétaire général du parti comm evail porté plainte, la 147 juillet, contre les responsables de cu

Le 4 juillet darnier, des rusion possible de M. Vasco Goncalves, premier ministre, evalent conduit le P.C.P. à mobiliser ses troupes pour le soutenir. Le 9 juillet, pourtant, le M.F.A., en publism son programme d'action, marqueit sa préférence pour une ligna politiqua proche des thèses communistes. En autorisant deux jours plus terd les typographe à publier, goue le responsabilité d'un militaire et sans le participallon des journalistes, une version antisocialiste de Republica, ie M.F.A. ecceptail en tait de voir le journal changer de ligne politique. Et de mains

## Grèce

AVANT LE PROCÈS DES AUTEURS DU COUP D'ÉTAT DE 196 1965 DIT 818

## L'opposition critique les lenteurs de la justic

De notre correspondant

Athènes. — Il y a queiques jours, par 18 voix contre 9, la Cour de cassation a accordé le non-lieu à cent quatre personnalités de l'ancien régime, dont trois ministres et plusieurs secrétaires d'Etat, poursuivis pour haute trahison. L'instance suprème de la magistrature a considéré que le putsch-dn 21 avril 1967 était « un crime conjoncturel » dont la resputsch dn 21 avril 1967 était « un trime conjoncturel » dont la res-ponsabilité incombait seulement à ceux qui en avalent pris l'initia-tive. Cette décision provoqua de violentes réactions de l'opposition. Bien que la loi interdise toute cri-tique des verdicts, plusieurs jour-naux publient des commentaires, qui sont parfois de véritables réquisitoires contre la justice grecque.

requisitores contre la justice grecque.

L'Association des résistants et victimes de la dictature dénonce le non-lieu secordé par la Cour de cassation et, de son côté, M. Georges Mavros, président de l'Union du centre, le plus important parti de l'opposition, a sévérement critiqué le gouvernement Caramania et la magistrature. Il estime que le couvernement dénaestime que le gouvernement déna-ture l'épuration en adoptant une procédure pénale trop lente et in-complète.

Les controverses suscitées par la décision de la Cour de cassation de la Cour de cassation créen: donc un climat fiévreux à la veille d'une série de procès.

Le 28 juillet, dans des salles spécialement aménagées de la prison Karidaiou, dans la banlieue d'Athènes, aura lieu le procès des vinet et un principaux regrences. vingt et un principaux responsa-bles du coup d'Etat d'avril 1967, alors qu'à l'origine cent vingt offi-clers avaient été inculpés. Le second procès aura lleu de-vant le tribunal militaire d'Athè-nes. Il met en cause vivot et un

nes. Il met en cause vingt et ur des trente-neuf officiers supé-

rieurs impliqués dans le comple déjoué en l'évrier dernier. Dirig par le général Ioannides, ce com plot visant à renverser M. Cara

Enfin, le génèral Ioannides et soi équipe devront répondre du putsei à Nicosie le 15 juillet 1974, qu provoqua la tragédie chypriote. MARC MARCEAU.

## Italie

TURIN AURA UN MAIRE COMMUNISTE (De notre correspondant.)

Rome. — Un accord a été concli entre le P.C. et les socialistes il la concli entre le P.C. et les socialistes il la concli entre le P.C. et les socialistes il la conclination il la municipalité êlue le 15 juin se donnera dans quelque jours une a funte » de ganché avec un maire communiste M. Diego Novelli.

Une antre alliance a frontiste : est annoncée en Ligurie Comme on pouvait le prévoir, les socialistes y ont lâché la démocratie chrétienne pour gouverner la région avec les communistes. Ceux-ci, disposant désormais de seize sièges sur quarante, pouvaient revendiquer la présidence de la « funte » et lis l'ont obtenue. La Ligurie devient donc — après l'Emilie-Romagne, la Toscane et l'Ombrie — la quatrième cane et l'Ombrie — la quatrième région « rouge » à statut ordinaire sur les quinze que compte l'Italie — R.S.

## Turquie

• M. Suleyman Demirel, premier ministre turc, a exprime, jeudi 10 juillet, l'espoir que les efforts faits pour lever l'embargo sur les livraisons d'armes américaines à la Turquie seront couronnes de succès. C'est le 17 juillet que les négociations doivent commencer entre Ankara et Washington sur l'avenir des bases américaines en Turquie. D'autre part, devant la cour de sûreté de l'Etat, à Istanbul, le procès de deux journalistes t nrcs, Cuneyt Arcayurek et Mehmet Nezih Demirkent, accusés de divulgation de secrets d'Etat, a commence jeudi. d'Etal, a commence jeudi.

Un autre journaliste burc.

M Mehmet Ali Kisiali, proprietaire de l'hebdomadaire Yanki.

a été arrête, le 8 juillet (AF.P.,



Costumes 450 F. Vestons 250 F. Pantalons à partir de 120 F. Blousons toile 95 F. Blousons drap 290 F. Sahariennes 190 F. Chemises 35 F.

**États-Unis** 

LES ACTIVITÉS DE LA C.LA.

## **AMÉRIQUES**

# pez Rega est accusé de « crime politique » par un député péroniste

1 ll juillet, une vaste opératiou lla à Cordoba, denxième ville du dant quarente minutes, une dissine st incendiaires ont explosé dans le e la ville, endommageant la prée police, les bureaux du quotidien teur - La Prensa - et ceux de officielle de pressa Telam. Cinq

-Aires. — « On a beau-

is argentins. « En mai inte-t-il (date à laquelle mistes ont à nouveau le pouvoir à Buenous aotre inflation était de

est aujourd'hui de 130 %. e saut. Mais notre taux nags, qui était alors su-à 6 %, est à présent infé-

3 %, at a present thre-3 %. A chacun ses dif-Je rentre d'une tournée ope. Mes interlocuteurs, ont envié le dialogus que pons ici apec la classe

donc heureux de la situa-patrons argentins ? Opti-

u tout cas : « Dans un ie pair, de dialogus et de

rtion, en un an nous rtion, en un an nous rrons le pays. » rée de jeu notre interlocu-us avait déclaré : « La ce parle pas de politique. » nins, la référence au climat

est une claire allusion à la olitique que vit le pays. Ce

D'autre part, M. Lopez Rega, secrétaire prive de la présidente Mme Peron, s'est vu pour la première fois accuse par un deputé peroniste d'être l' » instigateur » de l'organisation terroriste d'extrême droits A.A.A. Le député Jesus Portro, indique le quotidien de Buenos-Aires » Asi », 2

agéré à l'étranger. La économique de l'Argenéconomique de l'Argent pas ce chaos que l'on
omplaisamment » Esl'imaginer M. François
président d'un C.N.P.P.
drait lors d'un uouveau
de concéder plus de
'augmentation de salaire
dicats et qui s'efforceconvaincre son interlocule ce n'est pas si grane n'est, en ellet, un secret pour personne, ni pour les patrons, ni pour la C.C.T. le puissant syndicat unique. Pour les barons du péronisme historique, pour les forces armées et bien entendu pour les partis d'opposition — notamment l'Union civique radicale — ces conditions minimales ne sont pas actuellement remplies en Argentine par l'équipe au ponvoir. convaincre son interiorue ce n'est pas si grave
a C'est ce que tait deis M. Julio Broner, prée la Confédération génémonaique (C.G.R.), qui
la plupart des chefs
ise argentins « En mai

en Argentine par l'équipe au ponvoir.

Le paix ? Nul n'en dit mot
ici mais, depuis plusieurs mois,
des milliers de soldats traquent
les troupes de l'Armée révolutionnaire du peuple dans les montagnes de Tucuman : officiellement, lls out tué ou fait prisonniers un peu moins de quatre
cents guérilleros. D'untre part, les
crimes politiques u'ont pas cessé
malgré la promesse faite par
l'Alliance anticommuniste argentine d'observer une trève. Huit
cadavres criblés de balles ou carbonisés ont encore été découverts
dans les dernières soixante-douze
heures à La Plata et à BuenosAires.

### Une situation bloquée

qui venaient d'être débattues entre le patronat et les syndicats.
Après cinq jours de crise ministérielle, Mme Peron devait faire connaître, ce vendredi 11 juillet, la composition du nouveau cabinet. Même si l'influent M. José Lopez Rega n'en fait plus partie, la politique menée depuis quelques mois par l'équipe au pouvoir risque de ne pas en être changée pour autant. Le polds des hommes appartenant à l'équipe du ministre du bien-être social, démissionnaire, pourrait y demeurer déterminant. Mme Peron a, en tout cas. farouchement défendu devart tous ses interlocuteurs de ces derniers jours, et notarament devant les militaires qui la pressaient de s'en débarrasser, ce collaborateur el ficace » qui n'influence pas ses décisions et qui fait preuve dans l'accomplissement de sa tâche d'un incontestable « patrivisme ».

L'impasse est donc totale. Ceux au partier de la contestable » patrivisme ».

L'impasse est donc totale. Ceux qui veulent l'éloignement de M. Lopez Rega souhaiteraient en effet n'agir que dans les limites de la Constitution, afin de ne pas contrarier le difficile processus d'institutionnalisation que vit le pays après des années de régime d'exception.

Or comment demourer dans ces limites si le chef de l'Etat e'en-tête à rester eu pouvoir en com-pagnie de son secrétaire privé? Pour ce faire, la tactique de l'en-

Enfin, M. Edouard Bailby, envoyé special

L'agence aurait fourni des informations nucléaires la mise en jugement du ministre du bienêtre social pour • délit dans l'exercice de ses fonctions et crime politique »,

de l'hebdomadaire français » l'Express », est rentré û Paris le 10 juillet. Agrêté la 3 juillet, il u été expulsé eussitôt après avoir eté libére.

Washington (A.F.P.). — La C.I.A. aurait apporté une aide importante. Il y a quelques années, aux efforts d'Israël pour se doter d'armes atomiques, affirme le journaliste Tad Szulc dans le dernier numéro du magazine Penthou: .

M. Tad Szulc, qui est généra-lement bien informé, affirme que M. James Angleton, ancien chef du service américain de contreécrasant à tout le monde sauf

du service américain de contreespionnage, n'aurait pas été révoqué en décembre dernier pour
gvoir organisé on couvert des
activités illégales de la C.I.A. à
l'intérieur des Etats-Unis, comme
on l'uvait alors indiqué, mais en
raison de ses liens avec les
services israéliens M. Angleton
aurait été chargé par l'administration Eisenhower, après la campagne du Sinal de 1956, de fournir un « soutien technologique »
aux spécialistes israéliens du
centre nucléaire de Dimona, aux
abords de la mer Morte. Plusieurs
savants etomistes hautement qualifiés, dont un physicien d'origine
britannique aujourd'hui naturalisé américain et travaillant
encore à Washington, auraient
été alors envoyés secrètement à
Dimona.

D'autre part le journaliste

D'autre part, le journaliste

à Israël américain affirme que, en plus des projets d'assassinat de Fidel Castro et du meurtre du dictateur dominicain Rafael Trujillo en 1961, peut-être sur instructions de la C.I.A. et avec l'aide des forces spéciales de l'armée américaine, le meurtre de M. Chou En-lai aurait également été envisagé en 1958. La C.I.A. aurait conçu un plan pour tuer le chef du gouvernement chinois à l'occasion d'une visite en Birmanie, avec l'idée que sa disparition accélérerait la rupture sino-soviétique qui s'amorçait alors. La direction de la C.I.A. renonça cependant à ca projet.

A La Havane, M. Pidel Castro

A La Havane, M. Fidel Castro a déclaré le 10 juillet, au cours d'une conférence de presse, qu'une soixantaine de complots avaient été ourdis en vue de son assassinat, au fil des années, par des groupes contre-révolutionnaires manipulés par la C.I.A.

Le chef du gouvernement cubain a révélé que ses ennemis uvaient notamment tenté de le supprimer en 1861 à l'aide d'une boisson glacée chocolatée qui aurait d'û le tuer sans laisser de trace deux ou trois jours après avoir été ingurgitée.

## Des pétroliers et des pots-de-vin

Les activités d'une grande Les activités d'une grande compagnie pétrolière américaine, Ashland Oll, défraient depuis quelques jours la chronique aux États-Unis. A l'origine de l'afjaire, un solumineux rapport de quaire cents pages établi pour la Commission des opérations de Bourse, par une jime d'experts. par une firme d'experts,

par une firme d'experts, comptables.
Première révélation:
Ashland Oil a versé — illégalement — entre 1968 et 1973 plus de 700 000 dollars (3 millions de francs environ.) au parti démocrate et aux orga-nismes chargés de financer les campagnes électorales de MM. Nixon et Humphrey.

Seconde « découperte » : Ashland Oil distribuait des Ashland Oil distribunit des 
q pots-de-vin ». Elle a ainsi verse 7500 dollars à un représentant du gouvernement 
libyen à l'époque du roi ldries 
et 2500 dollars à un conseller 
du roi. Plus substantielle est 
l'enveloppe — 240 000 dollars, 
soit environ un million de 
fruncs — que la compagnie 
reconuait avoir versée à un 
prince saoudien par l'intermédiaire d'une banque suisse. 
D'autres personnalités, illustres, auraient également reçu 
quelques subsides de la part 
de la compagnie. Selon le 
Washington Post, qui cité des 
sources gouvernementales bien 
informées, elle auruit remis, en 
1972, 150 000 dollars (600 000 F) 
du président du Gabon, 
M. Bongo.

M. Bongo. Qu'une société multinatio-nale américaine subventionne un parti politique et dide les candidats à la présidence n'étonnera guère. Qu'elle distribue de par le monde des « dessous de table » ne surprendra pas plus.

Par contre, la troisième a révélation » du rapport des experts-comptables est plus lourde de conséquence es. Ashland Oil a reçu entre 1968 et 1973 près de 100 000 dollars de la C.I.A. Pourquoi? Les respectables de la caractele. responsables de la compagnie et de l'Agence de renseigne-ments observent un silence

Pour beaucoup d'observa-teurs américains, il ne fait

cependant guère de doute qu'Ashland Oil servait de « converture » à des agents de la C.I.A. dans les pays où elle était im pl d n tes (Nigéria, Gabon, Libye notamment). Les 100 000 dollars ne servient que le remboursement par l'Agence des salaires officiel

ragence des salarres officiel-lement versés par Ashland à ses a pseudo-employés ». Si de « mauvais esprits » ont pu s'étonner dans le passé des relations ambigues qu'entretenaient la C.I.A. et certains consider au l'Atiqu'entratencient la C.I.A. et certaines grandes sociétés multinationales américaines (on pense bien sûr à I.T.T.), c'est, semble-i-il, la première jois qu'une telle preune est apportée. Le grand quotidien économique américain, le Wall Street Journal, citant un host innerisonraire de la C.I.I. haut jonctionnaire de la C.I.A., ajfirme même que le cas d'Ashland n'est nullement un

cas isolé cas 1901e.
Le sénateur Frank Church, qui préside la commission sénatoriale de surveillance de la C.I.A. et la sous-commission du Sénat sur les sociétés multinationales, a annoncé qu'une enmête servit ornete à la committe de la commission séculitation de la commission del commission de la commission de la commission de la commission del commission de la commission del commission del commission del commission del commission del commission del commission d enquête seratt ouverte à ce

sujet. En avril dernier, M. William Rogers, secrétaire d'Etat ad-joint pour les affaires inter-américaines, s'indignait du versement par la société United Brands (ex United Fruits) d'un pot-de-vin de 1250 000 dollars à des personnalités du Honduras. Dans une lettre aux avocats de la firme, il affirmait que son gouvernement condamnait « dans les termes les plus énergiques », des activités « inadmissibles, qui compli-quent les relations des Etats-Unis evec des gouvernements amis et rendent difficile le soutien aux autres entreprises américaines dans la poursuite de leurs ectivités à

de leurs ectivises a l'étranger ».

Les liens étroits tissés entre la C.I.A. et certaines sociétés multinationales américaines risquent, c'est le moins qu'on puisse aire, de « compliquer les relations des Etats-Unis ». avec des gonvernements amis ».

J.-M. QUATREPOINT.

## L'isolement du pouvoir

De notre envoyé spécial

Le dialogue? Le plan-choc imposé à l'économie argentine par M. Cecilio Rodrigo, ministre démissionnaire au mois de mai, n'avait fait l'objet d'aucune négociation. La concertation? Elle a certainement été bafouée par la récente annulation par la gouver-nement — si justifiée soit-elle sur le plan économique — de cen-taines de conventions collectives

écrasant à tout le monde sauf apparemment à ini-même.

Le C.G.T. e porté le premier coup à l'occasion de la récente grève générale qui a littéralement paralysé le pays. Le Sénat a suivi le 8 juillet en refusant d'une part d'aimetire qu'un ministre — M. Lopez Rega, par exemple — puisse, le cas échéant, devenir chef de l'Etat par intérim. En élisant d'autre part un président, pour harrer la route de la magistrature suprème à un autre membre de la c famille », M. Raul Lestini, président de la Chambre des députés et gendre de M. Lopez Rega.

Les réunions qui se sont succédé ces dernières heures entre la C.G.T., la C.G.E., les partis d'opposition et certains secteurs du justicialisme (le mouvement péroniste) avec selon toute apparence le fen vert des forces armées semblent destinées à préparer la prochaine étape : la définition d'une sorte de programme commun qui pourrait, dans un proche avenir, servir de plate-forme à un gouvernement d'union nationale, Les instigaplate-forme à un gouvernement d'union nationale. Les instiga-teurs d'une telle manœuvre espèteurs d'une telle manœuvre espèrent que son succès suffira à faire prendre conscience à l'équipe en place de son isolement dans la nation.

Dans le cas contraire, il est probable que le pays entendrait à nouveau des bruits de bottes. Est-ce pour donner le ton que les commandants en chef des trois armes ont tenu, le 10 juillet, plusieurs réunions de travail avec les principaux chefs de région militaire et evec le minis-

semble des forces vives du pays semble être de resserrer peu à peu le cercle autour d'un gouver-nement dont l'isolement apparaît

AU COURS DES ENTRETIENS DE GENÈVE AVEC M. GROMYKO s progrès ont été faits sur la limitation des armements stratégiques»

propre territoire concernant certaines explo-

sions nucléaires . L'agence Associated Press

donne une information analogue. Le refus soviétique des inspections sur place est jus-

conclusion d'un nouvel accord sur la limi-

région militaire et evec le minis-tre de la défense ? JEAN-PIERRE CLERC.

DÉCLARE M. KISSINGER conversations qu'il a eues jeudi après-midi toire, autoriterait des inspections sur son

avec son collègue soviétique, M. Gromyko.

et qui ont principalement porté sur la limi-

tation des armements stratégiques (SALT).

tendrait à donner son accord à un traite

qui, pour la première fois dans son his-

Selon l'agence Beuter, « une personnalité

a déclaré que l'Union soviétiq

tecretaire d'Etat américain, M. Kisquitte. ce vendredi apres-midi llet, Genève pour Bonn, où il ren-ra, outre les dirigeants de l'Allemaédérale. M. Rabin, premier ministre

Kissinger s'est déclaré satisfait des

we. - MML Kissinger et Groant commencé leurs entretiens, de le mission diplomatique que de Genève. Auperevent les lesquele on remarqueli l'humo-

on fin d'après-midi, dane les riste Art Buchwald, les plaisanteries et les vœux d'usage. M. Kissinger

De notre envoyé spécial

exprima en particulier l'espoir qu'un ninietree evalent échangé, en eccord sur le limitation des ennece des journalistes eméricains, ments stratégiques (SALT) serait conclu avani l'eutomne. » Espérons-le.

## RES LA VISITE DU SECRÉTAIRE D'ÉTAT AMÉRICAIN

## s et Washington estiment désormais possible de renouer le «dialogue Nord-Sud»

lve, le secrétaire d'Etat a tré qu'une « bonne base » pour reprise du dialogue entre ommateurs et producteurs de ole avait été trouvée. M. Sau-largues u estimé lui uussi une base de progrès solide o é dégagée pour cune action mune » de la France et des s-Unis, en vue de renouer ce

idée d'une conférence internaale restreinte sur l'énergie a lancée l'autonne dernier par Giscard d'Estaing, mais une rion preparatoire en avril a pué en raison des divergences les Américains, qui ta-ent à limiter cette conférence energie, et les pays du tlers-ide, conduits par l'Algérie, qui laient l'étendre aux autres duits de base et aux problèmes développement. Depuis, les

• • • • • • • • • •

progres sensibles en vue nouvella convocation de la rence internationale dite l'énergie » et la reprise du ogue Nord-Sud » (entre les développés et le tiers-monde) té faits eu cours des entre-de M. Kissinger avec le ient Giscard d'Estaing et uvagnargues à Paris le jeudi illet. C'est d'ailleurs le rapiement des points de vue até au cours d'un premier à-tête entre le secrétaire d'eleptiques soient discutés en priorité et indépendamment des entretiens de jeudi, M. Kissinger att accepté que les trois séries de problèmes faraçais, ant de quitter Paris pour le le secrétaire d'Etat a uré qu'une « bonns bass » pour le renceu du dislogue « enfra d'estaine enfrance du dislogue enfra

etablirait entre elles une certaine interdépendance.

M. Kissinger a également précisé que les progrès enregistrés devraient « permettre de proposer » aux pays pétrollers et au tiers-monde « une date dans un proche avent » pour une reprise du dialogue. Faute de pouvoir convoquer une nouvelle conférence immédiatement, on souhaite à Paris pouvoir tout de suite en fixer le date, en octobre, parexemple, afin de détendre l'atmosphère aux réunions de l'OPEP et à l'assemblée extraordinaire de l'ONU sur les matières premières qui se tiendront tières premières qui se tiendront en septembre.

en septembre.

M. Rissinger a aussi parle du
Proche-Orient avec les dirigeants français et il se serait montré pessimiste.

MAURICE DELARUE.

espérons-le -, e n c h e î n e galemeni M. Gromyko. Rentrant & son hôtel

eprès sept heures d'entrellen, M. Kissinger e dit : - J'ai eu evec M. André Gromyko une discussion très large et constructive eur le conférence sur le sécurité

tout sur la négociation pour le timi-

tation des armements stratégiques

(SALT). Au sujet de le C.S.C.E., les Etata-Ilnis ecutiennent la consensue qui s'est dégagé jeudi soir pour que le dernière étape se déroule le 30 juliet (...). Sur les SALT, nous evons eu une très lerge discussion que nous poursulvrons vendredl. Des progrès ont été faits. Je ne peux entrer dens' les détalls, mais le peux dire que les progrès ont été talts. Pourtant, dans l'avion qui avait amené à Genève le secrétaire d'Etat el ea cohorte d'officiels et de journalistes, « un haut tonctionnaire » américain s'était montré peu optimiste sur ce point précia. Il avait Indiqué que les négocietions SALT, qui ont reprie le 2 juillet après une interruption de plus de deux mois, se heurtalent toujours au problème des contrôles. Les récriminatione sont mutuelles ; les Américaine voudraient inclure, parmi les deux mille quetre cents vecteure d'armement nucléaire stratégique (missiles balistiques terrestres, cous-marins, bombardiers à long rayon d'action) que les Soviétiques oni le droit de posséder, eux termes de l'accord de Visdivostok de novembre 1974. les nouveaux bombardlere soviétique Backtire. De laur côté, les Sovié-tiques demandent que soient comptés, comme vecteurs d'ermement nu-cléaire stratégique, les missiles inter-

Selon les membres de l'entouraga de M. Kissinder, le secrétaire d'Etat américain ne pense pas que ces résolues au cours des deux journées d'entretien prévues à Genève.

Les Américains ettendent toujours

continentaux mobiles américains

lancés à partir d'un avion ou d'un

tation des armements pucléaires une réponse de Moscou concernant la - vérification - du nombre des eurs stratégiques. Il est possible que ce problème nécessite un nouveau déplacement de M. Kissinger dans le capitale soviétique en sepembre prochain. A moins que d'ici IA MM. Breiney at Ford arrivent A e'entendre, eu cours de le conférence eu - sommet - sur la sécurité et la et le coopération en Europe, et eurcoopération en Europe (C.S.C.E.), qui

potrrait se tenir à Heleinki, vers la fin de Juillet. En errivant jeudi à midi à l'aéroport de Genève, M. Gromyko avait Indiqué eux journalistes que l'U.R.S.S. considérait le détente en Europe comme une question prioritaire. Les propos du chef de la diplometie soviétique confirmalent la ferme détermination de Moscou d'obtenir un - sommet - paneuropéen cet été, à Helsinki, pour couronner une politique de détente dans laquelle M. Brejnev e engagé son autorité.

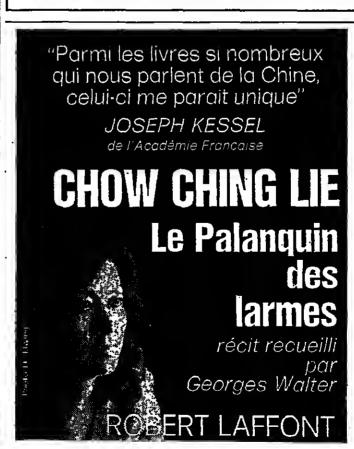
### Discrétion sur le Proche-Orient

l'allocution du ministre soviétique aux probles nes du Proche - Orient a intrigué les journalistes. Les Américains, à la veille de la rencontre entre MM. Kissinger el Rabin, sembleni également décidés à observer une extrêma discrétion sur ce point, ils ont le soucis de ne pas compro-mettre les efforts actuellement engagés en vue d'arriver à une nouvel solution intérimaire eu Sinai.

Les Soviétiques, pour leur part, tou en demeurant profondément méfiants à l'égard de la diplomatie des » petits pas -, qo'ils estiment condamnés par l'histoire, ne vsulent rien faire qui puisse précipiter eon échéc. De toute manière, lie n'ont pour l'instant rien à proposer en échai conférence de Genève sur le Proche-Orient étant jugée, pour diverses raisons, peu opportune par les différentes perties intéres

Le probléme du Proche - Orient ne devalt être abordé que ce vendred

JEAN GUEYRAS.



## La délégation mauritanienne a fondé ses thèses sur l'existence d'un droit saharien

La délégation mauritanienne a terminé, jeudi 10 juillet, devant la Cour internationale de justice de La Haye, l'exposé des thèses de La Haye, l'exposé des thèses de son gouvernement sur la question du Sahara occidental. Elle a distingué entre le nord et le sud du territoire. Le nord e reiève a de la zone du « bled » marocain. Le sud, en revanche, fait partie du « pays de Chinguitti » (ou ensemble mauritaniem). Résumant les thèses mauritaniames, le professeur Salmon, de l'université libre de Bruxelles, qui a défendu le point de vue de Nouakchott, a ensuite déclaré :

4

de Stakeles, qui à desendu le point de vue de Nouakchott, a ensuite déclaré:

« Il existait, au moment de la colonisation du Sahara occidental, un pays de Chinquitti, qui présentait les caractères d'une nation indépendante, en dépit de sa diversité politique, justifiée par les données objectives de la vie saharienne et nomade d'un peuple formé de tribus, conjédérations de tribus, émirats, etc., qui, conjointement, exerquient une cosouveraineté sur le pays chinquitti ou ensemble mauritanien. Les tribus qui y vivoient chevouchaient, pour la plupart, le territoire de la colonie espagnole et celui de la future République islamique de Mauritanie. Elles étaient donc des parties constitutives, des membres de l'ensemtutives, des membres de l'ensem-

ble chinguittien, tout comme les autres tribus, confédérations de tribus ou émirats, localisés exclu-sivement sur le territoire de la future République islamique de Mauritanie

» Le caractère peu centralisé d'une communauté ne diminue d'une communauté ne diminue pas la nature furidique de la relation qui l'unit à ses membres, des que cette relation comporte des droits et des obligations. Or, les membres de l'ensemble chin-guittien étaient liés par un tissu serré d'institutions de droits et d'obligations, découlant du droit scharien Tout comme leurs trères d'obligations, découlant du droit suharisa. Tout comme leurs (rères eous occupation française, les Saharaouis, sous occupation espagnole, fits du pays de Chinguitti, étaient membres de la même nation, du même peuple, partageant avec lui la cosouverainsié sur le territoire commun. Seule la coloristion étranaire o emla colonisation étrangère o em-pêché ce peuple d'exercer son drott à l'autodétermination et à dance dans l'unité. »

A ALGER, un représentant du Front Polisario (Front popu-laire pour la libération de Saguiet el Hamra et du Rie de Oro) a libéré jeudi deux des quinse mili-taires espagnols faits prisonniers

les journalistes ent voulu saveir ce

que M. Hillo pensall aufourd'hui du

dictateur ougandals, M. Callaghen s

Interrompu la contérence de presse

Somalie

Selon un élu américain

LES SOVIÉTIQUES CONSTRUISENT

A BERBERA LEUR PLUS

GRANDE BASE NAVALE A

- M. Samuel Stratton, representant démocrate qui conduisait une délé-gation du Congrès américain en Somallé, e déclaré à sou retour à Washington, mardi 8 juillet, que

l'U.R.S.S. a établi, dans le port de

PURS.S. a établi, dans le port de Berbera, sa plus grance base uzvale à l'étranger. « Je euls convainen qu'il e'agit du' support logistique naval le plus étendu existant bers

d'U.B.S.S. pour la flotte soviétique; y compris Cuba.

M. Stratton a déclaré que les six représentants invités par le gouver-

nement somalien n'ent pa visiter Berbera qu'à la hâte. La délégation a, selon M. Stratton, été conduite suprès d'une installation de missiles.

mais u'a pas reçu l'autorisation d'entrer cans le bâtiment. Elle s été

empêchée Os monter à bord O'un bateau soviétique présent dans le

batesin sovietique present cama re port. M. Stratton Olt avoir vu par-tont Ges pancartes rédigées en russe, et un militaire soviétique, ainsi que des civils qui iui ont paru

être Ces Soviétiques.

D'autre part, les esrvices de reusei-

gnement américains ent reçu des informations selon lesquelles trois mills spécialistes soviétiques sont

installés eu Somalie. Il existeralt.
eutre la base de Berbera, un complexe militaire senterrain situé à
uns quinsaire de kilomètres an
sud-ouest do port sonalien, une
plate d'atterrissage de quatre kilo-

mêtres de long, en voie d'achève-mant, et une station de communica-tions située à 75 kilomètres au nord de Mogadischo.

JEAN WETZ.

mattre cela... »

L'ETRANGER.

### Ouganda

## Des experts britanniques vont étudier à Kampala les conditions d'attribution de crédits

De notre correspondant

Londres. - M. Callaghan est rentré jeudi soir, 10 juillet, de Kampala, ramenant evec ful M. Dennia Hills, qui, il y s une semaine encore, était mens cé d'êtra exécuté pour avoir - insuité - le président ougan-

e'est naturellement félicité du succès de sa mission. - Nous l'avone ramané sein et sauf, dit-IL. Je ne peux pas dire qu'il ne s'egisseit pes d'une rude épreuve, mais c'est ca que noue evons falt. - M. Callagha M. Hille se sont shetenue de teut commentaire touchant à le personnelité du président Amin. Cette réserve est sans nul doute due su fait que le famille de M. Hills se trouve toulours e une communauté britamique qui compte près de sept cents membres

Après evoir remercié le président Mebutu do Zaire peur l'assistance précieuse que celui-ci e eppertée dane cette effaire, M. Callanghan e affirmé qu'eu cours de ses entretiens de Kampale II n'y avait ou ni mer chandage ni eccord secret. Le secrétaire au Foreign Office e seulement promis d'envoyer en Ougande une mission d'experts pour discuter de problèmes tels que l'expropriation des mes britanniques, l'expuisien en 1972 de quarante mille Asietiques, dent les blene ont été confisqués, et les conditions dans lesquelles Londree pourrait eccorder des crédits rciaux au gouvernement de Kampala.

restent en Ouganda, M. Calleghan d'est bemé à rapporter les propos du président Amin. Celul-ci eurali indique qu'il souhaitait voir le communauté britannique rester sur piece et même s'eccroître, car il attache beaucoup de prix à sa présence. M. Hills s'est montré lui ausei très prudent et s'est excusé d'avoir causé - tant de problèmes -. En ce qui concerne son livre sur l'Ouganda, qui a provoqué le colère du président Amin, il a reconni qu'il conte-

naît quelques phreses formulées en

un langage - non parlementaire -. Maio il eurait déjà exprimé ses

regrets au président Amin pour l'avoir traité de - tyran de village -. Lorsque

Dahomey

● LE GOUVERNEMENT DAHO-MEEN a pris, jeudi 10 juillet, une série de mesures particu-lièrement sévères contre les

grévistes. Un important mo

vement de grève a en effet été déclenché dans l'ensemble du pays à la suite de la mort, dans des conditions mysiérieuses, du capitaine Aikpe, ministre de l'intérieur. Les travailleurs qui n'avaient pas regagné leur poste avant le 30 juin sont licenciés, ainsi que les signataires des motions de

Quant ou sort des Britanniques qui

A TRAVERS LE MONDE suadé, dans une conférence de presse donnée jeudi soir 10 juillet à Paris, de la dispa-rition prochaine du fran-quisme et a estime nécessaire

les signataires des motions de grève, « les meneurs et les activistes », arrêtés avant le 30 juin et qui sont envoyés dans une « unité de production agrécole » jusqu'à la fin de l'année. — (A.F.P.)

## Espagne

● LE PRINCE CHARLES-HUGUES DE BOURBON-PARME s'est déclaré per-

la préparation d'une « succes-sion sans violence ». Le prince a indiqué que le parti carilste et d'autres groupes de l'opposition espagnole étalent en train de constituer un « instrument de gouvernement », intitulé la « convergence démocratique ». Il a préconisé la constitution d'un « tront » entre cette nouvelle organisation et la « junts démocratique », constituée il y a un an à Paris à l'initiative du parti communiste espagnol. a indiqué que le parti carliste

## Tunisie

M. NOUIRA, PREMIER MI-NISTRE TUNISIEN S rega-gné son pays jendi 10 juliet au terme d'une visite officielle de quatre jours en France. — (AFP.)

## RÉUNIS AU CAIRE POUR LA PREMIÈRE FOIS

## Vingt-trois ministres des affaires étrangères ont décidé de renforcer la coopération entre l'Afrique et le monde arabe

Réunis, mercredi 2 et jeudi 18 juillet, eu Caire, les ministres des affaires étrangères de vingttrois pays africains et arabes sont couvenus de renforcer la coopération entre le monde arabe et l'Afrique. Ils ont mis an point un ambitieux programme de coopération politique, ecenemique et technique, qui sera soumis à l'approbation des chefs d'Etat à l'occasion d'une conférence, dont ni la date ni le lien n'ent été fixes.

uait les ministres des effaires étrangères de onue peys « africains » : Algàrie Burundi. Boiswana. Cameroun, Ghana, Mali, Sénégal, Sierra-Leone, Soudan, Tanzanie, Zaire, et de douze paye arabes Arabie Sauddite. Egypte. Irak. Kewait. Liban. Li-bye. Maroc. Meuritanie. Somalie. Syrie. Uniou des emirats arabes, Tunisie, L'Organisative de libération de la Palestine était représentée.

## De l'amertume au réalisme

Les critères de rentabilité

d'une conférence arabo-africaine, Jusqu'à présent, la rupture, sou-

vent annoncée, entre le tiers-monde et le quart-monde, n'a

Angola

LES AFFRONTEMENTS

ENTRE MOUVEMENTS

NATIONALISTES ONT REPRIS

Luanda (Reuter). - Trois se

maines après l'accord de Nakuru

ments nationalistes angolais pré-voyant un cessez-le-feu, la resti-tution des prisonniers, la fusion des trois armées et l'organisation

d'élections avant le 11 novembre, date prévue pour l'indépendance,

les combats ont repris dans la ca-

pitale angolaise. Des fusillades ont éclate mer-

mortiers, soit des détonations de bombes coordonnées entre elles. A plusieurs reprises, des canons légers ont été employés. Vendredi matin, on entendait encore des explosions. Les soldats portugais et les ferces mixtes des trois moove-ments se sont rendus en véhicules blindés dans les secteurs troublés. Les hôultaux ont demandé par

Les hôpitaux ont demandé par radio à tous les étudiants en mé-decine de venir aider les médecins,

décine de venir alder les médecins, débordés par l'afflux des blesses. Dans un communiqué, le Front national de libération (F.N.L.A.) e accusé les « jorces de la division » de se préparer à « jeter le pays une jois de plus dans la terreur, l'anarchie et le chaos total ».

MATELAS I SOMMIERS I ENSEMBLES

TRÉCA

**ĚPĚDA** 

SIMMONS

ont choisi CAPELOU

pour la vente de leurs

MEILLEURES LITERIES

TVRAISON GRATHITE DANS LA JOURNE

EXPOSITION ET CENTRE D'ESSA!

CAPÉLOU Distributeur

Saule adresse de vente : 37. Av. de la République

PARIS XI - Métro PARMENTIER Tel. 357.48.35 +

La rupture des reiations diplomatiques entre les pays d'Afrique noire et Israël, en 1973, prend l'allure, avec le recel, de tournant décisif (1). L'Afrique noire et l'Etat hébren avaient entretenu des rapports étroits, que justifiaient le souci des Africains de développer leur coopération avec un Etat non suspect de colonialisme et l'importance pour Jérusalem d'être soutenu par le tiers-monde dans les instances internationales. Il existait, enfin des intérêts économiques communs. Le retournement de 1973 fut si brutai qu'Israël dénonça la trahism » de ses « amis ». Les bons sentiments jouèrent un rôle limité dans cette affaire. Le maintien des Israèliens dans les territoires occepés a pesé d'un bien moindre poids que l'énorme potentiel d'aide financière des pays arabes producteurs de pétrole. Le développement, d'autre part, de la « solidarité islamique », accrut les pressions des pays musulmans membres de l'O.U.A. sur leurs partenaires de cette organisation.

Le prix du pétrole ayant quadruplé, les Etats africains non prodocteurs d'or noir jugérent, à pen d'exceptions près, que les Arabes se devaient de les remercier d'avoir changé d'attitude à l'égard d'Israël. Ils s'attendirent à ce que les Arabes. è ce que les Arabes : 1. Compensent la perte de l'aide

1. Compensent la perce de l'aide israélienne :
2. N'appliquent pas à l'Afrique la hausse des prix pétrollers, conçue, en principe, comme un mayen de pression sur les pays développés amis du gouvernement de l'antenalem. de Jerusalem ;
3. Utilisent leurs excédents fi-

nanciers pour distribuer une as-sistance gratuite ou quasi gra-tuite et dépourvue de tout esprit

Cependant, les Arabes n'ent pas venda à un prix préférentiel leur pétrole à l'Afrique noire. Il est vral qu'il ent été difficile d'éviter qu'une partie an moins de ce pé-trole à bon marché fût détournée de sa destination initiale. Le Nide sa destination initiale. Le Nigéria, membre de l'OPEP, ne put,
pour certe raison, obtenir de
l'Organisation le droit de vendre
cette matière première à un prix
de faveur Les Arabes ne remplacèrent pas non plus l'aide
israélienne, car celle-ci portait
surtout sur l'amélioration des
techniques (souvent militaires),
et les Arabes ne veulent pas se
défaire de leurs spécialistes Enfin, selon les Africains, l'assistance
finandère arrive au comote-Des fusillades ont éclaté mer-credi 9 juillet dans le quartier où les trois mouvements ont leurs slèges. Des coups de feu sporadi-ques et des explosions ont été en-tendus dans la journée de jeudi qui a été suivie par une nuit de combats parmi les plus violents qu'ait jamais connus la capitale angolaise. Des explosions syn-chronisées ont eu lieu toute la nuit, indiquant soit des tirs de mortiers, soit des détomations de bombes coordonnées entre elles. financière arrive au compte-gouttes et ne paraît guére se différencier de celle qu'accordent les pays de l'O.C.D.E.

L'amertume des Africains d'abord « rentrée », s'est de plus en plus manifestée. Des articles de presse ont été consacrés à la faiblesse de l'aide arabe. En no-vembre 1974, M. Siad Barre, chef

## LE MONDE diplomatique

numero de juillet

LES MILITAIRES ET LE POUVOIR EN AMÉRIQUE LATINE

A MACHINE A PENSER S'EST-ELLE DETRAQUÉE ?

(enquête de M. T. Maschina)

Les projets politiques de M. Rockefeller (Ingrid Carlander)

Le piège italien (Ferdinanda Scienna)

Le numéro : 5 P . rue des Italiens, 75427 Paris Cedex 09 ublication mensuelle du Monde vente pertout

de l'Etat somelien, président en exercice de l'OUA, mais aussi arabo-africaine semble en fait s'amorcer, lentement mais sure-

exercice de l'OUA, mais aussi dirigeant d'un pays membre de la Ligue arabe, reprit à son complet ces critiques il se plaignit publiquement de l'aide « minime « reçue par la Somalie (pourtant privilégiée par rapport à l'Afrique noire), et accusa ses « frères arabes de préférer déposer leur argent dans les banques du diable, hostiles aux Arabes ». Le président Nyerere, de Tanzanie, déclara à la même époque que, « » il es pays producteurs de pétrole ne réduisent pas leurs prix pour les pays atricains, les relations, entre les États utricains et arabes pourraient en soutfrir ». Les Africaine ont, certes, des raisons de se plaindre. Bien qu'il soit imposeible d'obtenir des chiffres précis, on peut évaluer à 500 millions de dollars les sommes 500 millions de dollars les sommes que les pays d'Afrique noire ont dépensées en 1974 pour compenser la bausse do prix du pétrole — qui a contribué à augmenter le coût à l'importation de nombreux produits manufacturés 12). Or, peur la même année, les engagements des pays arabes envers l'Afrique noire ont été évalués à 350 millions de dollars — la moitlé de cette somme aurait effectivement été versée. Cette aide est donc loin de compenser les effets de la hausse du prix du relations entre les Etats ufricains et arabes pourraient en souffrir ». Plus récemment, en mars, le président zalrois Mobutu Sese Seko a regretté, devant une délégation arabe, de ne pas avoir reçu de compensation sérieuse à l'augmentation du prix du pétrole ni d'experts arabes pour reraplacer les Israéliens Il assura « qu'il ne seralt pas étonnant de voir certains pays ofricains renouer leurs relations diplomotiques o vec Israél ». est donc loin de compenser les effets de la hausse du prix du pétrole. A titre de comparaison, le total des versements effectués en 1974 par les pays de l'OPEP aux pays en vole de développement en général est estimé à 2,6 militards de dollars. L'Afrique noire a quelque raison de se croire débaleséa

D'autre part, l'aide du monde arabe ne parelt pas toujours désintéressée. Ses banquiers, for-més dans les pays anglo-saxons, ont tendance à voujoir appliquer les critères de rentabilité et de En fait, ces mêmes chefs d'Etat affirment aussi blen haut leurs sentiments e fraternels e à l'égard des Arabes, avec lesquels ils ne nègligent au cu ne occasion de nouer des contacts. Ils sont les premiers à réclamer la réunion d'une conférence arabosactiques les critères de rentabilité et de sécurité en usage dans les institu-tions internationales, et exigent de salides garanties. Les taux, s'ils sont souvent plus faibles que ceux de la Banque mondiale, restent relativement élevés. Les prises de participation demeurent rares. participation demeurent rares. Quant aux préss consentis d'Etat à Etat, sans l'intermédiaire des multiples « fonds » créés depuis un an leurs conditions en font souvent de véritables dons, mais les Africains y décêlent des arrière - pensées politiques : les pays dont les dirigeants sont musulmans sont privilégiés. I Ethiopie est soigneusement contournée, les pays africains de tendance socialiste sont aidés par l'Aigèrie, tandis que l'Arabie Saoudite. le Koweit et la Libye aident en priorité les Etats » modérés ».

Ces motifs de déception ne sont cependant pas suffisants pour inciter l'Afrique noire à changer à nouveau de camp. « Nous n'omons pas le chair », a dit le président Senghor. Si préduite que paraisse pour l'insreduite que paraisse pour l'ins-tant l'aide arabe, elle est un complément substantiel à l'assistance occidentale et à celle des pays de l'Est. Elle représente un acquis dont la perte serait plus dommageable que ne le fut celle de l'aide israélienne.

Des raisons simples expliquent

la lenteur de la « mise en route : Il y a seulement deux ans. le arabes ne connaissaient guère l'Afrique noire qu'à travers le l'Afrique noire qu'à travers le Soudan, p à y s qui, considéré comme le e grenier à blé > du Proche-Orient, reçoit depuis plus de dix ans une aide financière et lechnique arabe (3). L'extension de l'assistance éxigeait que ses pourvoyeurs apprennent à connaître l'Afrique. Il fallait mettre en piace de nouvelles structures panaires recruter des experts bancaires, recruter des experts, mais aussi envoyer sur place des missions chargées de prendre — souvent en français — les contacts nécessaires. Il s'agissait aussi d'étudier la viabilité des profets. Ces enérations dermisers aussi d'étudier la viabilité des projets. Ces opérations devraient prendre du temps, d'autant que, du point de vue des arabes, les Africains ne facilitèrent pes les choses. Ils ont volontiers envoyé aux différents pays arabes des listes de projets à financer, mais n'ont fourni que des renseignements sommaires. Plusieurs pays ont reçu des listes identiques. Une mission kowettienne venue enquêter an Tchad, peu avant la mort de Tombalbaye, repartit sans avoir rien retenn tous les projets étant démesurés et in-adaptés aux besoins de la population.

Les arabes, sans manifester Les arabes, sans manifester d'altruisme particulier, ont agi avec prudence et esprit de sulte. Leur participation aux principaux grands orojets prevus en Afrique neire est, aujourd'hui, soit acquise, soit sérieusement envisagée. Les reintions entre l'Afrique et les pays arabes se normalisent » en ce sens que les Africains, revenus sur leur enthousiasme initial comme sur leurs déceptions ultérieures, semblent se prénarer à acqueillir cette bient se préparer à accueillir cette nouvelle assistance avec réalisme.

OLIVIER POSTEL-VINAY.

(1) Il faut entendre ici par « Afrique noire » les pays africains qui ne sont pas actuellement membres de la Ligue arabe.

(2) A titre d'exemple, le Sénégal évalue sa « note à payer » au quart de son budget et le coût pour le Zaire serait de 100 millions de dollars.

(3) En 1874, l'aide Oes pays de l'OPAEP au Soudan était à peu prêt égale eu total de l'aide fournie à l'« Afrique neire » telle qu'elle est défluit plus beut (la Soudan est membre de la Ligue arabe).

## **ASIE**

Thailande

COMMENT ... NE PAS LUTTER CONTRE LES MAQUISARD selon le président Mao

Bangkok (Router). — 6'adres sant à 0es journalistes, is pre mier ministre thellandah Bl. Kukrit Pramot, a révélé qu le président Mao Tue-tonne h avait indiqué la manière de comporter à l'égard des maqui sards communistes de Thallan Oc. Le dirigeant chinois, qo'ii rencontré la semaine dernièr à Pékin, lui e Couné trai

I) Absteuez-vous de laire d la propagande contre les comme nistes.

2) Ne les combattez pas, pare que, si vons euvoyez des soldat. lla c'enfuierent et reviendren une fois les soidats partis. 3) No les tuez pas, car vou en feriez des martyrs.

Le président Mro, qui a pri le premier ministre (hallanda) de transmettre son boo souve nir à M. Nixon, a donné M. Pramot l'Impression d'être es bonne santé en depit on se quatre-vingt-un aus u s plaint, toutsfois, de donieur Oans les Jambes et de sa vu qui balese.

### Présidé par M. Sainteny

### UN COMITÉ VA VENIR EN A AUX RÉFUGIÉS INDOCHINO

Prisidé par M. Jean Sainti membre d'i Conseil constitution et ancien ministre, un cor d'aide aux Vietnamiens, aux Ci bodgiens et aux Laotiens cherchent asile sur le sol fran vient d'être crée à Paris En : vient d'etre crèe à Paris En ; son des liens humains, cultu ou familiaux, de ces réfusés se la France, il a paru utile à fondateurs de mettre en plus pour complèter l'effort pub une association de caractère p témoignant des sentiments d'i pitalité du peuple français, comité aura notamment pour raion de faire prendre consci sion de faire prendre conscie aux Français de l'ampleur du p bieme humain posè, de recue des fonds et de faciliter l'intég tion des réfuglès.

\* Le Comité untional d'entre rien et franco-lactice e son 2 55, evenue Kléber, 75734 Pi Cedex 16. Tél. 704-27-90 otr

## ECOLE DE LAUSANNI

Vous voulez reussir votre entrée dens la vie ective. Vous avez besoin d'une

formation en administration d'entreprise. Cours général de formation de futurs sa-dres polyvalents Iméthodologie, condui-te des hommes, financie, production, tachniques d'étude de merché at de com-mercialisationi. Conditions d'admission : en principe 21 ans, niveau secondaire (baccalaurést ou diplome équivalent), al possible stages pratiques en entreprise.

Vous étes déjà un cadre expérimenté. Mais vous visez plus loin. Vous avez besoin d'une préparation à la direction des entreprises.

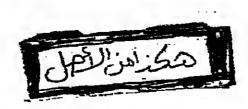
Cours supérieur de perfectionnement de cadres déjà en fonction (méthodologie, relations humaines, gestion financière, organisation de la production, meriteOng). Conditions d'admission : dè 26 ans et 6 ans au moins d'activité professionnelle à un coste de la production de la professionnelle à la professionnelle à un posta de responi

Vous préférez des études opurtes, mais intensives et un enseignement dispensé exclusivement par des praticions. Vous demandez une documentation ECL.

Ecrivez ou téléphonez au Secrétariat de l'Ecole da Cadres de Leusenne, chemin de Mornex 38, CH-1003 Lausanne (Suisse), tél. (021) 23 29 92, en précisant le référence : MO 10

Formation en Administration d'Entreorise et Préogration à la Direction des Entreprises sont deux cours de l'Ecole de Cadres de Lausanne institut International indépendant spécialisé depuis 1963 dans la for-mation et le perfectionnement des cadres d'entraprises,

Dens ots deux cours: 1 session par at (accobre à juln), durée 9 m. de — Etudes à plein temps pendent 7 an ou 3 temps perdel pendent 2 ans — Enseignement exclusivement dispass — Enseignement deux de ces et visites — Certificats et dipièmes EGL.



## OCÉAN INDIEN

### **Comores**

Après la proclamation d'indépendance

## M LOI FRANCAISE A MAYOTTE

ndance en connaissance e. Ils savaient que l'atti-: Mayotte no changerait sont donc eux qui ont sécession de la quatrième rrance peut donner l'indé-se, elle ne peut donner

instant, a déclaré M. Stirn.
attendons les demandes
moriens pour régler les
és du transfert des poues départ des troupes frane jera dans ce cadre. Les
tions devraient commencer

ce qui concerne l'île de , a poursuivi le ministre, française continue de s'y er. Les autres iles n'internt pas pour empécher e de suivre le destin qu'elle

MORONI, le Front uni des es, qui regroupe quatre d'opposition favorables à endance, a publié mercredi mmunique « condamnant nuement » la nomination de ned Abdailah à la tête de Il erige la mise en place « directoire » représentatif es les formations politiques ferr les affaires publiques iande l'envoi d'une déléga-Mayotte pour rechercher impromis propre à éviter les ; d'une querre fratricide ».

### DEUX CENTS GENDARMES FRANÇAIS ET CENT CINQUANTE LEGIONNAIRES

La transformation des rap-ports franco-malgaches et la perspective de l'accession des Comores à l'indépendance ont, dès l'été de 1972, incité le gou-vernement français à modifier son dispositif militaire dans son dispositif militaire dans cette none de l'océan Indien et à considérer l'ile de la Réunion comme le « centre nerveux » du dispositif interarmées dépendant de la force terrestre d'interarmées.

Après son départ de la base et llégo-Suarez pour la Guyane, le 3º régiment étranger d'infanterie a cependant laissé aux Comores la compagnie qui s'y trouvait déjà détachée et qui, renforcée, est devanue le détachement de 1égion étrangère des Comores. Cette compagnie chement de légion étrangère des Comores. Cette compagnie tait partie du syntème dit des « compagnies tournantes », instauré par l'état-major et fondé sur la mise en place d'unités permanentes et relevées périodiquement par les forces venues de France. Au total, et avec l'envot il y a quelques jours. de plusieurs disaînes de gendames en renfort, le dispositif militaire français aux Comores comprend trois eaut cinquante hommes envirou (deux cents gendarmes et cent cinquante gendarmes et cent cinquante

Sur l'ile de Mayotte, la France maintient un détachement de gendarmerie et il n'est pas envigandarmeria et il n'est pas envi-sagé, pour t'instant, d'y rame-uer la totalité des unités de légionnaires cantonnées dans les autres l'es. Le sort de ces légionnaires ainsi que celui des assistants techniques (gendar-mes encadrant les forces locales) dépendent de l'évolution de la stituation politique aux Compares. situation politique aux Comores.

## M. Rossi: nous souhaitons la reconstitution de la famille radicale

M. André Rossi, porte-parole du gouvernement, l'un des fondateurs du parti rudical, n'est-ce pas, il du Mouvement de la gauche faut le rappeler, et c'est la raison réformatrice, a commenté le 10 pour laquelle nous sommes heujuillet su micro de R.T.L. l'hom-reux de voir maintenant se rejuillet an micro de R.T.L. l'hommage rendu par M. Giscard d'Estaing au parti radical :

a La déclaration du président de la République est très importante, puisque c'est à la jois un hommage d'un grand parti et en même temps le souhait de la part du président de lui voir jouer un rôle dans l'avenir, et ceci évidemment ne peut que me satisfaire puisque, moi-même, favais déjà le 10 avril, au congrès des amities radicales, demandé le regroupement de toutes les familles radicales.

3 Des garçons comme Michel

## Le P.C. marxiste-léniniste entend combattre les déviations « de droite »

Le parti communiste marxisteléniniste de France (P.C.M.L.F.),
qui, dissous en juin 1988 par le
gouvernement, maintient depuis
lors une activité clandestine, annonce qu'il vient de tenir son
deuxième congrès. Le précédent,
marquant la fondation du parti,
s'était dénoulé il y a sept ans à
Puyricard. Ce nouveau congrès a
adopté un programme qui a été
reproduit per l'Humanité rouge
et par la revue Prolétariat (1).
Il représente, selou M. Henri
Jour, rédacteur en chef de Prolétariat, une nouvelle étape dans
la « campagne de critique de la
ligne de droite » apparue dans les
propres rangs du comité central
du P.C.M.L.F., notamment dans
la région parisienne.
Les déviationnistes « de droite »

la région parisienne.

Les déviationnistes « de droite » tendent à faire passer le renversement de la bourgeoisie française avant la sauvegarde de l'indépendance nationale. Or. fidèle aux analyses du P.C. chinois, le P.C.M.L.P. estime, quant à lui, que « la tâche centrale actuelle de la révolutian en France consiste à luiter contre les deux super-puissances et leurs agents, pour la défense de l'indépendance nationale et contre la capitulation ». Il se propose en consé-

quence d'a éveiller la conscience du prolétariat et du peuple 2 sur les menaces da a social-impéria-lisme russe » et de l'inciter à se préparer des maintenant à « une guerre d'ogression » et à « une invasion armés étrangère ». Dans cette optique le P.C.F. est pré-senté comme « un parti bour-gecis ». Le programme du P.C.M.L.F. erplique en outre, que a la base

Le programme du P.C.M.L.P. explique, en outre, que a la base permanents et unique du nouveau pouvoir sera constitués par des assemblées populaires », que e le pouvoir révolutionnaire sera protégé par le peuple en armas » et que « la pius large démocratie est impossible si elle n'est pas associés à la dictature sur les contre – révolutionnaires et les traitres ».

(1) Prolétariat, E. 100, 62, rue de Belleville, 75020 Paris. 88 p. è P.

RECTIFICATIF. - Contrairement à ce que nous avons indiqué dans nos éditions du 1º et du 8 juillet, l'élection cantonale partielle d'Autum-Nord, en Saône-et-Loire, a été rendue uécessaire par la démission — et uou par le décès — de M. Bernard Jeault.

## - Libres opinions -Ne pas se tromper d'heure

Par ANDRÉ DILIGENT (\*)

ANS toute avanture humaine, il se presente une minute de vérité, cû le destin hésite entre plusieurs voles. Dans la crise ectuelle, ce lemps de répit et de choix est arrivé. Il ne faut pas laisser passer l'heure de la relance. C'est avant les vacances que les pouvoirs publics doivent clairement manifester leur volonté, au moment où les entreprises, préparant le reprise d'activité en septembre, établissent aussi leur plan d'embauche ou, hélas I, de licen-

Certes, le ministre de l'économie est lanté d'attendre. L'infletion reste sa préoccupation principale. La juguler est indispensable pour approfondir la redressement, vital, de le balance des paiements. De co coté, la réussite e été remarquable. Mais il feut se métier des succès à 150 %. Use réaction sociele violente tereit retomber le franc plue bas qu'en 1974. L'excès de rigueur engendre souvent son contratre ; ainsi l'infletion commence à se rallumer par la récession le part crolesante des fraie fixes, en raison du sous-emplot des capa-cités productives, devient un facteur de hausse.

Cette analyse n'est guère contestée. Le désarroi provient du fait que des discussione sont engegées aur le choix du terrain : leul-il ratencer par l'investissement ou per la consommetion ? Cette héaltation noue paraît dictée per des molite quelque peu scolastiques : l'important eerait plutôt de asvoir si les mesures seront efficaces ou non. Le premier moyen, l'expérience le prouve, ne produira pas ses effets rapidement : les entrepreneurs, qu'ile soient français ou allemanda, no préparent pas l'evenir quand le présent est sombre. Les séductions financières na les impressionnent guère. La deuxième vole, celle de la consommetton, n'est pas beaucoup plus prometteuss. Le peur du chômege total ou partiel entraîne un pessimisme ambiant. Ceux des mêneges qui ne eant pas impérativement poussés par la nécessité risquent d'épargner une partie du pouvoir d'achat qui leur eeralt distribué plutôt que de le remetire en circulation. La psychologie agit comme un eccélérateur de défletion. Epargne

Faut-II continuer à se cramponner à un purisme doctrinal ? Pour le budget de 1976. l'équilibre des recettes el des dépenses ne doit pas être remis en question : les effets sont trop lointeins, dans une conjoncture que l'on ne peut diecemer. Maie la réalisation du budget de 1975 mérite d'être reconsidérée eans préjugé, même s'il s'egil d'un

Il s'egit maintenant d'opérer une relence qui, pour être sensible, mettrait en jeu eu moins 1 % du P.N.B. L'effort, è notre sens, devrait se taire en deux directions : vers les familles et vers les collecti-

Il porterait d'abord sur une revalorisation de dix points des allocations temiliales, el longiemps sacriflées. Là, it n'y e pas lieu de craindre une rétention exagérée du pouvoir d'echet, tant les besoins dans les temilles nombreuses ont été comprimés.

Il profitereit ensuite aux collectivités locales, Leure dépenses d'équipement constituent une messe de 40 milliards de trancs. Si calles-ci étaleni eccrues de 25%, par des contributions étatiques et par des crédits, le délai de reprise serait très rapide, et l'on sait que les investissements collectifs jouent un rôle privilègié de multi-plicateure d'emplois. Cans nombre de nes communes, l'élaboration de projets est fortement avancée, mais leur réalisation se heurte plus que lamale à l'obstacle finencier.

Un moyen elimple consisteralt à autoriser les communes à porter Immédiatement dans les recettes de leur budget extraordinaire un montent égal à la T.V.A. payée per elles eu titre de 1974. La promesse d'un fonds d'aide compensateur e été telle par le premier ministre à l'ouverture du cinquente-neuvième congrès des maires de France. Elle sarail tenue plus repidément que prévu. Au total, cela représente: 5 millierde de trancs énviron : quatre cinquièmes pourraient être utilisés directement : un cinquième représenterait le subvention d'Etat Indispensable pour permettre d'emprunter à le Calassa des dépôts. Cette celsse e des disponibilités considérables, qu'elle ne peut mettre eu service de l'équipement des communes, faute, par celles-ci, de réaliser cette condition sine qua non. Là encora la déflation est cumulative, Par eilleurs, le Calase d'aide à l'équipement des collectivités locales ne pourrait-elle pas être eutorisés à emprunter sur le marché inter-nationel 1 ou 2 milliards de france ?

La technique est complexe. Elle a ses Impératifs, meis elle recèle eussi des possibilités d'assoupliss L'essential est de sevoir quelle heure il est.

Un conseil restreint a décidé des mesures

en faveur des territoires d'outre-mer

(\*) Premier socrétaire de la Pédécation des réformateurs.

## Votre dernière danseuse.

Oul. Il y a encore des managers qui entretiennent une danseuse.

incroyable, en ces temps austères où les sociétés font la et aux dépenses non rentables. Et pourtant, c'est la realité.

Cette danseuse, démasquonsla : C'est dans certaines entreprises, la force de vente intégrée. Bien sûr, ce n'est pas une danseuse folichonne. Mais ce n'en n'est pas moins un luxe somptuaire.

Une force de vente intégrée, jamais assez nombreuse quand les affaires vont bien, toujours trop nombreuse quand cela se ralentit. c'est un luxe. Des charges fixes de fonctionne ment dont le coût proportionnel s'accroît tous les jours, c'est un luxe : les frais de recrutement, de formation, de turnover des vendeurs, c'est un luxe. Les risques de conflit social, c'est un luxe. Les coûts périphériques de gestion d'une commande, téléphone, télex, courrier, contrôle administratif, c'est un super luxe. Mais répondrez-vous, ce qui est obligatoire ne peut pas être un luxe.

C'est ici que nous intervenons, en vous repondant : rien de tout cela n'est obligatoire, il vous suffit de nous confier l'ensemble de votre commercialisation : stratégie, terrain,

gestion. Nous, qui sommes-nous? National Brokerage est la première agence française de commercialisation de masse. Notre organisation est calquée sur le modèle des food brokers américains dont le développement spectaculaire de ces dernières années a été parallèle à celui de la distribution moderne.

Nous prenons en charge la commercialisation de produits de consommation de masse, depuis le plan marketing jusqu'à la prise de commande et au merchandising.

Nous assumons, pour les entreprises qui

Cela peut vous pa-raître choquant ou de prix, de clientèle, de distribution. Négociations et référencement auprès des responsables des circuits de distribution. Promotion et mise en avant des produits. Définition des obiectifs et des moyens publi-promotionnels, gestion des commandes.

Pour cela nous possédons une force de 80 vendeurs et merchandisers encadrés etanimés par 22 directeurs de région. Ce qui est important pour vous, c'est que le coût de l'ensemble de ces prestations soit strictement proportionnel à vos ventes. Finis les gaspillages indécelables, les charges incompressibles, les rigidités anti-dynamiques.

Chaque fois que nous avons fait avec une entreprise un calcul comparé des coûts, notre prestation ressortait en moyenne 30 % moins cher que son équipe intégréé, pour un rendement nettement supérieur.

D'ailleurs, ceux qui parlent le mieux de l'efficacité de notre outil sont nos clients. Ils ne sont pas nombreux (nous nous efforçons dene prendre qu'un client nouveau par an) mais ils ne sont pas petits non plus : nos premiers produits ont été Vapona, Teepol et Propsac (Shell). Ils ont été suivis de près par Chifonet et Vespré (Johnson et Johnson).

Nous vous suggérons de passer 2 heures avec l'un des managers de National Brokerage. Parce que, vous l'avez peut-être compris, lebut de cette annonce est de trouver un nouveau client industriel pour 1976.

Nous le choisirons bien.

### Profil de National Brokerage Cy.

Siège social : 1, rue Pasteur, 95150 Taverny - Tél.: 960.24.71

- Un comité de direction de 5 membres 22 équipes régionales dirigées par 22 directeurs de région
- 80 vendeurs et merchandisers

— L'aide oux investissements prités sera accrue. L'article 9 de la loi de finances de 1971 sera désor-mals applicable aux TOM comme aux DOM.

— La formation professionnelle

cré aux territoires d'outre-mer, qui s'était tenu dans l'après-

qui s'était tenu dans midi à l'Elysée, en présence de MM. Jacques Chirac et Michel d'Ornano, mistire de l'industrie.

d'Ornano, ministre de l'industrie.

Il a rappelé que le statut de la Nouveille-Calédonie et de la Polyuésie sera modifié cette année. Les pouvoirs des Conseils de gouvernement serout accrus, et un conseil économique et social sera créé dans chacun de ces territoires. Les Assemblées des territoires donneront leur avis sur les

toires donneront leur avis sur les

D'autre part, un certain nom-bre de mesures ont été décidées :

- Réforme des communes en Nouvelle-Calédonie et en Polyné-sie : les pouvoirs et les moyens des maires seront alignés sur ceux de leurs collègues métropolitains. Deux projets de loi seront déposés au Parlement à la rentrée.

— Les ministères « techniques » pourront intervenir à partir de 1977, en Nouvelle-Calédonie, en Polynèsie et à Wallis-et-Putuna. Jusqu'à présent, ils n'intervenaient que dans les DOM.

M. Olivier Stirm, secrétaire sera assurée dans les secteurs chi d'Etat aux DOM-TOM, a préle besoin s'en fait sentir.

Les fonctionnaires, jusqu'à présent pappinés pour trais aux présent pappinés présent pappinés pour trais aux présent pappinés présent pré

- Les fonctionnaires, jusqu'à présent nommés pour trois ans (sauf dans le T.F.A.I.) le seront désormais pour deux ans.

Enfin, des mesures particulières ont été prises en faveur de cer-tains territoires :

— Nouvelle-Calédonie. Un fonds d'intervention sers créé pour per-mettre aux Mélanésiens, qui cons-tituent la moitié de la population, de « faire démarter des activités économiques ». Des mesures se-ront prises pour encourager le traitement du nickel.

— Polynésie. Un effort sera en-trepris pour développer l'aqua-culture. Une aide de l'Etat sera a c c a r d é e aux producteurs de coprah. La construction du bar-rage hydraulique de Papenoo a été décidée.

TFAI. Le développement de la géothermie sera encouragé.
 Les travaux de la « route d'Ethio-pie » seront poursuivis.

— Saint-Pierre-et-Miquelon. Le port de pêche sera modernisé, un quai en eau profonde sera cons-

— Terres australes et antarcti-ques. L'ensemble des problèmes qui concernent ce territoire aera-étudié à l'occasion d'un conseil restreint réuni autour du premier ministre.

N'oubliez pas d'emporter

par René-Victor Pilhes Prix Femina/Seuil

NUE DE S'APPLIQUER Jéclare M. Sfirm

rn, secrétaire d'Etat aux rOM, a réaffirmé jeudi et le souci du gouverne-ançais de voir maintenue les Comores, « Les repré-i élus des trois iles de la Comore, d'Anjouan et de mi décide unitatieratement de compres en comprisence en comprisence

rains foure. >

choisi Le gouvernement le fera connaître son point sur la question le moment

nous confient leurs produits, l'ensemble de la National Brokerage. La l'ere agence française de commercialisation de masse.

### LE COMITÉ D'ACTION DES PRI-SONNIERS DEMANDE L'ANNU-LATION D'UN DÉCRET SUR LA CONDITION PÉNITENTIAIRE.

Au nom de Comité d'action des prisonniers (CAP), M° Philippe Waquet, avocat au Conseil d'Etat et à la Cour de cassation, a déposé, morcredl 9 juillet, un recours tendant à l'annulation d'un décret publié au a Journal officiel » do 26 mai, relatif à la candition nénitantiaire au a Journal officiel » do 26 mai, re-latif à la condition pénitentiaire (u le Monde » du 30 ayril). Le Syn-dicat des avocats de France, le Munvement d'actiou indiciaire et le Groupe multiprofessionnel des pri-sons de Paris se sout juints à ce recours.

Les requérants estiment que estaines dispositions du texte revieuueut à modifier par vole réglementaire l'article 717-du eode de procédure qui fixe les règles seion lesquelles les condamnés subissent
leurs peines d'emprisonnement. Or,
soutieut le CAP, une telle modification un peut lutervenir que dans
la furme législative puisque l'article
34-de la Constitution dit que a la
lui fixe les règles concernant (...) la
détermination des crimes et délits
ainst que les peines qui leur sont ainst que les pelnes qui leur sont

Le décret attaqué comporte une nouvelle répartition des détenus selon leur degré do adangerosité ».

Le procès des fausses factures de Lyon

### LA COUR D'APPEL A ÉTÉ PLUS INDULGENTE QUE LE TRIBUNAL

La cour d'appel de Lyon, qui a rendu jeudi 10 juillet son arrêt dans l'affaire des α fausses fac-tures », a fait preuve d'une plus

C'est ainsi que M. André Chaza-lon, député de la Loire (non-inscrit), condamné à une peine de treize mois d'emprisonnement avec sursis et 50 000 F d'amende en première instance, s'est en-tendu condamner simplement à 10 000 F d'amende pour abus de biens sociaux. Il a été relaxé du chef d'usage de faux.

La cour a confirmé la décision de relaxe dont avaient bénéficié
MM. Jean Dufayet et André
Taplau, les deux P.-D.G. parisiens des sociétés Novafer et
Compagnie française des fer-

Les négociants en ferraille ou métaux non ferreux n'ont bénéficié de cette indulgence que dans une moindre mesure. La peine qui leur a été généralement appliquée est celle — prononcée en première instance — de quinze

douze avec sursia, et 120 000 F d'amende. C'est le cas notam-ment pour M. Maurice Bayle, président régional du Syndicat des industries et commerce de la

Onze des solvante-sept indus-triels condamnés ont — à ce jour — manifesté jeur intention de se pourvoir en cassation.

 Les ententes pétrolières, —
 M. André Demargne, soixante-cinq ans, l'un des directeurs d'Elf-Erap, a été incuipé, jeudi 10 juti-let, par M. Locques, doyen des juges d'instruction de Marseille, d'ententes lilicites et d'entraves à la liberté des enchères.

M. Demargne, qui est également président de l'Union des cham-bres syndicales de l'industrie du pétrole (U.C.S.I.P.) et vice-prési-dent de la société Antar pétroles atlantique, avait été nommé à la tête de l'U.C.S.I.P. en 1971.

## Les atteintes aux droits de la défense en Allemagne fédérale sont dénoncées

### par plusieurs associations, dont Amnesty International

Four dénoncer e les atteintés aux droits de la déjense en Allemanne jédérale », la ligue des droits de l'homme a organisé, jeudi 10 juillet, une conférence de presse, à laquelle out participé, mutre deux avocats des accusés de la Fraction armée rouge, des représentants de l'Association internationale des juristes catholiques, d'Amnesty International, du Mouvement d'action judiciaire, et de Syndicat des avocats de France.

M° Otto Schily, un des avocats de la «bande à Baader» devait expliquer e la stratégie d'ensemble du pouvoir pour empêcher uns déjense politique » : isolement sensoriel des accusés pour les éloigner les uns des autres et que l'on a à juger, puis suppression du dernier ilen avec l'extérieur à par la suspension, voire l'arrestation sur les conditions de détenneurs par la suspension, voire l'arrestation sur les conditions de détenneurs des accusés pour les éloigner les uns des autres et que l'on a à juger, puis suppression du dernier ilen avec l'extérieur à par la suspension, voire l'arrestation sur les conditions de détenneurs des accusés (M° Croissant et Strobele sont emprisonnés depuis le 23 juin, M° Groenewold, suspendu au profit d'avocats commis d'affice et prêts à prêter main forte à l'accusation.

Encore faut-il unter que ces avocats arrêtés ou suspendus l'ont

bundux M. JEAN LECANUET **EST FAVORABLE** A LA PEINE DE MORT « POUR LES CRIMES PARTICULIÈREMENT ODIEUX

PARTICULIEREMENT ODISIN

a Je suis pour la petne de ma pour les crimes particulièreme graves et odieux, a déclaré len 10 juliet M. Lecannet, minist de la justice, au miero de Franc Inter. Je crois difficile, pour a part de supprimer la peine mort pour des cas cas aussi seand leux. Cela dit, la peine de ma doit être appliquée uniqueme dans ces cas, et il y a probabl ment à réviser notre code péin qui prévou l'application de peine de mort dans un très grav nombre de circonstances. Or, réalité, comme an peut le consi ler elle n'est praiquement pl appliqués (-)

» Je considère qu'il y a mains nant des jormes particulièreme odienses de criminalité, il y a d'individus qui livrent une vértial guerre à la société, et la socié doit répondre à ces formes d'i surrection qui mettent en dang le corps social. Si on fait guerre, il jaut répondre par querre. Mats c'est une opinion q m'est personnelle, comms telle l'assume.

### LE PRESIDENT DU TRIBUNAL I-PARIS NE S'ESTIME PI COMPÉTENT POUR ORDONNI UNE EXPERTISE SUR I ECOUTES TÉLÉPHONIQUES

Le président du tribunal
Paris, M. Jean Vassogne, statuaen référé, s'est déclaré incomptent, le jeudi 10 julilet, qua
à la demande de M. Rola:
Wlos, conseiller municipal ou
muniste du 11° arrondisseme
qui sollicitait une expertise ai
de constater l'existence sur
territoire national de divers ce
tre d'écoutes téléphoniques.

territoire national de divers ce tre d'écoutes téléphoniques.

Le demandeur, en sa qual d'abonne au téléphone, soutent que les écoutes constituaient un menace pour le secret de ses corespondances et en conséquen une voie de fait de la particular de la particular de la particular de la particular de l'administration puisque auc texte législatif ne les autorise.

Le président a répondu que convention européenne de sau garde des droits de l'homme des libertés fondamentales ra fiée par la France admet, certaines matières, le princi d'une ingérence de l'autor publique dans les correspondant entre personnes.

De toute façon, conciut l'ordn

De toute façon, conciut l'ordn nance du président, certair, écoutes sont rendues nécessair par les impératifs de la sécurir, nationale et de la séreté aux

### LE PRÉSIDENT DE LA F.D.S.E.I DE LOIRE-ATLANTIQUE EST CONDAMNÉ EN VERTU DE LA LOI ANTI-CASSEURS

M. Simon Durand, agriculter à Montbert (Loire-Atlantique), président de la Fédération dépatementale des syndicats d'explinants agricoles (F.D.S.E.A.), a é; condauné, mercredi 9 juillet, pa le tribunal correctionnel de Nantes à quatra moisofra de Nantes de Nant tes, à quatre mois d'emprisonne ment avec sursis et 37448 F d'

ment avec sursis et 37448 F d'dommages et intérêts à l'entre prise de transport de viand « Atlantique - viande ».

Prévenn en vertu de la ini anticasseurs. M. Durand a été jug responsable en tant que président de la FD.S.E.A. d'une manifestation contre les importation de viande le 19 juillet 1974, a cours de laquelle un camion d'a Atlantique - viande » avaiété intercepté sur la route d'Fornic à Bouguenais, et sa cargaison, pour partie distribuée au automobilistes, et pour partie brûlée.

Pour retrouver les agresseurs d'un diplomate yougoslave

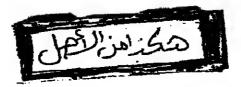
### VASTE OPÉRATION DE POLICE A LYON, EN SAVOIE ET DANS LA RÉGION PARISIENNE

D'importantes opérations do police unt été engagées joudi 10 juillet dans la région parisienne, à Lyou et en Savole pour rechercher l'anteur de l'attentet commis lo 29 mars 1975 contre le vice-consul de Yougo-slavie à Lyon. La police judiciaire, qui agissait eur commission rogatoire du magistrat instructeur de Lyon. M. Christian Commente de Lyon, M. Christian Chamouton. fait procéder à de nombrous

tère de l'intérieur. M. Miaden Djogovic, vice-consul de Yougoslavie à Lyon, avait été attaqué le 29 mars dernier, vers 21 h. 39, dans le parking sonterrain son immeuble, rue Garibaldi, par deux hommes, et hiesso griève ment par six balles de revolver (ale Mondon du 1-1 avril 1975).

quête avait abouti, dans un pre mier temps, à l'arrestation de deux Yougoslaves, MM. Yovan Brkie et Iso Oriois, résidant dans la région <u>Parisienne et appartenant à un mou-</u> oudo » dn 7 avril 1975).





## tribunaux militaires en question

lant, la fustice militaire ses prévenus plus facipue ne pourrait le faire de droit commun. Cela a confusion — inévitable saire, disent les uns : ite, prétendent les autres le disciplinaire et le ne faute commise dans de la caserne est toujours e disciplinaire, et parfois it une faute penale. Le ut done se voir puni avant gé, quitte à ce que cette peine soit prise en ensuite par le tribunal serteur, repris et ramené rps, peut être « déposé » s locaux disciplinaires, ire mis aux arrêts de dant solvante jours mum. Il peut faire l'objet, noment, d'un ordre d'inion provisoire — émanant ral commandant la région un délai de cinq jours. es cinq jours accomplis e maison d'arrêt, il dépend nissaire du gouvernement

Dn moins pourrait-on penser que ces derniers peuvent bénéficier d'une mise en liberté ou d'une libération conditionnelle. Ces dispositions mêmes sont pratiquement irréalisables en raison de la nature de l'infraction. Le code de procédure pénale prévoit en effet (article D 512) que « les multiures sont remis, des leur libération, et pour quelque cause que celle-ci intervienne, au représentant du bureau de la place ou, à défaut, à la cendarmerie. vement chargés de les faire mettre en route sur leur corps d'affectation ». Aussi longue qu'ait été la détention, elle n'a pas obligatoirement effacé le délit. L'intéresse reste tenu de faire son temps de service natio-

Michel Laffont, par exemple, 2 été incarcéré à Metz le 16 novem-bre 1973, sous l'inculpation d'insoumission et de refus d'obéis-sance. Après plus d'un an d'attente, il est jugé le 17 décembre

raissent pas toujours très convain cantes, au point que l'on en vient à se demander si elles ne serven pas le plus sonvent d'alibi pour permettre de régier des cas embarrassants. Il est surprenant de voir de nombreux procès se jouer sur cette formule lapidaire : e D'ailleurs, il a été classé P5, et donc inapte au service national », cas constatations intervenant alors que l'intéressé a déjà fait un temps de service on se trouve en prison depuis plusieurs mois. C'est ainsi que Dominique Valton a été reconnu inapte\_ après dix-sept mois de prison. « Les psychiatres ont reconnu chez pous une immaturité », lui dira le président. Ce qui ini vaudra cette réplique nal pour lequel les jours d'incar- « En effet, je ne suis pas mûr cération ne sont évidemment pas pour cette société. »

L'audition des rapports psychia-triques laisse généralement perplexe, et l'on comprend que le président Paui-Julien Doll préfère qu'on ne les cite pas à l'audience, e afin, dit-il, de ne pas perturber davantage le pré-venu ». Pensée humanitaire, sasse aussi, car les tribunaux militaires n'ont rien à gagner en divulguant cette sorte de litté-

Francis G\_ classé P 4 présente

e une personnalité disharmo de tendance psychotique » « Ina-daptable au service national, a traverse une crise existentielle out n'est pas encore résolue. » Un autre sera réputé « indépendant tetu, ne supportant pas la contrainte ». Le commissaire du gouvernement et l'avocat préci-sent d'une seule voix qu'il a un père alcoolique, un frère malade mental et un autre frère à l'hôpital psychiatrique I Si les experts n'ont pas fait monter les enchères (P 2) et n'ent parlé que d' « impulsivité mal contrôlés » à propos de voies de fait et outrage à superieur, le président précisera à l'adresse du prévenu : « Vos movens sont limités, mais entin vous êtes apte, cpte à porter l'uniforme. » Un garçon « enclin à la faméantise et au mensenge » restera classé, lui aussi, P 2. e Veus êtes donc à peu près notmal » lui affirmera le président en guise de conclusion. Est-ce rielle simple 2? Un condamné s'en est inquiété, puisqu'il a demandé au tribunal qu'on ne dise pas dans son dossier qu'il était un imbécile. D'autres repartent rèveurs et vaguement

de l'entétement et de la dis-Ce recours au langage psychanalytique aboutit ici ou là à d'étranges conclusions. Récemsaire on gouvernement motives ainsi la modération de ses réqui-sitions : « Le précenu peut bénéficier de ctroonstances attenuantes, comple tenu du fait que sa sœur a qualifité son compor-

qu'il se distingue par son goût

qu'un intérêt relatif s'il ne soulignait un des points importants à propos desquels sont combattos les tribonaux militaires, à savoir permet d'espèrer une libération leur aspect intégralement corporatiste. e On s'arrange en famille », disent leurs détracteurs « On nous impute en mal tout ce qui prouve au contraire notre souci de démocratie », répliquent

FRANCOIS SIMON.

FAIRE RESPECTER UN ORDRE PUBLIC

DEUX ANS D'EMPRISONNEMENT POUR REFUS D'OBEISSANCE

Le tribunal permanent des forces Armies de Paris a condamit, jeudi 19 juliet, à daux ann d'emprisonne-ment M. Rominique Jeannot pour refus d'obsissance. Membre de l'ICI (insoumission collective internatio-pale), ce dernier, qui est incarcère à France depuis deux mois, à refusé

ent de la notion de défense nationale s.

A l'énoncé de la décision, une

a Miles Albaida Salatar et Leyma

SELON UN RESPONSABLE DE SCOTLAND YARD

## M. Hitch Ramirez Sanchez se trouve à Londres en compagnie d'un terroriste équatorien

Les autorités cubames se sont jusqu'à présent . rejusées à tout commentaire au sujet de la mesure d'expulsion prise par le gouvernement fran-çais à l'encontre de trois diplomates cubams, accusés d'entretenir des relations avec les milieux terroristes opérant en France (le Monde du 11 juli-let). M. Carlos Rajael Rodriguez, vice-premier ministre cubain charge des affaires étrangères, a déclare le 10 juillet, à Sannago-de-Cuba, que son pays n'avait pas reçu de confirmation efficielle de la décision française.

A Tambassade de Cuba à Paris, on dément la participation de trois fonctionnaires au réseau terroriste auquel appartiendrati M. Nitch Ramurez Sanchez, alias « Carlos ». Après avoir exprimé son e extrême surprise » devant la décision française le porte-parole de l'ambassade a ajouté : « Cette circonstance a une portée très grave, car il s'agit de fonctionnaires dont l'activité durant leur long séjour à Paris n'a jamais été sujette à équivoque. Nous devons rappeler, a-t-il conclu, que le gou-vernement cubain s'est toujours élevé contre toute forme de terrorisme. »

Toujours à Paris, parallèlement à l'information judiciaire ouverte par la Coar de sureté de l'Etat dans l'affaire e Carlos » pour atteinte à la sureté de l'Etat et pour détention Carmes et Cerplosifs - dans laquelle deux temmes sont déjà inculpées et écrouses, — le parquet a décidé, le jeudi 10 juillet, d'ouvrir une information contre X\_ pour les trois homicides volontaires de la rue Toullier. Le président du tribunal a charge le juge d'instructino Guy Floch de ce dossier. Enfin, Loisirs vacances de la jeunesse, l'une des associations mises en cause par le ministre de l'intérieur (nos dernières éditions), a fat connattre son étonnement devant les accusations

A Londres, le commissaire Ray Habershon chej de la brigade antiterroriste de Scotland Yard, a déclaré que « Carlos » se trouvait effectivement à Londres au début de cette semaine, en compagnie d'un complice nomme Antonio Dage Bouvier, qui serait agé de quarante-cinq ans et porteur d'un passeport équatorien. Les deux hommes se sont, selon M. Babershon, rencontrés plusieurs fois depuis le triple meurtre de la rue Toullier, et ils ont momentanément occupé deux appartements dans l'ouest de la capitale. Selon Scotland Yard, « Carlos » et Bouvier font partie d'un groupe terroriste chargé de commettre des attentats contre des personnolités juives.

Les révélations faites le 10 juillet à Paris sur les relations entre un diplomate cubain à Londres, M. Angel Dalmau Fernandez, et l'une des femmes impliquées dans l'affaire ont suscité quelque embarras au Foreign Office. On dément, de source autorisée, qu'un diplomate cubain en poste à Londres ait été prié de quitter la Grande-Bretonne

## CE QUE SONT LES T.P.F.A.

a ermées sont institués en s de paix par décret pris en stres, en vertu de vi:du 8 kulliet 1965 portent valon du code de lustice ment, II ep e un eu siègr de chaque mandement de région mill-

sont constitués de deux strats civils et de trois juges aires (militaires en ectivité service). Parmi ces trois s se trouvent toujours eu is deux officiers, dont un otsupérieur, et un militaire de e grade que le prévenu, et pinimum da grade de sousier al ce prévénu est un une du rang. Le président est agistrat de cour d'appel du e, l'assesseur, un magistrat

nal de grande Instance. es militaires echappent à le npétence des tribuneux de ut commun e'ns ont commis intraction d'ordre militeire soumission, desertion, infrecr contre le discipline, etc.) ou core une infraction de droft noum mais à l'Intérieur d'un

'action publique est mise en uvement par le ministre de la ense eu, sous son autorité, des commandants de régiens

's commissaire du gouvernent assure euprès des tribunaux

de l'intéressé devant la tion militaire. Il a autorité confirmer l'ordre d'incarcéprovisoire pour un délai de jours. Ainsi, dans un cas e. un militaire serait amené er cent vingt-cinq jours en avant d'être déféré devant

## amené à la caserne

chances 'd'élargissement -elles plue grandes si le l'instruction militaire a été ? Pas nécessairement, car ce dinaires de détentiou provicelle qui serait imposée « par cipline des armées ». « For-

très élastique», comme et M. Paul-Julien Doll, prédu tribunal permanent des armées de Paris, formule infirme le droit reconnu aux ires de s'assurer en permade la personne du prévenu 1 condamné

### NES RÉDUITES EN APPEL CONTRE LES POLICIERS :URS DE LA « RATONNADE » DE BAGNEUX xpédition punitive menée e un hôtel d'immigrés de

eux (Hauts-de-Seine) par policiers, le 25 avril 1972, a sanctionnée en appel, le 9 st, par la onsième chambre l cour de Paris (le Monde 2 octobre 1974). Toutes les 28 ont été réduites M. Jac-Chateau est condamné à 28 mois d'emprisonnement surais (au lien de quinze dont huit avec sursis, peine oncée en première instance, novembre, par la seizième nbre correctionnelle), M. An-Cau, ainsi que M. Rene Gari a mistorze mois avec sursis lieu de quinze mois dont huit sursis), MM Jacky Bruneau, is Francès et Jean-Baptiste ent bénéficient de l'amnistie lieu de douze mois d'empri-tement dont huit avec sursis). Jean-Marie Vernier et Beri Guerlavais sont relaxés (huit

s d'emprisonnement avec sur-en première instance).

tère publio. Un juge d'instruction militaire procède aux ectes ordinaires de l'instruction sous la contrôle de l'Instruction présidés par un magistrat civil, conseiller à la cour d'appel. Le juge d'Instruction tait obligatolrement assister l'inculpé d'un conseil.

La procédure de jugement est celle de le cour d'assises, les juges se prononcent à la soite d'un vote sans evoir à motiver leur décision. Le condemné ne peut faire appel. L'existe une voie de recours devant la Cour de cassation, sous le contrôle de lequelle est rendue le justice

Les T.M.A. Parallèlement eux T.P.F.A., des tribunaux militaires aux armées (T.M.A.) peuvent être constitués en temps de paix par arrêt conjoint du ministre de le justice et du ministre des ermées. Ils sont mis en place selon les nécessités pour les troupes en mission ou en opération à l'étranger (ce qui est le cas précisément pour Landau, en Allemagne fédérale). Pour des raisons pratiques, la composition d'un T.M.A. diffère de celle d'un T.P.F.A. : le présidence est assurée par un magistret militaire et les quetre eutres luges sent choisis parmi les militaires de

lécider le maintien. Si ce 1974 et condamné à quinze mois mise de peine de quarante-cinq jours, il sort le 31 décembre, mais se volt aussitot repris et emmené à la caserne du G.M.R. 6 de Montigny-lès-Metz. Devant son refus réitéré de revêtir l'uniferme, il est mis aux arrêts de rigueur. Deux jours après, il est reconduit à la prison de Metz, inculpe à nouveau de refus d'obéissance. Il a été jugé une seconde fois le 17 juin et condamne à neuf mois de prison. En droit, il n'y a pas de raison que cela s'arrête. Seul l'usage, qui veut qu'un insoumis ne lasse pas plus de deux ans de prison, lui

> relativement prochaine. Les autorités militaires ne manquent pas de justifier ces dispositions en faisant remarquer qu'elles préservent l'ordre public militaire, et en notant qu'elles relèvent à la fois du code de procédure pénale et du code de justice militaire, qui résultent tous deux de la loi: Il n'empêche que ceux qui dépendent de la jus militaire et qui n'ont pu établir de comparaison judicieuse avec le régime de droit commun, se sentent écrasés par cette machinerie qui les prend à la porte de la caserne et ne les lache pius.

Le cérémonial militaire - les soldats ne cessent de présenter les armes — et la présence de nombreux gendarmes jusque dans la salle d'audience achévent d'intimider les délinquants traduits devant le tribunal. Mis en cause par des officiers, ils se retrouvent devant des officiers et prennen naturellement l'attitude soumise de celui qui doit obeir, et ce que l'on dit d'eux n'est pas de nature

Les conclusions des experts psychiatres sont constamment utilisées au cours de ces procès. où l'on entend fréquemment dire des prévenus qu'ils sont P4 ou P5. Cette terminelogie correspond à une classification dans les tests que l'on fait subir aux appelés. Dans ces tests, la lettre P (psychologie) est affectée d'un coefficient qui indique la gravité de la perturbation. Les motivations qui sont données pour justifier certaines notes ne pe-

grave une « disharmonie caractéinquiets, en cherchant d'on leur vient cette a névrose de caractère paranolaque qui les rend inaptes au service national ». Du même, on a dit qu'il était d' « un niveau d'intelligence plutôt supérieur, à l'exception du jugement, qu'il supporte mal une contrainte n'entrainant pas son adhésion et

ment, un a entendu un commis tement d'enfantin. >

Florslège qui n'aurait en soi leurs partisans.

Prochain article:

de quitter sa cellule et de se pré-senter à l'andience, afin, a-t-li cratique dans une lettre au prési-cent, ce ne pas cautionner une jus-

tice qu'il récuse: n'en a pas moins longuement requis insistant sur le principe de légition défense s lancem

vingtaine de jeunes geus qui se tronvalent dans la salle ont mani-festé aux cris de « Justice militaire. justice arbitraire s. Ils ont été promptement expulsés, le commissaire du gouvernement devant s'interposer pour faire cesser les bru-talités des guidarmes. La D.S.T. ne voit en «Carlos» que le collaborateur de Michel Moukharbal

Une page du dossier « Carlos » est maintenant tournée. Après l'expulsion de trois diplomates cubains, l'heure des développements spectaculaires est passée. Le dernier vrai retentissement que organisateur, le « politique » du groupe. C'est lui qui décidait des epérations et détenait l'argent nécessaire à la préparation de celles-cl. « Carlos » est un exécutant. Ce "ui modifie sensiblement l'image que l'on a pu en donner. Même si l'arrestation du meurtrier de la rue Toullier reste une prigrité pour les policiers ceur-cl. puisse désormais connaître l'en-quête serait l'annonce de l'arres-tation d'Ilitch Ramirez Sanchez. Pour le moment, la D.S.T. doit faire le point. Elle le souhaite et priorité pour les policiers, ceux-ci ne a'en attachent pas moins à dé-finir les activités de Monkharbel. Les renseignements recueills sur le révolutionnaire libanais sont le laisse entendre. Aujourd'hui, rue des Sanssales, on convient volontiers de la nécessité d'un retour à la discrétion, sinon à la réalité — et celle-ci se révèle considérés comme essentiels. Ce sont d'ailleurs des documents lui sont d'ailleurs des gocuments ini appartenant qui auraient permis de reconstituer l'action du groupe au cours des derniers mois, et notamment la participation aux attentats de La Haye et d'Orly.

Cependant, le hasard paraît bien pius prossique que tont le roman bâli depuis deux semaines sur le thème de l'« Internationale

D.S.T. n'ont reçu autant de publi-cité que celles sur la fusiliade de la rue Toullier. Jamais, dans l'his-Cependant, le hasard paraît avoir joué un role déterminant dans l'emquête menée par la D.S.T. Il s'agit même d'un double hasard : malheureux, d'une part, car on lui impute la rencontre inattenoue entre « Carlos » et Moukharbal, accompagné du commissaire Herranz et de sès, collaborateurs; heureux, d'autre part, puisque le chance aurait brusquement facilité un développement très rapide des recherches après la fusiliade. Cette chance se serait manifestée par la découverte d'un toire d'un service aussi secret, antant d'éléments d'une enquête n'ont été paraillement révélés officiellement et efficieusement. Les informations ont été fournies en abondance au risque de les voir considérablement déformées ou exagérées. Ignorait-on vraiment ce risque, s'il n'était pas calculé? On déplore à présent de multiples interprétations erronées, multiples interprétations erronées, mais un reconnaît à demi-mots que la D.S.P. n'avait d'antre choix que de faire onblier un échec. La mort de deux inspecteurs, le 27 juin, en était assurément un. C'était une « bavure » de plus, diront certains ; en tout cas, un nouvel ennul d'autant plus grave que le service en a déjà trop compté depuis plusieurs mols, après la découverte des « plomblers » du Canard enchaîne et après la violente e dépression »

juin, avait ouvert le fea sur ses Sur certains aspects de l'affaire, les enquêteurs semblent avoir aujourd'hui une appréciation sensiblement différente de celle rapres de la D.S.T. et l'homme ou'ils accompagnaient, il n'apparaitrait pas à présent comme le person-nage-clé de ce « réseau » peu à peu découvert. Michel Moukhar-bal, la troisième victime de la soirée du 27 jain, est le véritable

terroriste ».

On trouvent ainsi, au regard de telle ou telle dépense, la mention : « Affaire des Japonais, 2000 france », ou le prix d'un billet de chemin de fer an nom de Rodriguez (allias « Carlos »), à destination d'une ville proche de La Haye. Ce billet aurait été acheté quelques jours avant la prise d'otages commise à l'ambassade de France. Le Libanais, en bon comptable, aurait même insbon comptable, aurait meme ins-crit, peu avant l'attentat à l'aéroport d'Orly, le prix modique d'un « accès mix terrasses ». Tout cela pour confirmer la similitude rele-vée entre les armes retrouvées à La Haye et celles découvertes à Paris le 30 juin dernier.

La découverte d'une preuve à ce point manifeste est surpre-nante. Comment un homme censé nante. Comment un homme censé être aussi rompu aux exigences de l'action elandestine a-t-il pu laisser des traces aussi voyantes? Avait-il besoin de justifier aussi précisement les dépenses? On s'étonnera an moins que les poli-ciers n'alent pas découvert cette pièce à conviction avant la mort de Montharbal au moment où il de Moukharbal, au moment où il était en garde à vue. Il est également singulier qu'en quaire jours un n'ait pas pris le soin de vérifier le chéquier qu' a permis de découvrir l'adresse du stock d'armes de la rue Amélie à Paris. Ce chéquier, semble-t-il Mon-Ce chéquier, semble-t-il, Mon-kharbal le portait toujours sur







Dessin de BONNAFFE.

Les associations mises en cause

LOISIRS ET VACANCES DE LA JEUNESSE

Association agréée par l'ancien missariat zénéral au tourisme et declarie Cepuis le 25 janvier 1955 à la préfecture Ce Paris, Loisins et VARANCES CO LA JOURNESS — 4, rue du Châtean-Landou, Faris 19° — est une organisation qui, comme l'indi-que son nom, se charge de proposer que son nom, se charge de proposer des séjonts en France et à l'étranter pour la jeunesse. A ce titre, elle propose différents types d'activités — voyages en groupes et indivi-ènels, chruits et séjours, colonies de vacances, camps. - pour l'essentiel situées cans les pays ce l'Est et des pays socialistes. Après la mise en cause de L.V.J. par le ministère de l'Intérieur le merétariat de M. Chamac, président de Pasto-ciation, actuellement absent, préente aujourd'hui Loisirs et vacances pour la jounesse comme une asso-ciation type foi de 1961.

A propos de cette mise en cause, association a public, jendi 10 juilles, un communique « pour s'étonner d'avoir été citée par M. Audré Monsset, porte-parole du ministre de l'Intérieur, à propos des deux Vénésuélieunes, amies de Carlos, qui auraient été on relation avec les diplomates cubains frappés d'ex-

Gonzales Duque, née Palomares (...) n'obt jamais utilisé les services de notre organisation », affirme la diFRANCE-CUBA

L'association France - Cuba (1) est une association de la loi de 1901 créée en 1961. Elle revendique plusieurs milliers de membres. Au cours de sa dernière assemblés cours de sa dernière assemblé générale statutaire en mars der nier, elle a renouvelé sa prési dence collective et son comit directeur de quarante-cinq mem-bres dans le sent d'un élargis-sement politique. Le présidence comprend un président délégué. M. Pierre Vilar, professeur à l'Eccle pratique des hantes études, et sept membres, parmi lesquels MM. Pierre Baudis, maire de Ton-louse et député de Haute-Garonns (rép. ind.; Michel Crépeau, maire radical de gauche de la Rochelle et député de la Charente-Mari-time, G. Gorse, aucien député U.D.R. des Hants-de-Seine et Guy Hermier, membre du bureau polidirecteur de quarante-cinq Hermier, membre du bureau poli-tique du P.C.F.

L'association a pour but de dé velopper les liens d'amitié entre la France et Cuba et de promou-voir les relations bilatérales dans tous les domaines, en particulier politique, économique et culturel. Elle publie un bulletin trimestriel Cuba Si creaties montations et Cuba Si, organise projections et conférences ainsi que tous les étés une disalme de voyages à Cuba. Chaque année, La Havane invite deux membres de l'association, choisis par cette dernière parmi les personnalités françaises les plus représentatives, à se rendre à Caba Le financement de l'as-sociation provient uniquement des cottsations.

Ranseignements -: 4 et 5, rue du Château-Landon, 75010 Paris.

« L'HUMAKITÉ » : les opérations du ministre de la police sont dangereuses.

Sous le titre e M. Poniatowski érige la machination policière en mêthe de de gouvernement s, M. Yves Morean note dans l'Eumanité du 11 juillet à propos de l'axpulsion de trois diplomates cubains. ubains:
L'affaire « Carlos », dont

L'affaire « Carlos », dont M. Ponialouski s'est emparé pour monter un « complot international », est cussi une opération à usage interne. A quand un nouveux « complot des pipeons » (1) ? » Ces machinations, qui tendent à présenter les communistes comme les complices inavoués de groupements terroristes, n'abuseront que ceux qui ignorent vraiment tout de la politique du particommuniste français.

» Les opérations du ministre de la police n'en sont pas moins dangercuses. Elles visent à nuire à la

ta pouces. Elles visent à nuire à la gereuses. Elles visent à nuire à la détente internationale. Elles cau-sent un préjudice certain au crédit de notre pays dans le monde. Elles ont aussi pour but d'intro-duire en France les mylhes amé-ricains de la « chasse aux sorclères », de créer loi un climat antisoviétique et anticommuniste propice aux méthodes de la C.I.A.»

(1) N.D.L.R. - A la suite (1) N.D.L.R. — A la suite des mani-festations organisées par 18 P.C.P. contre l'arrivée à la tête de l'orga-nisation militaire de l'OTAN du général américain Ridgway, Jacques Ducios avait, été arrêté, le 28 mai 1853, pour « flagrant délit a, notamment parce qu'on avait trouve sa voiture deux pigeons de « voyageuns à dans un premier mais qui, moris, étaient desti-repas du dirigeant communisi

## L'OPÉRATION APOLLO-SOYOUZ

## Américains et Soviétiques doivent se rencontrer pour la première fois dans l'espace

(Sutte de la première page.) Les téléspectateurs pourront voir, le jeudi 17 juillet vers 20 h. 30, Thome Stafford et Donald Slayton rendre leur première visite sux coqmonautes de Soyouz, eprè: l'arrimage des deux cabines quelques heures

· .

L'eccord de mai 1972 avait été très favorablement accuelili par les jour-naux américains, et il marquait l'aboutissement de près de deux ans de négociations. Les discussions avaient commencé entre l'administrateur de la NASA, M. Georges Low, et le président de l'Acadèmie des sciences soviétique, M. Keldysh, en octobre 1970. Trole groupes de travall furent créés et lls avaient suffisamment débroussallif les problèmes, au cours de quatre rencontres successives, pour qu'une mission conjointe epparaisse désormais possible, et la dete ibrée au mardi 15 lulifet 1975. Le citoven amàricain ou soviétique

sc montrera-t-il curieux pendani le parlera plus lentement dans une lan-

vot commun ? Y eurs-t-ll eutant de téléspectateure devant leur poste de tálévision qu'il y en eut pour le premier dabarquement sur te Lune, en juillet 1969 ? La NASA et l'Academie des sciences de l'U.R.S.S. euront, en tout cas, pris soin de régler le scenario et de fixer à l'avance tcutes les prises de vues qui seront transmises de l'espace. et. peut-être mame, les dialogues et les poignées de mains. Pour la première fois, des Imanes de télévision seront échangées entre le certre de contrôle de Kalinine, près de Moscou, et le centre de Houston, dans le Texas, grâce au satellite amèricelo ATS 6 stationnaire eu-dessus de l'Atlantique. Tout ecepticisme devant cette coopération devrait disparaître lorsque les astronautes américains e'adresseront à jeure collègues soviétiques en russe et vice versa. Seion le NASA, la raison en est simplement technique : les informations ains' échangées seront mieux comprises, car chacun

M. Robert Alter, directeur adjoir du programme à le NASA, estime que le problème du tangege e été. cultés pandant la préparation du vol. Les équipages et les techniciens durent se mettre à l'étude d'une langue étrangère - avec de mailleurs résultats chez les Soviétiques », précise-t-IL Surtout, la traduction des textes administratifs at technique ne se fit pas sans mal et les inter-

La différence de méthodes de travail antre Américains et Soviétique e été une autre source de difficultés Lorsque les discus n'evalt que peu de pouvoir de déci-eion. Il était difficile de savoir combien de temps serait nécessaire pour régler chaque problème. Pro gressivement, les choses e'amaile rèrent et les responsables de la NASA estiment que les techniciens des deux pays savent désormais tra vailler evec efficacité.

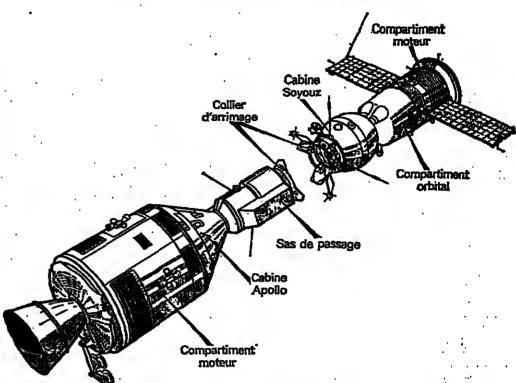
Il n'en apparaît pas moins qui le coopération reste, pour l'instant fimitàe. Trois groupes d'Américain fun groupe de techniciens, l'équi page et un groupe de respons administratifs) auront visité le champ de tir soviétique de Balkonour, I premier groupe pendant dix jours les deux autres pendant une journée seulement, Encore les Sovié tiques auront-ils restreint cette visite au seul pas de tir d'où partira la fusée de Soyouz el du centre de contrôle qui y est rellé. Le reste de le base est restè interdit.

La NASA n'eura pas, non plus étà officiellement informée à l'avence que le vol de Soyouz-18 et de Saflout-4, depuis un mois et demi, risqualt de se prolanger jusqu'à la mie sion commune. Les Soviétiques se sont conteniés de dire que sa durée était Indéterminée. Mais II ne fait guère de doute qu'ils tenteront de tirer parti du vol simultané de leurs deux cebines (le Monde du 11 Juli-

La mission américano-soviétique vaut-elle alors les 500 millions de dollars (environ 2500 millions de france en 1972) que les Etats-Unis et l'Union soviétique fui auront consacré, chacun pour moltié ? A Washla NASA n'en doutent. Pour M. Frutkin, directeur des affaires internationales à le NASA, - ce voi aura contribué à le détente ». Il eura permis de montrer que les efforts eméricalne et soviétiques peuvent eussi être Intégrés les uns aux eutres et que la poursulle de la coopération est possible. Les Soviétiques affirment qu'ils souhaitent faire bien davantage. Ils sont prals a mener plus avani le coopération el à l'étèndre. comme l'e montré une réunion fort encourageante qui a eu lieu à Moscou er juin dernier.

DOMINIQUE VERGUESE

## Les deux engins



Le véhicule Apollo, comme le véhicule Soyouz, est constitué d'une cabine où vivent et travaillent les hommes, apec tous les systèmes de contrôle et de com-mande nécessatres au vol et au retour sur la Terre, et d'un com-partiment annexe du un moteur permet les changements d'orbite et le décrochage de l'orbite à la fin du vol.

Mais la cabine Apollo qui fut mise au point pour les vols hunaires est un peu plus grande et un peu plus lourde. Elle pèse 534 tonnes au lancement, contre 4 tonnes pour Soyouz, et affre un volume habitable de 6 mètres contre

Le diamètre de la cabine Apollo Le diamètre de la cabine Apollo est de 3,85 mètres, contro 2,65 pour Soyouz, qui est en revanche pius long, 5,5 mètres au lieu de 3,6 mètres. Le compartiment moteur d'Apollo pèsa 6,78 tonnes (dont 1,23 tonne de curburant) et mesure 6,6 mètres de long; celui de Soyouz ne pèse que 2,65 tonnes et mesure 2,3 mètres de long.

Pour les besoins de la mission commune, les Américains ont construit un troisième comparti-

ment, un sas da passage qui reliera les deux valsseaux entre eux et permettra aux équipages de se rendro d'un vansseau à l'au-tre. Long de 3,15 mètres et d'un diamètre maximal de 1,5 mètres et d'un diamètre maximal de 1,5 mètre son poids est de 2 tonnes. Il est muni à l'intérieur de systèmes de contrôle et d'affichage et d'un équipement de contrôle de l'envivonnement. C'est lut qui permette de contrôle de contrôle de contrôle de l'environnement. mettra de connecter les circuits mettra de connecter les circuits de télécommunications entre les deux cabines et qui est mun à son extrémité d'un collier d'arrimaga spécialement conçu pour aller s'encastrer dans un collier analogue porté par Soyouz.

Le poids total de la cabine Apollo, du compartiment moteur et du sas da passage est da 14,72 tonnes.

Quant à Soyou2 il se compose Quant à Soyouz il se compose aussi de trois parties, car le volume habitable est fait de deux compartiments. Le compartiment de descente (le cabine Soyouz proprement àite), qui seul revient sur Terre, abrita les systèmes de pilotage et de guidage, pèse 28 tonnes et est long de 22 mêtres. Le compartiment orbital o 3,35 mètres de diamètre, est long de 2,65 mètres, pèse 1,2 tonne et

permet aux hommes de travai et de se reposer. Le volume ha table de l'ensemble apois 8,5 mètres cubes. Apec le comp timent moteur, l'ensemble vaisseau a un poids de 6.65 t

L'atmosphère du vaisseau Aprest normalement constituée "o. est normalement constitues "a gène pur au tiers da la press aimosphérique; celle da Soy comprend 70 % d'azote et 30 d'orygène à la pression aim phérique proche de celle existe à la surface de la Te. Pour permettra le passaga en les deut périques la presse. les deux véhicules, la press dans le vaisseau soviétique a abaissée aux deux tiers de la pr sion atmosphérique (518 millistres de mercure), tandis que pression dans la cabine Aparestera identique (258 millimèt de mercure). Des écoutilles : deux extrémités du sus de p sage et des valves d'égalisat de pression permetiront les tra de pression permetront les tra ferts des équipages sans perter l'atmosphère de chaque valus et sans que l's comomuntes soc tiques soient obligés, vanit-passer dans le valiseau Apollo, respirer de l'oxygène pur p évacuer l'azote de leur sang

ODNALD K. SLAYTON n'a

a muscle

## Le pian de voi

13 h. 20. - Lancement de Soyouz.

du centre spatial de Balkonour, dans le Kazakhstan. Neuf minutes pius tard, Soyouz se tronve sur nne orbite elliptique de 222 kilo-mètres O'apogée et de 183 kilomè-tres de périgée, inclinée à 51,8 degrès sur l'équateur.

20 h. 50. — Lancement du valssean Apollo & Cap-Kennedy, La mise sur orbite est faite neuf minutes plus tard. L'apogée est de 167 kilo-mètres et le périgée de 150 kilomè-tres ; l'inclinaison de 51,8 degrés. Une beure treize minutes plus tard, la cabine Apollo se sépare du dernier étage de la fusée Saturne, se retourne, ya s'arrimar au sas d'arrimage resté fixé à l'étage de la fusée. Puis la cabine et la sas se séparent définitivement de la

16 JUHLET h. 35. — L'orbite de la cabine Apollo est rendoe circulaire à 169 killomètres d'altitude

2 h. 31. — Uébut des manœuvres de rendez-vous entre le valsseau américain et le valsseau soviéti-que. L'apogèe de la cabine Apolio passe à 233 kilomètres. b. 38. - Correction do plan de

l'orbite de la cabine Apolio si elle ne se trouve pas exactement dans le plan de la cabine Soyouz. 13 h. 46. - Changement de l'orbite

de Soyoux qui devient circulaire à 225 kilomètres d'altitude. 17 JUILLET 13 h. 54. — L'apogée O'Apollo est la future abalssée à 186 kilomètres, puis le 22 h. 13. périgée s'élève à 246 kilomètres, cuntes purante-quatre minutes pius 22 h. 18.

15 h. 15. - Les orbites d'Apollo et de Soyous ne sont plus distantes que de 18,5 kilomètres au passage

do perigée.

16 h. 14. — Débnt Oes manœovres finales de rendez-vous. La cabine Apollo est an-dessous de Soyouz, à 35 kilomètres de distance en arApollo à proximité de Soyouz.

17 h. 15. — Arrimage d'Apollo à
Soyouz. Les deux vaisseauz sont
sur une orbite circulaire à 221 kilomètres d'altitude et voot rester artimés deux jours pendant lesquels les équipages passeront d'un valsseau à l'autre et feront quelques expériences communes. 19 JUILLET

16 h. 43. - Freinage de la cabine

13 h. 03. — Débnt de la phase de séparation des deux valsseaux. Apollo se sépare pour la première fois Oe Soyouz pour lui permettre d'observer la couronne solaire. La cabine Apollo masque le voieil pour Soyouz et provoque ainsi une éclipse artificielle. Les deux ca-bines se foignent à nouveau. 15 h. 59. — Séparation finale

d'Apollo et de Soyons. La cabine Apollo tourne sotour de Soyonz, puis s'en éloigne Oéfinitivement à 21 JUILLET

11 h. 06. — Sayonz quitte son or hite pour revenir sur terre, 11 h. 51. — Atterrissage de Sayons dans te Karaganda.

28 JUILLET 20 h. 41. - La cabine Apolio largu le sas de passage. 24 JUILLET

21 h. 38. — La cabine Apollo quitte son orbite pour le retour sur terre, et secomplit une rentrée dans l'atmosphère en limitant la décélération à 3,6 g, comme le fera ta future navette spatiale.

22 h. 13. — Déplotement des parachntes principaux.

cantes principalit.
22 h. 18. — Amerrissage d'Apolio
dans le Pacifique par 163 degrés
de longitude ouest et 22 degrés
de latitude nord, à 555 kilomètres a l'onest O'Honolulu. tes ces beures sont données en heures Oe Paris.

# Antenne 2 transmettra en direct les principales opérations : mardi 15 à 15 h. et 20 h. 30 ; jeudi 17 à 17 h. at 19 h. 45 ; samedi 19 à 13 h.

## LES ASTRONAUTES

• THOMAS P. STAFFORD. commandant du véhicule Apollo, général de brigade de l'armée de l'eir américaine, âcă de quarante-quatre ans, est un vétéran de l'espece. Nà le 17 septembre 1930 à Weatherford, dans l'Oklahoma, il obtient successivement un doctorel és sciences à l'université d'Oklahoma (1967), un doctoret en droft (1969), un doctorat en communications (1968) et un docto-rat d'ingénierie aéronautique (1970). Après un entraînement à Annapolle, il fait des vois à bord o'Intercepteurs eux Etats-Unie et en Allemagne fédérale. Il entre ensuite à l'école des pilotes d'essais de la base d'Edwards, en California, où if devient par la sulte directeur de département et moniteur de jeu-

nes pilotes d'essal. Sélectionné comme astronaute par le NASA en septembre 1962, Thomas P. Stafford prend part à le mission Gemini-6 (1965), qui est l'occasion du premier ren-dez-vous spatial evec Gemini-7; puis à la mission Gemini-9 (1966) où Eugene Cernan effectue une sortie dans l'espace de derre heures et dix minutes. En 1969, li est commandant de bord d'Apollo-10, qui précède le débarquement sur la Lune, et qui teste la mise sur orbite et le bon fonctionnement du module lu-neire. De 1969 à 1971, chef du Bureau des astronautes américains, il est responsable de la coordination, des prévisions et du contrôle des activités des astroneutes de la NASA. En juin

1971, Il est nommé directeur ad-Joint du Flight Crew Operations. Thomas Stafford e volé cing mille cent houres à bord d'avions à réaction al deux cent quatrevingl-dix heures dans l'espace.

piloto de la cabina Apollo, est agri de quarante-quatre ans, et n'e jamale encore participe à un vol spatial. Né le 9 mai 1831 à Longmont (Coloredo). Il obtient une licence és sciences en 1953, une licence en ingénierie aéroneutique en 1960 à l'università du Colorado ainsi qu'une licence d'administration des affaires à l'université de Celifornie 1964. De 1953 à 1957, Il fait partie de l'U.S. Marine Corps en tant qu'officier et pilote de l'aéronavale, et pliote pendant quinze mois un evion de chasse au Japon II retourne à le vie chite. en 1960, et jusqu'en 1966 occupe un emploi d'ingénieur des essais en voi à la Sociaté Lockheed Aircraft Corp. En 1963, Il obtient son diplôme à l'école des pilotes d'essai de l'eéronevale amé ricalne et participe, à Palmdale (Cal.), sux essaia de l'avion F 104 mis su point conjointement par le Canada et la R.F.A. tt se rend ensuite au centre d'essais en voi du F 104G à istres en France. Il est eélectionné en svrit 1966 par la NASA pour devenir astronaute. Il e voié trois mille huit cents heures à bord d'evions à réaction et e'est entreîné comme astronaute de réserve pour les vois Apollo-15

Jamais participé non plus à une mission spatiele. Pliote du sas de passage qui reitere le valsseau. Apollo et le valsseau Soyouz, il est âgé de cinquante et un ans age respectable pour ■ VANCE OFVOE BRANO un astronaute. Nà le 1 mars 1924 à Sperta (Wisconsin), il obtient en 1949 une licence en Ingénieria séroneutique. Il devient ensuite docteur és sciences (1961) et docteur en Ingàniarie aaronautique (1965). Pendant le demière guerre mondiale, il participe à des missions de combat en Europe, à bord du B-25. Après un Intermède eux Etats-Unie comme instructeur de jeune's pilotes sur le B-25, il est envoyé à Okinawe en 1945 avec le 319° groupe do bombardameni cù il participe à sept miselons. Après diverses activités den. l'armée de l'air et chez Boeing. Il sult un entrainement à l'école des pilotes d'essai de le base Edwards de l'ermés de l'air, en Californie, et devient ptiote d'essai à bord d'evions de cheese tant américales qu'atrangers. En avril 1959, Donaid K. Slayton est sélection par le NASA pour participer eu vo. Mercury-Atlas 7. male il dolt être remplecé en taison de problèmes cardiaques. En mars 1972, son cas màdica! est reconsidare, et il retrouve son activité d'astroneute après avoir été, depuls 1963, directeur des opérations de voi à la NASA. Il a eccumulé 3 255 heures de vol

## RAPATRIÉS

## Nouvelles mesures pour le remboursement des dettes des bénéficiaires de prêts de réinstallation

Le Monde du jeudi 10 juillet a annoncé que M. Fourcade avait décidé, après l'occupation d'une annexe de la Cour des comptes par une centaine de rapatriés, de suspendre certaines procédures d'exécution engagées par l'agence judiciaire du Trésor. Le ministre de l'économie et des finances a, dans un communiqué, promis de nouvelles mesures : «La commission nationald

d'oménagement des prêts de re-classement constate que, parmi les rapatriés qui ne peuvent plus bénéficier du moratoire — soit beneficier du moratoire — sont parce qu'ils n'ont pas déposé de demande d'indemnisation, soit parce que la décision de l'Agence nationals pour l'indemnisation des François d'outre-mer relative à l'indemnisation leur a été noti-tiée — certains demeurent dans fiée — certains demeurent dans une situation financière difficile.

3 Une première disposition est intervenue en décembre 1974 avec la modification de l'article 46 de la loi du 15 juillet 1970 : désormais seules s'imputent sur l'in-demnisation les annuités de prêts échues à la date de la liquidation de celle-ci et le rapatrié indem-nisé n'est plus tenu de rembourter par anticipation les préts mora-

» A elle seule, cette mesure n'était pas suffisante pour les rapatriés dont les annuités de prêts de réinstallation restent excessives au regard do leur capa-

» Ceuz - ci pourront désormais solliciter aupres de la commission l'aménagement de leurs prêts. La commission dispose à cet dijet de culture.

pouvoirs très étendus : prolon-gation de la durée maximale du gation de la durée maximule du prêt dans la imite de trente ans, réduction du taux d'interêt fus-qu'à 1 %, et même remise des sommes restant dues, cette remise ne comportant pas de l'imite si la commission dégage une majorité des quaire cinquièmes.

des quaire cinquièmes.

» Pour tentr compte des vonux émis par les associations nationales de rapatriés, M. Fourcade o décidé que les procédures d'exécution engagées par l'agence judiciaire du Trésor, à l'exception de celles qui ont un coractère conservatoire et de la saisie-arrêt des prix de ventes, loyers et redevances de gérance des biens acquis avec les jonds prêtés, seront suspandies pour les rapatriés ou qui participation de parties pour les rapatriés ou qui participation de la saisie-arrêt des proches prêtés, seront suspandies pour les rapatriés ou qui participation de la company de la comp pendues pour les rapatriés qui au-ront présenté la demande d'aménagement de leurs prêts de reclassement, et ce fusqu'à ce qu'il ait été slatué sur cette demande...

n Il faut rappeler enfin que pour ceux des prêts contractés en nue de l'installation en France qui n'entrent pas dans la catégorie des prêts de l'article 46 de la loi du 15 juillet 1970 le nouvel article 60 de cette loi a sensiblement étendu les pouvoirs d'aménagement conféres au juge civil. >

Les agriculteurs rapatriés formulent leurs griefs

Une délégation de la F.N.S.E.A. des agriculteurs rapatriés, conduite par M. Paul Privat, vice-président, avait été convoquée le 9 juillet à 10 h. 30 au ministère de l'agri-

Lors de l'arrivée de la déléga-tion, les portes du ministère furent fermées et les huit per-sonnes de la délégation encerclées par deux groupes de policiers.

Après une demi-heure d'attente.

M. Privat apprenait que, sur
ordre du ministre, la délégation Dens un communiqué, la Mai-

son des agriculteurs français rapatriés d'Algèrie formulo ses revendications : « La commission nationale l'aménagement des prêts de réinstallation encourt deux repro-

ches importants formulés par les associations représentant les inté-rêts des rapatriés > 1) Les moyens de sa compétence : elle n'a un rôle d'intérêt public que si elle peut appréhender toutes les données tinancières d'une entreprisa et, oprès étule, décider d'un aménagement global concultant respect des engagements et surple de l'officire. Le

gements et survie de l'affaire. Le décret du 13 mai 1971 ne prévoit pas les moyens correspondant à

pas les moyens correspondant à cette optique;

> 2) Sa mise en fonction: elle est subordonnée à la réalisation d'une condition fondamentale, le voie par le Parlement d'un texte législatif engendrant une indemnisation réelle des pertes subles par les rapatriés d'outre-mer. Or la loi du 15 fuillet 1970 ne peut à cet égard assurer la réparation véritable dont il est question.

> Il est donc clair qu'en l'état actuel des choses, et compte tenu des critiques de fond les rapatriés titulaires de prêts de réinstallation ne peuvent accepter la furidiction de la commission.

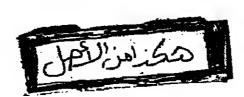
## LES COSMONAUTES

ALEXE! ARKHIPOVICH LEONOV, colenal et commendant de l'armée de l'elr soviétique, est âgé de quarante et un ans. No le 30 mai 1934 en Sibérie, à Listvyanka, dans la région de Kemerovo, II lit ses études secondaires à Kaliningrad, près de la mer Baitique. Il obtient son diplôme de pilote à l'école de l'armée de l'eir do Chuguyev. Puls en 1968, li est diplômé de l'académie de l'armée de l'air de Zhukovsky, et devient moniteurparachutiste. It suit ensuite un entraînement en compagnie de Gagerine, Titov et Nikolaiev. II perticipe à un voi spatial en mars 1965, cejul da Voskhad-2, et devieni le premier pléton dans l'espace, pendant douze minutes Leonov a été fatt héros de l'Union soviétique.

· VALERI NIKOLAIEVICH KUBASOV, agé de quarante ana. es un civil. Il est né le 7 janvier 1935 dans la petite ville de Vyazniki, à environ 290 kilomètres do Moscou. Après eix ans d'étu-des à l'institut aéronautique de

Moscov, il obtieni son diplôme d'ingénieur-mécanicien en 1958. et sa licence en ingénierle en 1968. Après ses études, il travalile dans un laboratoira chargé d'étudier et de mettre au poloi des modèles d'équipements apatiaux. En 1966, il est sélectionné. avec d'autres ingénieurs-architectes, pour subir un entraînement spabal, et participa ensulté è bard de Soyouz-6, au vol canjoint de trats cabines. Soyouz-6, Soyouz-7 et Soyouz-6. Valed Kubasov est héros de l'Union soviétique.

sur avions à réaction.



## du TOURISME et des LOISIRS

L'OMBRE DE MARIE-ANTOINETTE

## autre Versailles

RIE-ANTOINETTE, see faisant toujours recette. penser que la foule des et des amateurs se prépendant l'été avec un zèle Versailles, où € la chama reine » est le clou, la résistance des salles ré-t mangurées (« le Monde sme et des loisirs » du 14 r le président de la Répu-

3 verra pas dans cette le lit de la souveraine, ayant disparu après 1792 ocuments manquant pour e à l'identique. Mais d'auuments ont permis de reer la balustrade, le décor ve. Le courtepointe du lit. se et donnée en 1959 par reux collectionneur, a pro-ecasion à d'habiles artiidés par de savants historen rebroder toutes les (sinsi que celles des murs enètres). De beaux lustres tal pendent au plafond, le colossal serre-bijoux ssique, sont d'origine, et si tre pliants offerts par le Pierre David-Weil prot des appartements de la e d'Artois, un magnifique e la Savonnerie achève de Pendule.

de la reme, telle qu'elle fut en 1789, et l'ensemble fastueux, étin-celant, couronné de grandes plumes blanches, ne manque pas d'allure, étoffe fort bien l'atmosphère de la cour à la veille de

Pourtant, on reste froid. D'abord, parce que notre siècle, sans doute perverti par le Bauhaus et la « loi du lait de chaux » de Le Corbusier, s'habitue mal au luxe agressif, à l'intempérance de couleurs qui caractérise le décor des dernières années de l'Ancien Régime. Les fleurs de la chambre de la reine sont charmantes, mais certains rideaux, avec leurs immenses métrages de soie, de grosde-Tours rouge ou vert, sont d'un faste accablant, presque absurde (d'autant plus que, pour les protéger de l'indiscrétion manuelle des visiteurs, il a fallu les envelopper de housse de plastique), et l'on est véritablement au bord de la conjonctivite devant l'or des passementeries, l'or des sièges, des boiseries, des objets décoratifs, de ce bean baromètre, par exemple, sculpté en 1774 pour Louis XVI alors dauphin et qui a retrouvé sa place dans le cabinet de la

### Défi à l'éphémère

pariait autrefois de patine. att tort: Versailles était quement redore de fond en Mais il n'y a pas que re, il y a aussi le temps, retrouve in l'agression que ent certains monuments imblement restaurés (je parle staurations récentes, non de da dix-neuvième siècle), hies sépuicres où l'on n'a aucune de ces griffes, de arques qui nous permettent er en communication affecvec leur fragile existence vivants, le défi à l'éphéque leur apparition signifie, urvie. Qui aujourd'hui son-NAUTES à c restaurer » l'Acropole ime Pierrefonds ?

'est pas question d'intenter · ces, qui serait un bien maurocès, aux responsables de

le plan historique leur travail est irreprochable et il faut admirer le zèle, la patience avec laquelle ils ont retrouvé, remis à leur place, certains objets fort précieux, ainsi dans le cabinet du Conseil le buste de Scipion l'Africain et les vases de Mars et de Minerve montés par Thomire ou, dans le cabinet de la Pendule, le candélabre de l'Indépendance américaine et les merveilleux vases de Sèvres montes eux aussi par Thomire en 1785. Quelques pièces même paraissent habitées, vrales, presque vivantes: le bureau de Louis XV (surtout depuis que le chef-d'œuvre d'Œben n'y est plus présenté de biais), la bibliothèque de Louis XVI, où on a un peu l'impression que l'histoire s'est arrê-tée. Et c'est une excellente initiaouvelles présentations. Sur tive que d'avoir présenté dans de ce même salon paraissent assez à la Bataille de Leus, de Pierre

donner à la pièce un cachet d'au-thenticité. C'est hien la chambre tenon — à petits tableaux petites tenon — à petits tableaux petites pièces — l'ensemble des portraits royaux et princiers de la collection Gaignières, ainsi que les gouaches de Cotelle qui nous montrent les bosquets et les jardins de Versallies tels qu'ils furent et me seront plus.

> Mais là encore : malaise. Ou pis encore, ainsi dans la galerie des Glaces. Si l'on a fort bien fait de replacer les vases, les statues antiques, les bustes d'empereurs romains qui la décoraient jadis, fallait-il y mettre encore, à côté des originaux, les moulages en matière plastique des torchères de Babel et Foliot ? C'est vraiment bien laid, et de toute manière on ne pourra jamais redonner au château la physionomie qui fut la sienne en 1789. Ou bien, il faudrait tout restaurer, tout reconstituer. D'un coup, et ce serait fabu-leux i On habilierait les gardiens en suisses, on distribuerait des épées et des perruques aux visiteurs, on ferait s'asseoir à tour de rôle nos ministres, dans la salle Apollon, sur le trône de Louis XIV (qui y reprendra bien-tôt sa place), et Cecil B. de Mille e'en retournerait dans sa tombe.

Mais cela colterait fort cher. Versailles, disait-on au dix-huitième siècle, a été le tombeau de la nation. Je ne souhaite pas qu'il soit celui des affaires culturelles. Encore une fois, on ne revient pas sur ce que le temps a dit; et ce qui fait le charme de Versailles, en dehors des jardins, des fontaines, de la sublime Orangerie, de l'escalier des Cent-Marches, c'est précisément cela : le doigt que l'histoire met sur sa bouche, le reflux du temps, le vide. Ce qui inquiete à Versailles, ce n'est pas que telle ou telle pièce

solt démeublée, c'est plutôt le mauvais état de certains revêtements, de certains murs, de morceaux de sculpture essentiels (ainsi le médaillon de Coysevox dans le salon de la Guerre) et d'une grande partie du décor Certes, le problème est acti-

vement pensé, et le plafond de Charles de la Fosse, dans le

salon d'Apollon, vient d'être res-tauré. Mais les autres peintures

malades, et l'on aimerait que les Franque, à la Bataille de Mar-deux compositions majeures de seille, d'Eugène Deveria, au Mari-Versailles, les Le Brun de la galerie des Glaces et la superbe Apothéose d'Hercule de Lemoine retrouvent un peu de leur spiendeur première. Sans parler des Coypei de la chapelle. La res-tauration de tout le décor peint pourrait être l'objectif prioritaire de ces prochaînes années, qui ver-ront par ailleurs, et l'on s'en féli-

cite, la création d'un musée de l'Œuvre dans les grandes écuries, la reconstitution du Labyrin-the, un des plus charmants bosquets du parc, et l'aménagement de nouvelles salles de peluture destinées à acqueillir des petits formats du dix-neuvième siècle.

### La Smalah

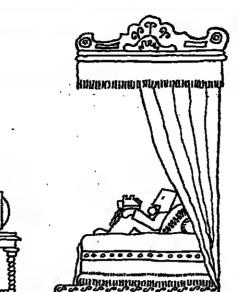
En effet, ne l'oublions pas : Versailles est aussi un musée avec des ensembles datent du siècle dernier qui sont particulièrement impressionnants. Il y a d'abord la galerie des Batailles, qui est le grand conservatoire de la peinture d'histoire de l'époque roman-tique. Voulue par Louis-Philippe, qui était pourtant le plus pacifique des hommes, elle évoque les exploits des souverains et des grands capitaines depuis le Moyen Age jusqu'aux guerres napoleo-niennes. Le goût était, il y a quelques années, encora si perverti qu'on n'y voyait que la Batable de Taillebourg, de Delacroix. Mais comment rester insensible aux mérites de Scheffer, de Schnutz,

settle, d'Eugène Deveria, au Marignan, d'Evariste Fragonard, au Siège de Yorktown, d'Auguste Conder, à ces trois chefs-d'œuvre d'Horace Vernet : Fontenoy, Wagram et Iéna? Remis en valeur, l'ensemble serait sans égal en Europe. On retrouve Horace Vernet dans

la salle de la Smalah. Ce n'est sans doute pas le moment d'envisager sa restauration, encore que l'on aimerait bien voir les gonaches exécutées par Dauzats propos des mêmes événements. Mais ma dernière visite m'a permis, grace à l'obligeance d'une conservatrice, de découvrir dans les recoins de Versailles une mer-veille ignorée. C'est la salle des Croisades. Voulne elle aussi par Louis-Philippe, pourvus d'un décor néogothique en excellent état, elle nous montre, à côté de précieux vestiges (la porte de l'hôpital de Saint-Jean, à Jérusalem), un ensemble de tableaux dus à des peintres dont les plus enragés contempteurs du dix-neu-vième siècle finiront bien par reconnaître les mérites : Papety, Rouget, Guillon-Lethière, Gallait, un artiste belge, dont le Baudoin de Flandre couronné empereur de Constantinople est un mor-ceau d'une très belle envolée.

Tout cela est pessionnant, drôle comme un roman de Walter Scott, et je suis persuadé que, régulièrement ouvertes, ces salles enchanteraient les visiteurs du château Il y a un autre Versailles que ceini de Marie-Antoinette.

ANDRÉ FERMIGIER.



ces • non-partants • se recrutem surtout parmi les Français aux revenus modestes, les earlculteurs et les ouvriers, les habi-

tanta des petites villes ou des villeges, les personnes âgées etc. Ces chiffres sont couramment admie et justilient en particulier le protestation de tous ceux qui souhaitent que le droit eux vacances soit plus justement partagé. La délégation générale à l'în-

LES.

< NON-PARTANTS >

DE LA

**GRANDE ÉCHAPPÉE** 

il y a ceux qui en parient et ceux qui en prennent. Combien

sont-lie à na pouvoir participet

à la granda échappée de l'été? Exectement 49,9 % en 1974, ré-

pond l'Institut national de la ste-

tique (INSEE) qui ajoute que

FIEILLE question : tout le monde en ce moment

pense aux vacances, mais

lon dans le dossier qu'elle vient de publier sur e le tourisme en France en 1975 - conteste ces chiffres et cette inter-prétetion. Nous publions page 11 le chapitre où alle explique pourquoi le nombre des Français • irustrés » de vacances est en tant qu'on ne le dit. Ella ouvre ainsi un débet importent.

## c'est **FAngleterre** en voiture par

100 à l'heure sur un paquebot volant, c'est un voyage fabuleux dont yous parlerez longtemps. L'HOVERLLOYD,

c'est Calais-Ramsgate en 40 minutes avec au bout l'autoroute de Londres.

Traversée de la voîture à partir de 195 F (suivant dimensions). Vos passagers et vous-même voyagez gratuitement (5 personnes) -

Brochure, horaires et réservation auprès de votre agence de voyages ou à HOVERLLOYD: tel Calais 34.67.10 Paris 225.33.95

## HOVERLLOYD



code postal

Désire recevoir gratuitement une brochure HOVERLLOYD A retourner à HOVERLLOYD Hoverport International 62106 Calais

## 'été musclé

## le sport en plus.

S créatures de rêve qui invitaient à l'aveuture sentimentale sur les brochures narchands de voyages ne plus seules. Accompagnées nais par un tennisman, un nautique, un plongeur ou loka, elles offrent une autre des clubs de vacances. La quatre-vingt mille plongées ou teurs n'est en général pas en d'or des 4 « S » Sand, Sea, nd Sex (le sable, la mer, le et le sexe) ne suffit plus à « Aménager

aire une clientèle pour qui scances ne sont plus seulesynonymes de farniente. our toute une génération de illeurs, les congés payés, d'une lutte syndicale, symient le droit au repos, les illes générations entendent le meilleur profit de cette ie exceptionnelle de disponipour s'initier ou pratiquer activité sportive, artisanale sulturelle plus enrichissante is agréable. Le sport, on peut re, est devenu un des argus de vente sur le marché des

formule du Club Méditerraqui associe le dépaysement à atique de sports parfois coûn'est pas nouvelle. Créé en par Gérard Blitz, un cham-belge de water-polo, le Club même à son origine concu ne une association sportive. noment où le club ouvre dans upart de ses villages des ated'arts appliqués, il intensifie èlement son effort dans le eur sportif, qui a assuré son

m ambition est, en effet, de ire découprir la pratique sporet de permettre à ses adhéa de se jamiliariser avec le ier, le cours de tennis, le parrs de golf ou le cheval, qui, manque d'informations ou de iens, leur paraissaient inac-ibles à la fois par l'argent et les possibilités physiques ». e Club a, en 1974, aménagé cante nouveaux courts de tenportant leur total à trois ts. et permettant ainsi à

aussi, au cours du dernier été, fait déconvrir le judo a vingt-deux mille quatre cent soixante adul-tes et à treize mille deux cents enfants ou le golf à trois mille deux cents débutants, organisé

ou ménager

le littoral?»

de force e qui consistereit en même temps à « mettre en valeur » les richesses que pré-

- préserver -, à - sauvegarder - plus

C'est à cette question ou'essays

de répondre, au terme d'une lon-

gue et très sérieuse thèse de doctorat, M. Jean-Luc Michaud.

« Le temps travaille contre

l'aménagement : le littoral est

chaque année plus complètement

Investi, constate-t-il. La rapidité

du phénomène n'e d'égal que

dont nous avors pris la mesure sur trois façades de l'Hexagone

demanderalt à être observé à

Or le collectivité nationale

un. - Son affectation relève

reconnaît aujourd'hui que le lit-toral constitue un patrimoine

de l'utilité publique ; il devient

peu concevable de n'en point

concerter l'usage et de ne pas

définir, alors que les risques d'un

irréparable gaspitlage sont si

graves, une stratégie d'ensemble

. L'ampieur de la tâche est évi-

ea généralité : le mouve

l'échelle des continents.

de 3 000 kilomètres de côtes ?

ente la littoral français et à

OMMENT réussir ca \_ - tour

dix mille estivants.
Un « gentil membre » sur deux

choisit son village de vacances pour les activités qui lui seront proposées, l'autre accorde la priorité à sa situation géographique. Mais si la compétence des moni-

DÉBAT

privés, dont l'action se superpose

actuellement - sans toujours les

quatre-vingts moniteurs d'initier fait pratiquer la voile à soixantecinquante mille personnes. Il a dix mille estivants.

cause, la finalité commerciale du air (U.C.P.A.), association à but
Club l'oblige à adapter les actinon lucratif régie par la loi de vités sportives à sa clientèle sou-vent trop nombreuse aux mois de juillet et d'août et non pas à la sélectionner en fonction des possibilités.

La vocation de l'Union natio-

nale des centres sportifs de plein

dente. C'est pourquoi elle doit déexistent déjà aux Etats-Unis et passer le cercle étroit d'un petit nombre de décideurs publics et

Infléchir - aux mille et une décisione de tous les jours qui transforment véritablement les régions - Cortes l'aménagement du Languedoc-Roussillon .. constitue une exception dont il convient de tirer exemples tals que celul de le le, nous montrent aulourd'hul qu'il est possible de susciter un consensus eur les options et les moyens de l'aménagement, entre les échelons local, régional et national.

Alors, une methode d'Intervention spécifique e'impose puisque les procédures ordinaires de ement s'avèrent large-

Il est nécessaire de mettre en plece un organisme permanent chargé de prendre des initiatives, de proposar des décisions at de vailler à la cohérence des interventions publiques. Cet organisme pourrait soit être créé à partir de l'extension des compé d'une structure administrative existante — tel le Groupe interministériel de coordination des Interventions administratives en mer — ou nouvelle — comme le Conservatoire de l'espace littotal. - soit être créée ad hoc, sous lorme d'agence nationale du littoral français, comparable eux Institutions de même nature qui

dans plusieurs pays d'Europe .. Au niveeu des modelités et des moyens d'action, « la création d'un domaine public littoral, bénéficiant d'un régime juridique exceptionnel eur une profondeur de 1 000 mêtres à compter de la ligne de côte, permettrait de mieux contrôler, en dehors des périmètres d'agglomération, les moyens de le maîtrise du sol. Les propriétaires des terrains non egricoles aitués dans le domaine littoral seralent amenés à choisir entre le maintien du statut privé, gravé d'une servitude obligatoire de passage, ou la cassion, au prix fixé par le service des do-

maines, au Conservatoire du lit-

toral, qui en assureralt l'entretier

et l'accès public. «

- Les équipements d'usage saling — temment — qu'il sance — n'impliquent pas une privatisation, conciut M. Michaud. Par le gaspillage d'équipement qu'elle entraine, cette privatisation e'avère ruineuse à la fois pour le collectivité nationale, dont l'épar-gne pourrait être avec profit orientée vers l'investissement productif, et pour l'espace littoral lui-même. cul comple trop de logements, de bateaux et de ports de plaisance notoirement sous-utilisés.

\* Aménager ou ménager le lit-toral 7, par Jean-Lus Michaud. Trèse de doctonat de troisième pule, université de Paris-Sorbonne, juin 1975.

1901, est de permettre à des jeu-nes de dix-huit à trente-cinq ans de e'initier ou de se perfectionner dans une activité sportive à des prix modérés. Sa compétence s'exerce essentiellement dans deux domaines : la mer et la montagne. L'U.C.P.A. est d'allleurs à l'origine de la méthode d'enseignement collectif du ski évolutif. Dès 1970; une enquête réalisée

auprès des jeunes par l'U.C.P.A., avec le concours de l'Ecole française des attachés de presse, révélait que 34 % d'entre eux soubaitaient être mieux informés sur les possibilités de vacances sportives 24% sur les vacances culturelles et artistiques, 22 % sur les va-cances récréatives et de détente, et 20 % sur les voyages touristiques. En extrapolant ces chiffres on peut considérer que près de quatre millions de jeunes de seize à trente ans sont intéressés par des vacances à dominante spor-

Contrairement au Club méditerranée, qui propose un éventail de sports dans chaque village pour éviter la saturation d'une seule activité, l'U.C.P.A. organise des stages axes sur une seule discipline et s'adresse à des jeunes beaucoup plus motivés pour des vacances sportives, L'U.C.P.A. ne so limite d'ailleurs pas à l'ensei-gnement d'une technique, mais place ses stagiaires dans les conditions qui leur permettront d'en tirer le mailleur profit personnel. Ainsi, par exemple, les amateurs

d'équitation apprennent à « vivre » avec leur monture, comment la panser, la soigner, la nourrir ou la seller. Mais le cheval est aussi considéré comme un moven privilégié d'avoir une nouvelle approche et une vision différente de la

GERARD ALBOUY. (Lire la suite page 13.)

## Tourisme

## UNE GRÈCE ENTRE CIEL ET TERRE

## Coups de vertige aux Météores



TOURISME HOTELS RECOMMANDES

Côte d'Asur

ď.

VILLEFRANCHE-SUR-MER Hôtel WELCOME \*\*\*, bord de mer. Télex 47281. Téléph. (93) -80-70-26. Mer

Hôtel LOU TAMAROU \*\*\* NN. Piscine tennis, plago privée, volle, ski pauti-que, promenades en péniche sur la Canal du Midi. Ouvert toute l'année, Réservat.: Ecrire ou tél. (67) 76-00-55. (34300) LE CAP D'AGDE

(34500) BEZIERS

LE SABLOTEL, HOTEL \*\*\* NN. 130 chambres en bord de plage, animation, 2 piscines, volle, promenades en péniche sur le Canal du Midi. Eéservations: Ectre ou tél. (67) 94-13-17. CARNAC

Hôte! BRITANNIA \*\*\* NN en bordute de mer Loggias 28 juin au 1\*\* septembre. Tél. (97) 52-94-39.

Province

BORDEAUX

LE GRAND HOTEL DE BORDEAUX
N. App. calmes 48 à 69 F T.T.C.
Centre d'affaires et speciacles
2, place de la Comédia, Bordeaux.
Garage gratuit - Tél. 52-64-03 à 06.

Suisse

1854 LEYSYN (Alpes Vaudoises) HOTEL MONT-RIANT, 36 Lts. Confort. Services personnalisés. Cuis. soignée. Penaion complète t.t.e. dés PP 62. Tél. 1941 25/6 22 35.

AROSA (Grisons) HOTEL VALSANA - Première Classe. Cours de tennis - Piecine piein air et piscine couverte.

PLM Saint-Jacques

L'hôtellerie d'aujourd'hui. L'hospitalité de toujours.

teurs. On cherche vainement à décrire avec des mots tout ce que le site peut suggérer : un in-croyable et grandlose caprice de la nature, un témoignage du chaos originel, ou une annonce de l'Apocalypse i Les peintres du Moyen Age, dans leurs plus fantastiques visions, n'auraient pu concevoir un tel décor. On se risque à comparer les Méteores aux canons du Colorado; rien à voir pourtant. S'agit-il de fabuleux dolmens; de colonnes jaillies à plus de 100 mètres du sol, grises;

rugueuses, sans aucune vėgėtation; de stalagmites difformes, ou d'une antique falaise qu'aurait sculptee l'erosiou? Les uotions apprises se confondent. De loin, la formidable masse barre la plaine de Thessalle. Puis elle se découpe peu à peu, pour

offrir une série d'enormes rochers, monolithiques, sur lesquels des religieux, entourés d'un vide mortel, édifièrent d'immenses couvents. Longtemps le vent seul put les atteindre. Folle audace, désir de se rapprocher des cieux, défi aux hommes, tout cela poussa les moines bâtisseurs. Des le quatorzième siècle, les inaccessibles sommets se couronnent de monasteres : 1367, Doublani ; puis Plathi-Litho, la « Large Pierre »; ensuite Variaam, du nom d'un ermite, Pantocrator, le « Créateur de tout », Roussanou, la Métamorphosis, Aghias-Trias, Aghios-Stephanos, la Grande Météore enfin, construite et agrandie grace aux dons royaux de Ioasal, fils du roi de Serble Siméon. A la fin du selzième siècle, vingtquatre monastères au total se répartissent sur les monstrueux pitons. La vie monacale, stricte et austère - les entrées sont alors interdites aux femmes, - et l'art byzantin s'épanouissent librement A l'écart du monde, icônes, reliques, manuscrits rares, fresques décorant les coupoles des églises, font des Météores un haut lieu de l'orthodoxie.

Pour accèder à leurs nids d'aigle, les moines taillerent à flanc de roc des escaliers minuscules où se multiplient les vertiges. Le plus souvent, pour mieux s'isoler, ils installèrent des treuils. avec lesquels, au-dessus des failles, on hissait personnes et pro-visions. Entre deux crevasses, plaqué sur les parols absolument

NEW-YORK AUSTRALIE AFRIQUE EXTRÊME-ORIENT PRENEZ L'AVION...

Compagnies aériennes assurant des services réguliers — Prix modères — Prendre contact : Mie Ingrid Wehr. Mayfair Travel (Airline Agents) 31-32, Haymarket, London S.W. 1., Angieterre. Tél (01) 839 1681. Télex 316167

ME les qualificatifs les plus extravagants ne se-ront ici jamais évoca-car dans le passé les richesses resse». L'intérieur de son église est couvert d'icônes des treizième et seizième siècles, œuvres d'un accumulées attirérent les convoitises, on relevait les cordes, et on tirait les lourdes portes. Après tant de frayeurs, les pèlerins se réconfortaient dans les quiétudes

de l'Iconostase. Songe-t-on au travail qu'il fallut pour établir à ces hauteurs, sur si peu de place, ces murallles bordant l'à-pic? Attirée sans doute par l'ascétisme qu'il serait nècessaire d'observer, la communauté se développa. On estime que les principaux couvents abritèrent lusqu'à cent moines

### Le goût de l'insolite

Leutement, la vie a cuitté les Météores; usure du temps, indifférence et lassitude, difficultés de survie, ruinerent les fondations. Face à une nature impassible. assurée, elle, de son éternité, les orguellleuses bâtisses out été vouées au déclin. Beaucoup ont disparu, leurs pierres croulant au fond des gouffres. Il a fallu les moyens modernes et le goût de l'insolite de notre siècle pour redonner vie aux convents out survécurent. Une route asphaltée conduit à quatre d'entre eux ; on les visite sans peine et avec une admiration sans cesse grandissante. Du haut de ces belvédères, la vue domine la plaine fertile et porte jusqu'aux montagnes du centre de la Grèce : le prestigieux Olympe, l'Ossa, les crētes du Pinde. En contretas, au bout des précipices, comme écrasé. te village de Kalambaka, ce qui risme, 3, av. de l'Opéra (1°). Téi signifie, en turc, a belle forte-

moine dont le nom traduit mal le génie : Néophytos.

En dehors des espaces très

réduits où les voitures se rangent,

il faut marcher pour bien saisir tout ce que le paysage à d'extraordinaire; et, pour comprendre ce que firent les moines, il faut gravir les sentiers abrupts, puis les colimaçons qui menent en coupant le souffie à la plateforme plus ou molns régulière qu'occupent les constructions. Cellules, réfectoire désormais trop spacieux, conloirs sombres remplis de vent, chapelles Illuminées par la force de l'habitude de cierges fins, tous les signes d'une existence dédiée à Dieu et qui devait composer avec l'altitude. Queiques respectables pappas, barbe blanche et scoufia noire dissimulant le petit chignon, s'efforcent de suivre les traditions de leurs lointains ancêtres, et ne ménageni pas la qualité de l'accueil. Pour combien de temps encore? On est là dans un autre monde, et, ainsi que le nom le dit, dans les Météores. « entre ciel et terre »\_

Avec le Mont-Athos, ils forment un des hauts lieux de l'Occident. Ceux où « souffle l'esprit ». L'un et l'autre longtemps furent à leur apogée, puis connurent la tristesse du déclin. Notre siècle les tire de l'oubli ; avec le respect que l'on a en Grèce, patrie des energies éternelles.

DOMINIQUE VERGNON.

## Le porte-monnaie du globe-trotter

OUR proliter au mieux de vos vacances, achetez votre boutelile de whisky à Milan ou à Rome ; dinez à Athènes mais qu'une nuit d'hôtel à Londres ou à Paris vous coûtera plus du dou ble que cette passée à Dublin. Renouvelez votre garde-robe dans le capitele de l'Eire, à Athènes ou à Milan, mais évitez le mode parisienne ou suisse.

Telles sont, entre eutres, les conclusions d'une enquête menée par Business international, bureau d'études de Genève, sur l'évolution des prix de cent quarante-deux produits et services au cours des douze derniers mois dans querente-neut cités des cinq conti-

L'étude est destinée à foumir aux sociétés commerciales internationales des rélérances pour le calcul des allocations de vie chère pour leur personnel à l'étranger. On constate einst que Stockholm est devenue depuis un an le ville

la plus chère du monde et New marché (au douzième rang mondial). Tokyo conserve cependant la première place si l'Indice Inclut le prix des loyers. Les villes euroines les plus chères sont dans Fordre : Stockholm, Oslo, Genève, Zurtch, Copenhague, Paris, Vienne,

Düsseldorf, La Haye, Franciort et

Au contraire, les villes où il lait encore - bon vivre - sont Dublin, Barcelone, Medrid, Rome, Londres el Milen. L'étude montre eussi que c'est à Lisbanne que le panier de ménagère a le plus augmenté en un an (+ 29,7 %), suivie de Milan (+ 22,9 %) et de Rome (+ 19,8 %), tandis qu'à Peris te hausse n'atteint que 10,2 % et seulement 3.8 % à Düsseldorf. Capendant, pour un Américain, en raison. du change, c'est à Paris que l'augmentation a été le plus lorte (plus 30,7 %): Le globe-trotter économic a finalement intérêt à garder l'œil sur l'évolution du cours des devises plutôt que sur cette des prix.

## DE LA MER NOIRE A DRACULA

chine devant plusieurs Mig an bec encapuchonne, avait s'élève en cavalant sur l'e eté parfait et, une fois le barrage des formalités administratives franchi, nous roulions vers l'éden de l'Est, le delta du Danube.

En quelques jours nous visi-tâmes, harasses, le tiers de la Roumanie. Point question de flâner. Nous étions là pour découvrir les beautés du territoire. Nous les vimes, ou plutôt les entrevimes.

Volci Vėnus, station balnėsire accolée à ses frères Neptune, Saturne et Jupiter, qui dresse au bord de la mer Noire toute bleue ses blocs de béton. Voici l'hôtel Raluca, bâtisse circulaire trouée d'un patio, peuple de Français couples en voyage de uoces, des jeunes provisoirement esseules, des « troisième age » un peu étonués — et qui s'éveille le soir sous l'archet d'un tzigane et les facéties du gentil animateur. La cuisine est bonne, les vins corsés, et le personnel\_ roumain, c'est-àdire souriant, conciliant, détendu, comme le sont ceux-là sur la plage, ceux-cl déambulant dans les rues des villes, comme celui-la ou cet autre qui dort, niché dans un rêve doré, au bord d'un champ de bié et d'une route à grande circulation.

Nous roulions justement vers Constansa dans un de ces minibus concus pour les touristes. Notre guide est charmante et cultivée. Constansa, ville orientale, perchée au-dessus d'un port mécanisé, écoule avec calme le commerce maritime roumain. Une popula-tion mélangée s'y délaie : des Moldaves, des Turcs, des touristes. Nous visitons le Musée d'archéologie au pas de la légion romaine. Nous sommes en retard. Dehors, le soleil s'est fiché sur un minaret de béton. En face, la façade d'une église orthodoxe s'assombrit.

Re-minibus. Nous sautons les camions et les charrettes tirées par des bourricots. Voici enfin la beau Danube bleu. Il est jaune, charge des alluvions qu'il disperse dans le delta. Après un dernier virage, nous accédons au campement, près d'un lac où papotent des millions de grenouilles. Des pêcheurs ukrainiens nous accueillent, souriants, mains noueuses et ceil bleu. Ils nous guident vers de longues barques.

Nous entrons dans un univers de roseaux, d'arbres pleureurs, de lianes. Le ciel est gris, la terre liquide. Tout se confond. La terre est instable et se déplace comme un immense radeau. Des aigrettes un peu crâneuses nous négligent, piquant quelque vermisseau. Des oles, des canards, une théorie de volatiles échappés des planches du Larousse s'allongent près de nous. Tiens, des piafs. Un heron, il est tard : les fleurs de nénuphar se sont refermées et le pêcheur nous entraîne vers une muraille de roscaux qui, elle, s'ouvre et deploie devant la barque le canal

C'est au petit matin que uous verrons les pélicans encore alanqu'ils s'envolent. Le chei d'ab brasse l'air de ses ailes déme rees, s'accroche à un cour ascensionnel.

Minibus. Tulces, où nous av déjeuné. Braila, où nous fr. chissons le Danube, large comme deux Seine, Et voici 28u. Dans un village turc. jeune fille vetue à l'orient nous fait un joyeux signe de main. Nous abordons mainten les fameuses Carpaies, montes pointues et enrobées d'une lu riante tolson verte. Les val sont étroites, étreignent la ro que bordent les villages de bou

### Rocece

Enfin, Brasov l'opulente, a ses maisons qui rappellent villages du Rhin, mêiées à bitisses de style méditerran Jadis, des Allemands s'y instlèrent. Ils forment aujourd une importante minorité dans pays mosaïque. Le quotidien le est en langue allemande.

Soirée folklorique au restaur du Cerf des Carpates. Folki vivant, dynamique. Plus qu'i tradition, il est un art en R manie. Au Cerf des Carps la musique dérape parfois ven jazz. Arrangement audacieux corruption du tourisme intertional? Peu importe, la chère fine, les danseurs sont élastiq et l'on peut allonger ses jam L'hôtel Carpati est excellent.

Le matin, après une cou halte à l'église noire, (org splendides), nous reprenons route jusqu'au château de Br celui de Vlad l'Empaleur, p connu par sa légende sous le n de Dracula. Ce nid d'aigle, garde une étroite vallée, résc une agréable surprise : l'emp leur savait vivre. Plus de soixan dix pièces, petites et bien prop tionnées, toutes avec leur encadrent un minuscule Nous laissons Sinala, stati matique au centre d'un theatre de verdure, traversée

Le marathon s'achève par E carest, la ville de Bucur le berg métropole de deux millons d'ha tants, transpercée de larges av nues, parsemée de jardins et lacs. L'architecture stallnien côtole des ensembles byzantins des immeubles 1900. Des constru PLACE DE S VI tions d'avant-garde éclairent cité, la personnalisent. Et toujou 5, 5, 17, 13 p. 13 qu'on appela jadis « le pe

un torrent qui inspirerait

Encore une soirce folklorige suivie d'un diner au restaurs Bucur, un peu rococo; un ni à l'Athénée Palace à l'image ( « Grand Hôtel » de S. Maughai et nous reprimes le minibus poi le retour.

(2°). Tél. 742-31-32 et 742-31-33.

Malaga

BERNARD ALLIOT ★ Office de tourisme de Ro manie, 38, avenue de l'Opéra, Par Pour

Hôtel PLM Saint-Jacques. Dans Paris. Ca fait 3 ans que nous prouvons qu'on peut dire fonctionnel avec l'accent français. Le PLM St Jacques est un grand hôtel, à 5 minutes de Montparnasse. Un grand hôtel parfaitement fonctionnel. Un grand hôtel dējà rode: îl y a trois ans qu'îl est ouvert. 812 chambres ultra-confortables. 12 salles de réunion de 10 à 3 000 places, un secrétariat pour hommes d'affaires, une banque, une agence de voyages, une salle de presse, une liaison avec les aéroports, un parking, voila pour le fonctionnel. Mais le PLM St Jacques est beaucoup plus qu'une grande machine dont chaque rouage fonctionne exactement. Le PLM St Jacques d'abord c'est un PLM. C'est-à-dire toute une tradition du savoir accueillir et du bien recevoir. Au PLM St Jacques on a su tirer les leçons de la grande hôtellerie internationale, mais sans oublier que même dans un voyage d'affaires il n'y a pas que les affaires. Alors an PLM St Jacques il reste quelque chose qui s'appelle la douceur de vivre. Et pour ça les Français n'ont ( de leçons à recevoir de personne.

BEALINE - GRENOBLE - LYON - MARSEULE - NEVERS - CRLY - PARIS - VALENCIENNES - STRASBOURG - GUADELOUPE - BANDOL - LES MENUMES

PLM:17, Bd St. Jacques, 75014 Paris • Tél. 589.89.80 • Télex 27740 • Central réservations PLM International : Tél. 588.73.46 • Télex 27740

SSTS

## SCANDINAVIAN STUDENT TRAVEL SERVICE

Nouvelle adresse : 5, rue Scribe, PARIS (9°) Métro Opéra - Té) 742-91-89 sux vols d'étudiants à turif rédeit vers tous les Continents. Exemple : Paris-Tokyo on Paris-Hongkong : 1.582 T.

CAUDEBEC-EN-CAUX en Normandie par A13 sertie Bourg-Achard L'HOTEL DE LA MARINE \*\*\* IN T& 124 2128 au fil de l'eau, une bonne table de France - Telex 77.404 Maurice Lalonde vous invite à visiter (ouverture Printemps 1975)

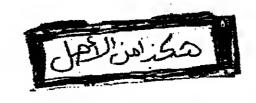
Le Domaine de Villequier \*\*\*\* NN dans le calme d'un beau parc, une RESIDENCE HOTELERE de qualité :

Voile - Plongée - Loisirs

Centre Nautique Philippe Joppe 22560 TRÉBEURDEN Tél. 35-52-47 og 35-50-26







**Tourisme** 

## non-partants » de la grande échappée

délégation générale à population, il restera toujours une une réponse affirmative. Pour la taux des départs ne s'établit pas rination présente, de la fraction qui ne pourre pas, pour nie, l'analyse des des motifs personnels imprévisicomma - frustres - de mouvement de migration estivale.

1.3 % des Français sont tis en vacances d'été en 4 cels vent-fi dire que 52 % des habitants de sys en ont été privés ? ffisance des revenus est ment avancée pour explis non-départs. Le réalité omplexe et ne pourreit née uniquement en involes critères économiques. nces d'été en 1974 a été de pour la catégorie la plus e : celle des cadres supé-t des professions libérales. x a été de 85,8 % en 1970.) ifficile d'atteludre un taux

citons l'âge avancé : pour 13,50 %, la population française, soit plus de sept millions de personnes (dont quatre millions deux cent cinquante mile femmes), est ages de plus de soixante-cinq ans; la grosse se à un stade avancé ou un enfant en bas âge; une maladie grave ou un décès dans la famille ; des difficultés professionnelles; les législations sur les congés payés (salariés recrutés. à che de la salson da vacances d'été).

bles on occasionnels, participer an

Parmi ces motirs de dissussion.

Le taux des partants devrait, par consequent, être calculé au maximum sur 90 % de la populaifficile d'atteindre un taux thom... et ainsi le taux de départs vé, car quels que soient les en vacances d'été de 1974 ne : et l'intérêt pour la serait plus de 48,2 % mais de mation touristique d'une 54 %.

### Un comportement d'estivant

un de départs en vacances encore plus élevé si l'on t dissocier les « départs » vacances >. Les enquêteurs TEE considèrent, en comme sejour de vacances tout séjour en dehors du le habituel d'une durée moins quatre fois vingt-heures et qui ne corresu a des fins professionnelà des motifs de santé ». s définition, conforme à la ion internationale du touqui implique un déplacene couvre pas intégrale-la notion d'estivant. En une fraction relativement ante de la population réans des communes qui atties vacanciers. C'est le cas, autres, des habitants de part des localités situées au de la mer ou de l'océan. eux, les vacances n'impli-

rural, en montagne et sur la côte, il n'est pas indispensable de partir pour prendre des vacances. Rappelons, en outre, qu'à l'oc-

tuel. Il serait toutefois difficile d'affirmer qu'il n'en ont pas pris : si pendant la période de leurs conges annuels, ils ont eu, tout en restant chez eux, un comportement d'estivant.

Il est impossible d'évaluer le nombre de personnes qui, domi-cillées sur le littoral, à la montagne ou à le campagne, se trou-vent dans cette situation. Rappelons toutefois que la population des communes situées au bord de la mer compte 4,5 millions d'habitants, et que pour 27% la population française réside. dans des communes de moins da 2 000 habitants. Or, dans le milieu

casion d'une enquête par sondage réalisée par la SOFRES en 1967, à la question : « Avez-vous pris pas nécessairement un sé- des vacances d'été », 57,1 % des en dehors du domicile habi- personnes interrogées ont donné

Cette hypothèse est confirmée par les enquêtes effectuées en 1963 et en 1971 par l'IFOP à la demande du secrétariat d'Etat au tourisme sur les Français qui ne partent pas en vacances. Une des de la société. mestions posées aux personnes interrogées a été formulée comme suit : « Est-ce que cela vous manque beaucoup de ne pas purtir en pacances? > A cette question, 28 % ont répondu que les vacances leur manquaient beaucoup

cause de leur non-participation.

au mouvement de migration esti-

pas prononcées. Dans la mesure où ces réponses obtenues il y a quatre ans, peuvent être transposées telles quelles pour s'appliquer à la situation actuelle, il est permis de supposer que sur les 52 % de non-partants de l'été 1974, plus de 36 % ne se sont pas estimés frustrés par

70 % ont affirmé qu'elles ne leur

manquaient pas et 2 % ne se sont

même année, selon l'enquête de uniquement en fonction des rel'INSEE le taux des départs en vacances d'été était de 42.6 %, solt de 14,5 points inférieur à celui des réponses positives objenues par la SOFRES.

Cette différence est due aux méthodes utilisées. L'INSEE pose les questions et interprète les réponses en fonction de ses propres définitions. Le sondage de la SOFRES laissait aux personnes interrogées une plus grande liberté d'appréciation sur la signification du vocable « vacances ».

Il convient aussi d'indiquer que le taux des départs le plus faible enregistré par l'INSEE est ce-lui fourni par la population de l'Alsace. Ce taux est, en effet, de 30 % contre une movenne nationale de 48,2 %. Or, la région alsacienne arrive en quatrième posi-tion pour les revenus annuels par habitant, précédée par la région parisienne, la Provence-Côte d'Azur et la région Rhône-Alpes.

De toute évidence, les revenus, la répartition de la population par tranche d'âge et par commune de résidence, ne sont pas seuls à déterminer le taux des départs en vacances. Des experts d'outre-Rhin (Institut Divo pour recher-:hes économiques et sociales et pour mathematiques appliquées. Francfort) ont procédé à une enquête dont les résultats semblent particulièrement intéressants. Ils mettent en évidence que le

Il existeraft done parmi les nonpartants une forte proportion de non-vacanciers >, c'est-à-dire de personnes qui n'eprouvent pas un sentiment de « frustration » a

jusqu'à ses dernières conséquences, on pourrait affirmer que le nombre de Français désireux de partir en vacances d'été, mais ne pouvant pas le faire à cause de leurs revenus insuffisants, serait denviron sept millions, compte tenu du « seuil de saturation » qui s'applique à toutes les catégories

venus de la taille de l'agglomération habitée, de l'âge et de la catégorie socio-professionnelle des personnes soumises au sondage, puisque, lorsque ces quatre facteurs sont invariables, il existe des variations relativement fortes des départs dues à d'autres facteurs, et en premier lieu au degré

Ces constatations ont conduit les enquêteurs d'outre-Rhin à tirer la conclusion sulvante : «La population de la République fédérale se divise actuellement en deux groupes : un premier qui prend activement part au moudeuxième groupe qui passe avec la même constance ses congés annuels à domicile... Ce comportement ne s'explique pas unique-ment par des considérations d'ordre économique, la cause est plus projonde, elle réside dans le jait qu'un grand nombre de personnes n'éprouve oucun intérêt pour les voyages de vacances et préjère effectuer des dépenses d'autre

Les experts de l'INSEE aboutissent à des conclusions voi Ils constatent que « la population des pacanciers ne se renouvelant que très peu d'une année à l'au-tre, il semble que l'on puisse distinguer deux groupes de population : le premier parlant, en principe, tous les ans, et le second ne

Un sentiment de frustration leur non-départ, coutre 14.7 % qui éprouvent un sentiment de frus-

En poussant ce raisonnement

## Un Américain à Pigalle

E pied de la Butte na res-semble pas lout à fait au Montmartre d' - en haut -. Comme si, lassée par le ronron ement des objectifs et du chewing-gum, toute une population diurne at pantoutlarde avait remeta trop fréqueniés, évilé la fron-tière irelatée du Paris-plaisirs, capitale Pigalie, pour se centonner it, tout à côté, dans des rues presque

Autour de la place Gustave-Toudouze, un acheveau palsiole se trasse, telt da rues — Laterrière. Frochot, Choron (non, ii na a'agit pas d'un certain protesseur = I) — presqua désertes après 9 heures du soir. parce que la rumeur voisine na les gagne pas, ni l'odeur hulleuse des baraques à irites, ni le nãon criard.

Dans la rue Ciauzei, qui n'échappe pas à le règle en montrant le même visage un peu trop gris, un peu trop sage, une leçade étonne : on l'a habiliée de demirondins de bols brut, qui évoquent à voionté la rench d'un iointain Texas ou la cabane d'un trappeur du Nord, ce qui, d'allieure revient à peu près au mêma...

« Hevnes' », du nom de eon propriétaire-fondateur, Leroy Heynes, un homme de couleur nouveloriéanale venu leter l'encre ici voici onze ans, est un restaurant – on feuralt deviné — réellement eméricain, qui cuisine le southern style american food à tourneau continu. Tout un programme. Un programme eu demeurent tentant, pour changer à le fole de menu et d'elmosphère un soir (le meison est termée à midi) où l'humeur comme l'appétit se montrent en

Même avec un nom comme le slen, Danske Bodil Kristensen pourrait être née aux Etats-Unis.

d'un maréchai des logis-chet son peloton de servauses, qu'ella e eu le bon goût, sachons-lui-en aussi efficeces qu'elle sait l'être

cole slaw (7 F), où chou, carotte, ananas et pēche composent ensemble un air paut-être par classique mais en tout cas bien (7 F), hors-d'œuvre tiède, où les de tometes comées en quartier àpals. Meia il y a aussi das fried gizzerds, ou gésiers trits (7F), des toles de volailles trits, eux, en compagnia d'oignons ¡8 F) et, cala va sans dire, l'épi de male grillé

Le piet principal pourra être un Ma Sutton's fried chicken (18 F), New-Orleans and beans (13 F) fall de haricots rouges, riz, saucisses et bacon, un Sister Lene'e bar B.O. epereribs (18 F), travers (bar B.Q.), ou encore un meat loat (12 F), pâté au lour llançoà de speghetti, ou enfin le Mexi-can chili con came (12 F) ten-

Une tarte aux pommes revêtue de crème (6,50 F) ou une coconut (6.50 F) termineront un repas qu'on eura errosé de bière, d'un beaujoiais eens histoire (21,75) ou d'une simple - réserve » à 12 F.

Une helte dépaysante, où l'ecles prix honnêtes. Autent de choses qui contrastent evec tout ce qu'on peut rencontrer ele eur les lisières ou les heuteurs du Parls by night. - J.-M. D.-S.

ROLONGATIONS EXCEPTIONNELLES

PLACE DES VOSGES ., 15, 16, 17, 18 et 19 JUILLET

## les Arcs lancent: "la propriété loisirs compris"



Aux Arcs, pour la <u>1ère</u> fois en France découvrez les avantages de la propriété,

"loisirs compris" Avec "la propriété saisonnière loisirs compris", les Arcs vous offrent un "produit" intelligent, complet, parfaitement adapté à notre époque et à vos goûts : en devenant propriétaire de votre studio (équipé pour 4 personnes), vous bénéficiez personnellemen de l'une des 2 grandes activités sportives des Arcs : le ski en hiver avec un forfait remontées inécamques ou le golf en été, avec un abranches a magnifique golf de 100 In abounement en magnifique golf de 100 bectares sur lequel vous pourrez vous initier sans effort à la nouvelle technique du "golf évolutif".

"golf évolutif".

Parallèlement, des conditions tout à fait
particulières vous seront accordées sur tous
les autres loisirs dont les Arcs s'enorgueillissent.
En été : outre le golf, vous avez le choix
entre le tennis, la piscine, l'équitation,
l'èscalade; la pêche à la truite, le canoê,
le kayak, la gymnastique, le voiley-ball,
la pétanque, le ping-pong, le tir à la carabine,

le tir à l'arc, les ateliers de bricolage, tissage

En hiver : le ski reprend ses droits, sous toutes ses formes : ski évolulif, ski sauvage, ski stlari, ski de fond et de randonnée, ski à

En hiver comme en été : vous pouvez retrouver l'animation des soirées musicales, poîtes de nuit, cinémas, clubs de bridge.
Pour les enfants : tout est prévu : de
6 mois à 14 ans, la nursery, la garderie et le
club offrent à chaque enfant les activités de
son âge et yous proposent, à vous propriétaire,
des conditions spéciales.

Choisissez votre période de propriété

saisonnière aux Arcs. Eté ou hiver? Il ne vous reste phis qu'à décider, en fonction de vos goûts, du moment de l'année où vous occuperez votre studio. Ce studio vous appartient à vie et reviendra plus tard à vos enfants. Vous l'avez acquis sans vous en rendre compte grâce à un

Chaque année, vous le retrouverez aussi impeccable que vous l'avez laissé, puisque son entretien est assuré par la Compagnie Hôtelière des Arcs. crédit gratuit sur 12 mois

Quelques exemples de prix :

été				hiver	
2 semaines du 28 juin au 11 juillet (golf compris)	2 semaines du 0 soût au 22 soût (golf compris)	23 août au 4 aept. (golf compris)	3 semaines à Noël du 14 déc. au 3 jany. (aki compris)	i semaino à Mardi-gras (ski compris)	l semaino en mara du 8 au 14 mars (aki compris)
14 000 F	14 000 F	10 500 F	40 000 F	19 <sup>-</sup> 000 F	14 000 F

Les Arcs: la sécurité de la pierre et l'avenir des loisirs.





Pour l'Angleterre

avec les car ferries et les aéroglisseurs

L'Angleterre n'a jamais été, pour vous, si bon marché: profitez-en, et profitez aussi des tarifs avantageux Sealink et Seaspeed.

Pour les jeunes de moins de 26 ans, de Paris à Londres, par train et bateau de nuit : 74 F par Dunkerque, 74 F par Dieppe; par train et aéroglisseur : 97 F via Boulogne.

En voiture : billets d'excersions de 36 heures, réduction de 50 % sur le tarif; billets mini-tour de 5 jours - pour 4 personnes : 480 F allerretour par Calais ou Boulogne, 696 F aller-retour par Dieppe on Cherbourg. Transport gratuit de la voiture.

		. 7			• . • •	ï
•	Rencelgrace	ente: eg	ences d	le voya	ģet.	
	et pour rece	TON IN DI	ATTO YOU	HANGEN	WT.	
	Vacut Senig	coupon a	de Sur		ATTOR D	_
•	Withing Renault					
	-	•				٠

## Plaisirs de la table

## 14 JUILLET...

N a changé le rythme de la Marseillaise. Ne pourrait-on pas en changer les paroles ? Mais, au fait, cela est dejà fait. Sous la Restauration, n'en fit-on pas une parodie culinaire, à Bordeaux précisément :

Entendez-vous dans la cuisine Rôtir cos bœujs et ces gigots? Par ma foi nous serions bien sots De leur faire mauvaise mine. A table, compagnons ! Vidons tous ces

· A cette belle envolée s'ajouta un autre couplet, cenvre d'un Sedaine qui n'était que la noveu do l'auteur du Philosophe sans le sapoir :

Quoi i des cuismes étrangères Viendraient gâter le goût français i Leurs sauces lades ou légères Auraient le veto sur nos mets i Dans nos festins qu'elle déroute ! Combien nous aurions à souffrir Nous ne pourrions plus nous nourrir Que de fromage ou de choucroute...

Le nationalisme gourmand, aussi sot que l'au-tre, fait commettre blen de mauvals vers, on

Javais communique ces couplets à Philippe Parès. Il en a retrouvé un troisième (dans son livre bien intéressant et d'actualifé : e Qui est l'auteur de la Marseillaise », éditions Minerva).

Amour sacre de la bombance Viens élargir noire estomac.

Quand on penso à panser sa panse It faut qu'elle soit comme un sac Ibis). J'arrête ici. Pour vous donner le menu des pri sonniers de la Bastille : un mardi par exemple. Le matin : bouillon et pot-au-feu. A midi : doux côtelettes ou un ragout. Le soir : tranche de vesu ou de mouton et une salade de haricots. Le ven-dredi, jour malgre: bouillon, polssons frits et

œufs à la coque, legumes.
Fêterez-vous gastronomiquement le 14 juillet? La Tour d'Argent sera exceptionnellement ouverte ce lundi-là. En bas vous accuelliera un buffet avec vin rouge et saucisson. En haut un menu spécial sera servi, sinon révolutionnaire culinalrement pariant, du moins « en situation ».

Quant au Bristol il proposera ce menu: truite au bleu, poulette de ferme au blanc, desserts

Ce qui me permettra de conclure, toujours sur l'air martial dont Rouget de Lisie n'a peut-être pas écrit la musique (c'est ce que Philippe Pares nous apprend !) :

Du plaisir de manger et boiro Si l'on te dott l'invention Sauto-nous de l'indigestion Pour que rien ne manque à ta gloire A table, compagnons\_

LA REYNIÈRE.

### MIETTES

ď.

### FEU D'ARTIFICE A VICHY

Le feu d'artifice du 14 juillet, à Vichy, est toujours un évène-ment, Avant ou après, les initiés vont diner à La Grillade. Dans cette ville de ente. Epicare a'est pas gâte, et l'on sime mienx prospecter les alentours. Mais du moins fon pent noter le gentil Christ'Ange | 11, rue da la Laure. tel. 98-22-13), et la brasserie La Prance 134, rue G. Clemeneeau, tel 98-26-16) dont le bel effort à la recherche de plats bons et

cimples est meritoire. Et enfin eette Grillade (coq

noir an Kleber) on Georges et Alino proposent un menu à 32 F, un antre à 42.54 P (service con pris) et une carte de spécialités sonvent beureuses, des lisettes an vin blane aux œufs menrette, du homard aux herbes an contiblae de sanmon, Avec anssi. un plat du lour savonrens et des côtes de charolais comptuenses. La cave et un (petil) fen d'arti-Grillade, place J.-Alesti, téléph, 98-36-74.

 La bonne Georgette Descal (Lou Landes, 9, rue Georges-Saché. tel. 567-08-04) renouvelle sa carte, y ajoutant quelques poissons originalement préparés. Elle restera ouverte, de surcroft, en juittet et en août.

• il vieni da s'ouvrir au 7, rue de Ponthieu, la premier traiteur « céleste ». C'est una initiative de Paul Luong Lap (du Tong Yen volsin). Non seulement des piata à emporter pour les midinettes du coin mais la livraison à domicile de grands plats de

## **Animaux**



## Une niche pour les vacances

EUX cent mille à trois cent nourriture, du contrôlo vètérimillo : tel est le nombre naire Oo laissera au chien ou au de chiens et de chats abandonnés en France par leurs maitres lors des départs pour les vent pas dépasser 20 F à 40 F les animaux peovent subir ou lancés d'une volture on marche. d'autres pendus à une branche. d'autres encoro jetés dans un

pults ou une rivière. L'imagination, en ce domaine, se donne libre cours : on fait courir son chion après sa ballo, comme il en a l'habitude, ot la voiture demarre... De nombreux jeunes chats sont aussi victimes de ces pratiques : ils ont amusé la familie plusiours mois et sont abandonnés quand vient le moment du départ.

Pourtant, il existe des solutions. D'abord. doa pensions d'animaux prennent en charge chions ou chats pour l'été. Mais il faut prendre garde, car certaines peuvent être fort suspectes. Il est recommandé de demandor conseil à un vétérinaire ou à une société do protection : la Défonse ot protection des animaux de pensions » iui permettant d'informer les intéresses, tandis que la Société protectrice des animaux (S.P.A.) adresse icontre 3 F en timbres) une liste de pensions qu'elle signale sans toutefois les garantir.

Il est d'affleurs consellé de visiter au préalable la pension à laquelle on envisage de confier son animal : on s'informera de la place dont il disposera (la cage à longuour de journée n'est pas admissible), de l'hygiène, de la

grandes vacances. Les uns sont par jour pour un chien, et 10 F à causer à des tiers. Ces diverses

## Contre la rage

Les propriétaires d'nn chien on d'un chat dolvent le cavoir la plupart des pays du monde, et notamment ceux d'Europe, n'onvrent leurs frontières qu'à des animaux vaccinés contre la rage. Cette vaccination doit dater de plus d'un mois et de moins d'un an.

Elle se fait en deux injections à quiuxe jours d'intervalle; na rappel annuel est nécessaire. La vaccination est également obli-gatoire, dans les zones infectées, pour les chiens de travail, de garde on de chasse. Il fant aussi empêcher son animal d'errer

dans la nature. Aux yeux des écologistes, la vaccination des animaux domesques dans les secteurs conta-minés est le mellienr moyen de intter contre la rage : li est en tout cas beauconp plus fruc-tneux que les invraisemblables manacres da renards qui se pourspirent acturilement

Face à ce génocide, des défec race à ce génocide, des déten-sours de la nature sont en train de crèrr une ecciété intitoiée « Les amis des renarde et sotres puants », association d'étude et de maintien de la fanne caruivore (renselgnements : 136, bonlevard Muret, 75016 Paris).

conditions dolvent être blen pré-

cisees par écrit.

Une antre solution consiste à confier son animal à un particulier. La S.P.A. et la D.P.A. se chargent do mettre on contact des personnes qui partent en vacances à des époques différentes, afin qu'olles puissent se garder mutuellement leurs animaux. De même, certains vétérinaires pos-sèdent des listes de personnes disposées à garder des bêtes durant

Mais, là aussi, des précautions a'imposent. Selon lo code civil, en effet. . le propriétaire d'un animal ou celui qui s'en sort pendant qu'il est à son usage est responsable des dommages que Conimal peut causer ».

Ainsi, la personne qui garde un chien moyennant finance en devient responsable en cas d'accident ou de dégats. Mais si l'animal est gardé bénévolement, c'est son maître qui en demeure responsable, sauf si le gardien a utiilsé la bête pour ses besoins per-

JEAN-JACQUES BARLOY.

\* Société protectrice des animaux, 39, boulevard Berthier, 75017 Paris.

(1) Voir le récent livre de J. P. Rousselet-Blanc. Guide des a maux en royage, Horay, 33 P.

## Mode



(Croquis de MARCQ.)

en Ital E par les contu Emilio Pucci lrèna Galitz pour les soir méditerranéenn de Capri ou d almpliffiers pa s'adapter conditions Anjourd'but, terrasses no l'on pine souvent cal des calés, et poles vraime 45 18 un détail amma iours formes s'é tee-shirt on de ramisole - N.M. FRANCE ET FI une robe Or te coton noir. A m main. 200 F. M. r

## Maison



## QUAND L'ENFANT VOYAGE

MMENER un bébé en voyage d'hui. Pour qu'il ne soit pas choque par ce changement de vie. il est bon de lo faire dormir, à la maison, plusieurs nuits dans le lit pliant de voyage pour que celui-ci s'imprègne des odeurs familières au bébè dans son onvironnement habituel.

Un bercezu de voyage, à pieds chromés en X, est muni pour l'auto de ceintures de sécurité à fixer sur les points d'ancrage arrière : une gaze ferme le berceau par une glissière (« Sé-curlit », Materna, 293 F). Encadrement de bois et toile e jean » pour un profond lit pliant muni d'une large a fenêtre » en vinyle alin que l'enfant participe à la vie familiale; lo tout se range dans un sac do tolle à poignées (320 F. Prénatal-Materna). En tube laqué et tollo imprimée, un lit pliant convient à un enfant jusqu'à trois ans (180 P. Baby-

Pour mettre l'enfant à bouno hauteur d'une table de restaurant, un astucieux plétement se glisse sous une chaise d'adulte et se replie totaloment (e Rehaussechaise », 50 P. Materna).

Une poussette est indispensable pour véhiculer l'enfant pendant les promenades. Pour un nourrisson, un porte-couffin est entièrement pliable (177 F), tandis qu'un pousse-pousse à trois petites roues de chaque côté, permettant de monter et descendre un escalier, s'adapte sous un siège



(Parfums, cadeaux, couture etc...) 6. Avenue de l'Opèra Paris Ier Mo Palais Royal

dau en tollo impermeable se replie totalement — chissis à res-Prenatal-Materna).

Pour les plus grands, une poussette à siège de toile et châssis en duralumin, très lègère (1.9 kg) se replie instantanément (« Rolling a, 100 F, Baby-relax). Superconfort pour une poussette à hamac de tolle et quatre roues gonflables; elle se replie et se porte dans lo bras par un guidon à donble canne la Quadristar .. 220 F. Premaman).

En auto, la sécurité exige d'asseoir les enfants à l'arrière. S'ils pesent moins de 20 kilos et mesurent moins de 1,50 mètre, ils ne peuvent être attachés à une ceinture de sécurité pour adulte, fixée

d'appartement à soque en plas- à l'arrière. Un enfant de plus t tique (150 P. Maierna). Un lan- cinq aus peut être retenu sur banquette par un harnais relie des sangles de securité fixées si sorts ot nacello — pour entrer les points d'ancrage des ceinture dans lo coffre do l'auto 1490 F. arrièra le Secursangle », Motern

> Pour les plus jeunes, de d' mois à cinq ans environ, un siès à attaches en arceaux s'accrc' chant sur le dossier de la ban quette arrière est à proscrire, ca il n'assure aucuue sécurité 6ar être parfaits, de nouveaux siege de forme baquot offrent une bonz protection car ils sont mainteni sur la banquette par des sangk arrimes aux points d'ancraç arrimées aux points d'ancrag ot TS-Major », Baby-rela. 345 P). L'enfant est attaché su ges bretelles.

JANY AUJAME.

## SUR LA ROUTE...

Vous passersz paut-être à proximité do l'une da ces boutiques qui paraissent insolites loin de Paris. Elles méritent una halte.

 A Sain1-Rémy-de-Provence, Clauda Dalmais et Sophia Rousse-

ion ont ouvert une poutique d'objets.

hamacs, courtepointes at bougias aux couleurs da l'été (Domus).

Près da Mont-de-Maraan, à bastide-d'Armagnec, Monlque Ja niaud reçoit dans se fraîche bout que sous les arcades da la grand place. Papiers peints, tissus, carrelages, donnent anvia da changer la décor da sa maiaon. - J. A

## LA **BAGAGERIE®**

41, rea du Four (8º) 74, rue de Passy (18º) Tour Maine Montparnesse (15º) PARIS

Jusqu'au 31 Juillat 1975 VENTE PROMOTIONNELLE DE GILETS DE SAUVETAGE HOMOLOGUÉS

20 % DE REMISE

## La Grande Mouette

57 Rue Rodio: 75009 Paris/Tél. 878 52.64

Rive gauche



## Le JACQUES CŒUR

Cuisina soignée de Tradition française

CHAQUE JOUR UNE SPECIALITE Ambiance musicale (pianiste) 6, place St-Michel (6"). 326-81-13 Parking gratuit Pout-Neuf

## *LE BERNARDIN*

Fruits de mer Poissons 35, qual de la Tournelle, Paris-5° Tell.: 533-36-42 Fermé lundi - Parkma Permeture en autt.

LES CHAMPS D'ORS SES POISSONS...

Aujourd'hui !..

enfin un endroit où diner nour les amoureux de (s) Brésil(s) via brasil hurrascarla.10h k Zh du 10. R. du Départ . 538 6901

## Rive droite

le soufflé ANDRE FAURE sa bonne cuisine français et au soutfles SALLE CUMATISEE

Cores of Vendonse) spen 250.27.15

## L SHIT DINERS-SOUPERS, SPECTACLE

Sas Spécialités - San Ambiados GUITARES at FLAMENCO

## Restaurant PIERRE

& la Footaine Gallion Granda ouisina de tradicion française (ferme dim., OPE. 87-84 - PLACE GAILLON







Spēcialitės Vietnamiennes

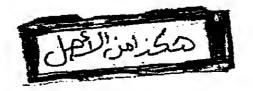
Mean oa Carte DÉJEUNER - DINER





Tal.325.96.85 -18, r. des Preste Sa-l





orts

## musclé

la volle (26,5 % des stages), les randonnées pédestres (3 200 sta-giaires, soit 12,50 %), l'initiation à

l'alpinisme (2 375 staglaires, soit 9,3 %), l'équitation (2 100 sta-glaires, soit 8,2 %) et la plongée sous-marine (1 400 stagiaires, soit

5,5 %) ont été les activités les plus

pratiquées au cours de l'été 1974.

Le succès de ces activités qui

plus que les sports traditionnels, permettent un contact plus étroit

et plus approfondi avec la nature se confirme d'ailleurs au sein de l'Organisation centrale des camps et d'activités de jeunesse et du tourisme populaire (O.C.C.A.J.),

une association régie par la loi de 1901, qui propose aux jeunes (45 % de moins de dix-huit ans, pour les stages d'été), aux famil-

les (35 %) et même aux personnes du troisième âge des vacances

fondées sur la participation de tous au choix d'un programme d'activités et financièrement ac-

cessibles au plus grand nombre. S'il est normal de voir des

sports comme la voile, l'équitation, l'escalade, le ski d'été ou le canos-

kayak au premier rang des acti-vités retenues pour animer les va-

cances des jeunes, l'expérience de l'O.C.C.A.J. permet de constater le succès des randonnées pédestres auprès des personnes du troisième age, mais aussi les réticences des

familles à l'égard du sport. La clientèle de l'O.C.C.A.J., composée le plus souvent de familles nom-

expilque sans doute que certaines mères préférent le repos à la pratique d'un sport qu'elles devront

de toute façon abandonner à leur

Dans les mêmes tranches d'age, la clientèle des agences de voyages comme Euro 7 et Jet Tours qui se recrute parmi des catégo-

ries sociales plus aisées - cadres,

enseignants, commerçants, - ap-

précie en effet les activités spor-

tives qui peuvent compléter agréa-blement leurs séjours. Maigré le

caractere essentiellement touristique ou culturel de ces voyages

lointains avec résidence dans les

hôtels, ces organismes enregis-

treut une très nette préférence

pour les résidences où, entre deux

excursions, les estivants, nourront profiter d'un court de tennis d'une piscine ou d'un club de voile pour mieux se détendre.

NUMERO !

GÉRARD ALBOUY.

retour de vacances.

suses et de condition modeste

ile de la page 9.1

d'hiver et de printemps base du succès de la volle est de loin estivale la plus re-Avec 1200 bateaux, possède d'ailleurs la tante flottille de tous les s de vacances et a pu au cours de l'été 1974 700 stagiaires. Derrière

## latélie

C BOW

Nº 1389 T-ISSAS : - Columb

timbre « poste aérienne » la Territoire français des des Issas figure la « Co-rines », suivant une ma-éalisée par Ky Phung



E : « Surete nationale nistration algérienne des



Da. polychrome. 10tte réalisée par B. Yelles. UREAU TEM . AIRE its Occilio" (dans Te hall du daire), les 18 et 20 juillet. s philatéliques par le Club hue du Centre national de erche scientifique.

ADALBERT VITALYOS.

## **Echecs**

## UN JUNIOR TALENTUEUX

(Championnat & Kirghirir 1975)

Blanes : L. Jourtaev.

Noirs : J. Tebernev.

Gamhit du R.

1. 64 & 65 | 16. Té6 !! (o) Dg7

2. 14 & 6×14 | 17. Fe3 ! (p)

3. CC3 F67 (a)

4. Fc4 (b) C76 (c) | 18. T×65 Cé7 (r)

8. 63 (e) Cg4 | 18. h3 ! Cé5 (s)

6. 6-0 (é) d6 (f) | 22. d×65 Fc5+

7. é×d6 (g) | 12. F44 Rés (k)

F×d6 (h) | 22. F×c5 !! (h) 

a) Parmi les autres réponses cout disposent les Noirs, citons 3..., Cf6 .
3..., d5 et 3..., g5..., g5, rette dernière suite conduisant aux systèmes si expérimentés cepuis des siècles, soit 4. h4. g4 : 5. Cg5 on 5. Cg5, soit 4. Fr4. g4 : 5. 6-0, soit 4. Fr4. Fg7 ;
5. h4. h6.

Dg7 (ou 17... Df7: 18. Tx46); 18. Df5+, Cf6 (al 18... Df7: 19. T68+1): 19. Txf6+, R69 (al 18... R67: 20. D66 mat); 20. Ff7+1 et les i9. Té8+i): 19. Txi6+, Ré8 (al 18...
Ré7: 20. Dós mat): 20. Fir+| et les
Risnes gagnent.
p) Sams perdre une minute, cans
un grand style, les Blancs poursuivant leur attaque.
q) El 17... Cé3; 18. d5! et al 17...,
F55; 18. dxc5!.
r) Il est uécessaire de parer l'entrée de la D sur f5. Si 18... Cré5;
19. Cxé5, Cxé5; 20. D75+. Cf7;
21. Tr61. El 18... Ch6; 19. Txh6.
Dxh6; 20. D75+.
s) Si 16... Ch6; 20. e5, df7;
21. Tr6 evec gain. Si même si 19...
Cé3: 20. d5!. Les Noirs, qui ont une
T de pius, tentent de se sauver par
cette ultime ressource tactique,
puisque la réponse naturelle 18...
Cf6 perd également après 20. d5!.
1) El 21... Fxd4+; 22. Cxd4. c5
(et non 22... Cc6; 23. Df3+);
23. Tx67!. A) 23... Txd4; 24. Txg7.
Txd3: 25. Txg5+ et 26. cxd3.
B) 23... Dx27; 24. C65+1, Dxe6; (si
24... Es7: 25. Cxd8+ et si 24... Re6;
25. Cxd9); 25. Dx28+. Re7;
26. Dc7+ evec gain de la D ou blen
25... Fxg2. C) 23..., Rxd7; 24. Cf5+1.
21. Une nouvelle bomoe. Le Jema
candidat maitre montre lei de superbes qualités.
v) El 22... Tx8; 24. Tx67+, Dx67;
25. Fxe7. Rx67: 26. Cg5 avec un
pain facile.
20. Créant un réseau ce mat.

Tg8 (n) NOTES

gain facile.

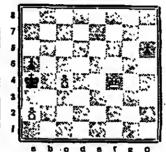
w) Créant un résean ce mat.

z) Menace 29. Tg7+.

y) Menace 30. F ×b7×, Rb9: 31. Cd41. z) Si 29\_ Tb8; 30. Fxb7+, Txb7; 91. Tc8+, Tb8; 32. Txb8 mat,

ÉTUDE

## N. GRIGORIEV



SOLUTION DE L'ETUDE N° 4 V. KIWI (1941) (Blanes : Rh8, Fb5, Cf5 et h5. Noirs : Rg6, Fd6, Fh6 et h3.) 1, C67+, Rxh5; 2. Cxd5, h2; 1, Cf6+, Rg6; 4. C64, h1 = D; 1, F68+, Rf6; 5. Cg3+ et 7, Cxb1 CLAUDE LEMOINE.

**Jeux** 

## **Bridge**

Nº 610

## L'UNION DES ARTISTES

Ce problème de Jean Besse est considéré comme un des meilleurs par José Le Dentu qui l'a publlé dans son nouveau livre « 120 Don-nes et Problèmes » (Edition Pres-ses Pocket).

	↑ A ♥ D V 4 3 2 ↑ 10 8 8 2 ♣ A D 2
♣ 6 ♥ 6 5 ♦ 6 5 4 3 ♣ ♥ 109875	N R 10987 W R 10987 A 7 A 8 4
	↑ D V 5 4 3 2 ♥ A ↑ A R D V

Ouest entame le valet de trèfle et Sud gagne CINQ SANS ATOUT contre toute défense. Réponse : Sl l'on tire les trois trèfles et

les trois carreaux pour réduire les trois carreaux pour réduire lest à sept cartes, Est gardera le roi de pique quatrième (et le roi de cœur troislème). Nord pourra affranchir les cœurs, mais il n'au-ra pas assez de reprises pour les utiliser. En effet, Sud tirera l'as de cœur mooters an most par

pour faire encore, à la fin, roi et 9 de pique. Le problème est-il infaisable ? Non, car il est possible de mènager une rentrée dans une main ou dans l'antre suivant la défausse d'Est. Si, par exemple. Est ne garde que *trois piques*, il faudra que ce solt Sud qui ait les repri-

Sex... Voici la clef du coup : Sod prend avec le roi de trèfie, tire as, roi, dame de carreau, puis la dame de trèfie et l'as de trèfie. Sur ces six levées, Est a dû faire trois défausses.

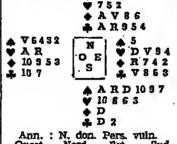
1er cas. — Est n'o gardé que trois piques : Sud affranchit les piques sans difficulté : as de pique, valet de carreau, dame de

pique, valet de carreau, came de pique... 2º cas. ... Est n'o gardé que trois cœurs : sur l'as de trèfle, Sud défausse le valet de carreau (une manœuvre que l'on pourrait appeler « déhlocage basculé »). Nord rejoue alors le 10 de carreau :

a) Si Est jette un autre cœur, Sud déjousse cette jois l'as de cœur et affranchit tous ses cœurs (le roi de cœur étant second), et renrend la main avec l'as de reprend la main avec l'as de

pique.
b) Si Est jette un pique (garde cœur, mooters an mort par l'as de plque, et continuers cœur. Est prendra avec le roi de cœur, mais Est, avec roi, 10, 8 à pique. n'aura qu'à rejouer le 10 de pique rois !

### LES STARS DE DEAUVILLE



Ann.: N. don. Pers. vuln.

Ouest Nord Est Sud
d'Alelio Vivaldi Pabls T. Garozzo

1 \$\int\_{\text{passe}}\$ 2 \$\int\_{\text{passe}}\$ 2 \$\int\_{\text{passe}}\$ 2 \$\int\_{\text{passe}}\$ 4 \$\int\_{\text{passe}}\$

Après avoir entamé le roi, puis

La simultancité, ce mois-ci, du championnat d'Europe de Brighton et du Festival de Deanville ne permettra pas à certains champions italiens de participer an tournoi des Seize qui se déroulera au bridge rama du Casino de Deauville.

Un des meilleurs coups de cette épreuve, en 1974, avait été une manche réussie par Garozzo avec les jeux suivants.

A V 8 6 de « 1 carreau ».

A la table des Français, les

annonces avaient été : annonces avaient été :

Ouest Nord Est Sud

Sharif Mari Ogust Lebel

-- 1 4 passe 1 4
passe 2 4 passe 2 9
passe 2 SA passe 3 4
passe 3 SA passe passe...

Est entams le 2 de carriesu pour

Est enfama le 2 de carreau pour la dame sèche du mort. Le déclarant joua alors immédiatement le 3 de cœur du mort pour faire croire qu'il était fort dans cette couleur, mais il chuta finalement d'une levés alors que, avec le blocage des cœurs, il aurait gagné en domant tout de suite un pique. PHILIPPE BRUGNON.

## FEUILLETON



DE JULES CLARETIE

aris, Eté 1899, Emprisonné e Conciergerie, convaincu "ppartenir à un complot diè contre l'Empire. trompe sa femme evec l'un des ijures, le commandant Rire reçoit un signal de son i Solignac, jeune colonel

## RERES D'ARMES

omendant du les hussards.

ES souhaits de Mile de La Rigaudie avalent d'ailleurs, on l'a vu, porté bonheur au Solignac. Instruit et intré-il avait bientôt conquis les s; Championuet, des 1739, chait à sa personne en qua-'officier d'ordonnance. Chaofficier d'ordonnance. Chastape de l'armée était pour
uac un pas en avant vers la
. Chaque bataille se soldait
lui par un grade nouveau.
'avait vu, un jour, à la tête
' poignée de hussards,
aveler audacieusement les
sits des héros d'Homère,
ger, sulvi de dix hommes au
une compagnie croate, la
rere et ramasser ensuite,
les conduire prisonniers au
français, les ememis éperSollg na c n'avait jamais
ne pensée: Agir, qu'un mot

ne pensée : Agtr, qu'un mot ire : En arant ! ire : En arant!

tpitaine à Marengo, il répéjusqu'à six fois, en épuisant
hommes, les charges à fond
rain qui devaient permettre
divisiou Desaix d'arriver sur
hamp de bataille : «Il y a eu
tre héros anjourd'hui, disaitle soir, dans l'armée : Desaix,
lermann, le capitaine de Ju; du le hussards, et le capije Solignac, du même régitt. » Les hiscalens, les boulets
ts coups de sabre paraissalent
uissants à trouer l'uniforme ts coups de sabre paraissalent uissants à trouer l'uniforme tant du beau Solignac. Cet acleux, toujours téméraire, it encore, pendant une trève, epté un combat singulier avec officier des hussards de rmser, et, devant toute l'arzimmobile et spectatrice, il ait pourfen du comme les eux d'autrelois tailladaient rs ennemis. Sympathique mége de folle bravoure et de

froide raison, Solignac etait, a la fois, et selon les circonstances, le plus sage et le plus exalté des

et sa bravoure insensée D'exclusit pas la tendresse.

Au Petit - Saint - Bernard, il s'était précipité, au risque de se s'était précipité, au risque de se rompre le cou, dans une crevasse horrible où venait de tomber un officier de dragons blessé; il l'avait retiré, après des efforts herculéens, et on avait vu cet officier de hussards emporter sur ses épaules le dragon évanoui. Ce blessé était le commandant Rivière.

Entre ces deux hommes, l'un plus âgé et plus réfléchi, l'autre plus bouillant, tous deux héroiques, une étroite amitié était née, que les dangers communs allaient faire grandir. Il y a des rencouries étranges et providentielles dans les hetailles Solignac avait, au Petit-Saint-Bernard, arraché Claude Rivière à la mort : à Austerlitz, Solignac, entouré de Cosagnes, les jambes prises sous le poitrail de son cheval abattu, aliait être haché, lorsque le commandant Rivière, avec ses dragons, accourut au triple galop, sabrant les cavaliers ennemis, dégageant les hussards et fendant la tête à l'homme dont le fer de lance rasait la tempe gauche du beau Solignac. Ils s'appelaient entre eux des

l'autre, sur le dévouement le plus absolu que puisse rencontrer un homme en ce monde.

d'un devoir. Lorsque les opinions du com-

Il simait cette griserie farouche de la bataille, cette odeur de pou-dre qui cautérise les poumons comme le vent plein de soufre de l'orage. Mais il était humain

tempe gauche du beau Solignac.

Ils s'appelaient entre eux des frères d'armes. La vie de l'un était vouée à l'autre. Divisés par le hasard des marches et des campagnes, réunis par le même patriotique amour, ils savaient tous deux qu'ils pouvaient, à une heure donnée, comptar, l'un et l'entre ounée, cur le dévourement le ulus

solignac, dont l'idéal était l'action, le mouvement, la vie et la fièvre, ne comprenait rien d'ailleurs et s'imposait de ue rien comprendre aux rèves de

liberté qui hantaient l'âme de Claude Rivière comme le spectre .

mandant lui vaiurent la brutale mise en non-activité qui allait tout à fait jeter Rivière dans la lutte sourde et résolue, Solignac en reçut comme un coup direct. Il lui sembla que c'était à lui qu'on arrachait les épaulettes.

dotte. --- Certes, répondit le futur roi, mais l'Empereur n'aime pas les mécontents Il n'est pas jusqu'à moi qu'il pe soupçonne. Plaignons le commandant Ri-

 Et plaignons l'Empereur, ajouta Solignac.
Le beau Solignac avait, en le Le beau Solignac avait, on le voit, son franc-parler, même dans un temps où le silence était à l'ordre du jour : et Napoléon, qui souffrait parfois chez ses grognards des observations qu'il n'eût pas tolérées sur les lèvres de ses maréchaux, passait plus d'une fantaisie à son beau colonel. C'est ainsi que Solignac, riche et grand seigneur d'allures, avait doié son régiment d'une musique plus considérable que ne le voulait le règlement.

— Et pourquoi cels, colonel?

entrant dans les villes que nous prendrous, sire !

Il n'y avait rien à répondre.
L'Empereur souriait et le beau colonel continuait à diriger son régiment presque à sa guise, comme an temps où le counte de Bercheny commandait Bercheny.
Le 1et hussards était d'ailieurs un des plus strictement tenus, des plus corrects, et, comme disaient un des plus strictement tenus, des plus corrects, et, comme disaient ses soldats, des plus flambants de l'armée. Ses dolmans bleus santaient la poudre et D'avaient jamais un grain de poussière. Sévère sur la discipline, le colonel de Sollgnac était aimé et bon. Lorsque quelque officier du régiment se laissait aller à de ces peccadilles où, faute d'un peu d'argent franc, l'honneur du soldat pouvait être en dancer. le

sans se moutrer, les dettes con-tractées, et ne demandait pour

Ce héros du champ de bataille — L'armée perd un brave offi-cier, dit-il nettement à Berna-

Et pourquoi cela, colonel?
 Pour faire plus de bruit en entrant dans les villes que nous

dat pouvait être en danger, le commandant de Solignac — colo-

nel maintenant - faisait payer,

remerciement qu'un visage ra-gaillardi au prochain exercice, et de bons coups de sabre bien allongés à l'ennemi, au prochain combat.

était donc magnifique comme un héros de roman. L'éternel femihéros de roman. L'éternel fémi-nia avait plus d'une fois joué sa partie dans cette existence. Etant sous-officier, et déjà « le beau Solignac », il· partait à cheval pour aller passer deux heures anprès d'une femme aimée, fai-sait 10 lieues, aller et retour, à franc étrier, et n'avait jamais manqué d'une seule minute de se trouver à son poste. Cavalier

ammande, il dompant les chevaux comme l'ent pu faire le
dresseur le plus accompli.

Hardi avec les femmes, mais
avec une allure de gentilhomme
et non de soudard, ce soldat
d'Austerlitz, qui ent pu être,
pour la politesse, un soldat de
Fontanoy, savait pousser l'élégante audace jusqu'à la limite
axtrême ou trop de grâce fût
devenue de l'impertinence.

Un jour, à une grande réception aux Trileries — le trait
était demeuré célèure, — l'impératrice Joséphine lui domnant sa
main gantée à baiser, Solignac
prit la main do bout des doigts
de sa main ganche, abaissa respectueusement de la main droite
sur le bras blanc de Joséphine
le gant long et mou que por-

se trouver à son poste Cavalier admirable, il domptait les che-vaux comme l'eut pu faire le

sur le bras blanc de Joséphine le gant long et mou que por-taient alors les femmes, et déposa, comme l'eût fait un Richelieu, un baiser à la fois long et discret sur le bras de l'impératrice. Il y eut aussitôt, parmi les dames d'honneur, un échange de regards scandalisés qui annonçaient la fondre, mais Joséphine avait souri. L'auda-cieux Solignac était pardonné. cieux Solignac était pardonne, la femme était flattée dans la la femme était flattée dans la souveraine, et le beau colonel continnait à demeurer le plus indépendant et le plus fortuné des colonels de l'Empire. Sons cette forme cavallère et éprise de fantaisie, il y avait d'ailleurs une gravité profonde chez le beau Sdignes Eddèle à chez le beau Solignac. Fidèle à toutes les grandes choses, à la

patrie, à l'amitlé, à l'honneur, il cût versé tout son sang pour une idée, une parole donnée, une injustice à combattre, une infortune à changer en joie. Le commandant Rivière avait eu raison de s'écrier que, si le colonel s'en mélait, tout était colonel sen meiant, tout eant fit : le prisonnier était libre. Henri de Solignac avait appris, des son arrivée à Paris, l'arres-tation de Claude Rivière. — Arrêté, Jul ?

- Il conspirait! avait-on re-Solignac n'almalt pas les complots, mais il almait ses amis. 

droite! Un cœur si haut placé! Un soldat si intrépide! Un soldat si intrépide l
— Allons donc l s'était dit
Solignac. Ce serait un crime l
Que Rivière soit un fou avec ses
idées, je n'en sais rien et c'est
possible; mais qu'il ait mêrité
la mort parce qu'il reste fidèle
à ses convictions, quelle farouche absurdité.!

·Le mois de juillet touchait à sa fin, et il y avait déjà plusieurs semaines que Ciaude Rivière était emprisonné, lorsque Solignac se résolot à tout employer pour délivrer son frère d'armes.

d'armes.

Le beau colonel était descendu boulevard Montmartre, à l'hôtel Saint-Firmin, et il songeait aux moyens d'arriver à son but — le saint do commandant — lorsque Martial Castoret, son brosseur et son compagnon d'anfance, entra brusquement dans sa chambre, l'etr effaré, comme un apporte une un homme qui apporte une grosse nouvelle. y a un homme qui vous demande

— Son Dom ? — Jean' Rivière. Il est, dit-il, le père du commandant.

— Fais-le entrer, dit Solignac. Solignac et Castoret, pes, par une rencontre étrange, le même jour, s'il fallait en croire les registres de leur paroisse — Soli-gnac, de parents inconnus, Cas-toret, de Léonard Castoret, bou-

cher à Limoges, et de Fanchette Malinvaud, — représentaient, aux deux degrés de l'échelle, l'armée et la patrie dans ce qu'elles ont de plus élevé : le devoir et le sacrifice. Castoret avait à peine ouvert la porte de la chambre d'hôtel que Solignac s'était déjà levé, allant au-devant du bonhomme Rivière avec une déférence vi-

— C'est au colonel de Solignac que j'ai l'honneur de parier 7 demanda l'ancien drapier en le-vant sur Solignac des yeux que l'àge avait rendus moins bril-lants et que les pleurs avaient rougis.

lants et que les pleurs avaient rougis.

— Oui, monsieur Rivière, répondit le colonel en tendant la main an brave homme; et, devinant pourquoi vous venez me trouver, je puis vous assurer, dès l'abord, que tout ce qui pourra être fait pour mon malheureux ami sera tenté. Asseyez-vous, je vous prie.

etre fait pour mon malhemeux ami sera tenté. Asseyez-vous, je vous prie.

Le père Jean se sentit tout aussitôt mis à son aise par un tel accueil. Soilgnac était créé, en effet, pour inspirer la confiance. Avec sa hante taille, som air robuste et franc, le colonel gardait toujours, même dans les moments douteux et décisits, son sourire confiant et attirant. Le visage était coloré. Sous ses moustaches, hardiment retroussées, comme celles des « raffinés » du temps de Louis XIII, des lèvres d'un sang vir laissaient éclater la saine blancheur de dents superbes. De petits favoris blonds, partant de l'oreille, s'arrêtaient, selon la mode du temps, à côté de la joue; et il y avait encome une fois, chez ce mâle jeune homme, un mélange charmant de force et de grâce qui le faissait ressembler à quelque personnage de Van Dyck interprété par le baron Gros.

(A sulore.) Copyright le Mezde

## L'« opération-vérité » du général Lagarde

De natre envoyé spécial

Rennes. — Tous les mardis et tous les mercredis depuis qu'il est chet d'état-major de l'armée de terre, le général d'armée Jean Laperde prend son bâton de pèlerin pour inspecter des indements ou des réglments, ou cours d' - opérationsvérité -, comme II les appelle, qu'il engage par des dielogues, sur place, evec des cadres ou des appalés. Mardi 8 et marcredi 9 juillet, il était an Bre-

ď.

Aux généraux et eux officiers supérieurs de la 11º région militaire, è Rennes, le général Lagarde a dit : - Nous n'evons rien à cecher. Il teut trensformer l'armée en maison de verre et ne pas travestir le réalité par des complaisances de langoge. - Aux leunes capitaines du 41ª régiment d'intenterie, cantonné é La Lande-d'Ouée, près de Rannee, Il a reproché, davant laur manque de apontanéité, de « peindre mariée plus belle qu'elle n'est -, male, a-t-li expliqué, « nous ellons, le l'espère, réusstr é sortir du tunnel ». A des sergents du contingent au 2º régiment d'inlanterie de marine, eu cemp d'Auvours, près du Mane, li e damendé ce qui n'allait pas.

et les appelés, invités à « ap-

tenu à rappeler qu'il evait com-mendé ce régiment du Mans li nouveau chat d'alat-major de Farmés de terre ne pouveit pas evoir oubilé que, fan demier, le tiars des soldats espelés, dans ce même régimem, avalent signé, - l'appel des cent - en laveur d'una amélioration de leur condition. Du reste, des responsables ont été mutés, depuis, et le nouvaau chal de corps, le lieutenentcolonel Michel Baleille, observe simplement : - Les leunes qui arrière. Ils sont méfiants et ils pensent que leurs chafs sont des ennemis. Après un an de commandement, je pense que je peux commencer à montrer un régiment qui e été remie sur ses

### Les pieds dans les nuages

Le défilé du 14 juillet de Vincennes à la Nation

Six missiles nucléaires Pluton et onze mille hommes à pied

La lleutenant - colonel Batallia ne cache pas, non plus, qu'll dolt souvent répéter aux leunes sous-officiers de « ne pas commander derrièra un garde à-vous sécurisant - el, é son tour, le fleutenant-colonal Henri Mougin, qui commanda le 41° régiment d'intanterie, constate : - L'ettentisme ou l'inquiétude des cadres est comme un petil cancer. Nous confione partols des responsahilités de commandement à des cadres qui ne le méritent pas. Mals on remonte le pente. L'an demier, il y evalt une dégradation de la confience. Les cedres et les appelés étaient en errière de la mein. Il e fallu prendra le taureau par les comes et. actuellement, l'ambiance est

Sous - chef d'état - major à la dalème région militaire, colonel Adrien Lacroix livre un diagnostic qui n'est pas étolgné des deux précédents : Sauf exception, le earvice militaire n'est pas contesté, mais, pour la presque totalité des appelés l'utilité du service est appréciée par rapport à l'individu, et seul le tempa consacré à l'Instruction de base est orts en considération, et non le

Six rampes de missiles nu-cléaires tactiques Pluton, appar-tenant au 3º régiment d'artillerie

normalement stationné au camp

normalement stationné au camp de Mailly (Anbe), seront présen-tées pour la première fois aux Parisiens, tors du défilé militaire du lundi 14 juillet. Comme celui de l'an dernier, ce défilé n'aura pas lieu sur les Champs-Elysées

de l'an dernier, ce défilé n'aura pas lieu sur les Champs-Elysées mals, en revanche, il comprendra des formations motorisées et mécanisées. Au total, le défilé groupera vingt-deux avions à réaction, parmi lesquels quatre bombardiers et ratégiques quatre bombardiers et ratégiques motorisés ou blindés, ainsi que trois cents cavaliers de la garde républicaine et onze mille hommes à pied. Le reportage télévisé eera assuré par TF1 et a 2 à partir de 9 heures.

De toutes les propositions qui lut ont été adressées, le chef de l'Etat a choisi un itinéraire dans des quartiers populaires de la capitale. A partir de 9 h. 10, lundi 14 juillet, M. Giscard d'Estaing passera en revus les troupes disposées sur le boulevard Soult et, à partir de 9 h. 35, le défilé principal, qui aura lieu sur le cours de Vincennes, vers la place de la Nation, durera jusqu'à

M. Jacques Chirac a déclaré.

devant le bureau exécutif de l'U.D.R., mercredi 9 juillet, répon-

dant à une question de M. San-guinetti : Aucune discussion sur la question du stationnement

les missiles nucléaires tactiques

Edité par la S.A.R.L. le Monde.

Jacques France, directeur de la publication. Jacques Sauvagnot.

Gérants :

pelar un chat un chat -, ont répliqué : - Les cadres engagés nous prennent pour des rigoica »; ou ancore : - 11 y e des sous-officiers qui considérant les recruss comme des bœuts «. Néanmoine, un étudiant en droit e edmis que - le régiment avait beaucoup évolué ». Car, si le ganéral Lagarde e

notion de disponibilité opéra-

contraintes difficilement acceptées. . A propos des personnels de carrière, le colonel Legroix ajoute: - Leur scepticisme est fondà sur l'insuffisance de la défense de l'armée face à certaines ettaques, Jur le surcharge de leurs conditions de travail et l'inadaptation de leur cadre de vie. Les hommes jeunes sont irrités par le rappel aux référances du passé et, comme leurs jeunes femmes, les cadres d'ectiva ont des conceptions différentes de celles des générallons

Le général Lagarde Invite ses subordonnés à l'alder et à « forcer l'alture, même-si vous sentez mieloue scandclame e. « Il V e un écart assez grand entre ce qu'on nous demende de faire et ce que nous avons fait ., note le chai d'état-mejor de l'armés de terre, - mels ne felsons pas de masochisme, nous ne sommes pas au bout du chemin. Il feut aller plus vite, sous peine de nous retrouver les piede dans les nueges, avec une leunesse que nous aurions définitivement

JACQUES ISNARD.

10 h. 30. Le défilé motorisé et

blinde se dissociera, prenant les boulevards Diderot et Voltaire,

tandis que les troupes à pied se diviseront à la place de la Nation pour emprunter deux itinéraires différents, par le boulevard Diderot et l'avenue Philippe-Augusta. Pour la première fois, l'école des enfants de troupe de la République Characteriaire et l'avenue de la République Characteriaire.

que Centrafricaine a été invitée à assister an déflié, à proximité de la tribune officielle.

Outre les traditionnels déta-chements des écoles militaires, le

déflié comprend notamment des unités féminines des trois armées, l'équipage du porte-avions Foch, l'équipage du quatrième sous-marin lance-missiles l'Indomptable, à propulsion nucléaire, et la Légion étrangère avec sa section

de « pionniers », sa musique et des compagnies de quatre régiments différents. Ce sont les six rampes Pluton du 3º régiment d'artillerie, avec ses blindés AMX-10 d'ac-

## Après le décès d'une femme en cours d'avortement

### Un médecin est inculpé d'homicide involontaire

De notre correspondant

Saint-Etienne. — Le juge d'instruction de Roanne a, jeudi 10 juillet, inculpé d'homicide involontaire Mile Claude Falconnet, médecin ayant pratiqué au centre d'orthogénie de Roanne une anesthèsie locale à la suite de laquelle, au cours d'une interruption de consesse salon la méthode dite an cours d'une merrupinon de grossesse selon la méthode dite de Karman, a succombé le 27 juin Mme Neole Pédrini, une jeune mère de famille. Son mari avait porté plainte et une information contre X... avait été ouverte le Monde du 10 juillet).

Médecin psychiatre s'occupant de l'emfance imadaptée, la doc-toresse Claude Falconnet, qui ré-side à Lyon, est l'un des quatre side à Lyon, est l'un des quaire praticiens à pratiquer l'interruption de grossesse au centre d'orthogénie fonctionnant depuis le 22 mai à l'hôpital de Roanne. Elle préside le burean de Choisir-Roanne, ratzaché à la fédération Choisir-Unifier Loire-Haute-Loire, dont elle est la vice-présidente. Le docteur Poty, premier secrétaire et l'un des fondateurs du mouvement Choisir-Unifier, a déclaré dans la soirée du 10 juillet à Saint-Etienne, ouril considérait à Saint-Stienne, qu'il considérait comme anormal que sa consœur soit la seule inculpée : « A mon soit la seus inconger la respon-avis, dans cette atjaire, la respon-sabilité, si responsabilité il y a, incombe : 1) à l'hôpital de incombe : 1) à l'hôpital de Roanns ; 2) au médecin-chef de service sous l'autorité duquel est

placé le centre d'orthogénie; 3) à l'auteur de l'acte. »

e Sans préjuger la décision finale, a ajouté le docteur Poty, si cette unique inculpation était maintenue, nous considérions qu'il ne l'agirait pas d'une attaque contre le docteur Falconnet, mais bien contre notre inouvement Choisir-Unifier. >

Pour sa part, le burean fédéral de Choisir-Unifier a rappelé, dans un communiqué, qu'il s'était déjà inquiété, lors d'une entreveue avec le préfet de la Loire, le 9 juin dernier, des conditions de fonctionnement du centre d'in-terruption de grossesse de l'bò-pital de Roanne, et qu'evant l'implantation du mouvement dans la Loire e un avortement eur mille apait des suites mor-telles et qu'un nombre bien plus important connaissait des suites dramatiques allant jusqu'à la mutilation de la femme e. Choieir a pratiqué dans ses centres de Saint-Etienne et de Roanne et fait pratiquer eu Hollande et init pratiquer en nommes environ dix mille ovortements depuis. 1973 sans ancun accident mortel et avec un seul incideut sérieux entraînant une interven-tion chirurgicale. C'est donc le premier cas de mort sur plus de dix mille avortements.

## ARTISANAT ET SÉCURITÉ

L'avortement per aspiration du contenu utérin, pretiqué des le début de le grossesse, est beeucoup moins traumetisant que celui recourant à la dilatation du coi et su curstage, li seralt néermoins dangereux de prétendre qu'il s'agit d'one intervention « aussi bénigne que la pose d'un siérilet », qu'elle peut être « démédicalisée », c'està-dire pretiquée per n'importe qui, elle-même en change les données. Blen qu'exceptionneis, les accidents eu coura de cas interruptions de prossesse ne sont pas inexistents et leur fréquence, comme celle des complications, ast directement proportionnelle à l'inexpérience de l'opérateur, à l'insuffisance de a conditions de sécurité technique at, bien souvent, à l'absence d'inflitre-

tion analgésique du col atérin. L'avortement par des moyene mécaniques reste - et de loin - la réguledon des naissances. En toute hypothèse, et lorsqu'il s'avère néces seire d'y recourir, des conditions satisfalsantes de compétence gynécologique et de sécurité hospitalière doivent être exigées, dans la

le fols sur l'Intermation des lemmes, aur lo qualification du personne el sur le qualité technique de s structures d'eccuell s'imposs à ca dire. Le fait que la France na dispose mie d'un avnécologue-accou cheur pour 48 000 habitents. alors que les besoins netioneu ennt d'ores et déjà du double, le fait aussi que l'éducadon sexuelle et contracentive an it pravemen Insuffisence, rendent cet affort plus ditficile, plus urgent el plus néces-

diminuer considérablement tant les

risques immédiate encourus que les

Lin affort considérable portant à

complications terdives.

## LES RÉACTIONS

● Le Mouvement français pour le planning familial dénonce le fait que, selon lui, « la mauvaise technicité et la médicalisation à outrance de l'avortement conduisent trop souvent à utiliser l'anes-thésie comme sécurité illusoire. Une interruption de grossesse précoce et bien préparée peut, dans beaucoup de cas, permettre l'éco-nomis du risque, toujours pré-sent, d'une anesthésie totale ou même locale. Cela nécessite que le personnel médical et paramédical soit apte à faire avec la femme cette prise en charge d'elle-même et de son corps, pour d'elle-meme et de son corps, pour qu'elle participe à un acte dédra-matisé et non plus uniquement pécu comme intervention chirur-gicale traumatisante. » (...)

● « Choisir » rappelle que son mouvement a toujours déjendu le droit des jemmes à l'assistance médicale (gratuile) et surtout à l'avortement pratiqué dans les melleures conditions de sécurité physique et prochique pour elles physique et psychique pour elles. Cette mort est l'illustration fla-grante du décalage entre un liberté — celle d'avorter, promuiquée par une loi — et les moyens d'exercice de cette liberté : les crédits et l'équipement hospitalier nécessaires. • (...)

Le Monde

Service des Abonnaments

5, rue des Italiens 75427 PARIS - CEDER 69 C. C. P 6 287 - 23

ABONNEMENTS mois 6 mois 9 mois 12 mois

FRANCE - D.O.M. - T.O.M. 2-COMMUNAUTE (sauf Algérie)

TOUS PAYS STRANGERS PAR YOUR NORMALE

144 P 273 P 492 F 530 P

- RELGIQUE-LUXEMBOURG PAYS-BAS - SUISSE IIS F 218 F 307 F 445 F

11. - TUNISIE 125 F 231 F 337 F 440 P

Par vote aérienne

tarif sur demande

Les abonnés qui paidnt par chêque postal (trois voieta) vou-dront hisn joindre ca chêque à leur demande

Changements d'adresse défi-

sont invités à formuler leur

demande une semaine au moins avant leur départ

Joindre la dernière bande d'envoi à boute correspondance

Vettillez evoir l'obligeance de rédigar tous les coms propres en caractères d'imprimerie.

ETRANGER

90 F 160 F 232 F 300 F

## \_Libres opinions \_\_\_ L'ARGENT, LE RISQUE ET L'ENVIE

par BERNARD DESTREMAU (\*)

AITES courir un pur-sang deux tols par semeine toute l'année ronde. Dès les premières cheteurs du printemps, il renâcie Son entraîneur selt qu'il est sage de ne pas chercher quinze prix meis les deux ou troie qui comptent. Il le prépare pour les épreuves essentielles, pour celles à sa portée, et tire un treit sur

Le champion de tennis, à la différence du cheval de course. est appâté par le geln à empocher. Une moniure trop sotlicitée n'arrivera pas, quel que enit l'enjeu. Le joueur de balle se demande e'il ne peut défier la physiologie humeine et atteindre son objecdf. Ce n'est pas une course, se dit-il, mais un jeu sensible

Un jeu qui exige te négociation subtile des obstacles. Consistant ment à diriger une balle essez près du fitet pour qu'elle soit rapide, assez près des tignes pour qu'elle accule l'adversaire ou le déporte. Mais blan composer cette opération requiers d'étre précis, donc en torme.

Or, deux fois sur trois, les champions d'aujourd'hui sont loir de la bonne condition. Il leur faui donc prendre des sécurités. La principale d'entre alles s'appelle le « litt » : on brossers le balle violemment de telle sorte qu'elle passers très eu-dessus du filet - première sécurité - tout en s'arrêtant très en decè des tignes — deuxième sécurité. Et pour compenser tout cele on imprimera à la baile une vitesse de rotation qui embarrassers l'adversaire

C'est le technique du confort, Mele non celle de l'économis de l'effort. Quette somme d'énergie dépensée pour catte sécurité l Des joueurs de tennie comme le physicien Leprince-Ringuet ou le mothémeticlen Lichnerowitz pourraient calculer le dépense musculeire plus ou moins utile tournie par le bras, le poignet et les boyaux de la raquette dans cette assurance tous risques qu'est le brossage systématique des balles.

Il estalt regrettable, à mon sens, que les deux finalistes des championnets internationaux de France, le Suédois Borg et l'Argentin Vilos, sient trop d'imitateurs. Que les champions en herbe se souviennent de l'une des définitions les plus pertinentes de le lechnique (jadts on ne parieit que du style) : obtenir le meximum de rendement avec to minimum d'effort. Les grands champlores de toue los temps se sont caractérisés par l'aisance et la sobriété. De même que le suggère que l'on n'imite pas l'exécution de

cartains professionnels — J'exclus de catte critique leur remarquable rapidité d'évolution, — de même je proposeral que les Français ne solent pas hypnotisés par les techniques oméricaines et eustralionnes. ot par cunsequent restent eux-memes Dens un jeu tel que le tennie, et é certains égards dans tous les

Jeux aportifs, comme le rugby ou le footbail, on gagne autant en falsant mai jouer qu'en exécutant des coups admirables. Le plus beau je: qui solt peut être paralysé par un fastidieux « renvoyeur » ou un Le Français, par ceture, déconcerte. Ne le coulons pes dans

le moule des robole américains ou eustraliens, ti fera du médiocra eméricain ou du médiocre australien. Mele dégageons une merière proprement française, voire européenne, dans l'expression de ce mervellleux jeu qu'est le tennis. Pour ce qui est des tacillés en tous genres, les vedettes d'aujour d'hui soni comblées. Jadis, on révait au jour où, à l'occasion de son

CHETT

premier match de Coupe Davis, on e'offriralt un taxi pour se rendre à Roland-Garros. Et l'on se privail souvent de meints lournois excltents il fallalt assurer son existence matériolie. Difficultés financières et privations variées, nous étions gâtés de cas petites épreuves qui stimulent ou entretiennent le passion. Celui n'e Jemais connu la saturation ressent toujours, après quarante

ans de tennis, le même plaisir en antendent le son cristatiin de la balle sur la requette, en cherchant à améliorer queique coup, en découvrant quelque astuce tactique. Car il a été habité par une Souhaltons eux champions de résister à l'attrait de l'argent

comme à a merituena. Continuer d'aimer le sport, donc l'effort, tout eu long de la vie vaut bien quelques mitters de doltars. Dissertant sur les vedettes et leurs problèmes, le m'arrête en songeant à l'essentiel. Quels que soient les état d'âme des cham-

pions, êtres d'exception dont nous nous soucione peut-être trop. 'edmire ces arméec de pratiquents emateure qui structurent en profondeur le sport et le parent de leur désintéressement.

Après evoir remie son trophée à Bjorn Borg, vainqueur des internationeux de France, je ramontals du court central de Roland-Garros par le même escaller que l'empruntais, il y e longtemps, après avoir bataillé pendant plus de deux heures en Coupe Davis contre un ethlétique yougosaive répondant au nom de Puncec. Quelque pau épuisé. je me disals, ce solr de juin 1936, -- j'eveie l'âge de Borg -- qu'il me failait rentrer chez mes parents pour travallier. Le euriendemein, le devais me présenter au concours d'une grande école. L'inquiétude de l'emploi, la préoccupation de l'evenir, existaient délé en ces demières années de l'avant-querre.

Aujourd'hul, le Suédois champion est sécurisé : sur le court par e- manière Je jouer, dans le vie per ses gains, maie plus encore par le système social dans lequet il est, par surcroît, inséré. Puisse-t-il néanmoins, lorsqu'il eure passé is quarantaine, gerder le goût du jeu et l'envie de risquer evec comme seule récompense en perspective le joie de veincre son adversaire et de meltriser enn corps. \* Ancien joueur de la Coupe Davis, secrétaire d'Etat.

## TOUR DE FRANCE

## Merckx ou Thévenet?

De notre envoyé spécial

Le Lioran. — Au treizième jour de course, l'issue du Tour de France demeure incertaine. Un écart de 1 min. 32 sec. seulement sépare les deux premiers du classement ganéral, Eddy Merckx et Bernard Thévenet, qui ont l'un et l'autre des raisons de croire à leur réussite. Le Belge est un routier plus complet. le Français est meilleur grimpeur ; le premier possède une longue expérience, le second a pour lui l'avantage de la jeunesse.

Cette étape Albi-Super-Lioran disputée par une forte chaleur, sur un parcours très accidenté et parfaitement adapté aux exigences de la compétition, n'a pas provoqué le mouvement offensif provoqué le mouvement offensif que l'on était en droit d'attendre. Elle s'est terminée par la victoire de Michel Pollentier, un coureur très attardé au classement géné-ral. Doit-on attribuer ce non-engagement à la distance (exces-sive), à la fatigue des concurrents ou à leurs motivations? Dans son souci de ne nas s'affirmer trop souci de ne pas s'affirmer trop tot, Thévenet considère qu'une attaque avant l'étape du pay de Dôme ett été prématurée et sans doute vouée à l'échec. Meruka doute vouce à l'ecnec. Merusz estime de son côté qu'il appartient à ses adversaires, autrement dit à ses challengers, de « faire le ses challengers, de » faire le combat 2. Nous l'avons vu néan-moins prendre l'initiative à différentes reprises et sa vigoureuse accélération sur le plateau de

l'Aubrac a été à l'origine de nom-breux làchages.

Raymond Poulidor, dont l'état de santé e'est aggravé, a perdu moins d'une minute dans la lon-gue montée de Super-Lioran. Le résultat est inespèré et il sanc-tionne une admirable leçon de courage. La bronchite dont souf-fre le champion vieillissant just-flerait dans toute autre profesfierait dans toute autre profes-sion un arrêt de travail prolongé. JACQUES AUGENDRE

## RESULTATS

CLASSEMENT DE LA 13° ETAPÉ
ALBI - SUPER-LIGRAN (258 km)

1. Pollentier (Beig.), 8 h. 58 min.

44 sec. (moy. 29 km 403); 2. Merck:
(Beig.), 8 h. 59 min. 9 sec.; 3 Van
Impe (Beig.), 8 h. 59 min. 10 sec.;

4. Zoetemeik (P.-B.), même temps; 8. Thévenet (Pr.), même temps; 8. Thévenet (Pr.), même temps; 7. Fuchs
(Suisse), 5 h. 59 min. 13 sec.;

8. Gimendi (It.; 8 h. 59 min. 14 sec.;

9. Kulper (P.-B.), 8 b. 59 min. 16 sec.;

10. Den Hertog (Holl.), 8 h. 59 min.

20 sec. sto.

Classement general

1. Eddy Marckx (Beig.t. 64 h. CLASSEMENT DE LA 13º ETAPE

Classement general

Classement general

L Eddy Merchx (Beig.t. 64 h.

min. 22 sec.; 2 Thévenet (Fr.), à

min. 22 sec.; 3 Zoetemelk (Fr.B.),

à 3 min. 54 sec.; 4 Van Imps (Beig.),

à 5 min. 18 sec.; 5 Gimondi (It.t.),

à 7 min. 59 sec.; 6 Longes-Carli

(Esp.), à 10 min. 24 sec.; 7 Poulidor

(Fr.), à 18 min. 56 sec.; 8 Moser

(It.t. à 11 min. 56 sec.; 5 Danguillaume (Fr.), à 12 min. 17 sec.; 10.

Francisco Galdos (Esp.t.), à 12 min.

25 sec., etc.

## ÉDUCATION

### PLUSIEURS LABORATOIRES UNIVERSITAIRES vont être décentralisés EN PROVINCE

Le Comité interministériel d'amé pagement du territoire (CIAT), réun ce vendredi II juillet, a décidé de transférer en province plusieurs instituts ou laboratohres installés an

LE LABORATOIRE NATIONAL DESSAIS. OR! D'ESSAIS, qui relève de Conserva-toire national des arts et métiers (C.N.A.M.), va être trensféré à Auxerre (Yonne) et deviendra un établissement public à caractère in-

dustriel et communcial.
L'INSTITUT D'INFORMATIQUE
d'entreprise du C.N.A.M. eem im planté à Valbonne, près d'Antibes (Alpes-Maritimes).

● Une « antenne » de l'Ecole nationale des ponts et chaussées va être installée à Aix-en-Provence, en association avec l'université Aix-Marselle III. Celle de l'école supé-rieure d'électricité à Bennes va être

• Un laboratoire du Collège de Prante va être installé à Toulouse en association avec le C.N.R.S. et l'Ecols des hautes études en sciences

. LA BIBLIOTHEQUE NATIO NALE va s'étendre en province : la bibliothèque nationale de prêts sera décentralisée au Mans ; un centre de conservation des nouveaux media sura cufé à Redon (IIIe-et-Vilsine) et un steller de restauration de livres anciens à Auxèrre. D'autre, part les universités pari-sienne devront présenter au comité de décentralisation leurs programmes de construction. Le comité n'auto rise d'extension que dans les villes nouvelles de la région parisienne. D'ores et déjà, l'Institut national des langues orientales vivantes va être transféré à Marne-la-Vallée.

### ADMISSIONS AUX AGRÉGATIONS • Russe

M Alvadian (7°), Miles Caho (5°), Callion (4°) Corona (8°), Mme Coulmeau, née Cierzniak (8°), Mme Coursau, née Villatte (5°), Miles de Groër (2°), Marie-Martine Launay (10°), Mme Le Brigand, née Kachevarova (3°), Mile Triomphe (1°°).

du « Monde »

## compagnement, qui fermeront le défilé des troupes unotorisées ou mécanisées. Monté sur le châssis d'un char AMX-30, le missile Pluton est capable de porter à 120 kilomètres de distance une charge nucléaire de 10 à 15 kilotonnes de puissance.

« Parfager le pain et le sel : A l'occasion de ce défilé, le chef d'état-major de l'armée de terre, detat-major de rathes de celte, a învite les français à « partager le poin et le sel » ou à « vider le pot de l'amitié » avec des cadres et des soldats. « C'est un appel, a-t-il notamment expliqué, une fa lonce à nos concidentes. Pluton n'a été engagés avec les Allemands, lesquels, par ailleurs, ne nous ont rien demandé. > que fe lance à nos conctioyens aux collectivités publique, pour faire en sorte que ce 14 fuillet, après la revue, ou avant, ou la veille, ou le lendemain, le maximum possible de nos soldats, de nos cadres soient invités en toute simplicité ». Déjà, la Ville de Paris, la ville de Nice, les bôtellers et restaurateurs de Chalon-sur-Saone ont invité des soldats à

> ★ On peor téléphoner au 555-92-30 (poste 31 245) pour répondre à l'appel do général Lagarde.

## **SPECTACLES**

's subventionnées

1. 30 : Coppélia. ançaise, 20 h. 30 : On it penser à tout : le Ma-ginaire.

es municipales harré 30 h : Oirque à

es salles

le do Vincennes, Théâtre opéte, 20 h 45; Dommage lit une putein. — Théâtre 1, 20 h 30; l'Age d'or. -Rochefort, 20 n 45 est do fous plus on rit. es Champs-Elystes, 21 h ; ez moi l'hebita cher une Miracles, 20 h. 30 : La est souvont farinause; Elle, elle ot alle.
1 h.: Munaleur Masure.
21 h.: On purge bébé; Monsieur Courteline.
20 n. 30 : le Saut du lit, aire, 20 h. 30 ; les Chaises; Sede.

Sede.

16 c 30. 16 h 30 ct
Elemmage à Pierra Freair cinéma festivalsi

1, 20 h 30. 16 g Grandea

3 barbares du V° siècle;
les Causeries do Sherlock

et do Dr Walson.

5 petite saile, 20 h 30; 7al, 20 h. 30 : la Cage eux

otparnasse, 20 n 45 : la s Champs-Elysees, 20 h. 45; t alment le ahow. 0 e 36; Corruption an le justice. Sampagne-Premiera, 18 h.; beur de phrakas; 20 h. 30; see-Purée des Destains; kinsique folklorique mar-

de la cité internationale, Saratim Ponte Orande. Essalon. 20 d. 30 l'École omes: 22 h. 30 le Petit in rouge l'Orsay. 20 h. 30 l Chansona Eva Porest. Petite salle, le Poisson d'or de paradis re) rèsent, 20 h. 30 Ah. bon ) 20 h. 30 les Oréanciers;

il du Louvre rree, 20 h 45 ; la Selle en rmant (ballet de l'Opéra). Vendredi 11 juillet

Pour tous renseignements concernant l'ensemble des programmes ou des salles LE MONDE INFORMATIONS SPECTACLES > 704.70.20 (lignes groupées) et 727.42.34 (de 11 heures à 21 heures,

sauf les dimanches et jours fériés)

Festival du Marais

Camac.
Caves de l'Hôtel de Beauvais, 20 h. 30 et 22 h. J.-L. Marsat, M. Egin, R. Robin.
Rue du Bourg - Tibourg, 19 h. J. Martin; 20 h. 30: Arnaud et Gaël.

Les cabarets

Alcarar, 23 h.; Paris-Broadway.
L'Ange-Blen. 23 h.; Spectacle de
Jean-Marie Rivière.
Craxy Horse Saloon, 21 h. ot 6 h. 30;
Revus.
Ktas me, 22 h.; Sous bassers da
Paris.
Lido. 22 h. 30 et 0. h. 45; Grand jou.
Monlin-Rouge, 22 h.; Pastival. Le music-hall

Bohno, 21 h. Del-Croquettes.
Casino de Paris, 20 h. 45 : Revue de
R. Petis.
Elysé-Monrmartre. 20 h. 45 : Ristoire d'oser.
Mayol. 18 h. 15 et 21 h. 15 : Revue.
Olympia, 20 h. 45 : la Magis.
Tavenne de Polympia, 21 h. 30 : Lèvetol et viens.

Les concerts Hôtel Hérouet, 20 h. 15; 5. Escure, plano, et le trio Revival (Bach).

La danse Vnir Festival du Louvre. Orangerie du château de Scenux, 20 h. 45 : Académie Loka-Bharat (ballet populaire de l'Inde).

Le cirque Voir Nouveau-Carre, Jardin des Tulieries, 15 h, 30 et 17 h, Cirque de Paris,

Les grandes reprises. Hötel Donon, 21 h. et 23 h. Une femme de tôle.

Rôtel Carnavalet, 21 h. 15 . P. Schuback, violoncelle (Bach, Cage).

Hôtel Lamoignon, 21 h. Pachamana.

All CŒUR DE LA NUIT (A., v.o.) (Allegolin, 6\* (542-62-25).

CABARET (A., v.o.) (S51-04-55).

CERTANS L'AIMENT CHAUD 1A. (S52-04) (S51-04-55). CABABET (G. V.O.): LIBRARY (SE.) 04-55).
CERTAINS L'AIMENT CHAUD 1A., V.O.): Elysées-Lincoin. 8\* (SS-) 25-14): V.I.: PLM St-Jacques, 14\* 1559-58-42).
CHERIE, JE ME SENS RAJEUNIR (A., V.O.): Action Christins, 8\* (SS-28-72).

Les films nouveaux

TEMOIN A ABATTRE, film américain do Enzo G. Castellari V.o. Balsac, 8 (339-52-70). V.f. (Saumont-Opera, 8 1073-95-48); Clithy-Pathé, 18 (522-37-41); Pauvette, 13 (331-56-85); Gaumont-Convention, 13 1828-42-27). FAR-WEST STORY, film Italien AR-WEST STORY, film Italian de Sagio Corbucci. V. O. (George-V. 8° (225-41-45). V.1.; Max Linder, 2° (770-40-04); Moulin Rouge, 13° (806-83-26); Paramount - Montparname, 128-42-17); Paramount-Opérs, 6° (673-34-37); Paramount-Orléan, 14° (586-63-75); Paramount-Maillot, 17° (758-24-24).

CHINATOWN (A., v.o.) : Billoquet, 6° (222-87-23).
ORLIFRANCE (A., v.o.) ("") : Studio de la Contrescarpe, 5° (325-78-37)
OROLE OE ORAME (Fr.) : Studio de la Harpe, 5° (033-24-82).
LES FRAISES SAUVAGES (SU64., v.o.) : O.G.C.-Odéon, 6° (325-71-08).
KEEF ON ROCKIN (A., v.o.) : Grands-Angustins, 5° (633-22-13); Action République, 11° (700-51-32).
LA MOUCHE NOIRE (A., v.o.) : Action Christine, 6° (225-83-721.
LAWRENCE D'ARABIE (A., v.o.) : (70 mm) : Kinopanorams, 15° (306-50-50). CHINATOWN (A. v.o.) - Bilooquet.

50-50). LA NUIT DES MORTS VIVANTS (A. V.O.): Le Styl, 54 (633-08-40).

LES PRODUCTEURS (A. v.o.):
New-Yorker, 8° (778-40-64); Elysées Point Show, 8° (223-87-29);
Luxembourg, 6° (633-67-77)
BOSEMARY'S BABY (A. v.o.)
Bonaparte, 6° (326-12-12); Elarritz, 8° (329-42-33); v.f. Cambronne, 15° (734-42-66); Vendôme, 2° (073-87-52).

15° (734-2-66); Vendôme. 2° (673-\$7-52).

SENSO (IL, v.o.); Saint-Germain-Village. 5° (633-87-59); Elysées-Láncoln, 8° (339-36-14); 14-juillet, 11° (790-51-13); v.f.; St-Lazare-Patquier, 8° (387-56-16); Montpar-nassa 85, 8° (844-14-27); Les Ne-Lions, 12° (343-79-17).

SHRELOCK JUNIOR (A.); Elysées-Lincoln, 8° (358-36-14); Dragon, 6° (548-54-74); Quintette, 5° (633-38-40); Action La Payette, 8° 1878-80-50); 14-Juillet, 11° (700-51-12); Ireidacha 1a 14).

UN ETE 43 (A., v.o.); UGO Mar-beur, 8° (228-47-19).

Les festioals

CLINT EASTWOOD (v.f.) - Palals des Glaces, 10° (607-49-83) : Mag-

Mac-Mahom, 17° (380-24-81); Gey Divorcee.

R. MULLIGAN (c. o.) — Action Lagraporte, 2° (878-35-50); Dalsy Chover.

E. KAZAN (v. o.) — Châtelet Victoria, 1° (508-94-14); l'Arrangement.

HOMMAGE À PIERRE PRESNAY.

Théâtre de la Michodière, 2° (742-25-23), 18 h. 30 et 25 h. 30; les Trois Valses; 18 h. 30; le Valse de Paris (sauf dim.)

Les séances spéciales

Les séances spéciales

AMERICAN GRAFFITI (A., V.O.) :
Luxemboure, & (633-97-77), à 10 h.,
12 h. et 24 h.
LA CHINE (It., V.O.) : Le Seine, 5°
125-62-46; à 12 h.
FIVE RASY PIECES (A., V.O.) : StAndré-des-Aria, 8° 1326-68-18), à
12 h. et 24 h.
LA HORDE SAUVAGE (A., V.I.) :
RECURIAL, 13° (707-28-04).
JONATHAN IAIL, V.O.) : LUXEMboure, 6° 1833-97-77), à 10 h., 12 h.
et 24 h.
MACRISTE IANG., V.O.) : Luxemcus-Aria, 8° (326-48-16), à 12 h. et 24 h.
MORGAN (A., V.I.) : Seint-Andrédes-Aria, 8° (326-48-16), à 12 h. et 24 h.
MORT A VENISE (It., V.O.) : Luxembourg
6° (633-97-77), à 10 h., 12 h. et 24 h.
THX 1138 (A., V.O.) : Luxembourg
6° (633-97-77), à 10 h., 12 h. et 24 h.

STUDIO DE L'ÉTOILE

et à San Sebastian, en 1974

« PRESAGE »

Film mexicoin de Luis Alcoriza d'après le roman de G. Garcia Marquez

Important : le film dure 2 h. 15 et il est conseillé de le voir des son début

FESTIVAL D'AVIGNON -CIRQUE DU MONT-DE-PIÉTÉ 13. rue de la Croix On 12 juillet an 9 anfit à 22 h.



1.730.000 spectateurs ont dėja vu Emmanuelle



TRIOMPHE
CAPRI GRANDS BOULEVARDS
PARAMOUNT OPERA
PARAMOUNT MONTPARHASSE
PARAMOUNT MAILLOT Au Trinische et au Parameunt Maillat (sous titre anglais) Depri Gde Bds (sous-titre espage)

Le film passe également an STUDIO CUIAS

ÉLYSÉES LINCOLN V.O. SAINT-GERMAIN VILLAGE V.O. 14 JUILLET v.f. MONTPARNASSE 83 v.f. SAINT-LAZARE PASQUIER V.f. NATION v.f. TRICYCLE Assieres v.f.



Bizarre!...Bizarre!

ENFIN, le film classique du mois :



LES GRANDS FILMS CLASSIQUES 49, Avenue Theophile Gautier 75016 PARIS

> vous permettront chaque mois d'acquérir VOTRE copie (\*)

\$8 sonore INTEGRALE

optique ou magnétique, tirée du négatif 35

des plus grands classiques du Grand Ecran le premier grand film parlant à votre disposition dans son intégralité est

de Marcel CARNÉ - Scénario et Dialogues de Jacques PRÉVERT

avec Françoise Rosay, Michel Simon, Louis Jouvet, Jean-Louis Barrault, Jean-Pierre Aumont Production Ed. Comiglion-Molinier

(\*) Cédée pour projection privée uniquement. Projection en commercial, n.-c. public, télévision avec ou sans cable, duplication optique ou magnétique ou autre, en totalité ou en partie, interdits, sous peine de poursuites en contrelaçon. Loi du 11 Mars 1957 sur la Propriété Littéraire et Artistique.



☐ Demande de renseignements☐ Bon de Commande ☐ Possède ☐désire acquérir un projecteur

☐S8ou8S8magnétique-Modèle:..... ☐S8optique ou M et O (mag. et opt.) ☐S8 muef .....

(\*\*) © LES GRANDS FILMS CLASSIQUES — 49, Avenue Théophile Gautier - 75016 PARIS

Actuellement vous pouvez voir DRÔLE DE DRAME Au Studio de la HARPE 13, rue Saint Severin (5°) ODE.34.83 (Permt)

## cinémas.

i films manqués (\*) sont dits aux moins de treise ans, aux moins de dix-huit aus,

némathèque

t. 15 h.: Winifred Wagner ilers partis), de H.J. Syber-18 h. 30: Winifred Wagner ième partis), de H.J. Syber-21 h.: Chronique des années sise, de M. Lakhdar Hamina casace de l'auteur).

xclusivitės te ou la Colere De Dieu 'ol : U.G.C.-Marboul, 8 (223-; Studio des Ursulines, 5

9-19) IANFAN (It., V.O.) : Quin-5\* (033-35-40) : Marais. 4\*

7-86) 19r.); Murat. 16\* 1288-; Olympic, 14\* (783-67-42). LOGIE DU PLAISIE (A. v.o.) ; Saint-André-des-Atts. 6\*

Wepler, 18" (387-50-70), Danton, 8" (326-68-18), Gaumont-Bosquet, 7" (351 - 44 - 11), Gaumont-Sud, 14" (331-51-15), Gaumont-Gamhetta, 20" (797-02-74), Montparnasso-Pathé, 14" (326-65-12), Victor-Hngo, 18" (727-49-75).

Les rééditions

197 (187-18-21) missis: 197 (197-18) 197 (19

5° (325-92-46), A 20 h. et 13.

5° (325-92-46), A 20 h. et 13.

Ermitage, 8° (339-15-71);

Ret, 2° (236-83-63); Miramar, 136-41-02); Mistral, 14° (734-14); Murat, 16° (236-93-75); Palace, 17° (367-77-29).

3RIRST (All., v.o.); Olympic-apôt, 14° (733-67-42).

UTION (Fr., \*\*); La Clei, 5° 60-90); Ermitage, 8° (339-15-71); mar, 14° (326-41-02); Belder, 9° 11-24); Scala, 10° (770-60-00); Méon, 17° (336-41-02); Belder, 9° (12-24); Scala, 10° (770-60-00); Mion, 10° (325-71-08); Liberté-Club, 343-01-59); Magle Convention I, (228-30-64).

(31LE (Fr.); Clichy-Pathé, 18° 134-31; Saiet Germain-Studio, 1033-42-72); Sa. th-Larare-Paser, 8° 1387-35-43); Marigoan, 8° 1387-35-43); Marigoan, 8° 1383-35-40; Royel Passy, 16° (527-5); Vfr.; Montpar nasse-Pathé, 5° (326-85-13); Tempilere, 3° 1272-61; Flaza, 8° (073-74-55); I SONG (Fr.); Le Seine, 5° 192-46); Hautefeuillo, 6° (633-81).

1-92-46). Hautefœuille, 6° (633-181;
REFIDE (Fr.) : Ambassade, 6°
1-19-08), Berlitt, 2° (742-60-33),
ment - Sud. 14° (33-51-16),
nbronne, 15° (734-42-96)
IF (A., v.o.): Geumont-Champssées, 8° (359-04-67), Reutefœuille,
1633-78-38), Montparnasse-33, 6°
4-14-27); v.fr.: Maxeville, 9°
0-72-86), R. KASSEM (Lib., v.o.): 14-Juli11° (700-51-13) (relâche is 14),
AIME-MOI (Fr.): Hautefœuille,
1633-79-38), Athéna, 12° (34348), Templiers, 4° (272-94-56)
CACROROS (Mez., vn.) Studr (Etoile 17° (380-18-93),
ORDRES (Fr.) 14-Julilet, 11°
(9-51-13) (relâche is 14).
OE PROBLEME (Fr.): Parta, 8°
19-33-99), Mercury, 8° (223-75-90),
umont-Richeliou, 2° (233-56-70),

18° (727-49-75).

PHANTOM OF THE PARADISE (A. v.o.): Linembourg, 6° (533-97-77).

PEUR EUR LA VILLE (Fr.): Noc-mandle, 8° (353-41-18); Bretagne, 6° (222-57-67); Best, 2° (236-34-35);

PROFESSION REPORTER (IL.). v.o.: Quartier Latin, 5° (326-34-55); Concords, 8° (335-62-84); Mayfair, 16° (525-27-69); Gaumont Rive-Ganche, 6° (548-26-36); Baint-Balchel, 5° (326-79-17); v.f.: Impérial, 2° (742-72-52); Nations, 12° (343-04-67); Ganmont-Convention, 13° (828-42-27).

OUÉ LA FETE COMMENCE (Pr); QUE LA SETE COMMENCE (Pr): Marignan, & (359-82-22); Cinoche de Balut-Germain; & (633-10-82); Bergèra, & (770-77-58).

SEUL LE VENT CONNAIT LA RE-PONSE (Fr.) : Cinémoude-Opéra

Les rééditions

SPAETACUS, film américain de Stanloy Rubrick, avec Kirk Douglas et Laurence Clivier.

V.O.: Colisée, 3° (359-29-46).

V.P.: Français, 9° (770-33-89), Caravelle, 18° (387-50-70). Montparname-Pathé, 14' (336-65-13). Gammont-Sud, 14° (331-51-16). Cambronne, 15° (734-42-96). Gaumont-Convention, 15° (757-02-74).

NEVADA SHITTH, 11m américain de H. Hatsway, evec Steve McQueen et Karl Maldan.

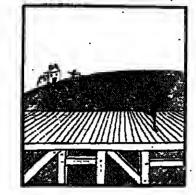
V.O.: Siysées Cinéma, 3° (225-37-90). Chuny Rooles, 5° (033-20-12).

VF: Rez. 2' (236-83-83). Rotondé (59') (633-02-22). Mistral. 14° (734-20-70).

Le VOLEUR, film français de Louis

## **fertivals**

ď.



## Théâtre ouvert à Avignon

• Le « Théâtre onvert », dirigé par Lucien Attoun, inaugure une nouvelle formule d'accueil des comédiens durant te vingt-neuvième Festival d'Avignon. Daniel Mesguieb animera une « cellule de création » où serout confrontés l'écriture théâtrale et le jeu des cemédiens. Ainsi du 15 juillet au 6 août, des répé-titions de la pièce de Paul Huet «Des épaules et des pieds» seront cuvertes an public.

Il ue e'agit pas en effet de recouvrir la pièce d'une interprétation unique, ni d'en faire me lecture univoque, mais d'accomplir un travail. Un travail de mise en scène, qui ne raconte pas, ne traduit pas, n'exprime pas. Cette mise en scène n'est pas représentatiou mais manifestation : « Elle est, elle aussi, un texte, avec son langage, son appareil de signes, son discours pluriel », explique Daniel Mesguich. «La mise en scène va accentuer la coutradiction de l'écrit, s'en emparer, la déplacer : le langage (le jeu des acteurs) est aussi matière.

Le « Théâtre ouvert » continnera naturellement d'accueillir des antenrs coutemporains d'expression française. Des pièces inédites seront travaillées sans décors ni coetnmes, eventuellement avec une brochure à la main. Chaque présentation sera suivie d'un dialogue avec le public : ces mises en espace, rappelle Lucieu Attoun, ue sont pas des lectures à plusieurs voix ni des «spectacles an rabals ». Six pièces serout ainsi présentées : « Son-Bayen et Yves Reynaud; «la Train du Bon Dlen», de Jean Louvet, par Marc Liebens : «Loin d'Hagondange», de et par Jean-Paul Wenzel; « Histoires », de U. E. Torrigiani, par Hortense Guillemard ; « Catherine », théâtre-récit d'Antoine Vitez (d'après « les Cloches de Bâle », d'Aragon) et «Pepe Gustave voit rouge », d'Ivan Vanesco, par Bernard Sobel Ces pièces et les dialogues publics seront enregistrés et feront l'objet d'émis-aions diffusées par France-

● L'expérience dn «Guenloir » se poursuit cette année encore. Des auteurs présents au Festival Ilront eux-mêmes, ou avec des comédiens, des pièces inédites, et non présélectionnées. Dix-sept auditions sont déjà prévues. Pour toutes ces mani-festations, l'entrée sera libre.

M. L. B.

FRANCE ÉLYSÉES - MAXEVILLE - FAUVETTE - SAINT-LAZARE-PASQUIER

## Campra ressuscité par Lavelli et Plasson Trente-six longs métrages à Mosco

(Suste de la première page.)

Cette « anticipation raffinée de lo revue de music-hall ou vingtième siècle», Lavelli la troite ovec les moyens de la Cammedia dell'orte, des bateleurs du Pant-Neuf, de l'apèra classique, du cir-que, du guignol et du théâtre élizabéthain, avec un goût exquis et un humour qui n'exclut ni l'émotion ni lo profondeur. Point de simples plaisirs futiles et frelatés en effet : c'est du théâtre pur et bienfaisant, qui fait lever des volées d'images, celles de nos rêves et de nos joies d'enfant ou de grande personne

Dons cet écrin, lo musique de Campra étincelle et se révèle plus charmante qu'on ne l'eût imaginé, sons doute parce qu'on ne peut plus la dissocier de la poésie merveilleuse de Lavelli, mais oussi parce qu'elle est la grâce et l'abondance, inépulsable variété de rythmes, alliance parfaite de la nablesse française et du lyrisme italien. Campra, comme personne, a « réuni les goûts », parlant à tour de râle. avec un égal bonheur, lo longue de Luliy et celle de Cavalli, et parfois même, les entramélant en prestidigitoteur émérite. On soulignera l'exceptionnel bonheur de Michel Plasson pour retrouver ces styles, les modeler avec autant de vigueur, de subtilité, et les imposer à l'orchestre du Capitole de Toulouse, odmirablement assoupli et docile à cette musique « nouvelle » pour lul, qui contribue beaucoup ou succès de cette solrée, ainsi que les chœurs de Toulouse, encore un peu rugueux, mais qui ont fait d'énormes progrès.

L'un des charmes profonds de Lavelli tient à ce qu'il refuse

**PUBLICIS MATIGNON** PARAMOUNT OPÉRA PARAMOUNT ORLÉANS PARAMOUNT MAILLOT PUBLICIS ST-GERMAIN - PASSY PARAMOUNT LA VARENNE

PUBLICIS DÉFENSE **BUXY VAL D'YERRES** 

Bourgeois de naissance.



Jean-Paul Belmondo e voleur Louis Malle

l'illusion théâtrale du premier degré. On soit toujours que l'on est au théâtre et l'accessoire les gros projecteurs noirs en cloche qu'il affectionne) est toujours visible, mais toujours transcendé. lci, paint d'autre décor que la facade même de l'orchevêché, avec son mur aux couleurs de soleil. lo vieille fontaine sous un arc de pierres et les beiles fenêtres clossiques d'où descendent, sur des échelles, les dieux et les outres personnages; et, sur le devant, le manteau d'Arlequin de Cassandre et ses loggias comme des scènes annexes qui démultiplient l'action.

un ballet de manants, épouss

scène avec de gigantesques têtes

piquants. Claudio Segovio multi-

pliera oinsi les costumes fantal-

sistes, visions de rêve et de cou-

ou des classiques personnages de la Commedio dell'orte, sans craindre

d'y mêler fusqu'o des robes Direc-

tout. Et les danses de Norbert

Schmucki ne roppellent que de loin

les pas classiques, transposés over

une liberté et une vivacité où la

congillerie s'ollle à la gentillesse

le style à la coricature, dans l'es-

prit primesautier qui est celui

Au milieu de ces cavalcades de

musique, de gymnastes, de paysons,

de bêtes fabuleuses, de géants,

d'acrobates virevoltant en des

tobleaux si rapides qu'on o à peine

les scènes de l'opéra s'épanouissent

par contraste dans la nudité du

ploteau, soulignée par l'abstraction

géométrique des occessoires : pan

necux de tolle vieil or ou bien

cohortes de mirairs mystérieux

partés par des masques en collant

noir, qui déterminant des rues, des

balcons, des places, où se lamen

tent, se disputent, s'aiment, les

héros superbes de l'opera français :

Léandre (Roger Soyer, dont la voix

superbe paraît un peu fatiguée),

filant le parfoit omour avec lsa-belle (Christiane Eda-Pierre, à la

volx exquise dans toutes les trem-

blantes amementations du style

classique) paursuivis par la passion

désespérée et criminelle de Rodolf (l'excellent Michel Philip) et

Léonore (Christiane Chateau), ovec

cette spontanéité des gestes qui

traduit Instantanément le fond des

âmes. Plus tord, ce sero lo trans-

position, apparemment plus fidèle,

mais tout aussi libre, de l' « apéra

serio » d'Orphée, qui est lui-même

un petit bijou de mise en scène

comme de musique; mais, comme

\* Prochaines représentations les 15. 24 et 27 juillet.

JACQUES LONCHAMPT.

HUITRES · COQUILLAGES · SPECIALITES · FRUITS DE MER

DISCOTHEQUE 22 H. à l'aube avec ses Gogos Girls

SPÉCIALISTE RÉUNIONS PROFESSIONNELLES - BUFFET CAMPAGNARO AUX FROMAGES DE FERME - LUNCH - COCKTAIL - 300 à 500 personnes SALLES CLIMATISÉES - 58, Bd. de l'Hôpital - 75013 (535 81 94

FERMETURE LE 4 AOUT - RÉOUVERTURE LE 29 AOUT 1975.

FERME LE LUNDISAUF JOURS FERIES

merveilles qu'elles défient

commentaires.

même de Lavelli.

- cor le carnaval outorise

## En bref

Expositions

L'amateur a du goût

Sous to dire - Le choix de -, une galerie de l'avenue Medgnon regroupe un ensemble de tableaux et de sculptures allant du quinzième amateur-là e du coût, du discernement, et veut enlever l'un et l'autre en dehors des sentiers

Permi les couvres enciennes on retiendra un primitif de l'écolo de Selzbourg, une Sainte Famille pendant la tuite en Egypte, de Jean-Baptiste Weenix, remarquable par la subtilité des cororis et de l'éclairage, un bei ensemble de natures mortes,

Irançaises et flamandes. Le dix-builième siècle est blen représenté par un pastel de Perronneau, un Nattier de grande allura (celle des portraits de le familie royale), un superbe Carle van Lov, et notre amateur e été perticulièrement blen inspiré dans ses choix en matière de sculpture de la fin du siècle : Jean-Baptiste Stouf, deux charmantes statuettes de Merin et una Feunesse de Clodion, qui nous montre l'artiste dans ses meilleurs moments de fantaisie et de gracieuse ivresse. - A. Fr. \* Galerie Heim, 15, avenue Matignon, jusqu'au 31 juillet.

Musique

Ravel scandaleux

En 1913 Ravel échafaude - un projet mirilique de concert scandalaux - destiné à le Société musicale internationale. Au programme : les Poésies de la lyrique jeponaise, de Stravinski ees propres poèmes sur Mal-larme et le Pierrot lumaire, de Schoenberg. Mais le comité de le S.M.I. juges plus sage de renoncer à cette demière parti-

En cette ennée du centenaire de le neissance de Ravel, Il était tentant de réaliser ce projet dens le cadre du Festival du Marais, le ecandale n'étant plus à craindre. Tous les organisate de concerts le savent : ce n'est jameis en veln qu'on invoque - le dieu - Ravel ; le public es venu nombreux à l'hôtel Lamoignon. On a rajouté des chaises debout et l'an e commencé en

Mais à l'Impatience e euccédé le mécontentement fustifié de certains euditeurs particulière ment mai pieces, qui entendelent les bruits de la rue et les échos plus que le voix cristalline de Merie-Thérèse Foix et le subtile polyphonie que Stravinsky et Ravel ont tissée tout eutour, Le choix de le cour de l'hôte

de Lamoignan correspond à la vocation du Festival. Mais il se révèle fort contestable, lorsqu'fi e'egit d'exécuter des ouvrages

De plus, le première partie du programme n'était pas assez iongue. Le Plerrot lunaire, de Schoenberg, par ut également trop bref eprès l'entracte. EL maigré le franc succès remporté per l'interprétation (d'une rare qualité) de Francine Boufferd et d'un ensembla de solistes dirigé avec beaucoup de finesse par Jean-Clauda Pennetier, plusieurs personnes vinrent ee plaindre d'avoir payé 30 france pour si

Ce tarif e explique cep par l'exiguité des lieux, la qua-lité des artietes engagés et des difficultés financières du Festival - auquel le secrétariet d'Etat à la culture ne verse plus, cette année, de subvention. Il n'était neturellement pas pensable de modifier le programme souhaité par Ravel : enixante ans après, mais pour d'autres raisons, le acendale - sest dono

Un mussage de M. Leonid Brejnev e marqué l'ouverture officielle du Première entrée : un balayeur neuvième Fastivai International du avec une antique brouette et tout film de Moscov, le jeudi 11 juillet. au Palaie des congrès, devant plus de six mille personnes. Après evoir de loup ou couront en tout sens souligné que - la bonne tradition du avec leurs échelles. Sur l'ordre de Minerve, on se hâte de folra dis-Festival du film (...) correspond tout particulièrement à l'esprit de notre lemps, où le détente internationale paraître des hardes pendant des cintres et de la façade de l'orchevêché, tandis que dansent d'éton-nantes figurines blonches aux rapports entre Etats », le secrétaire général du parti communiste soviétêtes emprisonnées dons une boule, d'où joillissent d'énormes dque e conclu en sculignant que - les c'néastee progressistes du monde entrer s'effirment par leurs œuvres dens la solution des problèchemar, tantôt modernes, tantôt inspirées des gravures nobles et populaires du dix-septième siècle mes urgents de l'évolution des soolé-tés humaines qui luttent pour leur indépendance nationale et contre toutes les formes de pression et de

Idées du Festival =.

Deux :ilms ont ouvert la competition : le Pamme rouge, production des studios Kirgulzfilm, réalisé par Dkeev, d'après un scénario de Tohinguiz Ailmalov, et On s'est tellement aimé, de l'Itelien Ettore Scola.

Pour un art cinér humani-le, pour le palx et l'aminé enire les pauples -, réunit cetta année les participants et les invités d'une centaine de pays (ainsi que I'ONU, I'UNESCOL Le Portugal, Costa-Rica, l'ile Maurice, le Mozembique, les Philippines el Sierra-Leone y sont représentés pour la première fols. Entre le 10 et le 23 juilet, /renie-six films de long métrage seroni er compétition, parmi lesquels Keir Kessem de Burhan Alawiya (Syrie), la Terre promise de Wadje (Pologne), Dersou Ouzele, coproduction soviéto-jeponalse réalisée par Akira Kurosawa, les Fils du silence de Mohammed Radi (Egypte), les Petites Amoureuses de Jean Eustache (France). Près de deux cents longs motrages dolvent d'autre pari être projetés dens différentes salles de le capitale soviétique pendant la durée du Festival. La « chasse eux billets est délà cuverte.

Le premier accroc à « l'amitié entre ies peuples » provient des Etats-Unis. motion picture association, oul a annoncé qu'elle ne participerait pas eu neuvième Festival « pour des raisons financières - Mardi dernier, eu cours d'une conférence de

Dans eon diecques inaugural M. Filipp Ermach, président du comilé d'Etat du conseil des ministres pour le cinémetographe (Goskino), e effirmé que - tous les pays et organisations auront la libre et égale possibilité de projeter laurs cauvres, si elles correspondent eux

Créé en 1959, le Festival du film de Moscou qui a pour devise

presse. M. Ermach e qualifié cette

décision de « coup porté à la dérise pes les reletions existant aux d'hui entre l'Union soviétique et Etats-Unis - - Les États-Unis, e aloute - ont raté une occasion remporter des prix merveilleux, is suis certain qu'ils evalent prodes litme qui les auraient mérit

Les Américains, qui particis néanmoine à la compétition courts metrages, ont, semble voulu par leur ebstention, mentie nes pratiques des Soviétiques souhaltent notamment réviser te mule de vente des films à foriali U.R.S.S. pour lui exhetituer un pe centage sur les entrées. Ils s'ins gent également contre les copi pirates (c'est ainsi que le Pari vient d'être projeté sans l'eccord producteur, américain à te Meis du cinéma de Moscou, mais en r et blanc, car il est très difficile faire des copies en couleurs) : c nier grief des Américains : les fi de distribution eux Etats-Unis du f Libération qui a'élèveraient à p d'un mil/ion de dollars n'aural jamais élé rembourséa...

Paralièlement au Festival des lor métrages, ont fleu des compétition de courts métrages et de films pe enfants. Enfin. un marché du fi organisé par Sovexportfilm, a et à Moscou, salon l'agence Tass. nombre important de représenta des sociélés cinémutographie

NICOLE ZAND.

Publicis Elysfes - Paramount opera Paramount montpaniliste Boollings Cyrano (Versables) - Alpha (Argentesti) Anyal (Villebourg St-Eberges) ARTEL (Villaboure St-Eserges) EFOUR (Pantia) - FLANADES (Sure

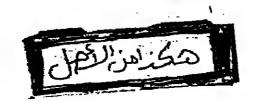


ROBERTO LOYOLA



CEURGE V vo + PARAMOUNT OPÉRA + MAX LINGER + MOULIN ROUGE
PARAMOUNT MAILOT PARAMOUNT GRY
PARAMOUNT ÉLYSÉES II GAS SECOND PARAMOUNT LA VARBIRE + BUXY WAS OVERRES + PUBLICIS QUEBSE + TRAMOUNT BRANCY





## formes

## AU ROYAUME DES DORMANTS

expositions de la région parisienne : un éveil à la beauté, qui nous transporte au royaume des dormanes.

Les rois es les reines de ce roysur auquel s'est réduit, rogné par le mort, vaste domaine que, vits, ils avaient les uns après les autres élargi, sont majours ufferts, à la basilique de Sainz-Denis, à la curiosité des touristes. Meis les passants les our-ils vraiment vus après leur visite? Qu'ils traversent la rue. Le musée municipal, qui annonce le Roi, le Sculpture et le Mors, leur ouvrira les yeux, par la vertu des effigies d'effigies, dues à l'immense talent et à la longue patience de Carles Ciccione. Miracle : ces dynasties pétrifices se revêcent d'un aspect neuf. Une fuis de plus, la photographie démontre quel extraordinaire complément elle peut apporter à la sculpture. Par les détails amplifiés, les angles de prises de vues, les ruses d'une approche directe ou sournoise du chef-d'œuvre assiégé, cerné de toutes parts, non seulement elle en arrache les secrets, mais elle superpose au chef-d'œuvre un autre chef-d'œuvre, on chef-d'œuvre en soi.

On peut donc supposer qu'en confient cette mission photographique aux erchives de le Seine Saint-Denis, la ommissiuu des objets mobiliers do département ne s'est pas contentée de poursuivre des fins documentaires, de procurer des instruments de travail nux pécialistes des monuments historiques. Devant la qualité de l'inventaire incono graphique total des monuments funeraires conservés à l'abbatiale, d'un millier de clichés, M. Jean-Marie Jenn, directeur des archives départementales a prélevé quelque cent vingt photoresentation avec M. Jean Kiras er la Maison de la culture de le Seine-Saint-Denis, Cette suite d'agrandissements est

Petites nouvelles

en chef de l'hebdomadaire a l'inance-

Valeurs actuelles », et conseiller tech-nique (à titre officieux) au cabinet

du secrétaire d'Etat à la culture vient d'être nommé inspecteur géné

vient d'être nomme premier chef et directeur de l'urchestre de l'Opéra

de Marsellie. Rappelons que la direc-tiun artistique de ce centre lyrique avait précédemment été emifiée à Jacques Karpo, qui succédait à Bey-

■ Un stage d'instruments auclons et de chant eboral aura lieu à

Alartot-en-Quervy, du 16 au 23 juli-tet. Il sera animó par Karsthen Behrmanu et Pierre Tilluus pour la flúte et par Ruth Wefeluberg pour la viole de gambe. Alix Bourbou, responsable de l'Ensemble vocal do

Tuutouse, dirigero des cours de chant

Peudant les » Strième Rencon

salta Henri-Comte, rue de l'Hôtet-de

da 23 mu 27 juillet, & Salat-Vincent

dans la Vallée-d'Aoste, un enlloque juternatiunal sur le thème : a La

tenuy, tél. 556-57-57.

ral do l'enseignement musical.

et une illustration de l'histoire de la sculpune française de l'époque romane à la Renaissance, des gisants taillés en cuvette dans l'épaisseur de la dalle tombale — la plus ancien, celui de Childebert, remonte au douzière siècle aux treass des derniers Valois, qui ne représentent plus les traits apaisés dans l'éternel repos des souverains vêtus en majesté, mais reproduisent leurs engustes modeles, dont ils surmontent les cercueils, dénudés, seis dans les spasmes de l'agonie, ou déjà déchamés. Certes, le mesque de Charles VI était d'un dur réalisme. Que dire alors de l'attroce riems de Louis XII expirant, des gissens de François I<sup>st</sup> et de Claude de France, d'Henri II et de Catherine de Médicis, dont l'expressionnisme contraste étrangement avec l'ampleur architecturale malienne ou indianisa de combesux fastneux, peuplés de prients et autres personnages. Qui voudrait en savoir davantage

à la tois une leçon d'histoire de Françe

devra se reporter à la brochur exhaustive qui sert de catalogue es à laquelle ont collaboré Alain Erlando Brandenburg, Jean-Pierre Babelon, Fran-coue es Jean-Maris Jenn. On apprendra nonument que les plus célèbres ima-giers et sculpteurs romains, gorbiques es renzissants our été chargés d'extrains de la pierre ou du marbre le double imporrescible de ceux qui, pour tinar, énsient det hommes et des temmes comme les aurres

Le Festival du cinéma d'animarion d'Annecy ne serair plus, trois semaines eprès, qu'un sonvenir, sans la rétrosp rive Alexeieff qui lui survit. Elle n'étair pas la scule à présenter des œuvres d'auteurs de tilms image par image. Deux autres expositions émient ouverres, parallelement, pendant ces Dixiè mes Journées internationales.

L'une etait un hommage trop distret, bien qu'il comportat cinquante numéros à ce méconnu de génie que tut Berthold Bartosch, ami de Brecht, de Kurt Weil, d'Elic Faure, de Loute Reininger... et d'Alexeiett avec qui il collabora, réali-sareur de films dont ne subsiste à peu pres que Pldée. Sa santé ne lui permentant plus de faire du cinéma, il avait consacré les buit dernières années de se vie à le peiorare. En bien I ces gousches, ces temperus, ces huiles doisent sortir de l'ombre. L'infinie sensibilité de ce sollaire passionné d'astronomie, sa percepcion colorée qui l'apparence à Seurat es à Signac, se Maurice Suzan, qui a tenu pen-daut cinq ans te popitre de l'Or-chestre de l'ex-O.R.T.F. de Lille, manifestent dans une suite de petits formats un revient plus d'une fois l'idole féminine — un ou madouc, — es où les paysages, les fleurs, ont tôt fair ce céder le place à ce qu'il est convenu d'appeler l'abstrair — et qui ne l'est pas. Si la Cathèdesle rouge nous enchance par son profil identifiable, les splendides villes qui s'intitulent Poyrage arban, Viston, Raflett, on simplement Cumposition, n'our existe que dans les rêves de Barrosch, ce qui leur confère le maximum d'authenticité : leur poids les entraine vers le ciel. On est senté d'y remouver le monde transfiguré de Vicira da Silva, mais fom des rapprochements | Qu'ou se laisse toucher, sl

on e l'occasion de la voir, par une peinture tom intérieure.

D'autre part, les cinéastes d'animation français expossuent au ciné-club
d'Ausecy des peintures, des dessins,
des sculptures, qui prouvaient qu'ils
savent aussi réussir des images stariques; mais starique est une épirhète
qui s'applique mal à le Faste, de Robert
Laponjade, toile « animée » d'un mouumment violent. peinture com intérieure. tres internationales de la photogra-phie et de t'image », qui se déronteut à Aries (a le Munde » du S juillet). se rieudra una expositiun des por-traits du phutographe soriétique Auton Sutkus, jusqu'an 3t juniet. In L'Unesco, en collaboration avec la Cummission ustimale italisme et le gouvernement autoume régio-gal de la Vallée-d'Aoste, organise,

nent violent. Et puis, il y avait les desseus, à la me ou su crayon, de Paul Grimault, delicus paysages espets avec une săreré de trait — Cernay, Erabler et d'autres Arbres, Kerlaon... — qui s'anréole de la poèsie sans laquelle l'aureur de le Bergère es le Ramoneur ne serait femme dans le claema », auquet participeront réalisatrices, produc-trices, actrices, critiques, etc. Ren-gelgnements: Unesco, 7, place Fon-

plus lui-même. JEAN-MARIE DUNOYER

LA FAMINE AU SAHEL FR3 SOUHAITE SUR FR3

Pendant plus de six ans, la sécheresse a sévi au Sahel, entrainant la mort du bétail, mais aussi des hommes, et plus particulièrement des Touaress au Niger. Le film de Bruce Parsons, Touares amodult nar Le Seuil-Touareg, produit par Le Seuil-Audiovisuel et Dan-Production, est un témoignage et un réquisi-

LA REGIE FRANÇAISE DE PUBLICITÉ

ET LES ANNONCEURS M. Jean-Claude Servan-Schreiber, directeur de la Régie française de publicité (R.F.P.), a fait le point au cours d'une réu-nion d'information sur les acti-vités de la commission consulta-tive de visionnage des émissions

tive de visionnage des emissions publicitaires à la télévision. Cette commission — composée de représentants des ministères et de membres de l'Institut national de la consommation — est char-gée de veiller au respect des télé-spectateurs et à la protection des consomnateurs.

consommateurs.
M. Servan-Schreiber a rappele M Servan Schreiber a rappele que chaque émission publicitaire était soumise à l'appréciation de spécialistes. Mais qu'en six ans d'existence la Régie française de publicité avait acquis certains usages, désormais consignés dans un règiement. Le texte en sera remis, sous torme de fiches, aux annonceurs et aux agents.

## **PRESSE**

## **Animateurs**

de la société des rédacteurs

### MM. PÉRIER-DAVILLE ET TILLIER DECIDENT DE QUITTER « LE FIGARO »

Au Figuro, MM. Denis Périer-Daville, président de la société des rédacteurs et Maurice Tillier, membre du conseil de surveillance de la société de gestion (en tant que représentant elu de la rédac-tion), ont informé jeudi M. Jean d'Ormesson de leur intention de quitter le Figaro, à la suite du rachat du quotidien par M. Her-sant, en invoquant la clause de

conscience.
Les deux journalistes, qui
comptent parmi les principaux
animateurs de la société des rédacteurs dennis sa création en 1965, avaient largement contribué à la mise en place des structures du Figuro, lors de la première crise de 1969. M. Denis Périer-Daville avait publiquement manifesté l'opposition de la société à l'acquisition du Figuro par M. Hersant (le Monde du 20 juin)

 Le Syndicat national des imployés de la presse et du Livre C.G.T., après avoir réaffirmé dan un communiqué, son « soutien total à la lutte que mèment les ouvriers du Parisien libéré », fait état d' « informations de source sure qui lui sont parvenues e sur les conditions de travali des employès du quotidien, installés à Saint-Ouen, que le syndie at « tient à dénoncer publiquement

et vigoureusement et vigoureusement s.

« Au Paristen Ilbéré, à SaintOuen, déclare notamment le
SNEPL., il y a violation
constante et permanente des
accords conclus:

accords conclus:

— Non-application de l'échelle
mobile, donc pas d'augmentation
de salatres; le travail des jours
fériés est rémunéré comme un
jour ordinaire de travail; non respect des classifications; le paiement des salatres s'effectue quelmunicie anne rétart

ment des salatres s'effectue quelquefois avec rétard;

« — Licenciements abusifs, avec
ou sans motifs et même avec moilfs économiques, alors que, paralièlement, il est procédé à des
embauches pour les mêmes postes,
mais avec des salaires moindres.
Licenciements des délégués, sans
l'avis ni du comité d'entreprise
ni de l'inspection du travail (...);

» — Pour se rendre à leur travail, les employés sont contraints ni de l'inspection du travail (...);

» — Pour se rendre à leur travail, les employés sont contraints de présenter un laissez-passer comportant leur nom, leur photo et un numéro d'immatriculation;

» — Si un employé se présente sans ce laissez-passer, il est rejoulé « manu militari a soit par un maître-chien, soit par un cadre, (...):

un maure-con-cadre. (...); » — Parfois les C.R.S. se pro-mènent dans les couloirs... »



LACHINE

### ENCOURAGER LA CREATION CINEMA. **TOGRAPHIQUE**

 A la suite de diverses réu-nions de travail, la Société nationale de programmes de FR 3 a confirme son intention de contri-buer au « développement de la eréation cinématographique en creation chemitographique en France ». Outre les quatre films hebdomadaires qu'elle continuera de diffuser les lundis, mardis, mercredis et jeudis, svec un quota de 50 % de films français ielle souhaite une hausse du prix d'achat des films français passant d'achat des films trançais passant sur sa chaîne), elle demande une amélioration de ses ressources pour poursuivre sa politique de coproductioo avec le cinéma. FR 3-entend également développer ses émissions d'information per le dévires de strangement de la ligit des strangements le dévires de strangement de dévires de strangement le dévires de strangement de la liquid de strangement le dévires de strangement de la liquid de seu la liqui sur le cinéma, par le biais des sta-tions régionales.

## TRIBUNES ET DEBATS

VENDREDI 11 JUILLET Le Monde fait l'objet d'un dossier des journalistes de Radio-Monte-Carlo, à 19 heures

— M. Jean-Pierre Fourcade, ministre de l'économie et des finances répond aux questions d'Etienne Mougeotte sur Europe o° 1 à 19 h. 30 M. Jean-François Deniau, secrétaire d'Etat à l'agriculture, participe à « Apostrophes » sur Antenne 2 à 31 h. 40.

SAMEDI 12 JULLET M. Michel Guy, secrétaire

d'Etat à la culture, est interroge par Chantal Kerdiles sur Radio-Monte-Carlo à 12 h, 45, — M. Robert Fabre, président du Mouvement des radicaux de gauche, est l'invité d'Hélène Vida sur Radio-Monte-Carlo à

LUNDI 14 JUILLET Le général d'armée Jean Lagarde, chef d'état-major de l'armée de terre, est l'invité d'Yvan Leval sur Europe 1 de 6 h. 40 à 8 h./40.

VU -

## Trois uniformes sans uniformité

Le soldat le pit-s sage de la Bundeswehr, le plus chevelu de l'armée hollandaise et le caporai le plus - fayot - de l'armée britannique ont vécu devant nous du réveil eu coucher sur T.F. 1: Amusent, blen que caricentral - mais Il faut pipp soufigner les différences - et lns

Les Allemands et les Hullandals sont - libérux ». Avec des nuances ; les premiers ont trole corvées de nettoyage par jour, et, seion les propos du majur en mission de mistions publiques. ont été remis d'acrètement dans le bon chemin après - evoir abusé du droit de se plaindre -; les seconds, au contraire, ont conquis progressivement celui de se rapprocher du plus an olus des civils

Les soldats décontractés de la reine Juliana sont attachés è 'liberté individuelle, inscrite à 80 's dens leur syndicat (seinn un responsable), et la major necriendais correspondent eu major ellemend assure - Abdiquar devant notre jeunesse ? Non, nous essayons de la comprendre. Pour avoir une armée moderne, il teut changar avec la Ou avant. Pas Quant au colunel, 11 assure que ses soldets un' plus d'Initiative et d'efficacité . e les Allemands, trop disciplinés. Un problème commun ; trop

DES ÉMISSIONS POUR LES ENFANTS SUR ANTENNE 2

● Des émissions pour les enfants sont programmés pendant l'été sur Antenna 2 à partir du 15 juillet, de 18 h, 15 à 18 h, 55.

besoins des deux ermées sont loin d'épulser les ressources en hommes Pour le syndique milltaire des Pays-Bas, c'est une proche pour les jeures en unirades restés « dan le c .... Pour l'officier allemand, c'est la moven J'entonnar u. e antienne blen connue Jans toutes les ermées du monde : e'est la

出版业。

18-11 A 18-28

faute du manqur de crédits. En tout cas, pas question d'une dangereuse armée de métier. Pourtant, pour le colone anglais, en pull-over et béret de métier est plus afficace qu'une grande armée de conscrits - L'efficacité, en tout cas, parail être obtenue de la même façon que du temps de Rudyerd Kipling. - Orill - sous les hudements du sous-officier. · esprit da corps qui n'existe pas dane le civil -, - pas du ess de conscience -. De purs professionnals, que leur chef, gers, déclare - très représentatifs da notre société ». Etranga Image de la société britannique. Apparemment, Victoria regne tou-

n'étalt pas le sujet. Maie on aimarait savoir ce qu'il an

JEAN PLANCHAIS.

Il y sura des jeux, des courts-métrages sur l'artisanat, des dessins animes. Il est conseille sux jeunes téléspectateurs d'avoir au-près d'eux des carrés de 2 cm en carton ou en papier pour dessiner, un petit miroir pour lire la solu-tion des jeux inscrite à l'envers sur l'écran et des crayons de toutes les couleurs.

« Le Mande » public tous les samedis, numéro daté du dimanche-

### LES PROGRAMMES

## VENDREDI 11 JUILLET

● CHAINE I : TF 1 20 h. 35. Au théâtre ce soir : le Papu kidnappe. de J. Bethencourt, adapt. A. Roussin, avec F Bertin, J. Guiomar et R. Varte.

Un chaulleur de lan new-perkets séquestre le pape Benoît XVI pour obtenir uns journée de pais mondiele. 22 h. 25, IT l dernière : 22 h. 40, Haltèrophiliu t championnat du monde.

● CHAINE II (couleur) : A 2 20 h. 35. Variétés : Bouvard en tiberté (avec Gilbert Bécaud).

Le roman INDOMPTABLE ANGÉLIQUE par A. et S. Golon, dont est tiré le film ANGÉLIQUE ET LE SULTAN est en vente partout. TRÉVISE

21 h. 40. Magazine littéraire : Apostrophes. de B. Pivot. » Les écrivains et la voile ». Aues la participation de M. Jean-François Denieu, secrétaire d'Elet à l'agriculture et guieur de « Le mer est ronde ». 22 h. 45. Journal de l'A 2.

lundi, un supplement radio - telévision avec les programmes complets de la semaine.

CHAINE III (couleur) : FR 3

20 h. 30. Ducumentaire : Touareg. de B. Par-Les rations politiques et économiques d'uns catastrophe qui n'est pas « naturelle » : la famine

21 h., 20, Portrart : Manfred Eigen (prix Nobel de chimie en 1967). 21 h, 40, FR 3 Actualités:

## FRANCE-CULTURE

29 h. (S.t. » Julietta », opera de Marzinu, presente par G. Léon. Solistes et Orchestre de l'Opéra de Prague. Direction J. Krombholic 1 22 h. 30, Entratien avec Henri Lefebyre ; 23 h., De 18 mbit / 23 h. 50 Poésia.

## ● FRANCE-MUSIQUE

FRANCE-MUSIQUE

20 h. 30 (S.I. France-Musique receit au château de Saint-Germain-en-Laya : Sointe Debussy, avec N. Lee, B. Ringeissen, F. Lodeon, » Première image inédite - Lent et mélancolique », Troisième image inédite des les Collines d'Anacauri, la Sérénade inferrumation, Feutre d'urince » Sonate pour reconcelle et paro », sis Mer, pour plane à quaire mains »; 27 n. (S.), Jardins à la française «Récit et choras » (16.), Jardins à la française «Récit et choras » (16.), Jardins à la concerte pour outier» « Mathis le pointre » (Hindernithi), a concerte pour outier» (M. Onanat, svec N. Yapes) 24 h. (S.), La musique et ses classiques ; 1 h. 30, Nocturnales.

## SAMEDI 12 JUILLET

● CHAINE I : TF 1

20 h 35, Gala de l'UEICEF; 21 h 35, Serie policière: Van der Valk. Le temps d'aimer = ; 22 h 25, Portrait: Le comédian Claude Rich; 23 h 30, IT I dernière.

● CHAINE II (couleur) : A 2 20 h. 35, Feuilleton : Le jeunesse de Garibaldt. Réal, F. Rossi, evec M. Merli, Ph. Le Roy, G. Brogi. Après l'écheo de l'insurrection du 4 lévrier 1834, Garibaldi s'enfuit en Amérique du Sud. 21 h. 30, Jeu : Pièces à conviction. 22 h. 30, Journal de l'A 2.

● CHAINE III (couleur) : FR 3 20 b. 30, Théâtre : Cavalier seul, de J. Audi-berti. Mise en scène M. Marechal, interprété par le Centre dramatique national de Lyon ipremière partie), uvec M. Maréchal, B. Ballet, L. Melitte. Le rêtre nativare d'Audibert. 21 h. 50, FR 3 Actualités.

FRANCE-CULTURE

20 h. (@t, «La Chartreuse du quatorzième siècle » Visite», de José Pivin, avec A. Cumy et J.-P. Sentier ; 22 h., « la Fugue du semedi ou mi-lugue mi-reigin », de J. Choudet ; 23 h. 50, Poésie.

FRANCE-MUSIQUE

## DIMANCHE 13 JUILLET

● CHAINE I : TF 1 20 h. 35, Film: Un grand patron, d'Y. Ciampi (1951). Avec P. Fresnay, R. Devillera, R. Alexan-dre, J.-C. Pascal (rediffusion).

Le portratt d'un chérurgien qui sacrifie tout à en carrière less recherches sur la graffe du rein) et à ses ambitions (il veut être éta d'Landémie française). 22 h. 10. Les grands mystères de la musique (qui est l'euteur de . la Marseillaise . ?) de B. Gavoty.
23 h. 5, IT 1 dernière.

● CHAINE II (couleur): A 2 16 h. 30, Comédie : » Freddy », de R. Thomas. Avec Fernandel, Rellys, S. Joubert

Directeur d'un petit curque et clown mécomnu, Freddy s'accuse d'un crime qu'il n'a pes commis pour attires l'attention du public 20 h. 20, Feutilleton : La dame de Monsoreau.

- Les Merlettes de Lorraine - ; 21 h. 25, Variétés :
Soirée Guy Lux : 23 h. Sport : Caich.
23 h. 20, Journal de l'A 2.

● CHAINE III (couleur) : FR 3 19 h. 5. Série : Caunon - Traffic serien « : 20 h., Théâtre : Cavalier seul, de J. Audiberti euxième partie). 21 h. 45, FR 3 Actualités.

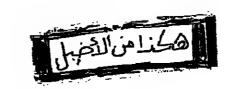
**● FRANCE-CULTURE** 

14 h. 45, • Leanore our les Dengers de le vertu», de M. Jouhandeau (réal. E. Cramer);
20 h., Podele ; 20 h. 40, Atelier de création radiophonique : Festival de Knokke-le-Zoute ; 27 h., Black and blue, par L. Maison ; 23 h. 50, Poésie.

● FRANCE-MUSIQUE

It h. 30 (S.), Le tribune des critiques de disques « Valses nobles et sentimentales » (Ravelt ; 20 h. 30 15.), Grandes rééditions clasisters : » Concerto pour un violon » 6. en la maieur » (Vivaidi), par les Solistes de Venise ; » Iria pour violon, aite et violençalle en rè maieur opus v. nº 2 » (Beethovén), per le Trio (tallano d'Archi ; » Toccata en ut maieur, opus / » (Schamens) ; » Arabesque opus 12, nº 7 » (Schamenni par v. Horowins ; » Die schöne Müllerin opus 25. D. 195 », extraits (Schamens) ; par F. Wunderfich, tinon, et N. Glesen, piano» 31 h. 45 (S.), Nouveaux taients, pramiers silions ; 22 h. 30, Les grandes voix homeines ; 23 h. Novideurs c'hier et d'aujouréhoi Mailiolero, Schoenbers ; 24 h. Musique de chambre





M. Armanet, Mms. née Joseph

nnt la joie d'annuncer la naise

fils de Gérard Mital et Christine née Riboud, Le 25 juin 1975.

 Jean-Michel et Marie-Fran
Croissandeau,
Anne et Matthieu,
out la juie d'annoncer la naise Paris, le 6 juillet.

 M. Philippe Koorlisky et Mm née Pierrette Licret, ainsi qu'alexandre, ont la joie de vous annoncer naissance de Paris, le 4 juillet 1975.

 M. et Mme René fomey,
 M. et Mme Roger Chambert-Lois
out le pinisir d'annoncer les fisn leurs enfanta

Dôle, le 29 juin 1975, 1, avenue d'Alésia, 21150 Les Laumes. 14, rue de l'Orangarie, 78000 Versailles.

M. Tves Jahan et Mme, nèc Christiane Landon, Le docteur Marcel Palfer-Sollier et Mme, néc Camille Le Guillard, soot heureur d'annoncer le mariage de leurs enfants Christine

et Denis,
En raison d'un deuil réceut, la messe de mariage, sera célébrée dans l'intimité le samedi 28 juillet, en l'église de la Moure, per La Gards-Preinet (Var).

8 Bols flenris, 1, rue Martin.
78380 Bougival.
37, rue du Docteur-Roux. 37, rue du Docteur-Roux,
15015 Paris,
Adresses du jour :
«Le Mas du Lauva »,
83120 Le Plan-de-le-Tour,
« Plein-Ciel », La Croisette,
83120 Sainte-Maxime,
Cet evis tient lieu de faire-part.

Thierry Mile Trin Thi Nhu Mai, gon-Ho-Chi-Minh-Ville, Meudon

Salgou-Ho-Chi-Avril-mai 1875. M. et Mme Emile Rialbou,
M. et Mme Jacques Ameye
sont heureux de faire part du mariage de leurs enfants
Christiane
Jean
le 19 juillet, au temple du Chambon-sur-Lignon.

on-sur-Lignon. 43400 Le Chambon-sur-Lignon. 17. rue de l'Imprimerie, 34000 Montpellier.

Dėcės

JEAN GRIGORIEFF

Mms Jean Grigoriess a la dunieur d'annucer le décès de Al Jean GRIGORIESS, aurenu le 29 juin à son dumicile, 17 bis, rue de l'Aude, 75014 Paris, L'habumation a eu lieu dans la plus atricte intimité selon la volonté du défunt.
[Ne a Paris le 22 avril 1897, Jean Grigoriess, correcteur au « Petit parisien » depuis 1926, était entré le 24 décembre 1945 au « Monde», où il deviai ches correcteur en 1945, au valt pris sa retraits en juin 1962, après avoir assumé pendant traize aus, avec bestocoup de compétence, de vigliance et de courtoisle, la direction de notre journal.

La direction, la rédaction et tout le personnel du « Monde» adressent leurs bien sincères condolèsances à lince Jean Grigoriess et à 25 famille.]

On nous prie d'annoncer décès de
 M. André BARREEL, peintre et écrivain d'art, survenu le 7 juillet 1975.



— M. et Mme Pierre Bolische et leurs enfants. 7. place J. Macé, 69607 Lyon. M. et Mme Bernard Michel, 42. route de la Princesse, 78420 Louvedennes.

01540 Vonnes. Aires que toute leur famille, ont la douleur de faire part décès de Mme veeve Emile SOLLACHE, Survenu dans sa quatre-vinguien année.

Les obsèques religieuses ont eu lieu à Jujurieux (Ain), le 10 juillet, Les families Dans Mostti.

Cohen, Radris, Rassen,
not la douisur de faire part du
décès de leur fils, petit-fils et neveu
Franck DANA,
survenu à la clinique Hartmann, à
Neutily, le 9 juillet 1975, à l'âge da
dix ans.

Les obsèques ont en lieu dans le
cavesu de famille, an dimetière de
Montmartre, le 11 juillet 1975.

La famille ne reçoit pas.

- Mime Levassor, sa mère, Mime Gatti et ses enfants, unt la douleur da faire part du décès da

décès de

Bernard SaBY,
artiste peintre,
survenn le 4 juillet.
Les obsèques et l'inhumation ont
eu lieu dans l'intimité familials.
1, rue Lord-Byron.
75003 Paris.
137, avenue de Versailles,
75016 Paris.
Cet evis tient lieu de faire-part.

VISITES GUIDEES ST PROMENADES. — Caisse nationale des
monuments historiques. — 13 h. 16,
placs de la Coasordé, grille des
Tuitaries, Mme Carry: « Le long
de la Seine de Mantes à Giverny ».
— 15 h. 62, rue Saint-Antoine,
Mme Bouquet des Chaux: « Hôtel
de Suily ». — 15 h. mètro ColonelFablen, Mme Cewald; « Le sign
du parti communista ». — 15 h.
musée, rue Basse-des-Carmes, Mme
Pajot: « Le Musée de la police et
son histoire ». — 15 h., enirée,
Mme Vermeersch: « Le Panthéon ».
— 15 h. 30, hail gauche du château,
Mme Zujovic: « Le château de
Maisons-Laffitte ». — 21 h., en ries
marches de l'égliss Beint-Gervais,
Mme Cawald: « Le Marais illuminé ». [La biographie de M. Saby a paru dans le Monde du 10 juil-let.] - Mme Thai Minh Phat. Sour Marie-Bénédicte Thai Ngo:

Sour Marie-Benedicte Than agos.
Thane,
M. et Mme Thai Minh Bach et leurs enfants,
M. et Mme Thai Minh Danh et leurs enfants,
M. et Mme Thai Minh Phuong,
M. Thai Minh Trong,
Mile Thai Ngoo Than,
Mile Thai Ngoo Than,
M. Thai Minh Chi Georges,
M. et Mme Eillion Joseph et leurs enfants,

M. et Mme Belskis David et leur enfant.

M. et Mms Raguin Jean-Louis, ont la douleur de faire part du décès de leur épous, père, beau-père et grand-père

M. THAI MINH PHAT, surveun le 9 juillet 1975 dans sa soinante-dousième annés, à Clermont-Ferrand,

Les obsèques ont lieu la 12 juillet 1975 à Clermont-Ferrand.

Anniversaires - Pour le dixième anniversaire du

— Pour le disième anniversaire du rappel à Dieu de Bichel ROBINET, chevalier de la Légion d'honneur, expert-comptable prés la cour d'appel de Paria, une pieuse et affectueuse pensée est demandée à tous ceuz qui l'ont connu, aimé et restent fidèles à un ceuz ettenir.

du décès de Henri GAGNOL, quo tous ceux qui l'ont comma et simé aient une pensée pour lui. 
— Pour le dixième anniversaire du décès de Norbert BLANDIN,

proviscur, que ceux qui l'ont connu et aimé pensent à lui.

## **AUJOURD'HUI**

### MÉTÉOROLOGIE Remerciements

M. Sdouard LEBAS.

Visites et conférences

SAMEDI 12 JUILLET

DIMANCHE 13 JUILLET

tière de Passy et ses hommes illus-tres ».

18 h., musés du Louvre, pavillon de Flore : « La painture espagnole » (L'art pour tous). — 18 h., §, rus Malher : « Les synapogues du vieux quartier inrabite de la ruo des Rosins. Le couvent des Blancs-Manteaux » (A travers Paris).

Bitter Lemon

Pour varier nos SCHWEPPES.

TRANCHE DU 14 JUILLET

un quart

coupe la soif.

sans couper

les jambes

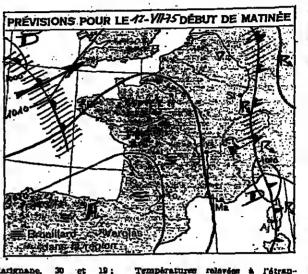
loterie nationale

de 1,5 million

tirage mercredi 16 juillet prix du billet:44 Frs\_prix du 1/10:5 Frs

1 gros lot





Samedi matin, quelques averses et des orages persisteront ancore sur nos régions proches des irontières orientales, le Sud-Est et la Corse. Ces précipitations l'attéousrunt ansuits et des éclaireles se développeront. Sur le reste de la France, le temps sera unageux avec des éclaireles qui deviendrout asses belles, mais des brouillards ou des unages bas seroot observés dans les premières heures de la matinée dans certaines vallées, surtout celles du Sud-Cuest et du Massif central. L'après-midi et le soir, les nuages deviendront plus abondants sur la Bretague, le Vendée et l'ouest du Bassin parisien et quelques faibles piules obtières pourrout a'y produire.

Températures (le premier chiffre indique la maximum enregistré au cours de la journée du 10 juillet; le second, le minimum de la outi du 10 au 11 juillet); Biarrier, 24 et 18; Bordeaux, 27 et 16; Brest, 20 et 14; Casu, 22 et 14; Cherbourg, 21 et 14; Casu, 22 et 14; Cherbourg, 21 et 14; Casu, 24 et 14; Lyon, 29 et 18;

## Journal officiel

DIMANCHE 13 JUILLET
VIEITES GUIDEES ET PROMENADES. — Calme nationale det
mnuuments historiques. — 15 h.
63, rue de Moncasu, Mms GarnierAhiberg : « Mobiliar et objets d'art
du musée Camondo s. — 15 h.
8, rue Franklin, Mmc Pajot ; « La
maison de Clemanceau et sec colléctions s. — 15 h., 1, rue SaintJulien-le-Pauvre, Mms Thibaut ;
« Baint-Julian-le-Pauvre et SaintSéverin s. — 15 h., 62, rue SaintAntoine, Mms Vermeersch : « Hötel
de Sully s. — 15 h., 195, rue du
Temple, Mmc Zujovic ; « Le Minrais : la rue du Temple s. — 15 h.
et 18 h. 30, hall gauche du château,
mme Bouquet des Chaux : « Le
château de Maisons-Laintes s. —
16 h., place du Paits-de-l'Ermite,
Mme Euregeois : « La Mosquée s.
— 16 h. 30, 2 rue du CommandantSchlossius, Mme Pajot ; « Le cimetère de Pasay et ses houmes Ulustres s.

16 h., musée du Louvre, pavillon Sont publies an Journal officiel du 11 juillet 1875 : DES LOIS

Portant modification de l'ordonnance, nº 59-244 du 4 février 1959 relative an statut général des fonctionnaires :

Relative à l'organisation interprofessionnelle agricole;

Modifiant les conditions de nationalité exigées pour l'exercice de la profession bancaire et de certaines professions financières, et relative au fonctionnement des banques étrangères;

● Portant création du Conservatoire de l'espace littoral et des rivages lacustres :

Relative aux conventions entre les calsses d'assurance ma-lactie du régime général de la sécurité sociale, du régime agri-cole et du régime des travailleurs non salariés des professions non agricoles et les praticiens et auxiliaires médicaux;

 Modifiant le livre V du code de la santé publique et concer-nant la fabrication, le condition-nement. l'importation et la mise sur le marché des produits cosmétiques et des produits d'hy-giène corporelle.

DES DECRETS

DES LISTES

Modifiant les articles R. 5. R. 20 et R. 31 da code électoral ; cadres des officiers de réserve.

 D'admission an collège navai de Brest, au collège militaire de Saint-Cyr et au Prytanée mili-taire.

Fêtes du 14 juillet

### LES SERVICES OUVERTS ET FERMÉS PRESSE. - Les quotidiens

parattront normalement le lundi P.T.T. — Les bureaux de poste secont fermés le 14 juillet. Seront ouverts toutefois ceux qui le sont habituellement, le dimanche. En outre, un bureau sera ouvert de 9 h. à 11 h. au chef-lieu de chaque canton. Ces bureaux assi-reront les services téléphonique

reront les services téléphonique et télégraphique, la vente des timbres-poste au détail ainsi que, jusqu'à 11 h. la distribution au guichet des objets de correspondance en instance ou adressés soit poste restante, soit aux abonnés des boîtes postales. Il n'y aura pes de distribution de cour rier à domicile. Les bureaux ouverts le diman

che sont les stivants : ouverts de 0 h. à 24 h. : Paris-Recette princinale (52 rue du Louvre, 1=) et Crist (32, 718 ou Louvie, 1°) et Orly - Aérogare sud, annexe 1 (1° étage). De 5 h. à 23 h.; Orly-Aérogare ouest. De 7 h. à 24 h.; Le Bourget-Aérogare. De 7 h. à Le Bourget-Aérogare. De 7 h. à 21 h.: Aérogare des Invalides (3, rue Constantine, 7°). Ouvert de 10 h. à 12 h. et de 14 h. à 20 h.: Paris-08-Annexe 1 (71, avenue des Champs-Elysées, 8°). Ouverts de 8 h. à 12 h.: Paris-18 (40, rue Singer, 16°), Paris-18 (19, rue Duc, 18°) et Paris-20 (248, rue des Pyrénées, 20°). R.A.T.P. — Service réduit des dimanches et jours fériés le lundi 14 juillet.

S.N.C.F. — Mise en service de trains supplémentaires les 11 et 12 juillet. — Ils GRANDS MAGASINS. — Ils seront fermés le lundi 14 juillet toute la journée. Ils seront ouverts le mardi 15 sux heures habi-trellet. be martin 15 and hearts having the lies.

BANQUES — Seront fermees du venired soir 11 juillet jusqu'au mardi matin 15 juillet aux heures habituelles.

heures habituelles.

ALLOCATIONS FAMILIALES. — Fermées du vendredt
11 juillet, à midi, au mardi matin
15 juillet.
SECURITE SOCIALE. — Les

guichets seront ouverts jusqu'à 14 h. le vendredi 11 juillet, dans 14 h. le vendredi 11 juliet, dans les centres de palement et dans les services chargés de l'accueil du public. Les caisses seront fer-mées le lundi 14 juillet. MUSEES. — Les musées natio-naux seront fermés le lundi 14 juillet. à l'exception de ceux-des châteaux de Versailles. Ron-

des châteaux de Versailles, Fon-tainebleau, Complègne, Pau, Ble-rancourt); du musée Cluny et des Thermes, du musée Rodin, du musée des Monuments français, du musée de la Maison de Bona-parte, du musée du Message bibli-que Marc-Chagall, à Nice, et du

que Marc-Chagail a Nice, et du musée de l'Armée. D'autre part, les expositions Max Ernst au Grand Palais, Corot à l'Orangerie, et Delacroix et les Peintres de la nature au musée Delacroix seront égale-ment ouvertes le lundi 14 juillet.

## MOTS CROISÉS

PROBLEME Nº 1 198

I. Ils jouent tout ce qu'ils possèdent; il faut une certaine chaleur pour la cultiver avec succès. — IL A l'origine de calenis souvent compliques; Préfixe; Dans une défense. — III. Pas diffusé; Aspirent

compliques; Prefixe;
donc au repos.

IV. Ne balança pas;
Est toujours plus
clair que celui qui
le suit; Ebranlé.

V. Prêt pour le
grand jour; Ville
de France.

VI. Ne dégage aucune
odeur; Réduire en
menues narties. odeur; Réduire en menues parties. — vi vii. Physiquement dévalués; On ne vii buvait pas dans son viii. Se balance sur ix un pied : Ne craint pas la chaleur. — ix. Combien se sont payé sa tête !; Dépouru d'ornements; Montre des lacunes. X111 — X. A ne pas per-

Montre des lacunes. XIII

X. A lie pas perdre l ; Permet d'utiliser ce qui a été XY
gaché ; Alurévistion.

XI. Déplacé
(épelé) ; Bigle ; Du domaine des
rèves. — XII. Ne cherche pas du
tent à dissimuler ses impressions ; (epeie); Signe; Du domaine des rêves. — XII. Ne cherche pas du tout à dissimuler ses impressions; Fait l'affaire; Possessif. — XIII. Petite, elle est souvent innocente; Déplacèrent un train. — XIV. Vieux mot; Fut certainement à l'origine de nombreux drames passionnels (en Maiaisle); Touche la corde sensible. — XV. Possessif; Moyen de transmission; Aboutissent, tôt ou tard, à un certain fléchissement; Fin de participe. VERTICALEMENT.

1. Sil ne manque pas de ressort, il n'a, per contre, aucune
volonté; Font partie des choses
dont il faut bien se soncier. —
2. Assez poivrés; Conservateur
des finances; Roi. — 3. Possessif;
Irritable; Pronom. — 4. Englobe
tout ca qu'un ne juge pas utile
de cter; En fin de matinée;
S'exprime dans le langage des
cours. — 5. Fin de partiable;
Accompagne un cher absent;
Pen humbles. — 6. Refroidit très
vite; A moitié plat; Essence. —
7. Permettent de réver; Symbole
chimique; Relèvent une sauce on
un prestige. — 8. Paraît encore
plus hruyant quand il est nocturns; Dépendait de Babyione; L S'il ne manque pas de res-

Vint à bout. — 9. Flot descendant: Divinité; Ne pouvait don-ner que de sages conseils. — 10. Couleur pâle: Ses coups ne sont pâs à redouter; Façon de couper. — 11. Le plus bel âge de l'existence; Soit I; Enrôler. — 12. Souligne une chose incrovable; Participe; Sveite. — 13. Délier d'un engagement; Couleur de rose. — 14. Fait en sorte de ne rien oublier; Bien moins sédnisants; Préposition. — 15. Consulté avant un engagement; Prouve qu'or n'est pas resté indifférent.

Solution du problème n° 1 197 Horizontalement

I Crachats — II. Ouragans —
III No : Eloi — IV. Utile : Abc.
— V. Disert — VI. Inoule : ST.
— VII. Si : RG : MME. — VIII.
Tet : Notes. — IX. Erodées. — X.
Sei : Si : Le. — XI. Set : Loir. Verticalement

1. Nudistes. — 2. Routinières. — 3. Au; Iso; Tôle. — 4. CR; Leur. — 5. Hal; Erignes. — 6. Age; Te; CSL. — 7. Tala; MTS. — 3. Snobisme; Li. — 9. Sie; GUY BROUTY,

La ligna La ligna T.C. D'EMPLO 34.00 89,70 emploi "Placards encadrés" 15 lignes de hauteur 89,00 44,37 ES D'EMPLOI 7,00 . 6,Q3 VC OU

75.89

## ANNONCES CLASSEES

offres d'emploi

Impt Établissement Financier Paris

1) Pour son service GESTION INSTITUTIONNELS

des valeurs à revenus variables

Le candidat sera chargé du développement du ser vice « Gestion de Portefeuille ».

Il devia compaire d'une manière approfondie les mécanismes du marché financier.

SPÉCIALISTE

des crédits promoteurs

Il développers progressivement cette setivité tout en participant sur antres activités bancaires de l'Etablissement.

EXPERIENCE INDISPENSABLE dans les deux car

UNE DACTYLO

Envoyer curriculum vitae et photo, no 1.035, à: PUBLICITES REUNIES, 112, boniavani Voltaira. 75011 Paris, qui transmettra.

OBGANISME FINANCIER

CADRE

de service prêts

à créer

a Minimum 25 ans.

Niveau licence en Droit

a 3 ou 4 ans d'expérience dans services prêts aux particuliers, hanques, ou organismes de crédit.

Capable assumer responsabilité d'un poste exigeant contacts fréquents arec correspondants.

Écrire avec C.V., photo et prétentions à . C.R.E.P., - R.P., Monsieur NEZ - 64, rus de Monceau 75008 PARIS.

Rech, chef de scierle, conneis-sances arefets préfér. Conneis-sent parfeitement le méliar, ca-pable souir sestion et diriser scierle importante 400 m3 déci-tés/molt. En brouse ouest Ca-meroun, 100 km de Douala. Bien losé, bre situa, 17, bon. référ, cole, Rép. Ett Remel 18 Mes-mieux, Téléphone (74) 61-61-44.

PROJETEURS

EMPLOYE

SERVICE TECHNIQUE

Ecole de fravaill. socx rée, parisien, recherche FORMATEUR Ass. Serv. Secial D.E.T. Plui ou mi-ternas, pr encadrement pe desogleue. Ecr. no 83597, Régie Presse, 85 bis. r. Résumer, 2-

pour poste Chef

Minimum 25 ans.

ROHM AND

HAAS FRANCE S.A.

recherche pour son Département Pelniures France

3) Pour son service BANQUE-TRESORERIE

Age: 30 ans minimum.

2) Pour son service BANQUE

Charge de la gastion des encours (environ 160 millions de francs).

SPÉCIALISTE

LIMMOBILIER Achat-Verifie-Location EXCLUSIVITÉS L'AGENDA DU MONDE (chaque vendredi)

la ligne La ligne T.C. 25.00 30,00 35,03

28,00 26,85

offres d'emploi

ITIONS COMMERC 65,00

### ECTEUR. NERAL NTS de GRANDE MOITAMINO 0.000 Max.

s importante Société de Prodults de Consommation de renom international pour sa filiale française un TEUR GENERAL, doué d'une forte alité, animateur de taient, capabla fer et da mettre en œuvre une e de développement et de rentabilité. ide expérience de Marketing, acquise d'une industrie de Produits de Grande ution, est indispensable sinsi que lités confirmées d'excellent Gestion-

idet ideal sere 2g6 de 38 ans minimum, stien supérieure, bilingus français/ La préférence sere donnée à un homme surière surs évolué dans des entreprises ure notamational. Les responsabilités sums actuellement seront d'un niveau gruns rémunération pouvant attempre

oon.

TO détaillé sous rétérance 3.433 lui
ETITES ANNONCES, 100 avenue Charles
82522 MEUILLY, en indiquant voites
ation activelle ainsi que votre adresse
it voire imméro de téléphone. En raison
áriode des vocances, venilles indiquer
as auregalles vois ceres absent ainsi
e adresse et le numéro de téléphone. e adresse et le munero de totepunte.

i que Conseillers de Direction chergés
le series absolt des candidatres.
ité des candidate ne sera dévellée
leur second donné à l'issue d'un
leur personnel.

> Chemviron S.A. leading granular activated carbon manufacturer with production plants in Belgium and England has a vacancy for a

## SYSTEMS ENGINEER

The soccessful applicant will be integrated in a young and dynamic team working from our Brussels headquarters.

The job consists of providing customer engineering services to our European sales offices. We are looking for a young che-mical engineer, with 1-2 years ex-perience in the chemical industry

and front in English and French. Please write with curriculum vitae D.V. HEROES. Manager Carbon Applications Engineering,

CHEMVIRON S.A. 1135, chausséa de Waterloo, 1180 Brussels - Belgium.

NOTRE-DAME Charles-de-Co SANNOIS

ROISES

ante Coopérative Quest cherche

CONSTRUCTIONS recherche CHEFS D'AGENCE Fixe + % Important
Pr BANLIEUE PARISIENNE
Pour conlects, Constructions
LOISEAU, sectour Nord (95)
Tél. 464-04-02; sectour Sud (91)

901-02-46 ; secteur de l'Olsa (60) 449-03-60. INGENIEUR HERLICO TECHNICO-COMMERCIAL Aveni plusieurs années d'expérience dans la verte des produits de base à . l'Industrie da la peintura. L'espril d'initiative, le godi ur la négociation. l'aptitur lecturique et commerciale i da bonses comasisances de la langue englaisé sont indispensables.

Poest cherche

R VETERINAIRE

Ilons enimales orgaas espèces, dans le
iroupement da preducteurs.
2656 à Résie-Presso,
Réaumur, Paris 1241,

70.000 & 100.000 F + Frais de Route

emploi/ régionaux

DIRECTEUR DES VENTES

comme capable de former, contrôler, encadrer roamier notre force de ventes (15 représen-et attachés commerciaux).

sein d'une équipe dynamique une sotivité se et enrichissante nécessitant de l'enthou-ne et du dynamisme.

Ire evec C.V. et photo 3 LABROUE, chef du pers. ROHM AND HAAS 185, rue de Bercy, 75579 Paris Codex 12 TERROTER CHECKER PROPERTY OF THE CHECKER WITH THE CHECKER.

Ecole protessionnella cherche 2 PROFESSEURS tos partiel, français, économie. Envoyar CV-, Mine VENDEL, 56, av. S.-Bolivar, 75019 Parts.

demandes d'emploi

**PROFESSIONNELS** DE L'IMMOBILIER

CADRES CONFIRMÉS our postes administratifs, juridiques, financializa

S'adresser : ASSOCIATION I.C.H. (Commission de l'Emploi) - CONSERVATOIRE NATIONAL DES ARTS ET METIERS પામકાલાના મામાના કરવામાં મામાના મ I. rue Montgolfier - 75063 PARIS, tél. 887-37-38 - 887-64-48, postes 666 ou 507.

UN JEUNE EXPERT-COMPTABLE ou un diplômé de l'enseignement supérieur, possédant la D.E.C.B. pour poste d'adjoint à son sous-directeur comptable.

nyer C.V. et photo à COOPAGRI-BRETAGNE, Organisat Effectif, BP 100 - Landerneau 29266.

LE DE FRANÇAIS Etrangers Nice ch. sour compétant, expér. visuel V.I.F. edgéc. lemps, poste permanent, re HAVAS NICE 9679

Midecin biolosiste, beloe, exp.
chimie middice et himatologie
cherche empiol
contre hospitalier ou autre lebo,
5cr. ne 4,974, « le Monde » Pub.
5. r. des traileru, 75427 Perio-4-CONDUCTEUR -DE TRAYAUX (40 ans)

5, r. des traises, 1560 Pars-9-.

J.H., 23 ans. Chinois de HoneKons. plus de 3 ans d'expér.:
UNIVAC 1 166 COBOL/FORTRAN
ICL 1 983 COBOL,
Cherche emploi programmateur
à Peris. début octubre.
Ecr. nº 3,819, « la Monde « Pub.,
5, r. des Kallens, 75427 Paris-9-.

Instituteur. CAP. BE, 38 ars.
Marié. Expérience Ei, cherche
classe prim. ou prat. ou spéciel.
LM.P. Région Indit. PONSGEN.
SJI Les-Glaievia - 52200 Langres.

## L'immobilier

### appartements vente

GOBFILMS. Imm. pierre de ff cont. Impec. balconnets, p. sol., fél., fé sa sac., 160,00 F. Tél. : 351-39-14.

AINT-PAIN vue \$/70175 et fallae \$1-70175 et fallae LES HAUTS DE PARIS 50 M Me PELLEPORT
PETITS ET GOS STUDIOS
2 Pertir de 75.000 F

a partir de 71.000 F
de laun. restauré.
Locat. et sestion granutes
essurées par vos coins.
BUREAU de UNITE aplace
te les les des dimitions les les les des dimitions les les dimitions les dim

JARDIN PLANTES GD 2 P. sur rue 50 M² Prix #10.000 F. - Tél. 3.0-32-67

MARAIS . EXCEPTIONNEL

Da tr. bai imm. entier. ranová br. iux. APPTS de sel contort. STUDIOS. à partir de 197,000 F 2 PIECES à partir de 297,000 F 3 PCES et DUPLEX de classe 633-43-33

. 17° FACE SQUARE STUDIOS - DUPLEX de 75,000 F à 195,000 F 34 ros E-LEVEL - 427-78-84

RUE PETIT-MUSC SPLENDIOE DUPLEX SPLENDIOE DUPLEX

4 pièces, cuis., bris, wc. 180 m.

5 piòces sud. 78-0-0-11 / 8-44.

BASTILLE STUDIO confort

63:00. F. av. 11.800 F camptent

4 side com. 1 loyer. 25-3-45.

MARAIS dens IAM. du XVIII
SUP. GRENIERS AMENAGES.

Prix 13:000 F. Visite 9 à 19 h.

17, r. Visite du 7 à 19 h.

17, r. Visite de 7 à 19 h.

BASTILLE, grenier antémade

en OUPLEX avec terrasse.

Tét. : BAL. 63-85.

Près du parc Moncosu céc. 2 s.

Près du parc Monceeu, réc. 2 p. 80nz, gd IIV. ch. cuia. entr., sal. de beins. Tél. : 267-46-75. appartem. achat

OISPOSE CAPITAUX Achèle comman III, IZI, IZI, VINCENNES, Apple de 2 à S p. même sans confort. T. 345-86-81. Société recherche à acheter appt dans PARIS. TEL. 7 30-62-14.

constructions neuves

Une meison our mesures
a vos mesures
BUREAU D'ETUDES
DU BATIMENT
Construction of restauration
LU DOVIC FREPPAZ
56, r. de Critigny, 38529 ARREST
16-32-34-11, Tét. 2 CHATOU Sectour calme, magnif, ville, in SA. H. LE CLAIR, 65, 49-70. Foch à Chatou - 976-20-52.

## MONTPARNASSE STUDIO, CHE, W.C. salle d'enu chauttese cai, 90.000, 406-17-25

MARAIS. Part vd cause décart étrander, atudio de caractère, content, Tél. : 357-73-18.

CORNOY, Tel.: 357-7-18.
Particular vend 2 pièces
TOUR DE SEINE, 56 m2,
26 étase, expositios SUO,
parkins, Téléphone, : 467-41-21.
19 Pro, vd as assence F 3 ft cft.
52 m², Rei, nf. S. pl. 7, rue des
Fétas, 17-19 h.
42. SCULEVARD ARAGO
Ravissant petit 2 pièces
erd., cuis., w.c., m., tél., ch., cant.
Godt partair, défails soignés.
P2 raisos. Sem. 14/18 h., 3- ét.

Région parisienne P. vand couse départ étranger
4 pièces condort, 118 m2, Impec.
Tél.: 359/3-18.
STUD. et DUPLEX 11 cft stdins.
Pritaire, 74, rue de Lonschame,
11 h. à 18 h., vendredl, samedl.
BOULOGNE près EGLISE
sur AVENUE et JARDIN,
Immeuble rérov. occupés, 2 p.
cuisa. dep. Tél. 924/6-19, p. 24.
Versalités dans limmenhe récort Versallies dans immouble recent 15 min. de la garaj, liv. diola + 3 ct., cft moderne, 392,000 F. + C.F. Tél. : 526-73-01.

Province

UNIQUE A CANNES
aur la Croisette
Appartement de caractère à rénever (180 m²) dans imm, cossu
à vendre en ris propriélé, Prix
très intéressant. Vis. aur R.-V.
Tél.: (93) 39-09-61.
Si-Pierra-la-Mer, AUDE, partic.
vd très bel apri, metolé libra.
Front de mer, les plets es l'éeu,
Gd sél.. vue sur rocher, Tél.
Mézanines, 3 ch., 2 s. de bes,
mog. Ame Germaine RUMEAU
1120 AÉLVEZE.

### locations non meublées

Paris

Ppteires touent studios + epots.
Til.: 720-07-18 et 720-07-39.
XVIo, r. PASSY, ch. + petite
turis, travvs, 300 net, KLE, 04-17.
XVIo, AV, VICTOR - HUGO
ith, 15/9, sporart, tout confert,
2 p. p. 1,700 F + 200 F charges,
Tel.: 250-89-31 st 260-81-44. Offre

Région parisienne Region parisienne
VERCALLES
Apri.

Hauf stending
Control of the parisien of the plant of the pla

, 4 pièces 77 m2, loyer, 636 F
charges 226 F,
5 pièces 96 m2, loyer, 803 F
charges 286 F.
Parking 30 F, S'adresser de
9 h. à 12 h.; 11, altée SaintEmpéry, Villemeuve-la-Garanne
761; 1736-6-61
Résid, 3d standing, 67 pièces,
141 m2, 161, 2 park, 1,500 F,
+ charges, TOUSSAINT,
782-18-12 - 242-43-73.

Offre Province

CANNES villa vide à louer l'armée, lerdin, piscine, quari résidential, Ecr. nº 65,687, Pul press, Jl., bd Bonne-Nouvelle, : Demande Paris

Collaboratrice Journal Foch a Chargo - 776-30-62.

RECNERCHE studio four confort, chautiese central. Paris-12° ou proche banfleue 94. Prix raisonnable. Eur. No 5.00 a le Monde • Pub., Er. No 5.00 a le Monde • Pub., et es italiens, 75427 Paris-9°.

ANJOU, important châtreau XVIII parisité étal, four confort. avac mesmitique parc 11, 26 ou 40 hz.

NUELL-SUR-LAYON. Tél. : 15

(Mª LEFEUVRE).

## locaux industriels

Le nouveau siège de votre entreprise dans la région Zurichoise

### A VENDRE

35.880 m2 de terrain industriel, desservi;
 Halla de 30.000 m3 à usages multiples pour entreposer, monter, fabriquer, construite sur une parcelle de 11.000 m2 complètement des-

time parcette de litera de la servie.

Servie.

Construction acter moderne, isolée, chanifable, surface su sol 4,000 m2. Hauteur 8 m, charge an sol 3-12 t/m2, grue de 5 t., possibilité d'agrandissement sans problèmes. Pour tous renseignements, s'adresser sous chiffre 44-127.566 à PUBLICITAS, Case postale CH-8021 ZURICH (Suisse).

### propriétés propriétés

MANDIR, ép., CANNES, unique poté pieds de trement. restaur, l'aux, bâlles sur 1,700 m³ ehv. l'ill. Gans petite vills maître plain-pied. Illving, bin. Gard conft. vills maître plain-pied. Illving, bin. Gard conft. vills maître plain-pied. Illving, bin. Gard conft. vills maîtres, ep. be Wilson, bêleo roe crédil poss. Mi 6-79-11. à à Gacă.

MIS VALLEE DEL PETE nande à colombie de de colombie de la colombie de l NORMANDIE - MANDIR, 69.
Directoire, entièrement, resteur,
vendu par partic, dans petite
ville classée, 200 m. du centre,
sur 1,5 ha larvain, Grand confi,
cadre except, Vus imprenable,
Prix 482.80. Groe crédit poss.
Tél. 16 1211 67-91-11.
et le 194 à Gacá.

85 KM PARIS VALLEE
B. propté Normande à colomb
cent 2150 = 1 terr., ent., est
sétic cula. 2 ch., 11 conf., cave
vocil., bôch., gar. 4 eren. amén.
ncs d'été ind. 4 chore d'emis
TOUT EXCEL ETAT. 162.00.
Créd. person. AVIS GISORS.
8, 19 Cappeville. Tél. is 425.

15 KM VALLEE SEINE
pr. gare, agréab, pev. s/sol,
vérande, ent., vante sél. dible,
2 ch. + 1 pos. culs., ch. ci. fuel
bb. gren, gar. 2 v. T. B. Idin.
1,200 = clos. Hab. SS FRAIS.
215.000 av. 42.00. AVIS, 3, av.
VALLEE ERANI-MORIN

COGNAC. Région : Domaines viticoles, petite Champagne et fins bols avec ou sans château. ROYAM. Reston : Résidence parc bard mer. Villa uttra-mo-dence, 6 ch., 5 bains, 5 w.-c., plain-pied, 3,000 m² parc.

PROMOTEL S.A. LE SEILLERY-LA CLISSE 17480 SAUJON, Tél. (46) 973-28-08.

Havi de Cagnes (Cagnes-a/Mer)
Demeure 19 siècle, expo Sud,
vire impresable mor, montagnes,
20 sa habitables sur 4 niveaux,
tout confort, impeccable, poutres
apparantes, tonnettes origine,
Taulitets enclors
ANTIBAGENCE, PD, bd Wilson,
D6160 JUAN-LES-PINS
Tél. 173 d-1-8-11 - d-1-2-7e.
Manole 90 impresses Barde Ad-

de bris.

2 ch. + 1 pos. cuis., ch. ci. fuel.
1.200 wa clos. HAB. SS FRAIS.
11.200 wa clos. HAB. SS FRAIS.
12.200 wa clos.
12.200 wa clos. Hab. Wa clos.
12.200 wa clos. Hab. Wa clos.
12.

ORDON FRACERIA DEBU SET NA COLORDA PARA DEBU S

Réserves foncières

VAR. Causa success., 700 ha seut lenant, vandu reserve fonc. eu prix incrovable de 0,50 fe m². col 3,500,000 f. p. réalis. ren. ANTIBAGENCE, 90, bd Wilson, 00160 JUAN-LES-PINS. TEL (93) 61-18-51 - 61-32-78. ANTIBAGENCE, 90, bd Wilson, 05160 JUAN-LES-PINS Tél. 1933 41-1947 - 61-32-78.

Margir 90 km guest Paris, this lucueuse construction récente, ricest, 159 m2, biblioth, bureau, bill., châm, 7 chbres, 3 s. bs., placine chaurife 12 X 6, fernal, part 15,000 m2, Tél. : 66-18-62.

A vendre en pleine Sologne paris, this Gen excellent territoira da chause, 61 ha, ferras, bols, étang I ha 1/2, formette aménagée en parile, dés. à restaurer, 8,C.L., 8, rue E.-Veillari, 18000 BOURGES, Tél. : 24-60-30 et 24-75-99.

Voir la suite de notre immobilier et autres rubriques

en page 20

les annonces classées du

## Monde

sont reçues par téléphone

du lundi au vendredi de 9 h. à 12 h. et de 14 h. à 18 h. (période du 1<sup>st</sup> juillet au 31 août 1975) au

renseignements: 233.44.21

Une annonce communiquée avant 15 heures peut paraître des le lendemain.

### Des immeubles dans les prés M. Michel d'Ornano, ministre de l'industrie et de la

rechercha et maire de Deauville, doit recevoir, ce vandredi Il juillet, les représentants de l' . Association de défense du site du Côteau et de ses environs «, qui s'opposerait à l'urba-nisation du site qui domine l'hippodrome et la ville.

VUCS. -

L'Association s'élève contre certaines dispositiona du nou-veau Plan d'occupation des sols (POS) ectuellement soumis à une enquête publique qui sera close le 19 juillet prochain. Elle refuse notamment d'accepter le zone d'aménagement concertée (ZAC), où 15 hecteres ont été ecquis par des promoteure privés et où sont prévues de nouvelles constructions.

Des habitations trop nombreuses dégraderelent le paysage, attirme le comité de défense, el donnersient au coteau une allure de - cité campagnarde d'Illusion », là où règnent encore le calme, les arbres et les prés. Le coefficient d'occupation des sols retenu (0,55) est trop élevé, et, plutôl que des immeubles, il teudrait des maisons, bâtles checune sur une surfece de 2 000 mètres carrés eu minimum.

Les délenseurs du site regrettent eussi le manque de concertation evec le municipalité eu moment de l'élaboration du POS et de la création de le

A le mairie, M. Michel d'Ornano rejette les critiques des opposants en arguant de son Indépendence totale vis-à-vis des promoteurs - - dont Il n'y a rien à faire -. Il précise que les droits des promoteurs ont été limités, puisque, dans le ZAC, le

COS passera de 0.60 à 0.40. - Deauville, ajoute-t-li, est peutêtre une des villes les mieux protégées de France, même si elle fait les constructions pré-

ques à Ceauville et dens le district urbain. le maire e exolloué que l'urbanisation « raisonnable . du coteau evalt pour but d'eccueillir les nombreux Parisiens qui. pendant la saison creuse des week-ende d'hiver, viendront enimer le ville, ancou rager le commerce, créer des emplois pour les entreprises de travaux publics ainsi que pour les ertisans locaux.

M. d'Ornano s'est engagé, en outre, à rebolser et il souligne qu'avec le nouveau POS la voirie sera moins importante (deux routes de moins) que dans l'encien plan d'urbanisme de 1958. Il ejoute entin qu'il est prétérable de grouper des Im bies dans un large espace plutôl que de disséminer des melsons sur des parcelles plus

Mais, à Deauville comme allleurs, l'information a-t-elle été suffisante ? Les habitants ontlls eu leur mot è dire avant que les décisions soient prises ? Ne secritie-t-on pes les derniers especes ilbres à une urbanisation . délé excessive ?

### FAITS ET PROJETS

P.T.T.

• PAS DE FACTEUR L'APRES-MIDI? Dans l'article paru dans nos éditions du 11 juillet, consacré à la suppression de la deuxième distribution du courrier, une erreur de transmission a fait écrire que, a dans la grande couronne de la région parisienne, cette mesure n'intéressait que les commu-nes de moins de mille habitants ». Il s'agit en fait des communes de moins de trente mille habitants.

Equipement

 PRET DE LA BANQUE EU-ROPEENNE POUR L'ADDUC-TION D'EAU EN BRETAGNE.

 Trois prêts d'une valeur de 50 millions de francs viennent d'être octroyés par la Banque européenne d'investissement pour le renforcement et l'extension des réseaux d'adduc-tion d'eau dans des sones rurales de la Bretagne. Ces prèts ont été accordés pour douze ans an taux de 9,25 %. Le département du Finistère a reçu 14,3 millions de francs, celui du Morbinan 15,7 millions de francs, et celui d'Ille-et-Vilaine 20 millions de francs. Les travaux que la BEI addera à financer coûte-rent environ 169 millions de ront environ 169 millions, de francs. Ils font partie d'un

# UN PLAN QUINQUENNAL POUR LA CORS LA CORS d'expansion de Le gonverne du territoire, réuni ce vendredi 11 juillet la Cors. (FEC) servicion de Le gonverne la converne la Cors. (FEC) servicion de la gonverne la converne la cors. (FEC) servicion de la gonverne la converne la cors. (FEC) servicion de la gonverne la cors. (FEC) servicion de la gonverne la cors. (FEC) servicion de la gonverne la gonverne la cors. (FEC) servicion de la gonverne la gonverne la cors. (FEC) servicion de la gonverne la gon

sous la présidence de M. Jacques Chirac, devait décider d'ouvrir à la Corse un crédit exceptionnel de l'ordre de 25 millions de francs. Cette somme, supérieure à le

operations d'aménagement qui sont inscrites dans la : charte du développement économique - de l'Ile, récemment votée à l'unanimité par le conseil régional (« le Monde » daté 6-7 juillet).

crer, en cinq ans. 250 millions de fa 0 0550UDIII budget annuel de la délégation à l'an gement du territoire - au développer de l'île de Beaute.

## Le préalable politique

L'adoption de la charte du développement économique de la Corse par le conseil régional una-nime, sa prise en considération par le gouvernement, vont-elles enfin modifier le cours des choenfin modifier le cours des cho-ses? Paris et Ajaccio sont-ils près de se comprendre? Pas d'apaisement possible sans solu-tion politique.

Des crédits, davantage de cré-dits pour empêcher l'île de partir à la dérive, annoucent les pou-voirs publics. On ne retiendra pas la population à coups de mil-lions. La famine ne menace pas.

lions. La famine ne menace pas, a La Corse n'offre plus le visage d'une région sous-développée : 124 000 véhicules sont immatriculés dans l'Ue, soit près d'un véhicule pour deux habitants ; le trafic portuaire augmente de 10 % par an environ ; la production d'agrumes est passée de 2 300 tonnes en 1969 à 15 000 tonnes en 1974 », remarque M. Libert Bou, chef de la mission interministérielle.

Fait significatif : le conseil régional, unanime, vient de refu-ser les 32 millions de francs que hi allouait le gouvernement pour combler le handicap de l'insulacombler le handicap de l'Insula-rité en matière de transports maritimes. « Pas d'aide sélective », disent les étus qui préfèrent la « continuité territoriale », c'est-à-dire l'application des tarifs S.N.C.F. de bout en bout. On ne transige plus sur les grands prin-cioss

transige plus sur les grands principes.

« Des crédits, nous n'en manquons pas, souligne M. Francis Colonna d'Istria, président des républicains indépendants. Mais nous souhaitons que la répartition des fonds publics soit faite en Corse par les Corses euxmêmes. » Affaire de dignité, d'efficacité aussi. Trop souvent, l'argent investi ici n'a servi qu'à alimenter une croissance spéculative, fondée sur le tourisme et l'immobilier : Ajaccio et Bastia en sont encore à équiper leurs zones industrielles. Cette prospérité fragile a trop profité à des « étrangers » — certains « piedsnoirs » ont bâti des fortunes dans la plaine orientale — alimentant chez les autochtones un senti-

chez les autochtones un senti-ment de frustration.

La charte du développement ne sera une réalité que si Paris consent à laisser les Corses gérer comme vaste programme, d'un coût total de 1400 millions de francs à réaliser avant 1978.

nues par tous et donc issues du nues par tous et donc issues du suffrage universei. Le préalable politique est posé : « Les choix économiques et sociaux ne peuvent reposer uniquement sur des moyens techniques ou financiers », avertit le conseil régional.

nal.

Paris croyait-il faire l'économie
d'une solution politique en prenant l'initiative d'une réforme
administrative? A l'automne dernier, le gouvernement a décidé de couper l'île en deux départe-ments : la Corse du sud sous la houlette d'Ajaccio, la haute Corse sous le contrôle de Bastia. Expli-cation officielle : il s'agit d'ad-mettre la réalité de deux régions naturelles et de renforcer l'effi-cacité des fonctionnaires de l'Etat. Mais beaucoup d'insulaires décèlent dans ce découpage une menace contre l'unité du pays.

a Diviser pour répner? Un mauvais procédé », notent-ils.

Le gouvernement devia réflé-

chir à deux fois avant de recon-naître aux Corses un certain droit de regard sur leurs affaires. Et à quels Corses? a Les étus du suf-frage universel doivent se poir confier de nouvelles responsabili-tes a, précise la « charte du développement ». « Impossible de faire du neuf avec des gens qui ne sont plus crédibles auprès de la sont plus crédibles auprès de la jeunesse », rétorque M. Colonna d'Istria. e Il faut, ou préalable, juguler la fraude électorale. » Les Corses réclament, en outre, que leur soit reconnu une certain droit à la différence. Ils n'osent pas ce pendant l'avouer trop pas l'avouer l'av ouvertement de peur d'indisposer le gouvernement « Nous souhai-

tons que des correctifs soient opportés aux lois françaises pour tentr compte de notre particula-risme », indique M. Antoine Paro-din, secrétaire général du Mouvement des radicaux de gauche.
Comment nier cette aspiration

à la différence »? Il y a, entre
Ajaccio et Marseille, un bras de mer qu'on ne pourra jamais com-bler, qui a permis à l'île de Beauté de préserver sa culture, sa langue, sa mentalité, sa manière de vivre.

## « | Francesi fora »

C'est aux autonomistes que revient le mérite d'avoir posé, avant même les élus, les questions de fond. Ils ont su galvaniser les jeunes, leur donnant le goût de s'accrocher à leur fle. Les thèmes qu'ils abordent — la « désertification de l'électeur sur laquelle le législateur aurait peu de prise : versement de pensions indues, distribution d'aides sociales. Pour dénoncer ces manigances, les clivages politiques s'effacent. A quelque parti qu'ils appartiennent, les moits qu'ils utilisent — le « peuple corse », — font mouche. Pour autant, les insulaires ne partagent aucunement leurs convictions politiques, au demeurant confuses. « Ce seruit catastrophique s'entre les jeunes et les fins est consommé. « Le 22 mai dernier, a la Bastia, à l'appel des forces de la gauche, une manifestation orgonisée sur le thème des transports et de l'emploi o réuni cent dix est participants. Même si on est de gauche, on n'ose plus aujour-

prits, changer les mentalités », dit M. Edmond Simeoni, porte-parole de l'Action pour la renais-sance de la Corse (ARC). Certains

sance de la Corse (ARC). Certains militants parlent déjà de deux communautés dont il conviendra de ménager les intérêts. Comme au temps de l'Algèrie française. Qu'ou le veuille ou non. l'autooomile, e'est, à terme, la rupture.

La sécession? Personne lei n'y songe un seul instant, hormis les membres de quelques groupuscules— Giustizia Paolina entre autres— à l'idéologie incertaine qui manient des bâtons de plastic et badigeonnent les murs de graffiti « nationalistes » : « I Francest fora » (les Français dehors). L'indépendance, ce serait la perte de l'identité corse. « Si nous étions tout seuls, il foudrait bien tirer parti de nos richesses et. étions tout seuls, il foudrait bien tirer parti de nos richesses et, pour cela, continuer à accueillir des dizaines de milliers de touristes sur nos rivages, occepter des jorages pétroliers au large de la côte orientale. Malte, souveraine, possède une base militaire britonnique... », remarque-t-on du côté d'Ajaccio.

### Ecorchés vifs

Le régionalisme saura-t-ll faire pièce à l'aventurisme? Le risque est de voir les élus se saisir de l'idée pour la dénaturer. Le passé est, à cet égard, riche d'enseignements. Paris n'a jamais trouvé en fece de lui des responsables corses capables de lui donner la réplique et de lui opposer un projet global de développement. « Il n'y a jamais eu de véritable débat politique dans l'île, Les notables se contentent de règler des querelles de clans et de préparer leur réflection », affirme M. Paul Ruault, responsable U.D.R.
Comment, dans ces conditions, Comment, dans ces conditions,

Comment, dans ces conditions, éliminer la fraude? Tout le monde se méfie de tout le monde: On en vient à proposer la suppression du vote par correspondance et la généralisation du vote par procuration sous le contrôle du... gendarme. Comme si le maire et le juge n'étaient pas assez surs. Pour bien faire, il faudrait rédiger un droit électoral troiquement corse... Quand bien

d'hui défiler derrière des éli-note M. Simeoni. Mais la (, qui se tait et qui s'interroge pas encore renoncé aux dé dn clan même si maintenant en devine les limites.

grand At

Détenteur d'un pouvoir la ment contesté, les élus réagis en « écorchés vifs », sensibl. tout geste, toute parole, comportement qui mettralem doute leur représentativité et doute leur représentativité et peralent les fondements de autorité. Témoin, cette réfle des parlementaires de l'île, à sue de leur récente visite à l'î Matignon: « Le problème pr que corse doit être envisagé lumière du point de vue élus. » Il n'y a plus ni prograr commun ni société libérale at cée qui tiennent. Il y a sculer des gens qui serrent les ripour afronter la tempête.

« Nous sommes dénigrés

Nous sommes dénigrés ceux qui révent de prendre n place et ny réussisent pas, rép un maire. Mois qu'on ne tromps pas, même dans un ch prompe pas. même dans un chi
politique assaini. la plupart d
tre nous seraient réélus. N.
pouvoir o des assises popula
N'est-ce pas noire mission
rendre des services, d'ètre
relais entre la population et l
ministration 7 » Reste à salice des l'intérêts, général n'est quelle
somme des intérêts particulier
Besucoup d'insulaires ne

Beaucoup d'insulaires ne : pas loin de le penser. Les ! locides d'entre eux avouent le gouvernement et les élus n' pas tous les torts dans c pas tous les torts cans c affaire. La population est préparée aux exigences du dé loppement, « Le bien, c'est ca me convient, affirme voloot un Corse, La justice est bo quand elle me donne raison.

Les Corses manquent par

d'esprit d'initiative. Ils préférent intriguer pour être rond-

cuir à la Sécurité sociale pir que de suivre un stage de mation professionnelle accélé pour devenir macon. Dans scules caisses d'épargne ils accumulé l'an dernier la bagat de... 500 millions de france l leur arrive d'investir, c'est s vent le continent qui en proi. Quel développement pour l'île ses habitants la joue perdante a Vous êtes-vous demandé po quoi il n'y auruit jomais d'éc-hôtelière dans l'île? interroge quelle ambition?

## *'immobilier*

terrains - MAREIL-MARLY, 734 m2
- AIGREMONT, 702 et 167 m2
- ORGEVAL, 700 è 900 m2
- LES ALLUETS-LE-ROI, 800 à
1,000 m2 à 500 m2
- LES CLAYES-SOUS-BOTS,
400 m2 à 500 m2
- ST-ARNOULD-EN-YVELINES,
1,000 m2 à 2,000 m2.

- VIABILITES
- S.A. VIABILITES
- S.A.

villégiatures

MARLY-LE-ROI, Pr. 2 pers. ds villa. Jardin. Foret, Juist., acot. Marvelli. Tettopt. : MAI. 36-78. MANDELIEU 4 km CANNES

Grd Studio neut, 600 m. plane, Septembre, M. Duvai, 922-03-60.

Jusqu'au 31 iuil., locat, meub. -

Jusqu'au 3 ivil., local, menb. + villa luxe 8 pers. - Homerox o Gam, vacances Sh-Rabhaél, 20 r. de Provence (94) 95-18-18. SAVIGHY, dans quartier residentiel, sur magnifique terrale de 400 m³ avec combrects du louies du louies essences, PAVILLON plain-pied, 4 p. + cuts., SNB, w.c., ch. cent., sous-sel, garage, féléphone, 220,000 F. SIS, 996-34-40.

SIS, 996-34-40. A lover, appartement tout conft.
4 personnes, proximité mer.
LE LAVANDOU.
Ecrire: Mma GRAVELET,
[18] MENETOU-RATEL, T.: 1.

HAUTÉVILLE, ptage Manche Villa s/476 = 1 terr. R. de lard. : pte cuis., chtferle. débar... chve. 2 ch. A Pdt. : cuis. gr. sél., 3 ch. meub... dche. w.c., ch. maz. Libre (\*\* a001 159,008 F 954-29-79.

8

enseignement

Cours intensifs à tous fes niveaux Date d'entrée an cours au choiz de l'étudiant. Laboratoire de langues; service d'side au logement. Cours de Secrétariat (3 trimestres).

COURS D'ETE A LONDRES, NORWICH, SUSSEX, READING ET BIRMINGHAM.

Scrire & L.T.C. SCHOOL OF ENGLISH (L.M.) 26-32 Oxford Street, London, WIA 4DY.

L.T.C. SCHOOL OF ENGLISH

LONDRES

autos-vente

DAF 44 Variomatic 72 rouge av. sar. Et. NEUBAUER, P. DOLLE - 75493-02.

504 berline GL Olesel 15. Véhicule de direction, gar. tot Ets NEUBAUER P. OOLLE. Tél.; 15443-02.

Coupé 304 S, bleu métallisé 74, avec sar. Ets NEUBAUER P. DOLLE, 76. : 754-73-02.

Collab Journal vend Chevrolet Camero 327 (69) 8.A. O.A., vert foncé mètal., int. blanc, 14,500 F. Tél. 704-73-88 704-59-23

pavilions CHAMBLY 40 KM PARIS
(R.N 1)
Walson excellent dat, pL-pled, ad sél., chemin., s. à m., 3 ch.,

gd sel, chemin, s. a m., 3 ch., cuis., bs., wc., ser. 2 v., buand, sel. de leux, cava à vin, ch. cal, tuel. Parc, verge-poday. 1700 wa Pric 450,000 F. Tél. le soir de prétér, au 470-51-47. LA NAPOULE résidentiel (près goite et mer)
Jolia villa provençala, hall, sél, salon avec cheminée, 5 chbres
2 hns, cuis. éq., chauff. com.
161., fr. beau lardin 1,000 m3
390,000 F. Assence da la POSTE
(F.N.A.I.M.( T. Ø-14-77/Ø-01-9)

immeubles

Nord os l'Hérauli. Vend résid. caractère, anc. moulin, 14 pcas. S'adr. : M° ESTEVE, notatre, 34600 GEDARIEUX. VERSAILLES GARE trum. p. de t. 5 p., 116 m2, balc sud, s. de ba-a, eau, 161., park s/sol. Px 457.000 F. 483-66-77.

viagers

Vendez aux meili, coocitions
FONCIAL 23 ans référ.
7. bd Malesherbes. 244-22-35.
16-Georges, 3 P., 50 m², 4° 66.
5.000 + 600 F/m. f T. 74 s.
GRUZ 4- rose La Bodite.
245-48-90.

fonds de commerce

ROCHEPORT : Piein centri commercant : bout prêt-à-port fernmes, frivol, etc. Emplec ler ordre Crédit s/garanties LA ROCHELLE: Rue principale commerc.: marequinerie réc. créée. Boutique nve, très bon chiffre. Rais, santé. Créd. poss. PROMOTEL S.A., «LE SEIL-LERY » LA CLISSE 17600 SAUJON - Téléph. (48) 93-28-01,

occasions

Part. vd volture « 2 chevaux AZAM EXPORT 55 a. (Etal impacc.) Px 2.500 F å débatire. T. 650-44-04, p. 486 (mres bur.).

OPEL MANTA neuve, 0 km, fin de série 14, 7 CV, LS, ocra. Intérieur noir. Garantia 6 mois. Tél. 254-11-33. A SAISIR neut, retour foire, FOURS MICRO-ONOES 1270 F (au Neu de 4200 F); URGELATEURS 540 L (Bahu 1976 (au lieu de 2,700 F). 299 F (au lieu de 2,700 F). Conditions saécleles sur nos magnifiques réfiraétateurs-conditateurs U.S.A. Crédit total et lezalna possible. 161. AFAPS : 430-61-66. transports

fermettes 90 KM PARIS VALLEE
Grosse terme CARACTERE pier.
Pays vaste entre, sil., cuis.,
chemines, pout, appar., 5 ch.,
eau, élect, gren, amen., car.,
1.500 m² ter. 85.000 ev. 11.000. eau, élect., eren. arnén., cave. 1.500 <sup>ma</sup> ter. 85.000 av. 11.000. 2. rue Gi-Gaulle, SENS AVIS Tél. (16) 86-65-07-03. 90 km PARIS SUO

Région Cheroy. Fermette très blen restaur. Grd sélour, 2 ch., bains, érenier, chautf. mazout, landin 1.980 m2. beaux arbres. Prix : 178.000 F. S'adresser : Agonca de Vooix, 41, Gde-Rue, (77) Vouix - Téléph. : 431-91-20. 1 H. 15 - PARIS-OUEST 75,000 F Ravissama FERMETTE, plain pied, tout confort, garage. 3,500 ng terrain clos, planté Tél. (16-32) 23-25-42. FORET FONTAINEALEAU Cour village, part, vd formeth Cour village, part, vol fermette amén., 200 m2 envir., 5 chires. 2 bns. salon, 1. 8 m., pourres sop., tonometius, cheminées, ch., mazouri, jard. clos murs. Vue éallse. Calme absolu. Commerc., proximité. Prits: 1, 470.08 F. Téléphone 1, 434-56-57.

locaux

commerciaux JUAN-LES-PINS, A selsir ds im, pd stg, bord de mer. Locat vide 200 m2 av. vitrise 4 m. Venus 450,000 Fc. Conviendral's tous commercial consummer of the conviendral's tous commercials. A Jardin de la Pinede a, bd, de la Pinede 6,6160 Juan-les-Pins 61-18-38,

OFFRE EXCEPTIONNELLE A LOUER LOCAL

· 450 F LE M2 Tél. 359-92-30 92-79 - 25-04. A vendre, 5°, partic., 70 m2.

boxes-autos

CENTRE TOULOUSE PARKINGS ROTATION HORAIRE PARKINGS EXCLUS. CENTRE COMMERCIAL 20,000 m2. GDS MAGASINS. RENTAB, ELEVEE FLOREAT, 19. rue des Martyra, 75009 PARIS. Tel. 282-0-44 283-10-1

## Une nouvelle résidence de loisirs! Une nouvelle formule: CASTEL CLUB!

Devenez propriétaire d'un luxueux studio ou d'un duplex. entièrement meublé et équipé, vendu par périodes de deux mois.

mois de haute saison (mai, juin, juillet, août, septembre) nous vous offrons gratuitement un mois de moyenne saison. Exemple de prix pour un studio

Avec l'acquisition d'un

de 4 personnes: mai + avril ...... 33 000 F juin + mars ...... 34000 F juillet + décembre .... 37000 F

août + fêvrier ...... 39000 F septembre + octobre ... 30000 F

dejeuner, repas froid, entretien iournalier, réservations, salons de détente, etc.

 Au "CASTEL NORMAND", vivez \*\*\*\* étoiles!

## Crédit jusqu'à 70%

En plein centre, à 200 m du casino. 54, rue du Général-Leclerc. Visite sur place tous les jours. Realisation PRODOMO S.A. et JACOUES BOITARD

Coupon-réponse à envoyer à : PRODOMO S.a. 7 place de Valois, 75001 Paris. Tél. 233.85.45+ et 231.80.36+ Sans engagement de ma part, veuillez me faire parvenir votre

documentation en couleurs. Nom\_ Adresse Code postal Těl.

autochtone Tout simplem.
parce qu'on ne peut pas s'amu
à ca. Aucun Corse n'accept
d'être garçon de restaurunt. s
scrait déchoir. Exercer des r
ponsabilit c'est le rève de ci
que insulaire. Mais au service « Un four, cette petite lle étc nera le monde », a annoncé Jea Jacques Rousseau. Nul n'est car ble de dire aujourd'hui comme la Corse s'y prendra pour réall: ce tour de force. JACQUES DE BARRIN. . Au \*CASTEL NORMAND" vous payez senlement le temps de séjour dont vous profitez pleinement. Au "CASTEL NORMAND", vous bénéficiez des services hôteliers : petit

Politique

## J.T. ET LA C.F.D.T. ESPÈRENT CONTRAINDRE le gouvernement et le patronat à assouplir leur politique sociale

ilies de Giscard se sont fait entendre. » ii 10 juillet, le slogan du vaste rasau pied de la tour Eiffel, dont la yndicale na pouvait être dissociée de n politique. Par disaines de milliers, sympathisants ont répondu — à un l'autre de la journée — à l'appel de t de la C.F.D.T. Sans doute les Paribanlieusards étaient-lis moins empres-'escomptaient les deux centrales, Mais la démonstration aux conleurs de fête

er des conflits en cours : sur ce point,

réassite. Elle devait aussi réconforter s dans la difficile période des congès e lancée par la C.G.T.

T. visait à faire conParis des représentants

C.G.T.-C.F.D.T. (Annonay, Sotria entreprises en grève, ur présence mette en portance des conflits cours et qua les tra-arisiens ainsi que les iques et les personna-nent leur solidarité.

0, les services d'accueil eantrales avaient présence de syndica-matre cent trent-sept s en lutte s, représen-n pravailleurs répartis nue-sept départements. dons de la région pari-ganche parlementaires et muni-stalent pas comprises hiffres, mais elles sont M. François Mitterrand, entouré

d'illusion sur l'incidence d'une telle manifestation sur l'aboutissement des actions en cours, les syndicats estiment que la journée du 10 juillet peut avoir un effet dissussif sur les employeurs qui envisagent de nouveaux licenciements avant i traduit le mécontentement des salerefus de l'austérité. Elle visait d'abord

Les deux centrales, en confirmant publiquement leur alliance, ont aussi offert aux forces de gauche une occasion de se regrouper contre le régime. Une délégation commune C.G.T.-C.F.D.T. s'est d'ailleurs présentée dans la matinée du Il juillet au siège du C.N.P.F. et chez le premier ministre, qui ue l'a pas reçue,

vendu à l'intérieur de l'enceinte ;

les crieurs de Rouge co de Tri-bune socialiste resterent hors des barrières, comme ceux de l'Huma-ntie-Dimanche.

payes et maintenir un exprit de mobilisation

ouvrière avant le . redéploisment - de l'action

syndicale en septembre... Enfin, sans trop se faire

montess sur le podium; quarre représentaient l'action unie C.G.T.-C.F.D.T. (Annonay, Sotrimec. Chausson, chèques postaux), deux la C.G.T. seule (Câbles de Lyon et Parisien libéré), une la C.F.D.T. seule (Teppaz); enfin, la C.G.T. associée à F.O. pour l'usine de chaussures Chalabre. MM. Michel Rolant et Henri Krasucki se chargérent d'exprimer la portée politique du rendez-vous. 2 Le mur de silence » dressé Les deux centrales ayant décide qua la sforum s conserverait un caractère syndical, les délégations des partis politiques n'ont pas eu droit au micro. Celle du P.C., avec M. Paul Laurent, était sans doute la plus nombreuse, et M. Etienne Fajon venait en tête des élus de canche parlementaires et munipar le patronat et le gouverne-ment autour des conflits en cours ment autour des conflits en cours a voié en éclat, ont dit les dans leaders, M. Rolant, numéro deux de la C.F.D.T., avec des accents de tribun, M. Krasucki, alter ego de M. Seguy à la C.G.T. avec sa gouailla habituelle. • Les discours officiels, les tranquillisants ne peuvent plus abuser personne a, a répété le premier. « Votre présence .est un acte d'accusation », a dit le second.

Tous deux se sont dressés contre la répression antisyndicale, les milices patronales. M. Rolant a mis particulièrement l'accent, comme la C.G.T. l'avait fait à son récent congrès sur l'attaque menée contre les syndicats s'ou-til que se sont forgé les travail-

a dit le second.

Tous deux ont dénencé is montée du chômage et l'incaps-cité du gouvernement de faire face à la crise. Non seulement le patronat t le gouvernement re-patronat t le gouvernement n'en sortiront pas notre pays, mais ils l'aggraveront, s'est écrié M. Ro-lant, « il ne faut pas les laisser

> Qui peut croire que ces genslà ront s'occuper sérieusement de réduire les inégalités sociales quand une heure de SMIC, telle qu'ils viennent de la jizer, ne permet même pas d'acheter un kilo de cerises? s e demandé de son côté M. Krasucki. La foule massée an pied du podium ue fit pas ettendre sa

réponse. Longtemps, elle clama avec force : « Nous voulons union, action, programme commun. » Plus oo moins ostensiblement les cédétistes se gardalent do réclamer le programme commun.
Et les porteurs de deux longues banderoles, qui s'étaient glisses aux premiers rangs, réenroulaient ieurs calicots « pirates » où l'on

pouvait lire : s Nous crions it-

communiste de l'Yonne et celui d'Us nor-Dunkerque. — J. R.

## LA TARE DU CHOMAGE

II. - LES MOYENS D'EN SORTIR

Beaucoup d'illusions ont été entretenues à propos du chômage et des contre-remedes proposés - le Monde » du 11 millett. Comment sortir de cette politique inadaptee

Employer tous les hommes est affaire de structure, d'ajustement et non de nombre. Le maintien d'un ajustement continu peut être assuré soit par contrainte, soit par souplesse. Neus laissons lei de côté la solution par contrainte générale (planification), mais elle peut devenir un mai inévitable si nous ne savons pas faire marcher notre système.

Pour assurer l'ajustement, l'ins-trument maître sera « la matrice de l'emploi ». En donnant le nembre O'heures de travall des diver-ses professions nécessaires, direc-tement et matirectement, à une production finale déterminée, elle permettra de calculer la population active demandes (toujours par professione), nécessaire à la satisfaction des demandes privées et publiques.

St l'amilifhre entre les multiples Si l'équilibre entre les multiples demandes et les multiples offres (de travail) était pleinement réalisé, le plein emplei serait presque automatique, an besoin avec un léger soutien de la demande. En fait, bien conduit, le calcul révélera une distorsion téante : l'excès croissant de nen-manuels. Le rétablissement, œuvre de longue haieine, conduira à réformer tout l'enseignement, au-delà mème du haleine, conduira à réformer tout l'enseignement, au-delà mème du plan Langevin - Vallon, jamais appliqué (une sévère révelution), à resserrer l'éventail des rémunérations, an profit des parlas de la société que sont les manuels, en revalorisant ces métiers également en termes de dignité en mécanisant ce qui pent l'être, etc. Il y a d'autres distorsions; pour les atténuer, il faut agir sur les entreprises qui déclarent ne ponvoir physiquement produire davantage (17% en mars). Veyez l'agent de la circulation: il ne lui servirait à rien de stimuler les voitures embouteillées; c'est à

woitures emboutelliées; c'est à celles qui ont de l'espace devant elles qu'il commande d'accélèrer. La stimulation vitale des entre-prises en plein emplot doit être encouragée, même par des pro-cédés epparamment e oûte u x (double équipe, personnel moins adapté, équipement de moindre quaité, etc.); l'effet multiplica-teur est bien plus élevé on'on ne le croit.

 D'ores et déjà, la pleine liberté ne peut éviter quelques atteintes.
 Le chômeur doit accepter certains traveux d'utilité sociale, pendant qu'il est secoura, puis supporter, eventuellement, quelque « déclas-sement ». Une pression en ce sens favorisera déjà les réformes de longue haleine.

La distorsion n'existant pas sculement selon les professions, mais selon les individus, une et-tention spéciale doit être portée à ceux qui sont éjectés bors de le société : rééducation, légère presgion sur eux emplois faciles resor eux emplos tactics to-serves aux cas spécifiques (comme cela fut naguère, pour les mutilès de guerre); an besoin, une indemnité permaneote de 10

que des veneuces à petre genances.

Pour les travailleurs étrangers,
nomies socialistes et suspendons
toute nouvelle immigration de tra-

CONJONCTURE

per ALFRED SAUVY

oo 15 %, pour compenser une lé-gère incapeatté, sera blen moins onèreuse et plus digne qu'une allocation d'inscrivité de 50 ou 80 % La paresse n'est pas le fait des individus, mais de la société qui recule devant l'effort.

Il restera les inévitables fluc-tuations, les « courants d'air mondieux », les innovations techniques les changements de goûts, les accidents divers. L'adaptation continue exigera une souplesse, en opposition aux actuelles rigidités qui visent avant tout à conserver l'ordre ancien. Au lieu de neus crisper sur des situations de-passées, il fant, besoin vital, uous adapter.

### Un contre-sens fondamental

Le souci d'adaptaisen neus mène au secteur capital des échanges extérieurs Le contresens fondamental de 1874 doit être téparé. Le carburant doit être porté eu moins au prix qu'il avait, il y a dix-huit ans, c'est-à-dire, en termes réeis à 2,70 le litre environ. Qui osera dire que revaloriser l'essence selon le mêtro donnerait un chiffre supérieur à 4 francs?

Le prix delt être établi de façon à assurer une certaine réduction de consommatien, donc un gain en devises et un gain

un gain en devises et un gain en francs. A priors, le chiffre de 3 francs donnerait un tel résultat, après un flettement de six mois. Les deux gans permettraient de jaire redémarrer toute l'économie, sacrifiée aujourd'hui à un seul secteur.

- Les goins en devises permet-tront la fameuse relance générale, en compensant l'accroissement des importations de matières pre-

mières;

— Les gains en francs serviront à valoriser, de façon systématique, nos produits exportés bruts ou demi-finis. En poussant l'ouvrage de res produits, nous pouvons gagner assez rapidement plus de cinq cent mille emplois « directs », et en un peu plus de temps, un millon et demi à deux millions d'emplois.

L'exemple type est la machine-

d'emplois.
L'exemple type est la machineoutil : nous en produisons quatre
fois moins que l'Allemagne et
nous en echetons plus que nous
n'eo vendons, perfermance ruineuse pour un pays industriel. Il
y a bien d'actres exemples. Micux
vaul dépenser 200 francs à une
course productins donc muitails. vaut dépenser 200 francs à une ceuvre productive, donc muitiplicatrice d'emplois, que 100 à payer sterilement l'improductivité, créatrice de chômages ultérieurs.

A l'économie d'énergie sur le carburant, hors de laquelle û n'y a a aucun salui, doit s'ajouter celles qui sont possibles sur le chauffage domestique (la lacheté du gonvernement a été insigne), sur le papier (un décret, voire un arrêté.

papier (un décret, voire un arrêté, pourrait déjà laire beaucoup), etc. Frapper fort et bien attire moins d'impopularité et de résistance que des vellettes à peine génantes.

vall. De même que la bourgeoisse a bien du se passer de domes-tiques, de même les Français doivent assurer leurs propres services. Les tresures suggérées lei sont-elles de pure théorie? Que le lec-teur me permette de rappeler que les mesures prises (à mon initie-tive) sur ces bases, en apparence paradoxales, en novembre 1938 ont provoqué une critique géné-rale de la droite à la gouche, un pronostic unanimement délavora-ble, même chez les experts et le progrès le plus brillant qu'au jamais connu l'économie française. La guerre et l'économie française. La guerre et l'amour propre ont efface tout cela

effacé tout cela.

Il reste le plus délicat et de cembien l'Etant foncièrement injuste, le capitalisme ne fonctionne bien qu'an prix d'injustices qu'il faudra compenser. Toutes les grandes reprises, tous les grands orogrès y compris en pays socialistes, ont été assis sur des salaires faibles. Pour eviter cette dure lei falbies Pour eviter cette dure lel et cette facilité, il faut nen seule-ment une large souplesse le'est elle qui avantage finalement les saleires et non la rigidité, on le salaires et non la rigidule. On le croit), mais des nationalisations assez étendues. Elles auront tout au moins le mérite de faire la lumière et de permettre de mai-triser l'économie. Plus générale-ment, tant qu'il faudra des profits supplémentaires pour assurer les investissements eréaleurs, l'infustice sera au cœur même de nos progrès L'amendement Valion avait sans doute lui-même besoin d'être amende, mais il touchait le fond du problème. Sans compter ebsolument sur le colleboration de syndicats (e'est le domaine propre da la coneur-rence), il faut marcher résolument en ec sens. Il restera certes bien des diffi-

cultés, des choix douloureux entre justice et efficacité, entre liberte et plein emploi. Pour aveir pros-crit les licenclements, l'entreprise crit les licenclements. l'entreprise yougoslave a été saisle de la peur d'embaucher, d'eù 300 000 ehómeurs (900 000 à netre échelie) et plus de 400 000 jeunes partis à l'étranger. Conciller la liberté et le machine publique exige un sang-froid exceptionnel et surteut une pleine ouverture, en pleine inmière à la place des homèlies. inmière, à la place des homèlies d'espérance, du reste de plus en plus pâles. Jamais revision plus dechirante

na été proposée que cette muta-tion. Je me permets, du fond de mon grand âge et d'une certaine axpérience, de faire eppel aux forces conservatrices crispees sur leur machine et aux forces mo-trices, non moins prisonnières de leur idéal et des pressions qu'elles subissent, non certes pour qu'elles s'entendent, la divergence étant source de vie, mais pour qu'elles plongent dans le réel, chacune de plongent dans le réel chacune de leur côté, pour saisir la matière vivante, de façon « intelligente ». Intelligente, qu'est-ce à dire ? Après ses longues recherches sur les vertébrés supérieurs, le profes-seur Kohler est parvenn à définir l'intelligence de l'animal : « Il est intelligent, a partir du moment où il sau faire un détour. » En mabuté sur ses intérêts pour être un animal intelligent. Mais il peut le devenir.

### fête des retrouvailles

bateaux à Cannes) scandani ;

- Cannes, Côte d'Azur, côta

d'usure. Neut mais d'occupa-

bon, 90 % du estatre versés

pour licenciement éconemique.

pas da vacances -, axplique un

Dès 13 heures, les stands

commencent à manquar de pain. da bière, de saucisson Mele on

ee débrouillers comme dans ces

repas da famille en viandraiant

les cousins éloignés qu'on n'et-

tendell pas mais qu'on est heu-

reux d'eccuelitir. En venta eussi,

le disque enregistré devant les

usines Cheusson, sur un rythme

da free-jazzi, avec, en arrière-

tend, ta cilquette des boucliers des C.R.S. prêts à charger, Mers

à part cela, rien d'eutre ne sere

Discrètes, des personnalités

politiques désmbutent le tong

des standie, discutant avec les

uns at les eutres. Plus remar-

quée est l'errivée de M. François

Mitterrend, entouré de militents, qui se Irale un chemin presque

d'une repida prise de contact

d'un stand à l'eutre. Ainsi ce travatteur : - Bonjour M Mit-

terrand. Je m'eppella Francises.

Je suis chômeur dapuis six mels. Teus les matins je me aule

levé pour chercher ou travail.

Aujeurs'hul, j'al comprie, je

Yous ? - Mels M. Mitterrend est

dějà entratné plus loln. Sa vi-

site, ponctuée da breis dialo-

gues evae les grévistes, prend

une vague allure de - tournée

- On savali qu'ils aeralem là.

remarquez, mai on est venu

lout de même -, déclerent daux

pour l'essenseur de la tour, an

compagnie '0e qualques meni-

testants. Certeine grévistes sont,

en effel, montés pour contem-

pler Parie, profitant d'un voyaga

qui sera peut-être la seul da

leur vacanees. - D. R.

es beiges qui tont la queue

reste au lit. Qu'en pense

des jeunes grévistes.

ont l'air pardus, les touil fent la queve, ce leudi un pled des ascenseurs ur Ettel... Depuis 10 heuour de la pelouse, das d'ouvriers débarquent, le matériel, les bandeestallent des standa, caserolite, dans l'ambiance 4 juillet avant l'houra. ours en luite venus de a France, ils sont te, sous es cuméras, au pled de ne T.V. de le tour Effet, anamettra leur messaga, ste singulier, après des les de combet enonyme al

as en blue-leane, lemmes fleuries, avec des cheat macarona aux contaurs usine... Voici les grévis-Cébies de Lyon, habiliée n rouge at armés da temqui danseni eu rythme mélopés syncopés, an ge à leur grève dure. Les es da Grendin les rejoivêtues de robes rouges, aussi. Les lanneure d'Ande Bourges, les grévistes sson, qui reprennent le ce jour mêma, se succètu pobium pour répondre

nouvalle délégation , ee cont les ouvrières de SAF tlebrique d'habilled'Auxerre) : - Le petron arti depuis plus d'un en. en continue da travaileus vendens eux ellents, profitent pour echeter à rix. Il y a des commandes en septembre. Ce qu'll laul? Un petren pour ter l'using... - Ce contin. e long, dure depule quatre quatre vingt - treize jours.
de vacances cette année :

cir la synôle lermer les x durant les congés. ites volles dehors, an isla avail bieneha, los grévistos-

moins nombreuses que ne ient les organisateurs.

el les entreprises en grève tour, vers 13 beures. M. Michel ne sont pas « montées » :

ne sont pas « montées » :

ne trinquante, seion cerstimetions syndicales, ont même fait le vevage. Le radicaux de gauche avaient en-

radicaux de gauche avaient en-voyé M. François Loncie.

Aucun Jeurnal politique n'était | Os pracaution La coincidence et la

## La reprise économique

(Suite de la première page.) La reprise de la production ilée à l'amélioration de le trésorarie des entreprises et à la résorption progressive 000 slocks de pre finia résulterait da l' - errêt des estiona défiationniates - ces industrieis. Ella intervienoralt surtout dans le secleur des biene intermédiaires, pule dans celui des biens d'équipe-

Pour l'Instant, les entreprises continuent a recharchar la redressamant de leur ettuation financière et de trésorene par le limitation de l'invesat le forte diminutien da l'embaucha du personnel, souligne l'INSEE, qui note que, grâce eu erédit, les l'imes oni conservé un personnel excédentaire par rappert au sythma d activité. Parallèlament, les ménages continuent à constituer une épargna

offusion de ces deux comportements - reterdent l'alter et atténuent le portés des mesures de relaice, du meina lorsque celles-el visent à acoroitre les meyans linanciers deni dispose ménagas at entreprises -

Pour l'INSEE, la demande dépend su cours des mois à venir, - autent das modifications de la propension à Oépenser qua de l'évelution Oce revenus -. La peuvoir d'achai Ges salariés - y comprie les prestations sociales - devrait se stabiliser ou eugmenter très légèrement (entre 0 et 0,5 % en un samestre), eprès desement le compressien des elocks . avoir balssè de 8.5 % à 1 % d'octobre 1974 à juin 1975. En valeur nominale, les salaires progresse-raieni à la fin de l'ennée à un cythlégérement supérieur à 2,5 % par trimestre, alors que la hausse des prix à le consommation passerait da 0.8 % par moie pour le pre-mier semestre à 0.6-0,7 % su second. L'augmentation ou pouvoir d'echat serail écomée par une dimnution Oes effectils qui se poursu vrait à un rythme voisin de seiul enregistre depuis le début de 1975 % l'an), alere qua le baisse Oa la durés hebComadaira Ou traveil se ralentirait qualque pau.

La consommation resternit stable. et le Gemende étrangère serait plus faible. Maigré la peursuite ou raien-Ussement des exportations, la taux de couverture des achats par les ventes continuerall, selor l'INSEE, à osciller eutour de 105 %. La cétieit pétroller s'élèversit en 1975 é 40 milliards do trenca, comparé à 48 milliards an 1974 at au plafono de 51 milliards fixé par le gouverne-

Cetta estimation l'ant compte d'une hausse moyenne de 4 % du prix facturé du pétrole (y compris une lègère augmentation en octobre proehain) el d'une baisse da 5 % de

### Dans la région parisienne La grande diversité des activités permet une meilleure « résistance » à la crise

Le rapport sur le conjoncture et l'emploi dans la région pari-sienne qu'a présecté, le 10 juillet, devant le Comité consultatif économique et social, M. Bernard Gaultier se garde da faire des Gaultier se garde da laire des pronostics trop précis : « L'activité industrielle semble noor cesse de se dégrader », indique-t-il. « L'industrie, hormis le bâtiment, qui est dans une situation très critique, semble noor touché son point le pius bas. Une reprise prochaine n'est cependant pas eucore parcentôle et les pas encore perceptible, et les perspectives de l'emploi au qun-trième trimestre sont assez

préoccupantes »
Comma partout en Prance, le nombre des offres d'emplet e diminué. Pour les cinq premiers meis de l'année, elles régressent de 37 % par rapport à celles des ciuq premiers mois de 1974. En avril, en e enregistré une hausse des demandes d'emplot de 55 %, comparée à celles d'un an plus fot. Les demandes d'emplot nen comparée à celles d'un an plus tôt. Les demandes d'emploi nen satisfaites axcédent, en mai, de 85 % celles de mai 1974. Les hommes (+ 97 % de chômage an un an) y sont plus teuchés, tci, que les fammes (+ 69 %). La tranche d'âge de 25 à 39 ans (+ 99 % de chômeurs) est pins atteinte que celle des moins de 25 ans (+ 94 %). Les licenciements collectifs sont passés de 2195 en janvier à 4933 en avril. Les grandes branches indus-Les grandes branches indus-trielles enregistrent une balsse eu une stagnation da leur production, à l'exception des sec-teurs de l'habillement, des articles de luxe, de la construction aéronautique et de l'armement Certains indices permettent à M. Gaultier d'espèrer un retournement de conjoncture. En effet, le nombre des journées de chô-mage partiel indemnisables a décru de 171,000 en janvier à

94 000 en mal

La région parisienne est actuel-lement moins touchée par le chômage que le reste du pays. a La très grande diversification de ees activités et la haute qualification des salariés conclut le rapporteur, permettent à la re-gion parisienne de mieux e'adap-ter à la crise économique qui i'nvait d'aüleurs frappée plus tôt que le reste du pays. 2.

### LE CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL DEMANDE UNE RE-LANCE MODULÉE DE LA CONSOMMATION.

Le Conseil économique at social a adopté par 113 voix contre 20 IM\_ Robert Chéramy; C.F.D.T.; C.G.T.) — F.O. s'abstemant — l'avis sur la conjoneture économiqua préseolé par M. André Maiterte, après le vote d'amendements ne le modifiant pas substantiellement (le Monde du 4 juillet).

Les conseillers du palais d'Tena craignent « que la reprise ne soit ajournée au début de l'année proenume ». Ils ne tiennent pas pour certain que les mesures de re-lance déjà prises par le gouvername deja prises par le gouver-nament soient « suffisantes pour éliminer à ellee scules les raisons qui empéchent les entreprises d'investir et incitent les consomd'intestir et mottent les consommateurs à constituer une éparque de précaution élevée ». Les membres du Consell économique soulaitent un renfurcement du rôle économique du budget, une orientation de l'appareil productif vers la création d'englois, l'utilisation sélective des crédits et une relance modulée de la consommation.

même fait le vêvage. Le les forces présentes au s-de-Mars était en fait le des representants de nyant engagé des actiens catives ces derniers meis mieres semaines, et qui rent que les satisfactions, npromis entenus ne sont es armistices ne mettant au combat engagé. au combat engagé.

evait anssi bon nombre de lons venues porter témoi-qua « Paction est payante », elle de la SAB, fabrique ise de bouteilles en plas-où les grévistes, après jours d'occupation, en mai, uporté de substantiels avaniporté da substantiels avan-Mais on notait aussi la prele salariés qui maintienneni acharnement, depuis des une occupation symbolique ies eteliers en faillite; tels evistes des grues Griffet.

assemblement a été le plus ient nourri par les troupes stes. Cela s'est reflété dans olx, errêté entre les deux jérations, des porte-parole hult entreprises qui sont

### LIBRAIRIE MONTCHRESTIEN 160, rue Saint-Jacques

PARIS (5°)

## NGUYEN HUU CHAU

Professeur à l'Université de PARIS-! PANTHÉON-SORBONNE

•

L'ENTREPRISE MANAGÉRIALE ..... THEORIE DU MARKETING: LA DISTRIBUTION 30 F ANALYSE ÉCONOMIQUE (Tome I):

L'ACTIVITÉ D'ENTREPRISE ET LA PRO-DUCTION NATIONALE ..... 65 F les pays membres du Comecon » en vue de rechercher une solu-tion.

M. Manescu a, par allieurs, abordé le problème des relations avec l'Europe des Neuf. Fidèle à la thèse roumaine, il s'est certes prononce en faveur de la conclu-

La manière nuancée mais ferme adoptée par Bucarest pour présenter des options difficlles à admettre par ses partenaires du Comecon, l'U.R.S.S. en tête, peut

être considérée comme remarqua-ble. Loin d'innover en la matière,

la Roumanie tente de revenir aux textes primitifs qui de-vraient, selon elle, règir les rapports des pays réunis au sein de l'alliance socialiste.

## Les États-Unis accorderaient à la Roumanie la clause de la nation la plus favorisée

Washington (A.F.P.). — La Roumanie pourrait être le premier pays communiste à bénéficier eux Etats-Unis de la clause de le uation favorisée depuis l'adoption de la locale de 1974. qui en lle l'octroi à la politique d'emigration des pays de l'Est. La commission des finances du Sénat, à l'unanimité, et une sous-commission de la Chambre des représentants, à une très large majurité, viennent toutes deux d'approuver l'octroi de cette clause à ce pays, comme l'avait demande le gouvernement américain. À la suite de ces votes, l'approbation par le Congrès ne fait guère de doute.

La Pologne et la Yougoslavie bénéficient déjà de la clause de la nation la plus favorisée, qui se traduit par une diminution de prés de 50 % des droits de douane sur les importations américaines en provenance de ces pays. Mais cette concession commerciale leur avait été accordée avant le vote de la loi de 1974 epécifiant que la clause ne peut être accordée aux pays communistes s'ils ne libéralisent pas leur politique d'émigration à l'égard des minorités. L'edoption de ce texte restrictif avait amené l'U.R.S.S. à dénoncer l'accord commercial conclu en 1972 avec les Etats-Unis.

### Bucarest demande à ses partenaires du Comecon une négociation sur les matières premières

De notre correspondant profondie en vue de la prépara-tion de propositions concrètes e. La Roumanie e'est eu tout cas déclarée a prête à mener immé-diatement des négociations avec

commun ».

Vienne. — Le position parti-Vienne. — Le position parti-culière de la Roumanie au sein du Consell d'assistance économi-que mutuelle (Comecon) a été redéfinie, non sans nuances, mais avec vigueur, par le premier ministre du gouvernement de Buca-rest dans son intervention, le 25 juin, devant cette organisation réunie pour sa vingt-neuvième séance à Budapest (le Monde du 23 juin). Le discours de M. Manea Manescu a été rendu public le 6 juillet par Scinteia, l'organe du P.C. roumain.

P.C. roumain.
Se reférant des l'entrée en matière aux «statuts» du Comecon, M. Manescu a rappelé que le but de l'organisation était de « développer avec succès le processus de rapprochement et d'égalisation graduelle des niveaux de développement économique » des pays membres. Sans Jamais employer le terme d'intégration, dont le principe est refusé par Bucarest. soucieux de « préserver l'identité nationale de l'économie », le premier ministre s'est provoncé le premier ministre s'est prouoncé pour le perfectionnement de la collaboration a dans les pays moins développés du point de vue industriel », notamment la Rou-

manie. A propos des matières premières. M. Manescu a précisé qu' « on n'avail pas réussi à trouver des solutions réciproque-ment acceptables » et que a la situation demandait à être opA Rennes

### M. JEANSON DEVIENT GÉRANT DE L'IMPRIMERIE OBERTHUR

Rennes. — M. Edme Jeanson, président de la Societé de développemeut financier Néogravure-Crété et Desfossés, est devenu officiellement, le 7 juillet, gérant de la S.A.R.I. Oberthur.

de la S.A.R.L. Oberthur.

Cette imprimerie, qui emploie mille trois cents salaries à Rennes, était une filiale de la Néogravure. Lors de la faillitte de cette dernière, le tribunal de commerce de Paris avait laissé aux juges rennais le soin de trouver une « solation judiciaire adaptée » pour Oberthur. dont la viabilité est incontestée. Admise an bénéfice de la procédure de suspension provisoire des poursuites, alors que les magistrats consulaires parisiens avalent prononcé la liquidation de biens de la Néogravure. Oberthur a fait l'objet d'un plau de redressement et d'un plau de redressemeut et d'apurement du passif, homologué le 4 mars dernier, plan qui n'a pas été remis en cause par un arrêt de la cour d'appel de Rennes

arrêt de la cour d'appel de Rennes le 19 juin.

Une société anonyme — la Société financière Oberthur — deviendra propriétaire des parts de la S.A.R.L. Outre divers prêts bancaires ou de sociétés d'impression, cette société anonyme devrait bénéficier d'un apport d'un million de francs de la part de l'Institut de développement industriel (IDI). Quant à la contribution des pouvoirs publics, elle consiste en un prêt du Fonds de développement economique et social de 12 millions de francs sur quinze ans, et une subvention de 5,8 millions de francs. prononce en faveur de la conclusion d'une « entente-cadre portoni sur les aspects généraux de la collaboration entre le Comecon et la C.E.E. «, mais en prenant soin de spécifier que ce texte ne doit pas « affecter la compétence des pays membres du Comecon ». Chacun de ces pays a des « problèmes spécifiques » et doit « entretent directement des contacts officiels avec le Marché commun ».

## **AFFAIRES**

LA SOCIÉTÉ LOU EST MISE EN REGLEMENT JUDICIAIRE

La société Lou, l'un des premiers fabricants français de corsetterie, a été mise en règlement judiciaire le 10 juillet. La veille, une société d'exploitation avait été créée par un epport de fonds propres d'un fabricant de sous-vêtements de Niort (Deux-Sèvres), M. Bellanger. Celui-ci assurera la direction de la firme qui emplole envirou huit cents salariés à Grenoble et a réalisé l'an passe un chiffre d'affaires de 32,93 millions de francs. Il devait présenter ce vendredi 11 juillet son plan de redressement.

Créée en 1946 par M. A. Faller.
Lou avait été rachetée une première fois en 1969 par la Générale Alimentaire, à la suite de graves difficultes liées notamment à un renforcement de la concurrence

renforcement de la concurrence étrangère et à une conjoncture défavorable. La situation ne s'amédéfavorable. La situation ne s'améliorant pas, la firme, eprès une
perte de 32 millions de francs en
1972, était reprise en mai 1973 par
M. Alain Bourgeois. La gestion de
celui-ci, loin de redresser la firme,
semble evoir aggravé ses difficultés : l'ensemble du groupe Bourgeois a éte mis en règlement
judiciaire et M. Bourgeois a été
condamné en uovembre 1974 pour
abus de biens soclaux, pour avoir
transféré illégalement des fonds
de la société Lou à d'autres soclétés du groupe Textiles Alain
Bourgeois.
Lo société Lou avait obtenu, en

Lo société Lou avait obtenu, en février 1974, la suspension provi-soire des poursuites, mais le plan de redressement mis sur pled par le curateur n'ayant pu aboutir, elle avait dû déposer son bilan le 24 juin 1975,

### L'IMPRIMERIE CHAUFOUR SERAIT RACHETÉE PAR UN IMPRIMEUR TOULOUSAIN

Après cinq mois de grève et d'occupation, les travailleurs de l'imprimerle Chaufour, à Vitry-sur-Seine (Val-de-Marne), se reprennent à espèrer. M. Chabrillac, un important imprimeur de Toulouse, a confirmé qu'il était prêt à acheter l'entreprise pour la somme de 7 millions de francs.

Occupant deux cent trente-cinq Occupant deux cent trente-cinq salariés, l'imprimerie Chaufour réalisait essentiellement des ban-des dessinées (éditions Hachette,

éditions Dargaud, des dépliants publicitaires (éditions Rombaldi, éditions Rencontre) et des affiches, ainsi que de nombreux tra-vaux de papeterie de banque

il espère, en acquérant l'imprime-rie Chaufour, s'implanter dans la région parisienne. — F. M.

(bordereaux, etc.),
M. Chabrillac a proposé une
réunion au syndic, et aves les représentants des travailleurs. Spécialisé dans l'affichage publicitaire,

Résultats au 30 juin 1975

### LE TAUX D'INTÉRÊT DES EURODEVISES

	Dollars		Denteci	hemarks	Prança sui		
48 beares	5 1/2	6 1/2	2 1/4	3 1/4	1 1/2		
1 mols	6 5/8	7 1/8	3 3/4	4 1/4	3 3/8		
2 mols	7	7 1/2	4 1/4	4 3/4	4		
6 mols	7 3/4	8 1/4	4 5/8	5 1/8	5		

## AVIS FINANCIERS DES SOCIÉT

### SOCIÉTÉ ANONYME FRANÇAISE DE RÉASSURANCES

L'assemblée générale ordinaire, tenue le 30 juin 1975, s approucomptes de l'exercice 1974. Elle » décidé la distribution d'un dividen
10,50 F par action, soit un revenu global de 18,75 F par action; «
14,25 F l'an dernier. l'affectation à la réserve facultative de 2,500 de
la création d'une réserve pour éventualités diverses de 7500,000
report à nouveau s'établit à 1,786,347,92 F contre 659,730,27 F. Le roc
des primes brutes s'est élevé à 474,514,716,03 F et celui des primes
à 375,044,040,57 F contre respectivement 412,622,166,28 F et 336,540 pc
l'année dernière. Le bénéfice d'exploitation ressort à 23,772,657,37 F «
20,004,111,67 F.

Le rapport du conseil souligne que la société » pu, grâce à la c
tance et au montant de ses actifs, provisionner intégralement les o
values sur le portefeuille-titres, soit 22,522,536,53 F. Les plus-values
dégagées au cours de l'exercice se montent à 24,612,708,44 F. contre 6 mi
905,722,34 F l'année précédente. Le bénéfice net de l'exercice, sprés
sur les sociétés et contribution exceptionnelle de 10,700 pour un mo
total de 12,561,470 F, ressort à 13,761,48,52 F contre 3,239,115,11 F.

Le conseil, qui » suivi l'assemblée, a rééin M. Pierre Bonnaise et
président et M. François Propper comme vice-président pour la dur
leurs mandats d'administrateurs.

### FORGES DE STRASBOURG

L'assemblée générale ordinaire te-nue le 28 juin 1975 cous la prési-dence de M. Raymond Winocour » approuvé les comptes de l'exercice 1974, qui out fait l'objet d'une pré-sentation » audiovisnelle, et voté toutes les résolutions proposées par le couseil d'administration.

toutes les résolutions proposées par le coussil d'administration.

Le chiffre d'affaires hors taxes de la société e'est élevé à 308 961 361 F. soit une progression de 30.4 % par rapport à l'année 1973.

Après dotation sux comptes d'amortissaments de 10 495 063 F et aux comptes de provisions de 4531 019 F, le compte d'exploitation de l'exercice fait apparaître un solde créditeur de 15 151 140 F contre 10 785 733 F en 1973.

Après impôt eur les sociétés de 6 377 579 F et compte tenu des partes et profits antérieurs on exceptionnels, dont provision pour hausse de prix de 3 422 021 F, le bénéfice au bilan s'élève à 7 174 959 F cootre, en 1973, 8 552 344 F.

L'assemblée a fixé le dividende de l'exercice à 4.10 F par action de 50 F représentant l'impôt déjà payé su Trésor (avoir fiscal), soit un revenu global de 3,15 F contre 5,55 F en 1973; le dividende sara payable le 21 juillet 1975 contre remise du coupon n° 28.



### COMPAGNIE INDUSTRIEL ET FINANCIÈRE DE POMF

L'assemblée générale ordinair nue le. 27 juin 1975 sous la 1 dence de M. Eaymond Whooce approuvé les comptes de l'ext 1976 et voté tontes les résolu présentées par le conseil d'adm tration. tration.

Le bénéfice so bilan c'élève
5 516 329 F contre 5 120 751 P en
L'assemblée s fixé le dividen
distribuer à 4.70 F, cuquel c'a:
2,35 F d'impôt déjà payé an T
(avoir fizenl), soit un révenu g
de 7.05 F contre 6.30 F l'an dei
Le dividende sera payable à t
du 31 juillet 1975 contre remis
couron ne 10.

### SOCIÉTÉ FRANCO-BELGE DE MATÉRIEL DE CHEMINS DE FER ! DE PARIS

L'assemblée générale ordiss'est tenue le 13 juin. Le col d'exploitation de l'exercice 1974 apparattre un bénéfice de 379 %. Una somme de 1 300 605 F a été a tée en franchise d'impôt su cor e Provision pour crédits à materme à l'étranger ». Il au est résuite pette nette comptable à somme de 1 225 454 F qui a été puté sur le report à nouveau exercices précédants.

Le carnet de commandes qui c porte notamment : mille voiture Le chiffre d'artaires bors taxes réalisé pendant le premier semestre s'est élevé à \$1 808.00 F conte 67 054 000 F sn 30 juin 1974, soit un actroissement da 37 %.

Fendant la même périoda, le montant burs taxes des commandes reçues s'est élevé à .155 930 000 F contre 113 033 000 F an 1974, soit un actroissement de 38 %.

14 min 2 min 1

(PUBLICITE)

### BANQUE DES RÉGLEMENTS INTERNATIONAUX BALE

## AVIS AUX ACTIONNAIRES PRIVÉS

Une Assemblée générale extraordinaire de la Banque des Régles : ments Internationaux s'est tenue le 8 juillet 1975 à Bâle; elle (
approuvé, selon la recommandation du Conseil d'administration, k révision de l'article 51 et, accessoirement, de l'article 52 des Statut de la Banque.

La modification statutaire ainsi décidée a pour objet, en premier : lieu, de donner tant au Conseil d'administration qu'à l'Assemblét générale une plus grande liberté d'action paur décider de la répartition des bénérices pets armuels entre le dividende des pénérices pets armuels entre le dividende de la répartition. des bénéfices nets annuels entre le dividende distribué aux actionnaires et les allocations aux réserves. Mais la révision a parté par ailleurs sur l'élargissement des conditions d'alimentation et d'emplai du Fonds spécial de réserve de dividendes, en vue d'assurer aux actionnaires, même en présence de bénéfices nets annuels inégaux, une rémunénotion équitable et d'une certaine constance.

Les décisions de l'Assemblée générale extraordinaire ne pourront entrer en vigueur que lorsqu'elles auront reçu l'approbation des gouvernements liés par la Convention de La Haya de 1930 concernant gouvernements liés par la Convention de La Haya de 1930 concernants la Banque. L'on peut s'attendre, cependant, que cet accord sen danné avant la prochaîne Assemblée générale ordinaire fixée nui, 14 juin 1976. Dès lors, le dividende qui sera versé nu titre de l'exercice 1975-76 pourra être distribué sur la base des nouvelles, dispositions statutaires.

Une partie des actions émises par la Banque — 18 % environ se trouvent entre les mains de particuliers (dits « actionnaires privés ») qui ne disposent d'aucun droit de vote ou de représentation à l'Assemblée générale, ces droits étant réservés exclusivement par l'article 14 des Statuts oux banques centroles membres. Vu l'impor-tance de la modification statutaire précitée, il a paru Indiqué de donner à ces actionnaires, s'ile le préférent, la possibilité de se . dessaisir de leurs titres dans des conditions équitables, soit au prix de 3.100 francs suisses par action. Ce prix correspond à la moyenna de cours produce aux 100 francs supérieurs — des cours protiqués à Bâle pour les actions de l'émission américaine durant les six semaines " ayant précédé la décision du Conseil portant convocation de l'Assemblée générale extraordinaire.

La Banque, agissant pour le compte d'un consortium de banques : centrales, o odressé en conséquence à l'issue de l'Assemblée générale extraordinaire une offre de rachat à l'ensemble de ses actionnaires privés. Chacun de ces demiers a été Informé par une communication individuelle des détails de la modification statutaire dant il vient d'être question ainsi que des conditions particulières de l'offre de rachat qui restera valoble jusqu'au 8 octobre 1975.

Les personnes intéressées pourront, au demeurant, abtenir tous renseignements utiles ou même sujet soit ouprès de la Banque des Réglements Internationaux (Service des actions), Case postule 262, CH-4002 Bâle, soit - en tant qu'il s'agit des actions de l'émission française — auprès de la Banque de France (Service des obligations), Boîte Postale 140-01, F 75049 Paris Cedex 01.

LA RENTRÉE DU FRANC DANS LE «SERPENT»

MONNAIES ET CHANGES

## «La profonde désorganisation du système monétaire crée objectivement les conditions d'une récession mondiale », déclare M. Fourcade

Bruxelles (Communautés européennes). -· La profonde désorganisation du système monétaire international crée objectivement les conditions d'une récession mondiale généralisée. » En défendant avec ferveur cette thèse, le 10 juillet, à Bruxelles, devant ses collègues des Neuf, le ministre français des finances. M. Jean-Pierre Fourcade, a repris à son compte, en les amplifiant, les

Les ministres des finances des Neuf ont « pris acte avec satis-faction » de la décision française de réintégrer l'accord de change européen sur le rétrécissement des europeen sur le rétrécissement des marges de fluctuation entre les monnales communautaires. Ce re-tour du franc français dans le «serpent» au taux de change en vigueur avant sou «décro-chage» (janvier 1974) marque une fiture l'inventante delle le vie de chage » (janvier 1974) marque une étupe importante dans la vie de l'accord de Bâle. Désormais, en effet, l'accord de change euro-péen sera traité comme une ma-tière intéressant les Neuf et nou plus les seuls pays dont les mon-nales sont intégrées au « serpent ». A ce titre, une décision sur une éventuelle association du franc suitses deurs être prise par le suisse devra être prise par le conseil de la C.E.E., qui comprend trois pays dont les monnaies res-

### Les prévisions sont jugées trop « optimistes »

Communauté. Toutes les déléga-tions ont estimé que les prévisions conjoncturelles effectuées à leur intention par la Commission cu-ropéenne étalent trop optimistes. Le ministre allemand. M. Hans Apel, a notamment précisé que la baisse du produit intérieur hrut (P.I.B.) de la République fédérale en 1975, évaluée à 1,5 % par la Commission européenne, serait plus importante. Ce pessi-misme partagé assez largement serait plus importante. Ce pessimisme partagé assez largement
par les collègues de M. Apel a
conduit l'ensemble des Neuf à
admettre que l'ampleur de la
relance de l'activité économique
dans la Communauté sera inférieure aux pronosties de la Commission européenne, qui table sur
une progression de 4 % dn P.I.B.
communautaire en 1976.

récents propos confiés par le président Giscard d'Estaing à des journalistes amèricains. Tout donne à penser que les responsables français vont déployer, an cours des prochains muis, une initiative d'envergure afin de convaincre leurs partenaires occidentaux de remetire de l'ordre dans la gestion des palements internationaux. Pas plus tard que la semaine pro-De notre correspondant

« serpent » (France, Allemagne fédérale, Belgique, Luxembourg, Pays - Bas, Danemark, auxquels sont associées la Norvège et la Suède), de coutinuer leur concer-tation. Ils viennent d'inviter une délégation suisse à se joindre en septembre à leurs travaux afin de mieux étudier les données tech-

de mieux étudier les données tech-niques d'un éventuel ralliemeut de la monnaie helvétique au bloc monétaire européen. Les ministres des finances des Neuf out enfin autorisé la Com-mistion européenne à « ouvrir les négociations formelles nécessaires à une première opération d'em-prunt ». Cette opération serait destinée à l'Italie et à l'Irlande, qui souhaitent bénéficier du mé-canisme communautaire d'emtrois pays dont les monnaies res-tent en dehors du « serpent » (Grande-Bretagne, Irlande, Ita-lle). Cela n'empéchera pas les ministres des pays participant au

L'essentiel des travaux des ministres des finances des Ne u f a été consacré à l'examen de la situation économique dans la Communauté. Toutes les déléga-

Le président de la Commission européenne, M. François - Xavier Ortoli, soutenu par le président du conseil, M. Emilio Colombo, s'est employé à endiguer cette vague de défatisme. Selon lui, les pronostics des conjoncturistes bruxellois ne sont pas purement mécaniques mais ils tracent un cheminement conjoncturel qui cheminement conjoncturel qui peut être respecté si les pays de la Communauté étaient décidés à fait un pas important dans sa direction. Ils reconnaissent, tout

Salsissant la balle au bond,
M. Fourcade a fait un plaidoyer
pour une action contre la dégradation du système monétaire international. Le ministre français devait par la suite longuement exposer ses thèses devant les jour-nalistes. Selon lui, l'objet fonda-mental des discussions au sein du comité des Vingt (représentant tous les pays du F.M.L.) doit être de mettre fin aux fluctuations excessives et incontrôlées des

chefs d'Etat de la Communauté, qui se reunit les 16 et 17 juillet a Bruxelles. Le chancelier Schmidt s'est félicité du retour du franç dans le • serpent •, • succès remarquable de la politique européenne

monétaire et financière de la France .. La France, en tout cas, comme le souligne M. Fourcade dans un communiqué, a accompli un geste concret en faveur de la stabili-sation des rapports de change.

chaine, M. Giscard d'Estaing eura l'occasion de défendre ce nouveau dossier de la diplo-

matie française au - conseil europeen - des

monnaies occidentales. Le flottement généralisé est un « système
dangereux car il contrarie la
reprise économique ».

Les mesures budgétaires de
relance envisagées dans les pays
occidentaux n'auront aucum effet
si rien n'est entrepris pour stabiliser les marchés des changes. Le
flottement sans contrainte disloque les courants commerciaux et
rend impossible la programmation des investissements internasation des rapports de change. A partir du 11 juillet, le franc français se conformera à nonveau aux dispositions de l'accord de change européen. Le cours de la monnale française, qui retrouve son nivean de janvier 1974, ne pourra ainsi s'écarter de plus de 2,25 % du cours des autres mounaies du « serpent »

La France a obtenn quelques assouplissements à l'accord de change :

Allongement de la période de rend impossible la programmation des investissements internationaux. Il est à l'origine d'une
grave « incertitude sur le prix
futur du pétrole » et encourage
l'infiation. Le monde occidental,
s'il ne réagit pas, court à sa perte.
Les Etats-Unis ont leur part de
responsabilité dans cette fuite en
avant. En voulant préserver le
rôle de monnaie de réserve du
dollar, tout en le laissant flotter
librement, ils participent à « une

change:

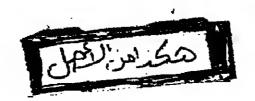
Allongement de la période de remboursement des dettes contractées par le pays dont la monnaie est un « plancher ». Aujourd'hui, la durée dn « soutien à très court terme » est de trente jours à compter de la fin du mois où il a été accordé. A l'échéance de ce détai, une partie des dettes — pour la France 600 millions d'unités de compte (1) — pourra désormais être reconduite autodollar, tout en le laiseant flotter librement. Ils participent à « une destruction organisée de tout le système économique occidental ». Quelles actions peut-on envisager ponr éviter « une récession généralisée des économies des paye industrialisés »? M. Fourcade u'u pas de réponse toute faite. Il souhaite simplement que ses partenaires de la Communauté, mais ausai ses partenaires occidentaux, discutent à fond du problème. Ce serait l'objet de la conférence monétaire suggétée par M. Giscard d'Estaing. Lors désormais être reconduite auto-matiquement durant trois mois et sous réserve de l'accord du pays créancier, pour une nouvelle période de trois mois

e Elimination de l'or dans les découlant d'atterventions en monnales de la C.E.E. sur les marchés.
Les banques centrales qui le désireront pourront néanmoins procèder à des échanges d'or à un
prix librement convenu.

La note publiée par le ministre
français de l'économie et des finances exprime le semblet

rançais de l'économie et des fi-nances exprime le souhait d'un proche retour au « serpent » de la livre anglaise, de la livre irlandaise et de la lire italienne. Et surtout, elle reprend le thème peut-ètre le plus important de la pohilque française : « La fixa-tion d'une valeur communauiars du dollar à un niveau convenable est un objectif que le goupenne. est un objectif que le gouverne-ment français poursubra au cein de la Communauté. > (Intérim.)

mier temps, par exemple, on pour-rait concevoir d'enfermer les finctuations des monnales dans des limites qui seralent inévita-blement supérieures à celles fixées dans l'accord de change européen. (1) Une unité de compte vant



par M. Giscard d'Estaing. Lors de la réunion de Bruxelles, les collègues de M. Fourcade ont déjà

comme la France, la nécessité de revenir à des « parités fixes mais

afustables ». Paris, ne se conten-tera pas d'une simple déclaration d'intention. Le gouvernement français désire que l'on fixe les modalités et les étapes d'un retour à la normale. Dans un pre-mies terres par avennels on pur-

· ;	LES	MARCHÉS	FINANCIERS	VALEURS	Cours Dernier	YALEURS Cours	Dernier ]	LEURS Cours Deraier	VALEURS Cours Dernier Cours
•	ARIS	LONDRES	NEW_YORK	Ottoeza Fravidence S.A Esyllian	25 25	De Bistrico 400 Dac-Lawotha 318 E.L.M. Lestauc 0246	400 Hovace	1 109 C102 13 440	
FINANCIEN	JUILLET  ime et irrégulier  seances marquées des avance des cours et regain d'activité reveni à la Bourse	Repli Les industrielles se sont vivon repliées sur l'annonce du	TO- CUSTLES SHLAGURGE   SAGI GALEUF 15	Santa-Fe	48 50 118 48 50 87 10 67 98	Francii-Somea (240 Facom 455 Forges Strasbung 58 (Li) F.B.M. ch. fer 111	485 Bipelin 58 30 Reuser 111 Soute	Georget 52 52 (c) \$.A 430 440 ktomes 172 175	Emme : 133   131   Emme : 258   32 50   16 acc   26   32 50   17 20   17 20   17 50   137 50   135   137 50   135   137 50   135   137 50   135   137 50   1
10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 1	séances marquées ble avance des cours let regain d'activité.	gramme de lutts contre l'infla que les milieux financiers estim insufrisant. Recul des pércoles des mines d'ar. . On severares sesses : 152 75 estre 14	ent Street a été contraint de rabronser et chemin après une nouvelle avance initiale et, en clôture, l'indice des	Clause	371 19 4325	Franțai 435 Huard-M.C.F. (180 Isegat 59 M Lithburg 122 Managram 102	57 40 Thank 1 127	1 1 .	Procter Cambin. 294 419 Courtinates 102 20 108 30 Est Asiatique 102 20 108 30 Especial Pacit 50 58 81 Ragges-Lits 20 10
1140	revenú à la Bourse des échanges s'est lenti et les valeurs	On ordinary I make	sans changement par rapport à la veille.  Déjà très vive le jour précèdent.  7 l'activité s'est encore attéliérés :	Padang Saftas da Mid)	28 48 28 58 10 78 172 58 155 50	Métal Dapidyà	78 LEIGIÈR Oendiër Savot F	- Rockelz. 58 49 8 2352 387 Peres 22	British Am. Feb. 39 Said. Allumettes 22 HORS COTE
2 2 3 6	t varié dans les deux ins s'éloigner beau- niveaux précédents, moigne l'indice Cap-	Was Lase 3 5 % 25 3 8 25 Sepananys 291 224 British Petrology 532 537	partie dut à la mise en garde lancée	Allowroga	240 102 102	Restorts-More	\$6 Deigus 24 54 Messas	Marth . 32 40 32 58	Alzer 255
ip ie	13 h. 15 s'inscrivait 1,52). artiments sont res- nt fermes : la cons-	Argel   216 369   Yeckers   141   144   144   147   14	niste qui pourrait découler de la reprise de l'expansion qu'il prévois d'autre part en dents de scie. Il n'en	Compt. Moderns.	575 585 164 90 188 200 244 . 250	Soudern Astag. 217 S.P.E.I.G.H.J.M. 140 Stakvis 88 30 Trakof 489	88 30 transat	ICIE SIE). 101   164 70	Euratrep. 310 208 Euratrep. 1640 1489 Princerep. 32 92 20 Intertachnique. 152 157 Métañ. Miniéra. \$1 C
725 G 67	ique et les banques ; rdi : les magasins, sidérurgie se redres- il. Une vinglaine de	De Boers	is crainte d'un renchérissement des taux d'intérêt. Certains opérateurs n'exclusient pas dans ces conditions que la First National City Bank	Economats Centr. Epargus. Fr. Paul-Renard. Soverale-Alemant.	363 354 256 245 -	Viras 80	Stems.	\$0 00 c275 272 10	Presspina. 305 Sam. Mer Cer. 160 S.P. 8. 202 Iranckant Electr. 21 Uffeet. 128 96
°d. ∙ su ro	ore monté de façon e 1 à 2 %) et un près égal ont fléchi portions identiques	INDICES QUOTIDIENS (INSEE Base 100: 31 déc. 1974  8 juil. 10 juil.	Ill.   contribué à calmer l'ardeur du mar-	Lesient (Cia fil.) Gr. Moni. Correil. Gr. Mani. Paris	201 206 . 155 . 5158 288 258	Eqt. Cares Frig. C138	139 Bis S.A. Bissay	moi-fars. 57 58 78 6245 225 178 188 6 25 82 58	OBLIG. ECHANG.
re: rè: ri:	niers, Saint-Gobain marquer avec une s de 1 %. ment pour le moins trché n'a pas à pro-	Valeurs françaises 123,5 12 Valeurs étrangàres 128 12 C> DES ÁGENTS DE CHANGI (Base 180 : 29 déc. 1961.) Indice gécéral 71,6 7	cne. Le centiment, néanmoina n'était pas mauvais, les spécialistes consi- dérant que l'abondance des liquidi- tés et l'intervantion accrue des orga- nismes de placement collectif et des	Piper Heidsfeck . Petss Oncherortains Roomefort	342 341 . 180 . 188 50 248 244		42 Duques 517 Ferralli	170 178 178 155 50	ILC.S.: Vel. 40 2 actions, ent.   562 SIGAV Plac. INSTITUT.   11573 39   11182 02   1m extágoria.   10155 40 9955 25
7 pr t j	ris à la veille d'un rois pours. on ignore comment va réagir ces pro-	NOUVELLES DES SOCIETE	Investisseurs etrangers étaient de bon augure. Sur 1846 valeurs traités, 866 ont monté, 598 ont baissé et 384 n'ont et-	★ Oniget	135 50 135 50 275 275 *130 50	Sofited 22 Victry (Fermière) 58 Vitte)	28 S. Maga Locatel 190 - Hevater Fub lices	238 . 239	15,7 Emit sten trak incher and
s q	après les nombreux qui s'y sont produits. Perrier, Peugeot, térale d'Entreprises,	dent, l'exercice 1975 se présente a un jour favorable. A fin mai, chiffre d'affaires est en augmen tion de 18 % par rapport à périede correspondante de l'an	le 172.48  + 0.40); services publics. 84.30 (+ 0.39).		400 300 312 C 251 281 50	Anssedal-Ray 73 Darbtay S.A 26 20 Ofdat-Bettle 124 80 lmp. G. Lang 13 95 Havarre 110	12 50   Ly 120 12 50 Water# 13 45 Brass. 6	Fr Benn 0 40 d 5 60 1 20 S.A 258 258	Actanca   1.10 12 105 13   Actanca télac   144 22 134 23   Actanca télac   147 46 140 7/   Aghus   148 20 142 44   AL 1.0   141 20 134 25
tel. E Ind	le, Roussel-Uclaj. LC.T., Opji, B.S.N., Is Travaux de Mar- L., Kléber, J. Borel,	écoulée.  CIMENTS DU NORD. — En- ponse à l'ottre publique d'échar présentée par la SOFIMO pour compte du groupe Lafage, 29	to le diese	Parnel Rippies-Zag Saint-Rephali Cast. P. Bagagai Onion Brassaries	89 20 88 80 1 152 26 162 210	Héogravura Papeter, France. 43 (8.) Pap Casongpe 225 La Stafe 125 Gochetta Caspa. 102	220 Min. et 126 102 G.E.G.A.	Metall 562 C	Assernators Pinc.   246   18   235
-Alc	cité, L.M.T., Mou- extel. C.F.P., C.F.R., er, PUK, Bic. ence des cours sur	schools (illiants du Nord ont présentées : tous ces titres servéchangés contre des Lafarge (qua actions Lafarge pour onze Cimer du Nord).	14.6 A.7.1. 64 3/8 50	Spreame (Cia St st	209	Bos Marche . 33 20 Mars, Madagasc. 42	0153 Phoneir 33 20 41 50 Algerral	Seriesten 135 C	Convertibles 105 /3 150 36 . Convertimess 113 38 111 11 Gruest levest 144 22 /38 32 : Eysses-Valeurs 142 37 (55 0) Epargue-Cross 515 03 481 ba
ura con at le	lor malgré les indi- ires de Londres. Le le progressé de 65 F napoléon de 1,50 F	FORD MOTOR, — Dividende i mestriel : 60 cents, payable. 2 septembre. COLGATE-PALMOLIVE Co. — Po- les six premiers mois de l'enn	Example   State   St	Secr. Seisconcele	242 285 247	Masses et Pram 118 Optorg	48 25 BOWTING	Espansi 242 242	Epargon-Inter 231 01 2.40 5.3 Epargon-Mebil. 155 32 1.48 24 Epargon-Bohg. 130 10 124 20 Epargon-Bohg. 251 1.57 230 70
ı 17 ailli 115.	près 247,90 F). Le ansactions a dimi- ons de francs contre	le bénéfice net s'élève à 53,98 m llons de dollars (78 cents par actic course 46,51 millions de dollars cents par action) pour le prem semestre 1974.	10 1 18.44 299   2 254 2/4 2/5 277	Savien S.E.V. Marchai	68 26 80 08 56 38 .	Cinude	Brimetti Gén. 8s	s tamber 223	Epargon Vittee: 154 at 156 96   Foncier Investing 271 80 240 48   Fortings 1. 120 50 106 8   Franco-Crissing. 120 25 110 L6   Franco-Epargon 110 01 105 03   Franco-Epargon 202 84 192 57
aine s ai	e étrangères, recul es et des mines d'or. Cemandes.	GENERAL ELECTRIC Co. — bénérice net du premier semes atteint 204 milions de dollars a L12 dollar par action, contre 27	Terses 25 1.8 26 7-8  12 RAL, INC. 28 1.4 23 7/8	Bols der. detan Bario Camp. Bernard G.E.C. Beratarij	236 234 1 24 30 25 1 105 10 101	Fatesen	E2 Lyons the 525 Soctyon 132 IO Piralis	11 90 11 83 14	France-Invest 120 10; 114 71 Laffite Ound 110 42 110 53 Laffite-Fokyo 128 De: 122 28 Some France-Obi   251 Gel : 39 Sc.
, teors)	10/7   11/7 296 296 15	millions de dollars et 1.40 dollar Taux du marché monetaire Effets privés	States Carrieds	Shire, de la route Ciments Vicat Oraș, Frau. Pale F.E.R.E.M. Française d'eutr.	172 80 172 50 1 81 20 4 86 70 1 59 . 58 .	Descrie	85 . Kutota, 80 . S R. F. 498 Pubboel 756 - Femmes	Beiding 284 58 263 58 8*Autour, 41 70 40 29	France Placemen 138 50 138 16 Cention Rendem. 177 14 189 11 Eact. Sél. France 140 34 13 34 11.M.S.L. 182 20 126 14 10 100 Valuers 181 47 164 18
RS	E DE PARI	s — 11 JUILI	ET — COMPTANT	S. 7rav. de l'E. Narica Itos Ladustries Lambert Frires	241 58 242 58 1 39 . 36 58 1	Schneider Radio   102	180 500 . 337 A. E. G.	110 80 110 182 30 185 58	Intercritissace. 147 35 148 57 interselection. 132 25 126 25 127 25 127 27 147
RS	% % du VALEU	JRS Cours Derober VALEURS	Cours Dernier VALEURS Cours Dernier reced. cours	Coastr. Amries .	126 20 120 10 0 215 218 0 176 170 0 25 60 26 50 E	Carwant	45 Henrywi 285 Matsusu 184 Otis EM	11 tuc 155 108 112, 8 48	Rethschild-Exp., 237 85 227 06 84164-Craisspace 504 01 491 79 5616-Cites Mondial 187 18 182 30 5816-Cites-Rend 126 76 121 01
	39 80 2 314 France (La). 56 30 2 295 Pretervatri 134 2.86 Freveyance	CO S.A. 349 245 SLIMINGO	208 . 212 . bin. tom. France 112 . 111 58 135 10 128 90 75 . 78 48 Actes towerths. 100 50 181	Rantière Coins Sabbéras Seine. Savoisiesne Sarwarta-Hautin, d Suie-Butignelles.	168 178 1 178 182 P	Fenderie Brecht. 23 50 Desembet (f. del 7 27 Trottles Tubes Es 0 47 Lenetie-Manis . C 24 Tesspetal	24 40 Sperry 1 96 90 Jures Co 48 20 Arken 9 88 58 Cackerif 90 Financies	207 50 299 50 448 . 440 .	Silvaritation JBD 35 IS3 58 Silvaritation JBD 35 IS3 58 Silvaritation III 74 IBS 57 Silvaritation IS7 28 IS8 IS8 IS8 IS8 IS8 IS8 IS8 IS8 IS8 IS
5165 5165	73 50 2 235 Protectrice 100 20 0 915 30 3 3 596 100 50 4 062 Alsacies, S: 92 40 4 562 (LI) Equa Di	angua 362 362 Unitali	143 .   42 .   Destion Select .   22  50   203 142 50   145 58   Davist al Gast   152 .   162 50   110 28   118 90   Parisence Plac .   124 90   123 82   Placeum, Inter   23 78   82 78   188   145 20   Sofragi	Trindel	148 142 V	box 18.	Hoogonir Managenir Steel Cy 126 . Thyss. c. 228 . Blyvege	1000. 1270 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20	Segmentus
573. 1950	182 60 3 896 Samue Ind 0 841 Ste 0, et Pr 100 2 000 Barque Wo C.F.E.C	cors. 165 163 Feor. Cast. 4 Em	580 580 Applic, Hydriani. 874   383   223 "286 Artois \$8 90 92	RIL Asph. Centr Completes	92 20 102 a 88 10 34 50 A	tokta	De Beer De General General Bartebee	(part.). 17 45 17 76 2 p. tp. 18 25 18 78 Mining. 188 178	Deliapon
ac I	Cours Dernier Cortes Cadetal	74 FORC, Lymenten. 110 110 Innerth, Rarsellle   Lunyre	114 . 015 . Certres, Bigsey . 224 275 905 . 888 . C. Roossal-field (223 261 58 262 (Ny Centrest . 11; 50 112 465 . (ny) Champes . 102 133 688 (684 . Chart. Shan, Us.) 1986 2882		94 424	ira Bonaters-C. 169 Jan. F. Pétr 298 Brig. Currs 257 58	208 Stiffents 207 60 Yant Rec	77 mar. 25 68 1 Stayn. 95 50 1 23	Crossanco-lanc *130 53; 124 85; Epaige-Unio *272 73 260 41 Euro-Crossance 128 51 121 06 Financiara privée 301 55; 222 27
1959 3	(M) Cristit i Flumcieru : Flumcieru : Flum	Hed	172 79 172 78 10 10 12 22 5 5 77 5	Air-lamstris Applic, Méran,	84 C 84 C	eintery 56	57 . Finestra 429 . Minerals	105 00 105 123 127 08 129 15 50	Frunting
nca.	205 . 208 . Rydro-Energ 334 . 335 . Immobanqu 285 90 285 90 Immofice	gie 34 50 35 80 feeminde	87 30 87 18 Gaz at Eacs 6309 300 81 12 La Bhary 86 70 70 70 81 10 81 20 Leben et Cia 143 143 143 168 10 100 10 100 100 Leben et Cia 143 143 165 10 100 100 100 100 100 100 100 100 100	Av. DassBregnet Bernard-Melaurs. B. S. L.	48 82 0 45 F 175 178 . U 55 80 53 68 9 307 20 0304 FE	Ly: Seriard (229 dvsig)	59 Veilig Mr 222 035 - Am. Petr 22 FR Refrice P	rtague. 465 467	Planuster 259 34 247 58 51 247 104 105 22 104 90 58
2.0.)	290 239 Lygn-Atenda	redit 268 268 Univer Habit	130 10 138 10 OPE-Farmer 83 80 93	COPE ALL ENTERS	278 50 278 50 U	atles S. et etr.   136 80  abaz	198 70 Cutt 0()   356   Petrofica  200 Sheft Tr	Correto 80 22 (port.) 27 80 27 70	150 46 143 64   173
tons Fours.	ans dernières éditions. Elles sont entrigées le	navis est unpart pour publier ta ceta des errours pouvont purfets figures leadenals dans la promière édition.  Compt. Compen-	MARCHE				subvent this	hiet de transections unur garantia l'exactitude des	protenger oprès in cièture to 14 n. 15 at 14 h. 50. Pour cette écraiers cours de l'après-mid.
ALEUF	S Précéd. Premier Dernier cours cour	EST 40 650 Cie Gis Essax 700 70	purs cours cours setion VALEURS cictur	D 160 . 168 1	sation	VALEURS CIOUTE CO.	ILE COSLE COS	VALEURS	1
4.E. B % ngue Occ · Hounds L. Part. m	1218 1218 . 1218	388 . 178 E. I Leighbri 124 90 14	5 386 888 1 18 90 185 88 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	0 109 109	909 7 785 7 72 7	FL Electr 200 . 200 FL Electr 744 . 747 Fel Ericsa. 744 . 747 Forres Beng. 72 20 72 FromsspBr. 198 288	72 78	188 - Dan. Hoters. 22 - Cuidfleids. 48 - Harm. Co. 70 215 - Housies Akti	218 214 90 213 80 814 79 217 79 22 79 22 85 22 86 22 45 40 80 48 50 50 48 217 70 217 217 217 24 80 21 55 24 50 24 15
s. Superior sthom tar P. Ati phicate ga mranca .	1. 267 272 273 . 74 50 74 74 31 50 30 40 30 50 22 291 281 00 281 58	270 294 Europe W 1 288 26 75 28 88 295 Fereda 323 . 33	248 . 208 - 123 Parket S.A. 129 68 Pechenhronn 59 5	125 58 125 0 83 13 63 10	28 95   155   0 70 . 338   0 98 10   256   0 53 88   51   0	J.C.B. 331 339 Ju. Fr. Bernes 266 280 J.J.A. 50 50 50	50 154 60 154 339 338	50 845 1.8.M. 100 Intersected.	117 48 177 40 117 20 115 20 1 371 557 . 857 . 857 . 1 117 80 118 . 113 . 112 29 1 38 88 99 18 86 90 97 20
jeartif). jear_Prior z. Entrep tx(1. Navig	.   88 28 C 85 28 85 88 1   132   C140   138 1   274   275   275 50	gg zu gi Franssinet 54	4 80 \$24 329 55 Personat. 53 2 25 8 66 84 45 518 Personat. 555 55 555 555 56 84 45 518 Personat. 555 55 555 56 68 34 40 133 53 53 140 133 53 53 140 133 53 53 140 133 53 75 Personat. 111 6 7 6 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15	. 564 562 . 5 9 112   12 50 1 9 58 . 58 10 8 248 246 2 . 285 . 235 . 2	12 172 V 55 528 V 48 580 V	78 78 78 79 78 79 79 79 79 79 79 79 79 79 79 79 79 79	158 20 154 532 . 537	300 Nersk Hydre.	255 255 255 255 8 15 0 8 20 0 15 0 8 18 1
ME-Flyds all-Equip. M-Ipvest	. 159 58 159 50 150 90 . 165 185 155	163 99 121 Sie Featierie 171 . 17	7 88 97 58 33 78 77 F-1	350 350 2	70 60 205 A	Ling 575 - 242 58 238	70 218 78 211 35 28 25 25 . 235 241 . 231 . 231	168 - Pres. Brand. 50 215 - Quelmes. 35 153 - A Randiwit. 50 67 Rand. Selec.	41 85 41 80 41 90 41 60 140 80 140 00 140 60 140 90 233 224 225 (8220 164 (82 28) 142 (80 37 28 57 57 57 98
.C.7	100 50 101 20 101 90 129 70 138 . 120 22 524 510 . 510	151 . 158 G. Tra. Mars. 190 . 11 101 . 275 Buyoung-Cal. 288 : 27 518 . 118 Hackette. 121 28 12	376 . 370 . 38 Pampay 72	114 114 1	265 225 200 111 12 111	2. Ottomas. 250 248 SASF (Akt). 235 238 Layer 182 40 155 Contractors. 17 80 47	245 252 256 - 235 193 193 50 110 10 117	140 Reyal Darch. 17 RieTisto Zies	171 157 (5) 187 170 18
arrefoor	1262	73   leastal. 78 #8 7   1851	7 . 77 28 77   192   Presses Cità   117   965 . 970 .   170   Presses Cità   178	. 115 115 26 1 . 172 173 13 0 131 132 13 205 28 205 20 21	72 30 14% C 72 30 1955 C 30 10 18 D	Tress March. 157 158 A.F. FrCom. 409 . 418 be Bears (S.) 17 55 17 Trests Bank 568 . 574	88 156 80 158 . 409 . 419 70 17 25 17 573 574	4 440   Stempers A.C.	557 50 363 363 362 50 22 20 22 10 29 35 27 70 472 474 475 476 476 51 78 50 00 50 00 50 50 18 00 10 10 17 55
25100 .0.C -0101241 -3121Comm	1812   1810   188   189 58	125 59 48 . Krener-Cal. 54 98 5 222 171 18 775 Lan. Bellen. 222 21		1 439 50 435 5	235 E	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	431 434	37 Darce Cerp. 155 G. Min. 1/10	51 78 59 80 50 00 50 50 80 18 80 10 10 10 17 520 179 50 178 20 175 20 179 50 129 55 28 50 29 55 29 75 149 80 149
— (atl.). 2.1.7 Airais	117 /10 110 13	118 . 196 Locatiail 100 90 25	50   178   178   58	181 64 181 30 13	168 153 F	. VALEURS DO	50 238 50 235 374 371 48 177 40 177 80 170 20 188	75	SCIII THENT
: Itraca	32 97 60 37 50 1 344 56 346 98 346 90 1 312 10 2314 10 15 102 58 181 58 101 82 77 59 77 20 77 58	JACK REEL & END   P. O. Amir ) 864   64	3178 3150 470 Roe Imperial 453 .	118 50 118 60 11 254 268 50 2 452 JB 452 18 45		E DES CHAI	VCES	L. BOTTON KEAN IN CHISTRE	FELIBRE DE L'OR
Co Rancourt	1 1 1	477 1220 Maris, Phépit 1335 138 1810 118 Adam, Philippin 115 69 15 155 and 22 Maris Ch. Rem 50 15	3 33 50 33 50 44 Sacrier 47 5 2 (362 1374 545 Sagra 543 545 Sagra 543	545 545 54 1 10 45 115 50 11	12 30 MARC	HE OFFICIEL COURS	COURS .	B SILLETS MAKEN BERRESES BORRAIES EI	
CrCect. Fl.	142 60 142 10 142 18 177 170 175 328 90 334 234 128 130 130	179 42 128 Met. Herm. 123 12	123 121 99 128 SCOA 63 9	. 105 25 186 241 15 107 25 175 251 15	7 28 Etsts-Uars	(5 t)	4 052	4 18 4 95 Or its (tale es) 71 50 Or flo (tale es) 10 95 Piece française	12580 22855
Fréd. Nat G. Hord B.P.	L 114 114 114 114 114 114 114 114 114 11	335 80   250   Mot. Lerey-5   274   26   295   290   Minetimos   811 50 01	011 305 300 Sign. E. EL. 320 5 483 403 265 S.I.L.C. 276 182 Winco. 100 2	072 378 87 072 378 87 0 315 314 30 277 277 58 22 101 89 101 50 10	5 Chapenar's Europe (1) Grande Britis (1) Grande Britis (1) Grande Britis (1) Grande (1) Harrage (1) Grande (1	(100 hrd.) 74 500 100 pes.) 7 335 Etagon (E 1) 9 165 6 Hrest 8 550 1108 hrs.) 22 200	0 648	71 50 Or file (kils es 10 35 Piece Française 74 75 Piece Imacquise 7 25 Piece suinse (2 5 23 Ousen latina (2 5 0 64 Settempte 21 25 Piece du 20 du	110 fr.) 174 . 173 58 0 fr.) 230 30 230 0 fr.) 212 10 211 50 0 fr.) 217 50
	118 39 118 30 118 20 133 136 125 58 66 10 5 07 57	119 142 Navie, Mixte. 129 . 13		70 10 1001	S 73 Pays-Bas	(180 PL)   186 750 (180 esc.)   187750 16 720 103 225 05 h.)   182 188	18 680 182 808	12 25 Prince de 20 de 65 75 Prince de 10 de 71 des de 5 de 72 75 Prince de 50 per 62 25 Prince de 70 fin	Tars 1523 60 1031 60 1 Tars 521 520 1883 350 351
† Burnez	.  Geo  374  581 .	884 1							

# Le Monde

## UN JOUR DANS LE MONDE

- 2. EUROPE
- 3. DIPLOMATIE 3. AMÉRIQUES
- 4. AFRIQUE
- 4. ASIE
- 5. OCÉAN INDIEN
- 5. POLITIQUE
- G et 7. JUSTICE 8. SCIENCES

## LE MONBE DU TOURISME

Un antre Versailles.

ET DES LOISIES

- Les non-partants de la grande - L'été musclé, avec le sport
- La Roumanie en minibus. ANIMAUX : Une niche pour les vacances, Plaisir de la table, Mode, Maison, Jeux.

  - 13. FEVILLETON 14. SPORTS
- 14. DÉFENSE
- 14. MÉDECINE
- 15 à 17. ARTS ET SPECTACLES 20. EQUIPEMENT ET RÉGIONS
- 21-22. LA VIE ECONOMIDUE

LIRE EGALEMENT RADIO-TELEVISION (17) Annonces classées (19 et 20); Aujourd'hui (18); Carnet (18); « Journal officiel » (18); Météo-rologie (18); Mots croisés (18); Pinances (23).





142 bd St-Germain

CAFETIERES ÉLECTRIQUES ELECTRO-MÉNAGER

BROSSERIE - COUTELLERIE CADEAUX - GADGETS UTILES DIDIER-NEVEUR 39, Rue Marbeof - Tél.: BAL 61-70 20, Rue de le Paix — PARIS Ouvert du lundi eu samedi de 8 à 19 h.

## **EDFP**

Ecole de Direction d'Entreprise de Paris

- 3 PREMIÈRES ANNÉES DE LA MATTRISE DE GESTION.
- D.E.C.S. B.T.S.
- Distribution et gestion commerciale.
- Comprobilité et gestion

130, rue de Clignancourt 75018 PARIS - M°Simplen

TEL: 252-27-27 +

Le numéro du • Monde : daté 11 juillet 1975 a été tiré à 520 080 exemplaires

Selon les termes d'un accord en voie d'élaboration

## La Jordanie autoriserait l'implantation M. Wilson a présenté son programme de l'utte de bases de fedayin sur son territoire

De notre correspondant

la prochaine normalisation des rapports jordano-palestiniens.

Tont se passe comme si les trois mois de guerre civile au Li-ban devaient préluder à la liqui-dation des extrémistes de tous bords qui font obstacle, entre autres, à une réconciliation entre autres, à une réconciliation entre le roi Eussein et M. Yasser Arafat, le chef de la résistance. Une offensive est en cours contre les egauchistes », qualifiés d'« alliés objectifs » d'Israél. Après le démantèlement, en Syrie, d'un réseau terroriste qui opérait sous le nom d'Organisation communiste arabe, les services de sécurité au Liban ant appréhendé huit membres d'un autre réseau qui se réclame de l'Organisation communiste internationale, la quelle s'était livrée à des attentats dans les rues de Beyrouth lors derniers événements. Enfin, le comité exécutif de l'O.L.P. s'en prenaît, le mercredi 9 juillet, à ie comise executal de l'OLP, s'en prenaît, le mercredi 9 juillet, à deux organisations de fedayin du 6 front du refus » en leur faisant assumer l'entière responsabilité du rapt du colouel américain Morgan avant de les mettre en demeure de lui livrer l'otage.

de lui livrer l'otage.

Les grandes lignes de l'accord jordano - palestinien ont été déjà élaborées lors des récentes rencontres entre le roi Hussein et le président Assad. L'accord prévoit que de nombreux fedayin demeurerout dans le royaume hachémite, sans que cette « réhabilitation de l'O.L.P. » signifie l'instauration d'un pou-

Beyrouth. — Outre la conclusion d'un accord intérimaire égyptoisraélieu sur le Sinal, les milieux ce fut le cas avant septembre politiques arabes n'excluent pas 1970. La résistance serait notamia prochaine normalisation des ment autorisée à avoir neuf bases réparties entre les régions d'Irbid. de Salt et de la vallée du Ghor et qui seraltent placées sous le commandement de l'armée de libération de la Palestine. Les éléments palestiniens ne pourront pas opéner contre Israél à partir de la Jordanie. Le résistance disposera d'un bureau d'information et de plusieurs directions administratives chargées des Palestiniens des territoires occupés, des enfants et des familles des l'édayin tués et des services de santé publique.

D'ores et déjà les Jordaniens multiplieut les gestes destinés à rétablir le contact avec certaines formations de la résistance. Du sang a été offert par Amman au Croissant rouge palestinien pour venir en alde aux victimes des récents combats an Liban. Des milliers de passeports jordaniens de Palestiniens résidant à Beyrouth ont été renouvelés, ce qui leur était naguère refusé : il leur était naguère affiliés à des organisations de guérilleros interdites dans le royaume. Ajoutons que le roi Hussein a déclaré à la revue libanaise Al Hauadés, qu'un dialogue avec l'O.L.P. lui paraissait nièle; il a ajouté que la Jordanie s'estimalt tenue par la résolution de la conférence de Rabat, selou laquelle seule la résistance est responsable de la récupération des territoires occupés.

EDOUARD SAAB.

Dans une interview au « Maariy'>

## Nous devons prendre l'initiative de pourparlers avec les Syriens en vue d'un accord général

déclare M. Shimon Peres

Tel-Aviv (Reuter.). — Un accord gu'Israël ne peut faire de com-général avec la Syrie et une promis sur une partition du terri-fédération israélo-jordanienne en Ciajordanie ; tels sont, selon de furi-M. Shimon Peres, les objectifs que poursuit Israël, indépendamment d'un nouvel accord intérimaire de dégagement dans le Sinal

e La plupart des malentendus qui avaient causé en mars l'échec de la mission de M. Rissinger sont maintenant dissipés, estime le ministre israélien de la défense, dans une interview publiée vendredi 11 juillet par le journal Mastin.

Maarto.

e Nos divergences avec les Amèricains étalent essentiellement une question d'échéance. Jusqu'à il y a quelques fours, on présentait à laraël un a calendrier tendu ». Israel un a calendrier tendu s. Parce que lon craignant qu'au cas où les échéances ne seraient pas respectées, tous les efforts seraient pas respectées, tous les efforts seraient vains. Les pourpariers sont maintenant entrés dans an cadre de travail plus raisonnable, débarrassé de toute échéance », ajoute le ministre.

3 Israel cherche à conclure un accord général avec la Syrie, parce qu'à la différence du Sinal les hauteurs du Golan n'offrent pas assez d'espace pour ses manosutres ou des accords partiels. Mais nous ne devrions pas rendre l'ac-

(1) Le Monde du 28 juin 1975. | Prises nationalisées ne recevront

## Une organisation «anti-terrorisme E.T.A.» revendique les attentats dirigés contre les milieux autonomistes basques

Une organisation nommée Fays basque français. Ils ne AATE (anti-terrorisme ETA) mênent pas une lutte politique. Ils a revendiqué dans un communi-qué publié le jeudi 10 juillet la responsabilité des attentats pas à notre justice. Nous emplote-

## NOUVELLES BRÈVES

• M. André Diligent, premier secrétaire de la Fédération des réformateurs, a déclaré le 10 juillet : e Nous ne voulons pas être des béni-oui-oui de la majorité ni des robots, mais uns force de proposition. Nous sommes décides à être des partenaires loyaux envers les deux autres jornations de la majorité l'U.D.R. et les républimajorité, l'U.D.R. et les républi-coins indépendants.

La fédération des socialistes réformisées, animée par M. Eric Hintermann, ancien membre du comité directeur du P.S., appelle à la rejoindre « les élus socialistes opposés à Falliance systématique avec le parti communiste, les syndicalistes de F.O., injustement critiquées au sein de l'union de la gauche et les citoyens favorables à un socialisme démocratique et libre ». Dénonçant la division de la France en deux camps opposés, • La fédération des socialistes France en deux camps opposés, les socialistes réformistes déplorent que e déjà de graves al-tentes à la liberté ont lieu dans

Paris pour avoir pratiqué en no-vembre 1969 sans nécessité abso-lne une hystérectomie sur une jeune femme qui souhaitait une interruption de grossesse et pour l'avoir ensuite renvoyée de la clinique alors que des complications étaient à prévoir après une hémorragie et une faute opéra-

toire. Le tribunal a infligé six mois de prison avec sursis au docteur Maurice Landman, généraliste, 2000. F d'amende au docteur Jacques Schachter, anestifissiste, et un an de prison avec sursis au docteur Paul Sananes, chirurau docteur Paul Sananes, chirur-gien. La victime de ces blessures, par imprudence, représentée par Mr Françoise Persiman-Thalei-mer, a obtenu 150 000 F de pro-visions en attendant une expertise médicale définitive.

a secoué ce vendredi 11 juillet le centre de Sétif, dans le nord-est algèrien. Le premier bilan fait état d'un mort, de dix-huit blesses (dont six dans un état grave) et d'importants dégâts matériels. Des voitures ont été mises à la disposition des transières pour quitter C D E F G H

Trois médecins ont été voltaires ent été mises à la dispocondamnés le jeudi 10 juillet par sition des touristes pour quitter
la 16 chambre correctionnelle de la région. — (A.F.P., Reuter.)

## contre l'inflation

Londres. - Pendant une vingtaine de minutes, vendredi Il juillet, devant une, Chambre des communes bondée et te

Après les négociations entre gouvernement, employeurs et syndicats, une question essentielle restait posée : le cabinet accepterait-fi la proposition du TUC d'accorder pour les douze mois à venir une augmentation uniforme de 6 livres par semaine (environ 55 francs) à tous les travailleurs. Le chanceller de l'Echiquier et les employeurs auraient préféré une hausse proportionnelle de 10 %. Le gouvernement a choisi la solution la plus simpla : augmentation de 6 livres pour tout le monde. C'est aussi une manière de favoriser les catégories les moins hien payées.

moins hien payées.
Second problème : quelle serait
la limite au-dessus de laquelle autime augmentation ne sarait tolérée? Le TUC proposait 7000 livres rée? Le TUC proposait 7000 livres par an, le chanceller de l'Echiquier 10 000 et les employeurs 15 000. Le gouvernement a décidé que les rémunérations devront être com-plètement bloquées à partir de 8 500 livres. C'est évidemment une décision qui va accroître, an sein des classes moyennes, le sen-timent que leur sort est de plus en plus compromis sous un gou-

timent que leur sort est de plus en plus compromis sous un gouvernement du Labour.
Pour M. Wilson il importait de masquer autant que possible le tournant brutal qu'il vient d'imposer à sa politique. Le manifeste électoral du parti travall-liste prônait l'automne dernier la liberté totale de négociations dans le domaine des salaires et condamnait très sévèrement les tentatives de M. Heath qui voulait imposer au pays une « poli-

tentatives de M. Heath qui vou-lait imposer au pays une a poli-tique des revenus.

Le plan gouveruement al s'abstient-il de prévoir des sanc-tions contre les travaileurs qui rompraient la discipline pro-posee par les autorités? Toutes les sanctions éventuelles visent les sanctions éventuelles visent les employeurs dans le set eu r public ou dans l'industrie privée. Cette manœuvre politique ne fait guère illusion : si les travail-leurs peuvent revendiquer, plus

leurs peuvent revendiquer, plus personne ne sera, théoriquement dn moins, en mesure de leur donner satisfaction.

L'industrie privée ne pourra pas repercuter les hausses de salaires sur les prix de vente. Les entre-

con les echeanes in santent par respectées, tous les efforts servient pains. Les pourpariers sont maintenant entrès dans an cadre de travail plus raisonnable, débarrassé de toute échéance », ajoute le ministre.

I Israél cherche à conclure un accord général avec la Syrie, parce qu'à la différence du Sinal les hauteurs du Golan n'offrent pas assez d'espace pour ses manueurs es ou des accords partiels. Mais nous ne devrions pas rendre l'accord avec les autres. Nous devons prendre l'initiative de pourpariers avec les Syriens », déclaré : « Dépuis la querre des six jours. Passims poursuivent impunément encord m'un Etat fédéral en Cislordanie (1), M. Peres a déclaré : « Depuis la querre des six jours, rai pensé que la solution pour la rive occidentale et le problème palestinien résidait en la création d'une fetafeton. Nous devions appeler les choses par leur nome et annoncer pu b l'i que ment

hessier, arrêté après l'attentat contre le restaurant « Echave » à Bayonne, concernant l'assistance que les autorités espagnoles s'étalent engagées à lui fournir dans son entreprise. Il paraît assuré, en revanche, que les commandos para-policiers espagnols qui opératent jusqu'iei en territoire français ont reçu de Madrid l'ordre de repasser les Pyrénées.

Evoquant les récents attentats dans le Pays basque, la fédération des Pyrénées atlantiques du parti communiste déclare notamment:

« Chaquit peut constiner que les autorités françaises restent pour le moins pussivés. Les paroles de M. Poniatouselt n'étnient destinées qu'à russurer le popinion publique tout en prépurant le terrain à une répression plus ou moins sournoise confre les réjupiés politiques. Malgré les déclarations du pouvoir la collaboration du ministère de l'intérieur français avec la politique fonque franquiste se poursuit. Les policiers espagnois peuvent se promener en toute tranquillifé sur le territoire français. Plus, on jait même pression sur les jonctionaures français jugés « trop zélés » qui tentent de jaire respecter la légalité républicaine en toute hypothèse, »

### DE LA TERRE D'ORADOUR-SUR-GLANE EN U.R.S.S.

(De notre correspondant) Limoges. — De la terre d'Oradout-sur-Gane sera prélevée et
remise au musée de Katyn
(U.R.S.S.) Ce sont des déportés
du Rhône qui effectueront samedi
prochain 12 juillet le prélèvement,
en accord avec l'Association des
familles des montres d'Arabes familles des martyrs d'Oradour-sur-Glane et de son conseil mu-nicipal. Le 10 juin 1944, la popu-lation d'Oradour - sur - Glane (Haute-Vienne) avait été massa-

### A LA CHAMBRE DES COMMUNES

De notre correspondant

M. Wilson e défendu le plan gouvernemental de lutte contre l'in-flation indispensable selon lui si le pays veut éviter « une catas-trophe économique dont l'ampleur serait invalculable ».

pas les subventions de l'État qui seraient uécessaires pour finan-cer des salaires excessifs. Les administrations régionales et mu-nicipales, si elles cédaient aux revendications de leurs employés, se varrient privées des mives. se verraient privées des subven-tions gouvernementales dont elles ont absolument besoin. En outre, un projet de loi sera présenté dans les prochains jours au Par-lement pour obliger tous les em-ployeurs publics ou privés à res-pecter la nouvelle règle du jeu

salarial.

M. Wilson a certes annoncé
aussi quelques concessions aux
dirigeants syndicaux. dirigeants syndicaux.

Il réduira moins qu'il ne l'a fait jusqu'à présent les subventions accordées aux produits alimentaires et il s'efforcera de limiter à 10 % la hausse de certains produits essentieis.

Les porte-parole du groupe Tribune, la gauche travailliste, ont immédiatement accord la Miller.

Les porte-parole du groupe Tribune, la gauche travailliste, ont
immédiatement accusé M. Wilson
de violer ses promesses électorales.
Cependant, jusqu'à présent et surtout grâce à l'appui que lui a
donné M. Jack Jones, secrétaire
général de la puissaute fédération
des transports, le premier ministre semble avoir maintenu l'unité
de son gouvernement. Jeudi soir
le leader syndisaliste avait demandé à tous les membres du cabinet
de rester à leur poste « durant
cette période difficile ».

JEAN WETZ.

### M. DES MOUTIS EST MIS EN LIBERTÉ

M. Patrice Des Moutis, surnommé Monsieur X., détenu depuis le 20 février à la prison de Fresnes pour l'affaire du tiercé « Prix Bride abattue», a fait l'objet le jeudi 10 juillet d'une décision de mise en liberté rendue par la chambre d'accusation de la cour d'appel de Paris, sons réserve du verseme ut d'une caution de 400 000 francs (uos dernières éditions). Selon ses avocats, la somme a pu être versés au greffe du tribunal pour rendre sa libé-ration effective. M. Des Moutis ration effective. M. Des Moutis devra également se soumetire à des mesures de contrôle judiciaire : résider à son domicile de Neuilly, ne pas quitter Paris et les trois départements limitrophes sans a u to r l's at i on du juge de l'application des peines et ne pas publier d'article ou de chronique concernant les courses de chevaux, alors qu'il était devenu propostiqueur dans un hebdomadaire spécialisé.

La chambe d'accusation a donc in fir mé l'ordonnance du juge d'instruction, M. Jean Michaud, qui rejetait sa demande de mise

qui rejetait sa demande de mise en liberté.
D'autre part, un non-lieu a été signé par le juge Michaud en faveur de l'entraîneur Jean-Jacques Baumé et du jockey Cimino, inculpés dans une saire course contestée, le Prix Mât de Cocagne, courue le 16 mars 1973 à Saint-Cloud.

## UH HOMME LIBRE

Parmi les condamnés à l'em-

prisonnement, il y e deux sortes de privilégiés : ceux qui sortent de prison plus tôt que préru, ceux qui n'y entrent lamais, M. André-Rives Henrys est de la seconde catégorie. Les premiera de ces privilégiés bénéficieront légelement de l'article 729 du code de procédure pénale, qui permet le libération condition-nelle anticipée et le moitié de délinquants primaires) ou les deux tiers (les récidivistes). Les tion du parquet, qui, sous l'eutorité linale du ministre de la justice, est chargé de veiller à l'execution des décisions prononcées par les tribuneux.

Plusieurs fois condamnés à propos de la Garantie loncière, dont il lui l'un des dirigeants, M. Rives-Henrys, ancien député U.D.R. de Paris, est en situation de subir irrémédiablement plusieurs peines d'emprisonnement larme, puisque son utilime re-cours devant le Cour de cassation n'a pas été accueilli après une audience, le 29 mei, per cette juridiction. Le parquet n'a pas requis, à ce jour, l'exécution de cane décision. Détenu virtuel, M. Rives-Henrys eat un homme fibre. Comme le disait récemment M. Lecenuet - le juge n'apparaît plus comme un personnage sacré -. Ses décisions pas deven-

« INDISPOSE » IDON BLANCHE LE PRESIDENT DE MA RETARDE THE PHILADINA L'ACCORD PANEUROP

; AUBAIT CU

Mr

de se

1.7 6

a an examp

19,0000

-

I way to

Sec. 1955

1 2.72

CONTATEUR

Toute la discussion a tour Toute is inscussion a bout four d'une proposition dienne : « sommet » le 36 à Helsinki si les travaux : nève sont terminés le 18 Jeudi soir, vingt-neuf des cinq participants avaient leur accord. Les décisions Suisse, de la Roumanie, « Suisse, de la Romanie, caco et de Saint-Marin sans doute positives, his leurs délégations ne se soir prononcées. La délégation taise a précisé que son prétait indisposé et ne prétaire connaître sa décisir vendredi, ce qui a retarditant l'accord.

adopté jeudi 10 juliet à bourg l'essentiel du rappe l'union suropéenne, prése nom de la commission par M. Bertrand, démocratien belge (le Monde dat juin). Le vote a été acqu''71 voix pour coutre 8 absteutions, 98 députés ne pas part au vote Le groupe. pas part au vote. Le grot mocrate européen de progr comprend les gaulfistes) divisé en 5 pour et 1 abs Les travaillistes britannic sont abstenus.

## L'U.R.S.S. NÉGOCIE L'A: DE 10 MILLIONS DE T DE CERÉALES AUX ÉTAI-

Les ruments qui ont i-ébulition le marché mond. semane te monge du 11
ont été confirmées à
ington : le sénateur dén
M. Henry Jackson, puis le
taire adjoint à l'agri
M. Elchard Bell, ont indic,
l'Union soviétique est en ti cune operation importan

M. Bell a précisé que la . - ... de quantités aussi importar grains à l'U.R.S.s. ne devr. avoir de répercussion s' marchés intérieurs ou sur pour le mais; +22° blé) (A.F.P., Reuter.)

### LE PREMIER MINISTR VA RECEVOIR LES ORGANISATIONS... SYNDICALES ET PATRON:

Le premier ministre va successivement les grandes ( sation, syndicales et patr ; entre la 15 et le 23 juillet, d son départ en Roumanie, MM. cade et Durafour assisteront

Comme Il l'avait annoucé à .

Au mois dernier (« le Monde .

25 juin 1975), le gouvernemen .

tède à cus consultations pour .

ser un blian et préparer les m .

économiques et sociales que .

arrêter le conseil des minist .

30 juillet.

La crise du marché des sucres blancs

### LE TRIBUNAL ADMINISTRA DONNE TORT AUX SPÉCULATEURS PRIV

Statuant dans l'affaire marché international des s'blancs, fermé depuis le dénie décembre 1974, le tribunal s'nistratif a rejeté la requête. nistratif a rejeté la requête spéculateurs privés, qui con laient le refus opposé pa comité technique du marché sucres à la fixation d'un de compensation, conformér au fameux article 22 du roment. Cet arrêt était attaprès celui du Conseil d'Eisa. 20 juin, qui annulait ja déc prise le 3 décembre dernier M. Ansquer, ministre du merce et de l'artisanat, de pendre les cotations sur le roche des sucres, et estimait qu'el circonstances exceptionnelles vues pour l'application de l'icle 22 n'étaient pas réunies. vues pour l'application de cle 22 n'étaient pas réunies spéculateurs privés, battus su de production pour noursuivre la production de la produ point, vont poursuivre la pridure par d'autres blas juridic tandis que la mise en place, nouveau marché des mati premières à la Bourse de c erce de Paris se poursuit.

